# Pérou: la fin d'une prise d'otages de 126 jours

LES UNTTÉS spéciales de l'armée et de la police péruviennes ont investi, dans l'après-midi du mardi 22 avril, la résidence de l'ambassadeur du Japon à Lima, où un commando du Mouvement révolutionnaire Tupac Amaru (MRTA) détenait 72 personnes en otage depuis 126 jours. Tous les membres du commando ont été tués. Un otage et deux militaires ont également trouvé la mort au cours de l'opération.

Le président Fujimori, qui a donné l'ordre de l'assaut, a regretté que le sang ait coulé mais a estimé qu'« il n'y avait pas d'autre issue car (les terroristes) étaient armés jusqu'aux dents ». Tokyo a remercié le président péruvien « du fond du cœur », tout en déplorant ne pas avoir été prévenu d'une opération qui s'est déroulée sur le territoire de son ambassade.

# M. Jospin appelle les Français à refuser « un Etat confisqué par un clan politique »

Les mystérieuses manœuvres autour de l'affaire Elf inquiètent les magistrats

LIONEL JOSPIN s'en est pris à Alain Juppé, mardi 22 avril sur TF 1, en le jugeant « agressif » et « tourné vers le passé ». Le premier secrétaire du Parti socialiste, qui répondait au discours programme du premier ministre, s'est déclaré attaché à la « modernité » dès lors qu'elle ne « fait pas fi de l'identité de la Prance ». Prêt à un face à face avec M. Juppé, il a défendu l'idée d'un Etat « importial » et, se référant aux demiers rebondissements de l'affaire Elf, a condamné «un Etat confisqué par un clan politique ». Dans un entretien au Monde, Dominique Strauss-Kahn, coauteur du projet économique du PS, estime que si la majorité sortante prend un virage libéral, elle ne serait « même plus conservatrice, elle sera franchement réactionnaire ».

Une rencontre entre Lionel Jopsin et Jean-Pierre Chevenement, mardi 22 avril, a permis au Mouvement des citoyens et au PS de conclure un pacte de non agression. Avant le sommet PS-PCF du 29 avril, Robert Hue a présenté les « axes » d'une politique « de gauche » qui pourraient servir de base à l'élaboration



d'une déclaration commune avec le PS. Selon un sondage effectué mar-di par l'insititut CSA pour *Le Pari-*sien, 81 % des Français estiment que la dissolution de l'Assemblée nationale est une « manœuvre politique » et 58 % qu'elle est un « aveu d'échec pour la majorité actuelle ». Cependant les intentions de vote restent favorables à la droite.

Une information judiciaire pour « vol » a été ouverte, après la disparition, dans les locaux de la brigade financière de Paris, de documents saisis dans l'enquête sur l'affaire Elf. Cette disparition n'a pu se faire qu'avec une complicité à l'intérieur du service. Des ordinateurs de certains enquêteurs en charge du dossier auraient également été « visités ». Estimant « la pression » trop forte, le juge Eva Joly a demandé la nomination d'un deuxième juge pour l'assister dans ce dossier, nomination qui devrait intervenir mercredi 23 avril.

Lire pages 6 à 10 notre éditorial page 17 et le point de vue de Jean-Pierre Chevenement page 15

### Massacres en Algérie

Selon les autorités, près d'une centaine de personnes ont été massacrees dans la nuit du lundi 21 au mardi 22 avril dans la plaine de la Mitidja, non loin d'Alger. Cette nouvelle tuerie intervient à six semaines des élections législatives, le 5 juin.

### ■ Monnaie unique : l'Italie recalée?

Selon les prévisions de la Commission européenne, présentées mercredi 25 avril, l'Italie ne remplirait pas complètement les critères necessaires pour être sur la liste des pays qui pourront adopter la monnaie unique dès

### Sanctions contre la junte birmane

Bill Clinton interdit tout investissement américain en Birmanie, pour protester contre la répression politique et le tra-

### **■** Epargne-retraite aux Etats-Unis

Les salariés américains placent leurs « bas de laine » en actions dans leurs propres entreprises.

### ■ Le roman de Philippe Caubère



scène, dans un spectacle de près de quarante heures qui a été filmé. Le troisième voiet sort à Paris.

### **■** Les puces de Blois

La carte à puce a remplacé l'argent et les tickets pour toutes les activités des enfants dans la ville.

### **■ Les 1 100** dalmatiennes

Les Français connaissent peu le millier d'îles croates qui constituent l'archipel

### **■** Stratégie médiatique

La gestation de l'axe Lyonnaise des eaux- Suez- Bouygues- TF1-M6 est difficile face à des concurrents déjà organisés autour du pôle Générale des eaux-Havas-Canal Plus.

### Les jardins de la sécheresse

Comment hydrater plantes et arbustes

and geophics I cau.	.ب
International2	Atmontos dassées 28
France6	jenx
Société	Météorologie
Régions	Coltane
Carnet 13	Galde culturel
Horizous	Communication
Entreprises	Abortoenepts
Financis/starchés 23	Radio Télévision

# Cinéma au poing

EXTRAORDINAIRE document sur le combat entre Muhammad Ali et George Foreman en 1974, When we Were Kings met au jour les arrière-plans politiques et économiques qui ont fait se croiser le basing business et la dictature de Mobutu. Le film de Leon Gast rend justice à un grand acteur qui fut aussi un symbole, Cassius Clay.

Egalement en pages cinéma, Port Diema, premier film d'Eric Heumann, qui s'invente un style orleinal pour construire une fiction au cœur de l'Afrique, et l'étonnant La Fabrique de l'homme occidental, mis en scène à partir des recherches du philosophe Pierre Legendre. Enfin, la sélection officielle du prochain Festival de Cannes.

# L'intégriste taliban qui veut détruire les Grands Bouddhas afghans

PLUSIEURS siècles après avoir été désacralisés, lors de la conversion de l'Afghanistan à l'islam, les célèbres Grands Bouddhas de Bamyan, chefs-d'œuvre de la sculpture grécobouddhique, sont de nouveau menaçés. Abdoui Wahid, un obscur «commandant» des talibans, l'un de ces « étudiants en religion » qui contrôlent désormais les deux tiers du pays, vient de faire savoir à des journalistes étrangers qu'il entendait « foire exploser » les deux grandes statues du Bouddha.

Sculptées à flanc de montagne, celles-ci se dressent à la sortie de Barnyan, au cœur de l'Afghanistan, une région encore aux mains du Hezb-i Whahdat, ce parti de l'ethnie hazara, de confession chiite, qui appartient à une alliance plus large de factions opposées aux talibans. Si ces demiers parvenaient à s'emparer de Bamyan, le sort des Bouddhas serait peut-être scellé. Telle est en tout cas la volonté du « commandant » Wahid, selon lequel les statues symbolisent une religion « non islamique», en totale opposition avec les recommandations coraniques interdisant toute iconographie et représentation humaine.

été construits, l'un entre le le et le III siècle de notre ère, l'autre, entre le Ve et le VII siècle. Le premier, le plus petit (38 mètres de haut), est considéré par les spécialistes comme l'un des trésors du patrimoine archéologique afghan. Il fut érigé au temps de la dynastie kouchane, quand une partie de l'Afghanistan était encore bouddhiste. Barryan fut longtemps un important lieu de pèlerinage bouddhiste, comme en témoignent ces dizaines de caves creusées dans la montagne, près des statues, où médi-

taient jadis les ascères. Le deuxième Bouddha (55 mètres) a été sculpté plus tardivement dans la roche de couleur ocre de cette falaise qui s'élève parmi les plus beaux paysages de désert du monde. Ses formes restent influencées par la statuaire de l'art du Gandhara, cette période florissante de la sculpture bouddhique née au nord-ouest des Indes et qui donna naissance à un étonnant et merveilleux syncrétisme artistique entre la Grèce et l'Orient. Le visage du Grand Bouddha a disparu depuis longtemps, quand les premiers musulmans jugèrent cette représentation anathème. Découverts par des voyageurs européens au XIX siècle, ce n'est que dans les années 20, quand la délégation archéologique française en Afghanistan étudia ces vestiges, que les Grands Bouddhas de Bamyan allaient devenir célèbres dans le monde

La menace du « commandant » Wahid a été prise suffisamment au sérieux pour que le directeur général de l'Unesco, Federico Mayor, lance un appel afin d'« exhorter le peuple afghan à sauvegarder son patrimoine ». Kaboul n'a, jusqu'à présent, pas réagi à la menace d'Abdoul Wahid, et certaines rumeurs font même état de l'« embarros » du « ministre par intérim » de la culture et de l'information des talibans, Amir Khan Muttaqi. « Les talibans n'ont jamais semblé vouloir s'en prendre à leur héritage culturel, tout au contraire », remarque un diplomate occidental au Pakistan. Pour l'instant, Abdoul Wahid dit attendre les ordres de ses chefs pour être bien certain que son projet est conforme à la charia...

Bruno Philip

# Le papa de la souris

and the eff in modelisation

trategie d'entreprise



**DOUGLAS ENGELBART** 

SANS ses inventions - souris, fenêtres, hypertexte -, l'informatique moderne ne serait pas ce qu'elle est devenue, conviviale. A soixante-douze ans, Douglas Eugelbart a reçu la juste récompense d'une vie consacrée à l'amélioration du « dialogue » homme-machine, un prix de 500 000 dollars.

Lire page 26



# Télévision publique

**POINT DE VUE** 

# et cohésion sociale par Xavier Gouyou Beauchamps

poupe. La télévision publique de monopole est morte, partout en Europe. Mais, dans l'équilibre qui s'est maintenant établi entre elles et la télévision privée, les chaînes pu-bliques ont su marquer à la fois leur rôle et leur place. Leur rôle : servir la cohésion sociale, par la promotion et l'Illustration de valeurs communes. Leur place : une part d'audience quotidienne se si-

tuant entre 40 % et 50 %. Le même phénomène est observé dans tous les pays européens, et c'est d'autant plus frappant que tous ont connu, au cours des dernières décennies, des évolutions audiovisuelles différentes : la BBC est restée entièrement financée par la redevance, la RAI a été aux prises avec une concurrence commerciale sans frein, les télévisions allemandes ont affronté très tôt un marché élargi par la diffusion câblée, la télévision espagnole a dû se passer de redevance. Toutes se rerouvent à peu près au même ni-

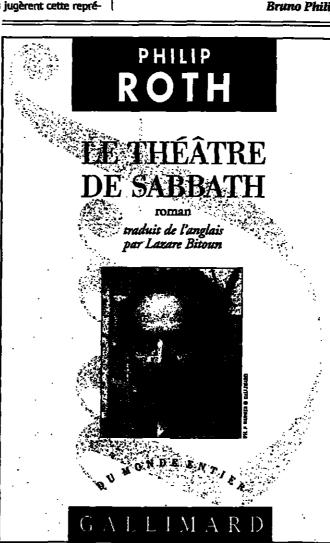
A TÉLÉVISION pu- veau. C'est dire que les télévisions blique a le vent en publiques, si différentes qu'elles puissent être, répondent partout au même type de besoin, aux mêmes attentes des télespecta-

La télévision est l'unique activité rémissant tous les groupes sociaux, toutes les classes d'âge, faisant ainsi un lieu entre tous les milieux. Dans une société démocratique et fragmentée, la télévision généraliste est le lieu d'un rassemblement qui peut être

Or l'apparition du numérique, pour les opérateurs privés, déplace le marché. Leur entrée dans le numérique payant est fondée sur l'analyse selon laquelle le potentiel économique de la télévision généraliste « gratuite », c'est-à-dire financée par la publicité, est désormais limité.

Lire la suite page 15

Xavier Gouyou Beau-Champs est président de France Télévision



TERRORISME Plus de quatrevingt-dix personnes, dont plusieurs dizaines de femmes et d'enfants, ont été tuées dans la nuit de lundi 21 à mardi 22 avril, dans un village situé

au sud d'Alger. Le communiqué du gouvernement attribue cette nouvelle tuerie à un « groupe de terro-ristes », terminologie pour désigner les islamistes. 

LUNDI À MINUIT se

dôturait le dépôt des candidatures pour les élections législatives du 5 juin. Tous les grand partis politiques, à l'exception de l'ex-FIS, seront au rendez-vous. • UN TRACT, remis aux

automobilistes par les militaires à la sortie des grandes villes, exhorte les jeunes Algériens qui ont rejoint les maquis islamistes à abandonner la voie de la violence. 

DANS UN EN-

TRETIEN au Monde, Olivier Roy, directeur de recherche au CNRS, déplore la tendance de l'Occident à confondre, en particulier dans le cas de l'Algérie, laïcité et démocratie.

# En Algérie, la campagne électorale s'ouvre dans un climat de violence

Alors que les autorités font état d'un nouveau massacre près d'Alger, tous les grands partis politiques ont déposé des listes de candidats pour les législatives du 5 juin, qui devraient doter le pays de son premier Parlement pluraliste. L'ex-FIS sera absent du scrutin

L'ALGÉRIE a connu, dans la nuit de lundi 21 à mardi 22 avril, sa plus vaste tuerie de civils en cinq ans avec l'assassinat - à l'arme blanche - de quatre-vingt-treize personnes, dont plusieurs dizaines de femmes et d'enfants.

Attribué mardi par les autorités à une « hande de terroristes », terminologie qui désigne les groupes islamistes armés, le massacre a eu lieu à Haouch-Boukhelef-Khémistí, un hameau agricole situé à 25 kilomètres au sud d'Alger. Il porte à plus de trois cents le nombre de morts imputés aux islamistes au cours des quinze derniers jours.

Alors que le chiffre des victimes pourrait être plus lourd qu'annoncé officiellement, le chef du gouvernement, Ahmed Ouyahia, sortant de sa réserve habituelle, a appelé mardi soir ses compatriotes à une « plus grande mobilisation ». « Plus on avance, plus le terrorisme redouble de barbarie », a ajouté le premier ministre dans une allocution radio-télévisée.

UN PARLEMENT LIGOTÉ

Dans le même temps, lundi à minuit, se clôturait le dépôt des candidatures pour les élections législatives. Prévu le jeudi 5 juin, le scrutin (proportionnel) devrait doter l'Algérie de son premier Parlement pluraliste. Certes, la nouvelle Constitution, adoptée par référendum en novembre 1996, ligote par avance la future Chambre. Le pouvoir des 380 députés - élus dans les 48 wilayas (préfectures), avec 8 sièges réservés aux émigrés - sera réduit au profit du chef de

Front islamique du salut (interdit depuis 1992), tous les grands partis politiques sans exception seront au rendez-vous. Ceux proches du pouvoir pour conforter l'emprise du chef de l'Etat. Ceux qui se réclament de l'opposition pour éviter de disparaître du champ politique pendant des années. Etre présent à l'Assemblée nationale est la seule façon de se faire entendre dans un pays où l'Etat contrôle les grands moyens d'information (radio et télévision).

Les principaux responsables politiques du pays s'affronteront dans la capitale. Le chef du gouvernement conduira la liste du

Pourtant, exception faite du Rassemblement national démo-ront islamique du salut (interdit cratique (RND), le nouveau parti qui fédère les soutiens au président Zéroual. A ses côtés, un responsable des scouts musulmans algériens (M. Benbrahim), le ministre de la santé (Yahia Guidoum), une journaliste (Zahia Benarous, l'inamovible présentatrice du Journal télévisé)...

> LES ESPORS DU HAMAS La liste du Rassemblement pour

la culture et la démocratie (RCD), parti de « démocrates-républicains » à dominante kabyle, sera conduite par son secrétaire général, le docteur Saïd Saadi. Féministe et adversaire résolue de tout l'image du RCD, Khalida Messaoudi figure sur cette liste.

Autre personnalité « éradicatrice » qui a choisi de se présenter dans la capitale, l'ancien premier ministre Rheda Malek, le président de l'Alliance nationale républicaine (ANR).

Avec Ahmed Ben Bella, dont le Mouvement pour la démocratie en Algérie (MDA) a choisi de boycotter le scrutin, Hocine Ait Abmed sera le seul de tous les responsables politiques laïques à ne pas être sur les ranes. Des informatjons sur le retour du président-fondateur du Front des forces socialistes (FFS), qui réside

dialogue avec les islamistes à en Suisse, et sur sa candidature à Bejaia, en Petite Kabylie, ont été démenties. A Alger, la liste du FFS sera conduite par le numéro deux du parti, Seddik Debaili, tandis que Louisa Hanoune sera tête de liste pour le Parti des travailleurs (PT, extrême gauche).

Le chef des islamistes « modérés», Mahfoud Nahnah, ne sera pas candidat. Il reste en réserve pour les prochaines présidentielles (en l'an 2000). Mais sa formation présente des candidats - dont une majorité d'universitaires - dans toutes les wilayas, avec l'espoir de confirmer le score de son chef aux présidentielles de 1995 (25 % des suffrages), ce qui ferait du Hamas

 habilement rebaptisé Mouvement de la société de paix (SILM) pour se mettre en conformité avec la loi – le premier parti du pays.

L'ancien parti unique, le Front de libération nationale (FLN). n'affiche pas la même bonne santé. Nombre de ses membres l'on déserté au profit du RND. Le choix des têtes de liste a donné lieu à de multiples conflits entre ce qui reste de militants de base et l'actuelle direction. Des personnalités proches de l'ancien secrétaire général, Abdelhamid Mehri, ont été écartées. Les réformateurs, conduits par l'ancien premier ministre Mouloud Hamrouche sont également absents.

L'INCONNUE DU FFS

Les législatives s'annoncent tout aussi risquées pour le FFS. Soucieux d'élargir son assise en dehors de son fief kabyle et de la capitale algérienne, le parti de Hocine Ait Ahmed se veut le champion de la réconciliation nationale et de la paix civile. Ce combat lui vaut bien des sympathies, y compris dans les milieux islamistes. Toute la question est de savoir s'il aura une traduction

Autre inconnue du scrutin : l'attitude de l'administration. Les Algériens parlent du « parti de l'administration ». Accusée par l'opposition d'avoir trafiqué les résultats du dernier référendum, celle-ci a été rappelée à son devoir de neutralité par le président Zéroual, sans que ses concitayens solent vraiment convaincus...

Some of the second J.P. T.

# « A toi, jeune Algérien égaré, qui as dévié du droit chemin... »

par l'armée ou la gendarmerie, à la sortie des villes, les automobilistes algériens se voient actuellement remettre un tract étrange et peu commun. Il s'adresse en priorité aux jeunes qui ont rejoint le maquis pour mener le djihad, la guerre sainte. L'Armée nationale populaire (ANP), qui distribue le document, leur propose, en échange de la clémence du pouvoir, d'abandonner la voie de la violence et de se re-

« Au moment où l'Algérie enregistre des résultats décisifs dans le cadre du redressement national, dit le document, l'ANP et, avec elle, l'ensemble des forces de sécurité s'adressent à toi, jeune Algérien égaré, qui as dévié du droit chemin et vivant dans la clandestinité, loin de ta famille, souffrant des privations alors que ceux qui te commandent iouissent de la belle vie. » La patrie, poursuit le document cité par le quotidien Li-

À CERTAINS BARRAGES routiers tenus | berté, « a besoin de toi. Reprends conscience et rejoins les enfants sincères d'Algérie, tes véritables frères et ton unique famille ».

Pour tenter de fléchir les jeunes Algériens, leur faire fuir l'« hégémonie satanique » des « émirs » qui commandent les maquis, le tract des militaires ne fait pas dans le détail. Les « émirs » ne sont animés que par « le lucre et la luxure », et non par « les intérêts du pays et ceux de ses enfants ».

ES-TU SATISFAIT DES MASSACRES ? » Suit une série de questions pour enfoncer

le clou et convaincre les hésitants. « Es-tu satisfait des massacres et des tueries collectives qui sont commis à l'encontre des citoyens innocents, des vieillards, des femmes et des enfants? Acceptes-tu qu'un mois comme celui du ramadan – mois de piété, de la clémence et de l'harmonie - soit celui des massacres et celui de la sauvagerie aveugle et sanduinaire ? » [

tête du pays, le général Liamine Zéroual avaît promulgué, en mars 1995, une ordonnance offrant des « mesures de clémence ». Elle prévoyait l'abandon des poursuites judiciaires, mais uniquement au profit de ceux qui n'avaient pas été mêlés à des actes « ayant entraîné mort d'homme, infirmité permanente, atteinte à l'intégrité morale et physique des citoyens ou destruction de biens publics ». Dans le cas contraire, seules des remises de peine étaient possibles. Combien d'Algériens « égarés » en ont-ils

Quelques mois avant son élection à la

profité à l'époque? Environ un millier, se-Ion Liberté, le quotidien proche du Rassemblement pour la démocratie (RCD) de Saïd Saadi. Le journal ne précise pas combien d'Algériens se sont laissé séduire par la nouvelle offre des militaires, faite à quelques semaines des élections législatives... .

of track of **Jo£t T**.

président Zéroual en 1995. Celui-

ci aurait pu utiliser cette légitimité

pour recomposer le paysage poli-

tique. Simplement, pour que ce

processus fonctionne, il faut ef-

fectivement partager le pouvoir et

laisser émerger une société civile.

Or on assiste à une privatisation

au profit de la nomenklatura, et

l'émergence d'une classe d'entre-

Olivier Roy, directeur de recherche au CNRS et spécialiste de l'islam

# « Dans les pays où existe un espace politique, on peut intégrer les islamistes au jeu démocratique »

la situation en Algérie et en Tur- Kurdes. blème essentiel était celui de l'intégration des islamistes dans un Etat démocratique. Pourriezvous développer cette idée ?

- D'abord, en Occident, nous avons tendance à identifier systématiquement laïcité et démocratie. Or, dans beaucoup de pays du Moyen-Orient ou du Maghreb (comme l'Algérie), les forces laïques ne sont pas des forces démocratiques. La laïcité s'identifie à un projet social qui est souvent conservateur. Le point commun entre l'Algérie et la Turquie est que la laïcité est représentée par des forces plutôt conservatrices: l'armée dans les deux cas. La différence est qu'évidemment la Turquie est une République, c'est-àdire qu'il existe un espace politique et un leu démocratique, même si les principaux acteurs de ce leu démocratique ne sont pas des democrates.

« Nous avons trop tendance à faire de la democratie une question d'idéologie, qui aboutit au paradoxe algérien : nous soutenons des forces qui sont antidémocratiques uniquement parce qu'elles sont laiques, donc plus susceptibles, dans notre esprit, d'être un jour démocrates, alors que la question n'est pas là. L'enieu, c'est l'existence d'un système politique, d'institutions: une Constitution, des elections, un Parlement, des partis politiques,

» Il faut que les partis en question reconnaissent et acceptent les règles du jeu. Ce n'est pas un problème d'institutions : le Refah (Parti de la prosperité ou RP, islamister en Turquie n'est pas un parti démocratique ; c'est un parti qui a, comme le FIS, « surfé » sur une demande de démocratie venue de ceux qui, dans la population, se sentent exclus du jeu politique. Evidemment, ce sentiment d'exclusion est plus présent dans l'Algérie du FLN que dans la Turquie kémaliste, mais certains sont

tégrer les islamistes au jeu poli-

- Dans les pays où il existe un espace politique, comme la Turquie - mais aussi dans les pays qui ne sont pas des démocraties absolues, comme la Jordanie - les islamistes jouent le jeu et on peut les intégrer au jeu politique. Ce que ie mets en question c'est la position même des "éradicateurs". La doctrine éradicatrice est viciée à la base, puisqu'elle présuppose



qu'on ne peut pas intégrer les islamistes. De plus, la doctrine éradicatrice rend impossible l'avenement de la démocratie puisqu'elle ne peut exister que dans une dictature. On ne peut pas "éradiquer" de façon démocratique. - Peut-il y avoir un islamisme

modéré ? - L'islamisme en soi est totalisant, mais quand on observe les mouvements islamistes - nous avons aujourd'hui cinquante ans de recul: les Frères musulmans ont été fondés en 1928 - on s'aperçoit que ce que j'appellerais le « courant modéré » - les Frères musulmans égyptiens, le Refah turc, le Hamas algérien, les Frères musulmans jordaniens - n'ont jamais été putschistes. La mouvance des Frères musulmans est devenue violente quand elle a été réprimée, en Syrie. Le FIS est un cas un peu à part, mais je vois en ce moment la direction politique du FIS prendre la voie centriste des Frères musulmans : cela appaments algériens actuels. Le FIS 1993]. gie et sort de sa phase infantile, c'est-à-dire de celle de l'enthousiasme des élections municipales de 1989 et législatives de 1991.

» Cet apprentissage du réel, les Frères musulmans égyptiens l'ont expérimenté depuis longtemps; le Refah l'expérimente en ce moment; les Frères musulmans syriens l'ont fait dans le sang. On voit ces mouvements centristes tirer les leçons de l'expérience, de leur impossibilité d'établir la justice sociale avec leur idéologie. On les voit donc se transformer en forces politiques parmi d'autres. C'est ce que j'appelle le "mouvement de démocratie chrétienne"

» L'Église catholique n'a jamais été une organisation démocratique, mais à un moment donné, un certain nombre d'hommes politiques chrétiens ont accepté les institutions démocratiques sans renoncer à la religion. Avec le temps, cela a donné naissance à la démocratie chrétienne. Je crois que les pays musulmans sont en train de faire l'expérience de la laïcité. Tout ce qui se passe en ce moment dans le monde musulman est l'émergence d'un espace

laique, y compris en Iran. - Quel lien faites-vous avec le libéralisme économique ?

 je crois que, sur le plan économique, l'islamisme n'a rien à dire. Quand on regarde les différentes théories des islamistes concernant la finance ou l'entreprise, il n'y a que deux choses : soit un étatisme socialisant tiers-mondiste qui était celui des dix premières années de la révolution islamique d'Iran; soit le Fonds monétaire international (FMI), c'est-à-dire le libéralisme. On voit très bien d'ailleurs comment ces deux tendances existent dans le Refah: une tendance étatiste protectionniste, soutenue par les petites PME et une tendance ultralibérale, dans la suite de Turgut Özal [président de la Turquie d'octobre est bloquée parce que l'armée n'a

« Dressant un parallèle entre exclus tout de même, comme les raît clairement dans les événe- 1989 jusqu'à sa mort en avril absolument pas l'intention de - Etes-vous plus optimiste

soit moderne et démocratique c'est paradoxalement le grand patronat (la Tüsiad). Ils ont eu le courage de lever le tabou kurde en disant que la guerre et les coups d'Etat coûtent cher à l'économie du pays et que, finalement, la démocratie est la bonne solution, si elle s'accompagne de libéralisme économique. Naguère protectionnistes, les patrons sont devenus libéraux.

preneurs autonome par rapport à l'État ne se fait pas. « En Occident, nous avons tendance à identifier systématiquement laïcité et démocratie. Or dans beaucoup de pays du Moyen-Orient ou du Maghreb (comme l'Algérie), les forces laïques

ne sont pas des forces démocratiques »

 En Turquie, les patrons proposent d'investir dans le Kurdistan, mais en Algérie, la situation est différente : y-a-t-il un patronat privé susceptible de peser sur le gouvernement? - La démocratie suppose, non

pas une société ou une culture démocratiques - je me méfie de ces termes -, mais une société différenciée. En particulier, la démocratie suppose un certain capitalisme pour qu'il y ait un pôle de la société civile qui ne soit pas contrôlé par l'État. Le problème de ces États tiers-mondistes (l'Egypte de Nasser, l'Algérie de Boumediène, la Syrie et l'Irak baassiste ou la Turquie kémaliste) est que c'étaient des systèmes qui genaient l'émergence d'une véritable société civile, parce que l'Etat avait tendance à monopoliser tout ce qui était production.

Comment voyez-vous les prochaines années en Algérie ? - Pour le moment, la situation

» Politiquement, les manœuvres actuelles du général Zéroual visent à verrouiller le champ politique. Une occasion historique a été manquée et, tôt ou tard, il faudra revenir à la case départ. Or les acteurs ont changé. Je vois un mûrissement de la direction politique du FIS, qui tire explicitement les conséquences du phénomène GIA. Le FIS est en train d'admettre le concept de pluralisme politique.

» Autant on ne peut pas négocier avec le GIA, autant toute solution passe par la réintégration du FIS dans le jeu politique. Le président Zéroual joue le Hamas. mais il faudrait qu'il leur donne des contreparties sérieuses. Il voudrait avoir le Hamas avec lui, mais ne pas l'associer au pouvoir. Ce que le régime est prêt à faire c'est, paradoxalement, abandonner au Hamas une certaine islamisation de la société. Le souci unique de la nomenklatura est de garder le pouvoir.

partager le pouvoir. Il y avait une pour la Turquie? l'armée, le président Demirel et la majorité de la classe politique. pour mettre fin à l'expérience du Refah. Je pense que cela est prématuré et qu'il faut laisser le Refah au pouvoir, parce que le décalage entre sa pratique et son idéologie va croissant. Le Refah a un programme électoral inapplicable sur le plan économique et social : il serait donc judicieux de le laisser au

pouvoir. Les autres ne le souhaitent pas pour deux raisons : la première est l'Europe, avec l'idée que le Refah est un obstacle à l'intégration de la Turquie à l'Europe. La deuxième raison, c'est la peur, chez beaucoup de laiques, de l'«entrisme», c'est-à-dire que le Refah puisse infiltrer l'appareil d'Etat. Cette vision en termes d'infiltration me paraît secondaire puisqu'elle suppose que le Refah reste un parti de type stalinien, monolithique, totalitaire, alors que je pense que son entrée dans le jeu politique va entraîner une crise de recomposition dans le parti même.

» Bien sûr, le Refah joue sur deux tableaux : il se présente, visà-vis des couches traditionnalistes de la population, comme défenseur de l'islam et des valeurs traditionnelles turques, mais il a un deuxième discours dans lequel il se présente comme moderne, technocrate et démocrate. C'est un discours électoraliste, mais le problème est que ceux que j'appelle les conservateurs laigues finissent par donner raison à ce discours. Le problème majeur du Moyen-Orient et du Maghreb est le conservatisme laique, ce n'est pas la montée de l'islamisme. »

> Propos recueillis par Marie Jégo et Jean-Pierre Tuquoi

\* Olivier Roy est notamment l'auteur de L'Echec de l'islam politique (Éditions du Seull).

Lean premier minutes and approtondir les distri

Was de **State de la Co** Britis de 200 fi 1. 100 A BANK W. AND THE THE RESERVE AND ADDRESS OF THE PARTY OF THE the ball the Park the . THE RESERVE OF THE RESERVE OF **《水石石水明書 山木 海山松子 翻翻** 

in lag Bauffal Latte a palati Butte en Gellengen wifte the state of the s ं <sup>क</sup> राज्यस्य ने **धानका संस्थान स्थापन स्यापन स्थापन स्य** and the first and the first bei beitem bei ber beiter bei ber beiter bei ber beiter bei ber beiter bei beiter bei beiter bei bei beiter THE RESIDENCE WATER BUT The state of the s THE REPORT OF THE PARTY OF THE nagus sessens printe des bes The party and property that we will be the 4年 一次 はんき 歌 神経 神経 CONTRACT AND BEST PERSONAL. THE REPORT OF THE PARTY OF - a Countrie of Tanking the sen frances it hands the state of the s ar him and la parti de ce de and the effect will be do be upon the first suit substant in a A STATE OF THE PARTY OF THE PAR ··· के केशको विश्वासि स्ट्री Ar ein bie al. a feine ball affenten TO THE TAX IN CHIEF COMMENTS TO THE PERSONAL PROPERTY OF THE PERSON NAMED IN and the constraint will be " In prospective and therefor the In the state of th a as paracolate de la finishim Promotive A. C.

# climat de violence

tes au jeu democratique

# Bill Clinton interdit à ses ressortissants d'investir en Birmanie

Il met en cause la répression et le trafic de drogue

de notre correspondant

en Asie du Sud-Est Même si ses effets pratiques sont limités à court terme, l'interdiction de nouveaux investissements américains en Birmanie, annoncée mardi 22 avril par Bill Clinton, réduit la marge de jeu déjà bien étroite de Rangoun et complique la tache de l'Asean, l'Association des nations du Sud-Est asiatique, qui souhaite accueillir rapidement la Birmanie dans ses rangs.

La décision du chef de l'Etat américain, autorisée depuis septembre par le Congrès, s'appuie sur le constat d'« un processus continu de répression » de la junte birmane. Le secrétaire d'Etat américain, Madeleine Albright, qui avait déjà laissé entendre, le 15 avril, qu'une telle issue était dans l'air, a également évoqué, mardi, la production birmane d'opium, laquelle augmente de 10 % d'une année sur l'autre et est devenue la première source d'hérome aux Etats-Unis.

L'EXODE DES KARENS

Applaudie par les exilés birmans et répondant aux vœux répétés d'Aung San Suu Kyi, figure de proue de l'opposition à la dictature militaire, la décision américaine, qui n'a pas de valeur rétroactive, a été bien évidenment dénoncée par Rangoun. Pour sa part, de passage a Bangkok, Roger Beach, PDG d'Unocal, associé à Total dans l'exploitation du gisement gazier de Yanada, a exprimé une « déception » d'autant plus « terrible » que le géant américain s'apprêtait à renforcer sa présence en Birmanie. Pour sa part, le groupe Total a déclaré qu'il n'était « pas concerné » par la décision américaine. . . .

Washington a pris acte du durman ces derniers mois. Depuis le 3 décembre, M™ Suu Kyi ne peut plus recevoir sans autorisation ou se déplacer sans escorte de police. A la même époque, des manifestations d'étudiants ont été fermement étouffées à Rangoun. En mars, la junte a manipulé un mouvement de mécontentement animé tamment à Mandalay et à Rangoun, et procédé à de nombreuses

Depuis fin février, une brutale répression militaire a, en outre, contraint dix-huit mille Karens, en grande majorité des civils, à se ré-fugier sur la frontière avec la Thaïlande, où ils sont loin d'être les bienvenus, notamment à la suite d'un rapprochement entre Bangkok et Rangoun. Enfin, en dépit des démentis opposés par la junte, des pratiques comme la torture, le travail force des enfants, les executions et arrestations arbitraires ont été encore dénoncées, la semaine dernière à Genève, dans une résolution adoptée par la Commission pour les droits de l'homme de

La décision américaine renforce le dilemme de l'Asean, laquelle souhaite que l'intégration de la Birmanie, du Cambodge et du Laos - les trois derniers Etats du Sud-Est asiatique qui n'en sont pas encore membres - ne se réalise pas au détriment de ses relations avec Washington. Certes, l'Asean s'est donné une marge de manœuvre en décidant, en décembre, que ces trois pays seraient admis « simultanément » au sein de l'Association à une date « qui sera communiquée ultérieurement ». Mais, en février, une tournée dans les trois pays du doyen de l'Asean, le président indonésien Suharto, avait clairement indiqué que l'admission aurait lieu dès cette année.

Washington va donc exercer da vantage de pressions sur ses partenaires de l'Asean pour que la Birmanie, et donc le Laos et le Cambodge, patientent davantage sur le perron de l'Association, ce qui promet quelques échanges peu amènestions des gencontres annuelles de l'Asean, fin juillet à Kuacissement du pouvoir militaire bir- la-Lumpur, auxquelles participent notamment les États-Unis - représentés traditionnellement par leur secrétaire d'Etat - et l'Union européenne, laquelle a déjà suspendu, en mars, les privilèges douaniers dont bénéficiait jusqu'alors Rangoun. Il reste à voir, également jusqu'à quel point Tokyo est prêt à

Jean-Claude Pomonti

# Le nouveau premier ministre indien promet d'« approfondir » les réformes

veau premier ministre indien, Inder Kumar Gujral, a obtenu, mardi 22 avril, un vote de confiance du Parlement. L'épreuve a été facile à nistre des affaires étrangères du gouvernement sortant: le Front uni - coalition de centre-gauche dont il est issu - a beau ne pas disposer d'une majorité à la Chambre, il est soutenu par le Parti du Congrès, qui s'est prononcé, une fois de plus, pour un « soutien sans participation ».

Le Congrès renouvelle ainsi son appul à la coalition du Front uni après avoir exigé - et obtenu - que celle-ci se débarrasse, à sa tête, de l'ancien premier ministre Deve Gowda, qui a di démissionner le 11 avril. Aucune des grandes formations politiques, à l'exception des nationalistes hindous du Parti du peuple indien (BJP), ne voulait en effet de nouvelles élections, moins d'un an après le dernier

scrutin législatif. Inder Kumar Gujral, soixantedix-sept ans, dipiomate chevronné, inquiète d'ailieurs les chefs du BJP, qui voient en lui un dangereux communiste - ce qu'il fut au temps de la lutte contre les Britanniques. avant de rejoindre, plus tard, le Parti du Congrès et de s'en faire expulser par Indira Gandhi. Les nationalistes hindous se méfient également de sa politique favorable au rapprochement avec l'ennemi pa-

La tâche la plus délicate de M. Gujral va être de convaincre les responsables des treize partis de la coalition de summonter leurs différences idéologiques et person-nelles. Ces dissensions avaient

LE GOUVERNEMENT du nou- souvent entravé la bonne marche du gouvernement de Deve Gowda. Sur le plan économique, les tenants du libéralisme se sont également inquiétés des conséquences surmonter pour cet ancien mi- , de l'arrivée de cet homme, plutôt marqué à gauche – qui fut ambassadeur à Moscou quand l'Inde jouissait avec l'URSS d'une relation privilégiée -, sur le processus des réformes de l'économie.

> RASSURER LES INVESTISSEURS Inder Kumar Gujral vient de rassurer les investisseurs, lundi 21 avril, en déclarant qu'il entendait «approfondir et élargir » ces réformes d'inspiration libérale lancées, il y a six ans, par le gouvernement du Congrès, sous la houlette de l'ancien premier ministre Narasimba Rao. « Notre politique économique restera plus ou moins la même, en dépit de changements mineurs ici ou là », a ajouté M. Gujral. La composition du nouveau gouvernement est très exactement la même que celle de l'ancien cabinet, à l'exception de l'ancien ministre des finances, P. Chindambaram, qui n'est pas reconduit dans ses fonctions. Le parti de ce dernier s'est, en effet, retiré de la coalition pour protester que l'on n'ait pas proposé à son chef, G. K. Moopanar, de devenir premier ministre. M. Gujral aimerait cependant convaincre M. Chindambaram, qui avait récemment proposé un budget libéral salué par les milieux d'affaires, de reprendre son poste. Une perspective qui rassurerait définitivement les investisseurs quant à la poursuite de la libéralisation

économique.

# Moscou se tourne vers Pékin pour protester contre les projets d'élargissement de l'OTAN

Le chef de l'Etat chinois, Jiang Zemin, a entamé une visite de cinq jours en Russie

Le président chinois, Jiang Zemin, arrivé mardi
22 avril à Moscou, devrait signer, jeudi, avec
Boris Eltsine et les présidents de trois Répu
bliques d'Asie centrale, un accord de réduction de la coopération militaire entre
des effectifs militaires le long de la frontière russo-chinoise. Cette visite, qui devrait voir le tique étrangère de Moscou.

de notre correspondante Les présidents Boris Eltsine et Jiang Zemin – arrivé mardi 22 avril à Moscou pour une visite de cinq jours, préparée depuis des mois -, devaient signer, mercredi, une « déclaration » en faveur de la création, au siècle prochain, d'un « monde multipolaire », visant les Etats-Unis et leur volonté de « jouer le rôle de chef suprême dans les affaires internationales », comme l'a précisé mardi le porte-parole du Kremlin. Avec les présidents du Kazakhstan, du Kirghizstan et du Tadjikistan, ils devaient aussi signer, jeudi à Moscou, un accord plus concret de réduction des effectifs militaires sur leurs frontières, longues de sept mille kilomètres, théâtre de ce qui au-

rait pu être le conflit le plus important des dernières décennies. Les cinq présidents étaient déjà convenus de telles mesures de confiance, il y a un an, à Shanghaī, et Boris Eltsine avait signé, pour sa part, à Pékin, un « partenariat stratégique pour le XXF siècle ». Depuis lors, le ré-

chauffement des relations russochinoises n'a fait que se renforcer. les Russes trouvant dans la Chine une grande puissance prête à les soutenir contre l'élargissement de l'OTAN, et Pékin trouvant en Moscou un allié sur la scène internationale, notamment sur la question des droits de l'homme.

DES OFFICIERS CRITIQUES

Mais, pour les deux pays. « Washington reste le partenaire le plus important », et le faste avec lequel Jiang Zemin est reçu à Moscou cache mal le fait que les « deux bureaucraties se payent de mots ronflants », résume un diplomate souhaitant rester anonyme. Pourtant, le développement des relations russo-chinoises reste un pivot de la vie internationale, même s'il est riche en arrièrespensées des deux côtés.

Pour Moscou, la Chine est d'abord le meilleur marché pour ses exportations - armes et énerofficiellement, la visite que vient de faire à Pékin le ministre russe a însisté sur le fait que la coopération russo-chinoise « ne vise pas de pays tiers », devait porter sur les opérations en cours : la vente de soixante-douze avions de combat Su-27 assortie d'une licence de fabrication, de deux contre-torpilleurs (dont Moscou n'arrive pas à finir la construction faute de finances) et de systèmes

de missiles anti-aériens S-300. Pékin a, sans doute, aussi demandé des Su-30, que Moscou a accepté l'an dernier de vendre à l'Inde, alors que la France est également sur ce marché, avec la visite, maintenue, de Jacques Chirac à Pékin le mois prochain. Mais l'exigence chinoise de transferts de technologie accompagnant ses achats d'armes a provoqué des critiques à la fois de l'opposition libérale et des militaires russes, jusqu'ici facilement

surmontées. Des officiers russes en Extrême-Orient ne cachent pas, en outre, gie. Bien que rien n'en ait filtré leur mécontentement de n'avoir pas été consultés sur la question de leur retrait partiel - 15 % des de la défense, Igor Rodionov, qui forces, selon l'agence Interfax

de cette zone. Ils contestent aussi tion de fleuve prévue dans le cadre des ultimes négociations sur le tracé frontalier.

Les diplomates russes répondent que son tirant d'eau de moins de deux mètres n'en fera façon, le meilleur moyen de parer à une éventuelle menace chinoise est de renforcer la coopération avec Pékin. Notamment en essavant de rendre la Chine dépendante de la Russie pour ses besoins énergétiques, pour lesquels elle pourrait bientôt cesser d'être

Moscou garderait la technologie de ses centrales nucléaires construites dans le pays, tout en participant au grandiose projet du barrage des Trois Gorges et en essayant de vendre à la Chine le pétrole de ses gisements de Sakhaline quand les capitaux américains et japonais seront autorisés à en lancer le développement.

Sophie Shihab

Aujourd'hui, nous vous proposons : entrée, plat et dessert bio, café inclus.



# Après 126 jours, l'armée péruvienne met fin à la prise d'otages de Lima

« La terreur prétendait s'imposer, nous ne pouvions l'accepter », a déclaré le président Fujimori, qui n'a pas consulté les autorités japonaises avant d'ordonner l'assaut. L'un des 72 otages est mort ; deux militaires et tous les membres du commando du MRTA ont été tués

Environ cent-quarante membres des unités spéciales de l'armée péruvienne ont pris d'assaut, mardi 22 avril en début d'aprèsmidi. la résidence de l'ambassadeur du Japon à Lima, tuant les membres du

Tupac Amaru (MRTA) qui l'occupaient et lihérant les soixante-douze otages qui y étaient retenus depuis le 17 décembre 1996. L'attaque a duré environ quarante

commando du Mouvement révolutionnaire minutes. Le président Fujimon a annoncé, deux militaires et la totalité des quatorze iors d'une conférence de presse, que l'opération avait coûté la vie à dix-sept personnes: un otage, Carlos Giusti Acuna, membre de la Cour suprême péruvienne,

membres du commando du MRTA. Vingtcinq otages auralent été blessés, sans que leur vie ne soit en danger; deux d'entre eux auraient subi une intervention chirur-

gicale dans la soirée, dont le ministre péruvien des affaires étrangères, Francisco Tudela. L'ambassadeur du Japon, Morihisa Aoki, et celui de Bolivie, Jorge Gumucio, sont sains et saufs.

LIMA de notre correspondante « Nos soixante-douze otages sont sains et saufs ; le Pérou est libre ! », exulte le président Alberto Fuji-

mori, en agitant le drapeau péruvien à bord du bus qui conduit une cinquantaine d'otages vers l'hôpital militaire. La plupart d'entre eux font le V de la victoire; deux s'effondrent en Après 126 jours, c'est le dénoue-

ment. Les membres du commando du Mouvement révolutionnaire Tupac Amaru (MRTA) – quatorze selon les autorités, une vingtaine selon d'autres sources qui avait pris d'assaut la résidence de l'ambassadeur du Japon à Lima, le 17 décembre 1996, ont tous été tués au cours de l'opération. ils « sont morts. Je le regrette pour leurs parents, déclare quelques heures plus tard M. Fujimori, mais il n'y avait pas d'autre issue, car ils étaient armés jusqu'aux dents ». Le président confirme également, en revenant sur ses premières déclarations, la mort d'un otage, Carlos Giusti Acuna, magistrat de la Cour suprême, et de deux militaires : un lieutenant et un commandant, membres de la sécurité présiden-

Deux heures à peine se sont écoulées depuis l'assaut, lancé par quelque 140 hommes des groupes

d'élite de l'armée et de la police, à 15 h 20. L'opération a duré moins de quarante minutes, pas plus que celle conduite par le commando du MRTA lorsqu'il s'était emparé de la résidence, retenant en otages plus de 500 personnes, le 17 décembre 1996.

UNE PARTIE DE « FULBITO »

Les programmes des radios et des télévisions out été remplacés par la relation en direct des événements, avec en fond sonore des bruits d'armes automatiques. Dix minutes après le début de l'opération, les quatre premiers otages s'échappaient par une rue latérale de la résidence, alors que d'autres rampaient sur le toit, en file indienne, secourus par des soldats qui les aidaient ensuite à emprunter des escaliers dans une épaisse

Selon les premiers témoignages un groupe de militaires a fait irruption par un tunnel, d'une longueur de 200 mètres, dont l'une des sorties aboutissait dans le jardin intérieur de la résidence. Pendant qu'avec grenades et bazooka certains s'attaquaient à la porte principale, d'autres ouvraient des brèches sur les flancs et le toit de la résidence nippone, sous la surveillance de tireurs d'élite postés sur les maisons voisines.

Une chaîne de télévision péru-

PEGARDE. OUNIS, fujimori MAIS PAN SNCORE SE SORT LE PEROU. DU TUNNEL

PANCHA

vienne assure que les membres du présent dans la résidence quel-MRTA ont été surpris alors qu'une ques minutes avant que l'assaut douzaine d'entre eux disputaient ne soit donné. « Quinze minutes une partie de fulbito (football sur après le lancement de l'opération, a ajouté M. Gumucio, nous nous Trois heures après avoir été lisommes identifiés, puis nous

sommes sortis en rampant. » Avant que le gros des otages libérés ne prenne place dans le bus, M. Fujimori, en bras de chemise, portant un gilet pare-balles et des

vant la porte principale de la résidence. En présence des militaires ayant participé à l'incursion, ils ont chanté l'hymne national, lancé des vivats et ont vigoureusement applaudi. Cependant, le ministre des affaires étangères, Francisco Tudela, qui figure parmi la vingtaine de blessés légers recensés par les autorités, était évacué sur une civière pour Portant toujours son gilet pare-

bottes militaires, les a rejoints de-

balles, le président Alberto Fujimori s'est aiors hissé sur le toit d'une des voitures de la police, devant la résidence, et a improvisé une conférence de presse face à la foule des journalistes.

« JE N'A! PAS HÉSITÉ »

Le chef de l'Etat a justifié sa décision de donner l'assaut après les déclarations, dimanche, du chef du commando, Nestor Cerpa, de réduire les visites des médecins de la Croix-Rouge à une seule par semaine. « En aucune manière nous n'allions l'accepter, a déclaré M. Fujimori. Nous l'avions dit de manière claire à Mgr Cipriani, membre de la commission des garants chargée de la médiation. Pour cette raison, nous avons pris notre décision avant au'un otage ne se trouve en mauvais état de santé, ce que nous aurions tous déploré. »

Il a également dénoncé la position très dure du MRTA, qui maintenait ses exigences de libération de prisonniers et ne laissait pas d'autre issue qu'une solution militaire. . Nous nous étions mis d'accord avec le premier ministre du Japon pour ne pas céder au chantage terroriste... Nous avions épuisé tous les moyens possibles... La terreur pretendait s'imposer. Et en aucune façon nous ne pouviens l'accepter. » Le président Fujimori a enfin

justifié son choix de ne pas prevenir, avant l'assaut, les autorités japonaises en soulignant la nécessité de surprendre pour donner les meilleures chances de succès à l'opération. « Grâce aux informations des services secrets. je n'ai pas hésité un instant à donner l'ordre de l'attaque, à 15 h 17. » Il a ensuite remercié les membres de la commission des garants, tout particulièrement Mgr Cipriani, les parents, et surtout le gouvernement bolivien, qui a su l'encourager à faire preuve de fermeté. « Nous sortirons plus forts de cette expérience, a-t-il déclaré, affirmant que le Pérou avait donné l'« exemple à la communauté internationale » en ne cédant pas « au chantage

font l'objet de constantes mises en

garde, voire sont expulsés. Les

otages sont bien seuls et Nestor Cerpa, en dépit de rumeurs répé-

tées sur un accord imminent, ne

change pas d'une virgule ses exi-

gences. Visiblement decourage.

Mgr Cipriani déclarera un jour de

mars, à la sortie d'une énième et

infertile réunion : « La métiance

persiste entre les deux parties : (...)

Nous nous devons de [leur] lancer

un appel sérieux et ferme [...] pour

qu'elles acceptent réellement de

parvenir à une solution pacifique. »

leur cinquième mois de détention. et c'est encore une fois un message

d'intransigeance qu'envoie le pré-

sident Fujimori en limogeant, le

19 avril, les généraux Juan Briones Davila et Antonio Ketin Vidal, res-

pectivement ministre de l'intérieur

et chef de la police, réputés hos-

tiles à une solution de force. Leur

mise à l'écart relance les spéculations sur le retour des « durs », op-

Le 17 avril, les otages entament

Nicole Bonnet

### Tokyo remercie M. Fujimori

Le premier ministre japonais, Ryutaro Hashimoto, a remercié, mercredi 23 avril au cours d'une conférence de presse, le président péruvien Alberto Fujimori pour la libération des otages retenus depuis le 17 décembre 1996 dans la résidence de son ambassadeur à Li-

« Je voudrais présenter mes remerciements du fond du cœur au président Fujimori et aux officiels du gouvernement péruvien pour cette grande opération », a déclaré M. Hashlmoto. Il a précisé que les autorités péruviennes n'avaient pas informé le gouvernement Japonais de leur décision de donner l'assaut contre la résidence diplomatique. « J'ai le regret de dire que le gouvernement péruvien ne nous a pas prévenus avant de donner l'assaut », a ajouté le chef du gouverne-

De son côté, le département d'Etat américain a déploré, mardi, que l'assaut contre la résidence de l'ambassadeur du Japon à Lima ait « fait des victimes », et il en a rejeté la « pleine et entière responsabilité » sur les « terroristes » du Mouvement révolutionnaire Tupac Amaru (MRTA). Il a précisé que le gouvernement américain « n'avait viennes.

partis de tous les côtés. » LES OTAGES PRÉVENUS

un petit terrain).

béré, l'ambassadeur bolivien,

Jorge Gumucio, a confirmé cette

version de l'attaque par les forces

armées péruviennes. « Ils étaient

huit à jouer au fulbito, a déclaré le

diplomate, parmi lesquels le chef du commando, Nestor Cerpa, et ses

trois lieutenants. La sortie du tunnel était juste sous leur terrain de jeu.

Après une explosion, tous les mili-

taires sont sortis du tunnel et sont

. M. Gumucio a également affirmé que les otages avaient été prévenus quelques minutes avant le déclenchement de l'opération. « Nous étions, a-t-il raconté, dans la chambre de l'ambassadeur japonais, M. Aoki, et, dix minutes avant l'opération, nous avons reçu l'ordre de nous coucher par terre, parce qu'on allait venir nous délivrer. » L'ambassadeur n'a pas voulu révéler ses sources, laissant ses interlocuteurs spéculer sur le rôle qu'aurait pu jouer l'ambassadeur

canadien, Anthony Vincent,

(Publicité)

Alors que les Arméniens du monde entier célèbrent le 82 anniversaire du Génocide arménien perpétré par le gouvernement « Jeunes-Turcs », les jeunes citovens français d'origine arménienne demandent :

### -L'EXTENSION DE LA LOI DITE « GAYSSOT » À TOUS LES GÉNOCIDES RECONNUS PAR LES INSTANCES INTERNATIONALES

Adoptée en juillet 1990, la loi dite « Gayssot », sur la liberté de la presse, permet de réprimer les crimes commis entre 1939 et 1945 et reconnus par le tribunal de Nuremberg, mais laisse impuni le révisionnisme d'autres crimes contre l'humanité, dont le Génocide arménien. Son extension à l'ensemble des Génocides reconnus par une organisation internationale ou une instance interétatique est aujourd'hui une nécessité.

Nous attendons du gouvernement français et du bureau de l'Assemblée nationale qu'ils mettent à l'ordre du jour les différentes propositions de loi déposées par les groupes socialiste, communiste, et à titre individuel le député-maire Patrick Devedijan (RPR), le député François Rochebloine (UDF), et le député Patrick Labaune (RPR) visant à l'extension de la loi « Gayssot ».

La legislation française se doit d'être universelle et doit permettre de sanctionner le négationnisme de tous les Génocides.

### - LA RECONNAISSANCE DU GÉNOCIDE ARMÉNIEN PAR LA TURQUIE

A quelques semaines du « Sommet des 15 » à Amsterdam, qui devra statuer sur la nouvelle demande d'adhésion de la Turquie dans l'Union européenne, nous rappelons la résolution du 18 juin 1987 du Parlement européen, qui reconnaît le Génocide arménien et subordonne l'entrée de la Turquie au sein de l'UE à la reconnaissance du Génocide arménien et à la résolution des problèmes chypriote et kurde.

Nous attendons des chefs d'Etat et de gouvernement la garantie que les Droits de l'Homme et la mémoire de l'Humanité ne soient pas une nouvelle fois bafoués.

> La Nouvelle Génération Arménienne - Nor Seround 17, rue Bleue - 75009 Paris Tel.: 01-42-46-29-74 - Fax: 01-48-00-94-51

### Un calvaire de plus de quatre mois

LA PRISE D'OTAGES groupés de Lima aura été la plus longue épreuve de ce type depuis les 444 jours de détention infligés aux 52 otages américains de Téhéran entre 1979 et 1980. En Amérique latine, cenendant, l'exercice est loin. d'être une première. En 1978, déjà, les guérilleros nicaraguayens du Front sandiniste de libération nationale (FSLN) avaient réussi à arracher leurs camarades à la prison en prenant d'assaut le Palais national de Managua. En novembre 1985, leurs homologues colombiens du M 19 avaient investi le palais de justice de Bogota sans réussir, eux, à éviter l'intervention sanglante de l'armée. Il y avait eu 88 morts.

Le drame qui vient de prendre fin à Lima, après 126 jours de détention pour les 72 otages, avait commencé le 17 décembre 1996 lorsqu'un commando du Mouvement révolutionnaire Tupac Amaru (MRTA), emmené par Nestor Cerpa Cartolini, avait investi la résidence de l'ambassadeur du Japon, à San Isidro, dans le quartier résidentiel de la capitale péruvienne. Ce jour-là, plus de 500 personnalités péruviennes et étrangères, parmi lesquelles la mère, la sœur et le frère du président Alberto Fujimori, assistaient à une réception donnée par le diplomate nippon. En quelques minutes, le commando se rend maitre des lieux, puis annonce qu'il ne libérera ses otages qu'en échange de l'élargissement de quelque 440 prisonniers du MRTA détenus dans les prisons péruviennes.

En fait, toutes les femmes seront relâchées quelques heures plus tard, suivies, bientôt, de plusieurs dizaines d'otages supplémentaires. Début février 1997, il ne reste aux mains du MRTA que 72 otages, dont 24 citoyens nippons qui servent de boucliers vivants contre un éventuel assaut des forces de l'ordre. Commence alors une longue attente, sous l'œil des camétas des journalistes accourus par dizaines du monde entier. A l'intérieur de la résidence bouclée par les forces de l'ordre, ce sont pour la plupart de très jeunes terroristes du MRTA, la poitrine ceinte d'un gilet fourré de dynamite, qui veillent sur leur prisonniers. Le ministre de l'éducation, Domingo Palermo, a été chargé de négociez. Son pouvoir est en réalité très limité, voire inexistant, face à l'intransigeance rapidement affirmée du président péruvien, qui jure publiquement qu'il ne cédera pas. Sa seule concession : un saufconduit et le départ vers l'étranger Cuba ou Saint-Domingue – des

membres du commando s'ils lisa barque sans regards indiscrets. bèrent leurs otages. Pendant des semaines, chacun campera sur ses

positions. Un instant tentées par une solution de force, les autorités péruviennes s'engagent, sous la pression insistante de Tokyo, à privilégier une issue pacifique. Un évêque d'Ayacucho, proche du chef de l'Etat péruvien, Mgr Juan Luis Cipriani, vient en renfort pour explorer les voies d'une issue possible ; avec Michel Minnig, chef de la délégation locale du Comité international de la Croix-Rouge, Anthony Vincent, ambassadeur du Canada et ex-otage lui-même, et Terusuke Terada, ambassadeur du Japon au Mexique, une commission dite « des garants » est créée, embryon d'organisme négociateur.

INTRANSIGEANCE

Le 11 février 1997, le ministre Palermo rencontre l'adjoint de Nestor Cerpa, dans une maison « neutre » proche de la résidence occupée, pour des discussions qualifiées de « préliminaires ». En fait, tien de bouge. Les rencontres succèdent aux rencontres, suspendues puis reprises, alors que les journalistes, soumis aux pressions d'un gouvernement qui entend mener

posés à toute concession. Le 22 avril, à 15 h 30, heure de Lima, 140 commandos des forces spéciales passent à l'attaque. et Georges Marion

Alain Abellard

### COMMENTAIRE **COUP DE POKER**

Alberto Fujimori revient de loin. La spectaculaire prise d'otages de Lima était l'une de ces bombes politiques susceptibles d'emporter un régime. Non seulement la bombe n'a pas explosé - guérilleros mis à part, l'opération n'a coûté la vie « qu'à » un otage et à deux soldats, ce qui constitue un bilan » inespéré –, mais le président péruvien sort de l'épreuve

Fort de l'appui de l'opinion publique, lasse des violences et du sang des années antérieures, Alberto Fujimori, des le début, avait fait le choix de la fermeté, clamant haut et fort qu'il ne céderait pas au terrorisme. Il mettait dans son refus une telle insistance que sa position apparaissait à beaucoup comme un néfaste entêtement, un combat quasi personnel. A plusieurs reprises, les autorités iaponaises, qui avaient vingtquatre de leurs citoyens parmi les otages, avaient dû rappeler à Lima qu'elles étaient favorables à une solution négociée, excluant tout emploi de la force.

Conviction ou duplicité ? Le

président Fujimori avait semblé se rendre à leurs arguments... tout en répétant qu'il n'y avait rien à négocier, hormis un pays d'accueil pour le commando, invité tout bonnement à libérer ses otages et à quitter les lieux. Le chef des terroristes, Nestor Cerpa, avait répliqué qu'il n'était pas venu se fourrer dans ce guêpier pour partir les mains vides, à Cuba où à Saint-Domingue, comme il en a été question. En dépit des rumeurs qui, régulièrement, annonçaient la possibilité d'un accord, il devenait patent que les négociations ne pouvaient que s'enliser, rendant l'affrontement de plus en plus probable. Le récent limogeage du chef de la police et du ministre de l'intérieur, notoirement opposés à une solution de force, le laissait

A maints égards, la décision de donner l'assaut constituait un coup de poker. Le résultat de l'opération ne peut donc que satisfaire Alberto Fujimori, dont la détermination, aussi solitaire que son pouvoir, est aujourd'hui récompensée. Avec les difficultés qui sont les siennes, le cadeau n'est pas superflu.

and the second THE PERSON · · · Fire pt file:

Pul Stone

lalie souhaite que l'inter COLUMN STORY SHIP M

一年 次十年 - 英書野藝の

THE PROPERTY AND ADDRESS. 心性 知此為 京都 海豚 海霧 一张 化甲醛酸氢硫甲醛 海绵节 The state of the state of 3.4 多数推步機 轉換 The second of the second and the same and the same of ो भग हुन्। ब्रुद्ध स्टब्स सम्बद्धन केन्द्रस्थ or - sentiment the Picelia. · 法知题解除 \$74 张春 or Corner from Coldmanic · controlled again to the the same property of the property of ाश कार्यक्रम, प्रतिकेश देश the transfer that their their the and the second of the best of the second the property and the supplemental and " A STOREGIE BETTER KEI Committee of the same

THREE COLUCYS. Berlie M. Propins belieben 计如子 等 电影 医 AND SOME AMERICAN COMME MANN PARK FOLLOW FOLK to family merendered by h विकास के विकास के **基本的 卵髓的综合**"套牙壳" Bittakitt . Ant Britthag the effet fiberig dingfin, Class in the last tentions HALL STRAIGHT WITH FRANCE A THE RESIDENCE AND A WAY THE SECTION OF MANY PARTY WHEN 好 沙球 和特件 新来 一個 metry consequinities.

医动物 动物铁线 拼明

20.00



# se d'otages de Lima,

Francisco t

# Selon les prévisions de Bruxelles, Rome ne serait pas dans le premier train de l'euro

Le cas italien fait l'objet d'une controverse au sein de la Commission

La Commission européenne devait présenter, mercredi 23 avril, ses prévisions économiques de printemps. Elles étaient particulièrement atten-

dues alors que dans un an doit être arrêtée la lie, qui ne remplirait pas complètement les cri-liste des pays qui pourront adopter la monnaie tères en temps voulu, irritent Rome et font l'obliste des pays qui pourront adopter la monnaie tères en temps voulu, irritent Ro unique dès 1999. Les prévisions concernant l'Ita-jet d'une polémique à Bruxelles.

### (Union européenne)

De notre correspondant Quoiqu'on dise sur leur caractère encore incertain, les prévisions semestrielles de la Commission de Bruxelles vont permettre d'extrapoler. C'est dire si les experts bruxellois, soucieux d'éviter tant des remous politiques que des turbulences sur les marchés, avancent sur des œufs. Mardi 22 avril, en fin de journée. Jacques Santer, le président de la Commission, rencontrait Yves de Silguy, le Commissaire chargé des affaires monétaires, pour un dernier pointage.

Les chiffres les plus sensibles sont, sans doute, ceux qui concernent l'Italie. Sauf surprise, ils devraient faire apparaître que celle-ci, en dépit des efforts d'assainissement considérables déjà

accomplis (et salués unanimement comme tels), ne sera pas tout à fait prête au moment voulu : le déficit de ses finances publiques se situerait autour de 3,5 %-3,6 % en 1997, et encore dans les environs de 3,3 % en 1998 (le traité de Maastricht met la barre à 3 %). De quoi convaincre les Allemands, déjà réticents, qu'il serait dangereux de voir l'Italie figurer dans la première

vague de l'euro. L'idée serait alors de faire accepter aux Italiens, si possible en douceur, une entrée (ou au moins un contrôle des performances) différée. Etant entendu que la vocation de l'Italie à rejoindre rapidement la zone euro serait solennellement reconnue). Mais ce scénario, en forme de prix de consolation, est récusé par le gouvernement Prodi, qui a énormément investi pour figurer dès eu l'intention d'exclure l'Italie du 1999 dans la liste des élus. L'agacement italien est d'autant plus grand, qu'apparemment, pour l'instant, les Espagnols réusissent plutôt mieux et pourraient donc, si rien ne change, distancer dans la course à l'euro leurs rivaux ita-

« NE PAS CASSER LA BARAQUE » Ces perspectives ont fait naître des controverses au sein même de la Commission: Emma Bonino, l'un des deux Commissaires

italiens, qui a la réaction vive, n'a pas caché qu'elle soupçonnait M. de Silguy de jouer délibérément contre l'Italie ; par excès de prudence ou, plus gravement, pour complaire aux plus orthodoxes des Allemands.

Les dirigeants de la Commis-

premier train de l'Union monétaire. « Ce n'est pas du tout cela », affirme un proche du président Santer, ajoutant qu'après tout, il ne s'agit que de prévisions, pas de chiffres réels; que ces prévisions sont établies « à politique inchangée », autrement dit que Rome peut encore prendre des mesures complémentaires pour

entrer dans l'épure. Si par hasard, il n'en n'est pas ainsi, ce ne sera pas un drame, explique-t-on encore. Compte tenu des résultats formidables déjà acquis, il faudra continuer et, surtout, « ne pas casser la baraque»... Notre interlocuteur conclut qu'« il ne croit pas à beaucoup de turbulence ». En est-il convain-

# La perspective d'excédents sans précédent en 2005 impose une réforme de la politique agricole commune

LUXEMBOURG (Union européenne)

de notre correspondant A l'horizon 2005, la politique agricole commune (PAC), assagie un temps grâce à la réforme de 1992, va redevenir gravement excédentaire. C'est ce qui ressort d'un rapport sur l'évolution des principaux marchés, présenté, mardi 22 avril, à Luxembourg aux ministres de l'agriculture des Quinze par Franz Fischler, le commissaire responsable.

La production de lait, de viande de porc, de volaille, devrait évoluer sans à-coups majeurs, mais les experts prévoient un déséquilibre croissant entre l'offre et la demande de céréales et de viande bovine. En 2005, ils tablent sur des stocks publics de près de 58 millions de tonnes de céréales, dont 45 millions de tonnes de blé. Du jamais vu !

« En 1991, afors qu'ils étaient au plus haut, nos. stocks de grains atteignaient 35 millions de tonnes. Et ces excédents, compte tenu des limitations à l'exportation que nous avons acceptées lors des négociations du GATT, nous ne pouvons plus nous en débarrasser en les vendant à l'extérieur. L'unique manière de s'en sortir, c'est de réagir vite. Il faut franchir une étape nouvelle de tion 1 « Aussi longtemps que nous aurons besoin la réforme de la PAC », souligne M. Fischler.

Cette surproduction, explique le commissaire, interviendra malgré une utilisation maximale de la jachère: 17.5 % de la surface cultivée, au lieu de 5 % cette année, et alors que la France demande qu'elle soit ramenée au taux 0

Ces perspectives, dues principalement à une progression des rendements, sont d'autant plus déprimantes que l'environnement international apparaît des plus favorables. Les pays d'Europe centrale, qui adhéreront à l'Union européenne vers 2002 (Pologne, Hongrie, République tchèque, Slovénie pourraient constituer la première vague) n'apparaissent pas comme utiliser davantage ses propres céréales fourra-

de leur agriculture est moins rapide que prévu. Seule la Hongrie est exportateur net, les autres nous achètent plus qu'ils ne nous vendent. Si nous faisons les réformes à temps, c'est-à-dire en 1999, nous ne devrions pas rencontrer de grandes difficultés avec l'élargissement », note M. Fis-

Sur le marché mondial, la croissance démographique, combinée à l'enrichissement des pays du tiers-monde, devrait se traduire par une progression sensible de la demande de produits agricoles et des prix mondiaux. L'Asie, l'Afrique seront massivement acheteuses : selon le rapport transmis aux Quinze, les échanges agricoles mondiaux vont progresser sur la période 1995-2005 sensiblement plus rapidement que ces quinze dernières années.

PROGRESSION DE LA DEMANDE MONDIALE L'Union se trouverait donc dans cette situa-

tion paradoxale où la demande mondiale progresserait à un rythme rapide, mais où elle devrait, néanmoins, consentir des sacrifices pour freiner davantage encore sa propre producde subventions pour exporter, nous serons tenus par les limitations acceptées lors de l'Uruguay Round. Si nous voulons profiter des opportunités qui vont apparaître sur le marché mondial, il faut que nous puissions y accéder sans subventions. Ce n'est pas hors de portée. Cela dépend de nos prix intérieurs, mais aussi des cours sur le marché mondial. Ces derniers mois, ceux-ci sont à la hausse et nous en sommes très proches. Ces cours évoluent, mais en moyenne, sur une année, nous devrions être capables d'exporter sans coup de pouce financier », affirme, optimiste, M. Fis-

Il espère également que l'Union continuera à

gères pour les besoins de son élevage. De telles évolutions - vendre à bas prix sur le marché mondial, concurrencer efficacement les tourteaux de soja ou autres produits de substitution des céréales importés - impliquent une politique de baisse des prix, avec le risque que celle-ci se traduise par une baisse de revenus pour les paysans. Sans dévoiler ses intentions en matière de réforme, M. Fischler se veut rassurant : « Je ne parlerai pas de réduction du soutien ; ce qu'il faut, c'est changer le système : moins soutenir le marché par les prix ou par des achats d'intervention et accroître les aides directes au revenu. » M. Fischler évoque les contraintes budgétaires et ajoute que ces aides directes ne doivent pas surcompenser les pertes subies par les agriculteurs. Or, selon lui, c'est ce qui se passe depuis plus d'un an, dans le secteur des céréales. D'où la proposition de la Commission de réduire les aides de 7,5 %. Mais la grande majorité des Quinze ne veut pas entendre parler de cet appel à l'économie.

Les perspectives du marché de la viande bovine ne sont en rien souriantes. Après la crise de la « vache folle », la consommation reprend, mais la tendance lourde, apparue bien avant, est à la baisse. Là aussi, les accords du GATT interdisent à l'Europe d'exporter davantage. La Commission prévoit, pour 2005, des stocks publics de l'ordre de 1,5 million de tonnes. La « montagne de viande », à son niveau le plus haut, en 1993, ne dépassait pas 1,2 million de tonnes, rappelle M. Fischler!

Le président Jacques Santer, veut sonmettre aux gouvernements, en juillet, un ensemble de propositions - appelées « Agenda 2000 » - sur les finances de l'Europe au-delà de 1999 et les aménagements à apporter aux politiques

Philippe Lemaître

# L'Italie souhaite que l'intervention en Albanie soit « un modèle »

de notre correspondant

Romano Prodi, le président du conseil italien, n'a pas d'inquiétude, a priori, sur le bon déroulement de l'opération internationale de protection, en Albanie, placée sous la direction du gouvernement de Rome. Les six mille hommes des différentes forces représentant au total huit nations se mettent en place, et les troupes italiennes (deux mille cinq cents hommes) ont été accueillies avec des fleurs à Vlora, au sud du pays, en dépit des craintes de manifestations hostiles en raison de la mort, le 28 mars, de quatre-vingt-sept ressortissants de Vlora, à la suite d'une collision avec un bateau de la marine ita-

« On parle toujours des risques », a fait remarquer M. Prodi lors d'un débat organisé lundi 21 avril par l'Institut Aspen, à Rome, sur «La crise albanaise et la stabilité dans les Balkans ». « Mais tous les problèmes balkaniques, a-t-il ajouté, pourraient se résoudre facilement dans une grande Europe qui accueillerait tout le monde. Je pense que les Balkans doivent commencer à entrer dans la problématique et dans l'optique européennes ». Le chef du gouvernement italien, estimant qu'il n'y avait pas d'autre solution que d'intervenir, a pesé de

nale. Il a essayé en vain de convaincre son allié communiste. Fansto Bertinotti, au risque de faire chanceler la majorité.

La décision a été prise après de \* profondes méditations », parce qu'il y a un « rôle dans le sud de l'Europe que nous devons assumer », a estimé M. Prodi. « Dans le cas de la Bosnie, il y a eu le remords de l'Europe. Pour l'Albanie, ce ne sera pas comme cela », a-t-Il précisé en soulignant que, pour l'envoi de cette mission, «il n'y a pas eu besoin des Etats-Unis mais seulement d'un mandat des Nations unies. C'est un fait important, car il s'agit de la première action européenne sans l'intervention de Washington ».

TRIPLE OBJECTIF Pour M. Prodi, les pays qui avaient le sentiment « d'avoir affaire à un problème commun » se sont associés tout naturellement au projet, notamment la France et l'Espagne. Il ne fait donc aucun grief à l'Allemagne et à la Grande-Bretagne - qui n'interviendront que s'il se passait quelque chose de grave au nord de l'Europe - et es-

soutien des ses voisins immédiats.

time normal que l'Italie ait pris la

tête de l'opération « Alba » avec le

pédition d'une force multinatio- d'abord, d'assurer que les élections prévues le 29 juin puissent se dérouler normalement et permettre ainsi le retour immédiat de la force internationale au terme du mandat de trois mois. Il faut, ensuite, organiser « le plus rapidement possible » une conférence des pays donateurs afin de coordonner leurs actions. Enfin, Pitalie et PAlbanie doivent mettre sur pied « un groupe de coordination » afin d'aider les autorités de Tirana à reconstruire

> Tel n'est pas l'objet de la mission «Alba», dont le rôle est uniquement de faire parvenir l'aide humanitaire et d'assurer sa sécurité. Or, pour le moment, les besoins ne sont pas importants. Comme l'a reconnu Emma Bonino, commissaire européen pour l'aide humanitaire, « il y a une liste de dix mille personnes qui dépendent de l'assistance publique ». Soixante-dix mille tonnes de céréales ont été demandées par le gouvernement de Tirana. « De toute façon, il jout éviter de submerger le pays avec l'aide afin de ne pas affaiblir la production nationale », a averti Emma Bonino. pour qui «l'Albanie a davantage besoin de démocratie que de pain ».

«Reconstruire un système sécuri-taire et un système judiciaire, cela M. Prodi voit dans « Alba » « un ne peut se faire sur une brève modèle d'intervention », avec un période », a reconnu Giorgio Natriple objectif. Il s'agit, tout politano, ministre de l'intérieur.

Mais, pour le gouvernement ita-. lien, la présence sur le sol albanais de six mille soldats est une première étape nécessaire afin d'éviter que le sang ne coule et que les réfugiés débarquent massivement sur les côtes italiennes. Ils furent déjà près de quinze mille au plus fort moment de la crise.

Ensuite, il faudra encore conti-

nuer à aider l'Albanie dans sa transition vers la démocratie et éviter que le conflit ne dégénère en guerre civile. Le risque existe, comme l'a souligné le ministre de la défense, Beniamino Andreatta, inquiet de la possibilité de chute du gouvernement de coalition nationale. «La force internationale a eu un effet choc et a fait réfléchir sur l'inutilité d'user de la violence et des moyens illégaux pour influencer le jeu politique », a estimé le ministre, pour qui il n'est pas question de s'éterniser sur le sol albanais. Et cela d'autant plus qu'une présence prolongée accroît les risques inévitables dans ce type d'action. L'Italie a tout intérêt à rapatrier rapidement ses soldats et ceux d'autres nations en pouvant dire « mission accomplie ». Le gouvernement de Romano Prodi en sortira grandi à l'échelon national et international. Mais le pari est encore loin d'être

Michel Bôle-Richard

# Le président turc favorable à des législatives anticipées

ANKARA. Le président turc, Suleyman Demirel a appelé, mardi 22 avril, à des élections législatives anticipées et mis en garde la coalition islamo-conservatrice au pouvoir contre « les querelles et les tensions » en son sein. Déplorant que la Constitution turque ne lui donne pas le droit de convoquer de nouvelles élections, M. Demirel a aussi avoué ignorer si la coalition, majoritaire au Parlement, serait favorable à un nouveau vote. Le premier ministre, Necmettin Erbakan avait déclaré, début avril, que son gouvernement, allié au Parti de la juste voie (DYP, droite) du ministre des affaires étrangères Tansu Ciller, durerait jusqu'en l'an 2000, date normale des prochaines législatives. M. Demirel a aussi exhorté à une réconciliation entre le gouvernement et les militaires. Ceux-ci, garants du caractère laïc de l'Etat, sont particulièrement nerveux face à ce qu'ils considèrent comme une dérive islamiste de la part du Parti de la prospérité de M. Erbakan (Refah, RP) qu'ils ont déjà mis en garde à plusieurs reprises. - (AFP.)

# Bill Clinton met en garde l'Irak sans annoncer de représailles

WASHINGTON. Le président américain Bill Clinton a déclaré. mardi 22 avril, que l'Irak ne devait pas se servir de la religion pour passer outre l'embargo qui lui est imposé par l'ONU, sans toutefois menacer Bagdad de représailles. Des hélicoptères irakiens sont ar-rivés, mardi, à la frontière avec l'Arabie saoudite pour y prendre des pèlerins de retour de la Mecque, en violation de la zone d'exclusion aérienne en vigueur depuis 1992 dans le sud de l'Irak. Bill Clinton s'est déclaré attaché à la liberté de la pratique religieuse « partout dans le monde », mais a précisé : « Nous ne voulons pas que la religion soit de facto utilisée et dénaturée pour tenter de faillir aux engagements internationaux (de l'Itak) ». « Nous comptons continuer à observer la zone d'exclusion aérienne et soulenir l'embargo jusqu'à ce qu'il [le président irakien Saddam Hussein] se plie aux résolutions des Nations unies », a affirmé le président américain.

# L'immigration illégale d'enfants chinois vers Hongkong s'accélère

HONGKONG. L'expulsion manu militari vers la Chine d'une fillette de neuf ans, mardi 22 avril, vient d'illustrer sur un mode tragique la question très sensible de l'immigration illégale de ressortissants du continent à Hongkong à neuf semaines de la rétrocession de la colonie britannique. Chung Yeuk-lam a été arrachée de son appartement, menottée et renvoyée sur le continent par une police très mobilisée, depuis quelques semaines, dans la chasse aux clandestins. La jeune Yeuk-lam était arrivée à Hongkong en compagnie de sa mère à l'âge de trois mois. Indentifée par les autorités comme clandestine en 1995, elle avait échoué à obtenir sa régularisation en dépit d'une campagne très médiatisée. Son cas n'est pas isolé. Plus de mille cinq cents enfants ressortissants de la République populaire ont franchi illégalement la frontière de la colonie depuis le début de l'année. Ils avaient été deux fois moins nombreux sur l'ensemble de l'année 1996. Ces jeunes migrants espèrent obtenir le statut de résident au lendemain de la rétrocession, le 1º juillet.

# Report de la visite en France du président tunisien

PARIS. La visite prévue, début mai, en France du président tunisien Zine El Abidine Ben Ali a été reportée, a indiqué, mercredi 23 avril, le quotidien arabe édité à Londres Al Hayat, citant des sources bien informées à Paris. A l'Elysée, on se refusait, mercredi en fin de matinée, à confirmer l'information au motif que les dates précises de la visite officielle du président n'avaient pas encore fait l'objet d'une annonce officielle. En revanche, l'Elysée reconnaît « travailler sur d'autres dates ». Ce troisième report de la visite du président tunisien est intervenu d'un « commun accord » entre les deux parties à la suite de la décision du chef de l'Etat français Jacques Chirac de dissoudre l'Assemblée nationale et d'organiser des élections anticipées, écrit le quotidien Al Hayat. M. Chirac et M. Ben Ali ont eu, mardi, une conversation téléphonique à l'initiative du chef de l'Etat français. M. Ben Ali devait se rendre à Paris durant la première semaine de mai en réponse à la visite d'Etat effectuée par le président Chirac en Tunisie les 5 et 6 octobre 1995.

■ OTAN: les chefs d'état-major des armées des seize pays membres de l'Alliance atlantique, réunis mardi 22 avril à Bruxelles, ne sont pas parvenus à un accord sur une nouvelle structure des commandements alliés en Europe. Les discussions ont permis de progresser sur la mise sur pied de deux commandements régionaux: à Brunssum (Pays-Bas) pour le nord, et à Naples (Italie) pour le sud. Mais les chefs militaires ont commandé des « études complémentaires » sur le reste de la réorganisation. – (AFP.)

> **RÉPUBLIQUE FRANÇAISE** PRÉFECTURE DE LA MEUSE

 Direction des Libertés Publiques et de la Réglementation Bureau de l'Environnement et de l'Urbanisme PRÉFECTURE DE LA HAUTE-MARNE Direction des Libertés Publiques
 Bureau de l'Urbanisme et de l'Environnement

PROJET DE LABORATOIRE SOUTERRAIN DE RECHERCHE A BURE (Mense) PRESENTE PAR L'ANDRA

PROLONGATION DE LA DURÉE DES ENQUÊTES PUBLIQUES CONJOINTES

- l'autorisation d'Installation et d'exploitation du laboratelre.
- l'autorisation de réaliser des installations, ouvrages, travaux, activités,
- soumis à la loi sur l'enn,
- l'autorisation de construire les bâtiments nécessaires au projet. Par décision du Président de la commission d'enquête en da 16 Avril 1997, la direce de ces empuêtes est prolongée de 15 jours, soit junqu'un 17 MAI 1997 INCLUS.

chant au premier ministre, président

du RPR et chef de la majorité sor-

un « Etat confisque par un dan ».

• LE PROJET ÉCONOMIQUE socialiste vise à opposer, à l'ultralibéralisme que le PS soupçonne la droite de masquer, une relance de l'activité

fondée sur la demande et préservant le pacte républicain, explique au Monde Dominique Strauss-Kahn. LES ÉCOLOGISTES bénéficient d'un fort potentiel d'intentions de

vote selon les sondages, mais les divers partis et mouvements qui se rédament de ce courant sont éclatés et présentent une « offre » politique floue (lire page 7).

# Lionel Jospin prend pour cibles Alain Juppé et l'Etat-RPR

Rapidement mis en place, le dispositif de campagne du premier secrétaire du PS lui permet de se lancer sans tarder à la poursuite de la droite, qui dispose d'une longueur d'avance. Le bureau national du PCF a approuvé le principe d'une participation à un gouvernement de gauche LA CIBLE de la gauche se M. Juppé, et le dernier épisode de « courants » se trouvent également défaite humiliante (avec moins de la gauche dès lors que M. Jospin a fait reprennent les propositions du vingt-

confirme : c'est Alain Juppé. Le pre-mier ministre et président du RPR avait à peine achevé la présentation de « son » programme devant « sa » majorité que Lionel Jospin, adoptant un ton vif et plutôt enjoué, repassait à l'attaque. « Je l'ai trouvé tourné vers le passé, ce qui est étonnant pour quelqu'un qui veut donner un élan », a ironisé le premier secrétaire du Parti socialiste qui s'exprimait, mardi 22 avril, sur TF 1. A un adversaire jugé « agressif », M. Jospin a proposé un débat télévisé, qui serait une sorte de « revanche » de son face à face lors de la campagne présidentielle avec Jacques Chirac.

M. Jospin s'est aussi appliqué à démontrer qu'il est, lui aussi, attaché à « la modernité », invoquée par M. Juppé face à « l'archaisme » des socialistes. Il propose d'accomplir une « mutation » de la France « moins brutole, plus protectrice pour les Français ». Mettant en parallèle la l'affaire Elf, il a repris le thème de \* 'Etat impartial ». « Je ne veux pas un Etat confisqué par un clan », a-t-il

Alors que M. Jospin tiendra son premier meeting jeudi à Sarcelles, près de Paris, les socialistes estiment bénéficier de quelques atouts. Pris de court par cette dissolution surprise, ils ne cachent pas, en privé, que la majorité a l'avantage, d'autant que plus de la moitié de leurs candidats, nouveaux par rapport à 1993, n'ont pas eu le temps de se faire comnaître. ils jugent toutefois le jeu ouvert et se préparent à démentir les pronostics de ceux qui pariaient, dans la perspective de 1998, sur le retour des querelles internes au PS ou sur la division

Le PS offre une image d'unité: tous les « éléphants » sont dernière M. Jospin. Tous se prétent à la coordination des prestations télévisées que tente de régler François Hollande, porte-parole du PS. Tous les

représentés au secrétariat national élargi en direction de campagne. Même Michel Rocard, en voyage à l'étranger et, jusqu'à présent, très discret, a fait des offres de services. Mardi, M. Jospin a constaté la bonne volonté de Laurent Fabius lors d'une réunion avec le groupe socialiste de l'Assemblée nationale.

Avant la dissolution, et dans la perspective d'un respect du calendrier, les experts du PS réfléchissaient à trois scénarios électoraux : victoire totale, succès insuffisant, défaite humiliante. Avec la passe difficile traversée par le PS au moment de la défaite de Vitrolles et de la loi Debré, le syndrome de l'échec frappait beaucoup d'esprits. La victoire totale n'avait que peu d'émules, alors que certains voulaient encore croire à un succès insuffisant (avec un nombre de députés et apparentés passant à deux cents), sans exclure tout à fait la

L'élection de deux cents députés se traduirait par un important renouvellement, sans que pour autant cette « génération )ospin » ne soit jospiniste. Selon des pointages internes, sur les deux cents candidats ayant le plus de chances d'être élus, il y aurait entre soixante et quatre-vingts « fabiusiens ». En retenant la fourchette basse, M. Fabius pourrait compter au sein du groupe sur 30 % de fidèles. De son côté, la Gauche socialiste disposerait de vingt-trois candidats investis. Quoi qu'il en soit, M. Jospin est gagnant dans presque tous les cas de figure : alors qu'une défaite humiliante en 1998 aurait inévitablement provoqué une crise interne au PS, le leadership du premier secrétaire pouvant alors être mis en cause, nul ne pourra nourrir ce procès dès l'instant où les socialistes auront eu à pâtir d'une campagne-surprise.

Les choses se présentent également bien pour le rassemblement de

Mouvement des citoyens (MDC) en soulignant qu'il refuserait que le passage à la monnaie unique se traduise par une cure d'austérité. Lors d'une rencontre mardi avec le MDC, dans un hôtel parisien, M. Jospin a conclu avec Jean-Pierre Chevènement un « nacte électoral de non-agression ». Le PS va retirer ses candidats face aux quatre sortants MDC, ainsi que face à Roland Carraz, candidat dans la troisième circonscription de Côted'Or. En retour, le MDC ne présentera pas de candidats face aux sortants socialistes et contre Raymond Forni à

Mardi, au bureau national, la direction du PCF a défini son programme de campagne, présenté vendredi lors d'un conseil national extraordinaire, autour de cinq « axes d'une politique de gauche » : justice et emploi, développement durable, argent pour l'emploi, citoyenneté et démocratie, Europe. Des mesures qui

neuvième congrès, en décembre 1996, avec quelques révisions à la baisse : ainsi, au lieu du SMIC à 8 500 francs, on parle d'une hausse de 1000 francs. Sur l'Europe, on évoque une « rediscussion en protondeur des engagements européens de la Pronce ».

Ce programme pourrait servir de base au sommet PS-PCF du 29 avril. M. Hue a présenté ces « axes » comme des « conditions pour qu'il y ait des ministres communistes » avant de parier plus clairement de propositions qui sont « une contribution ». Seul le député de la Somme, Maxime Gremetz, s'est élevé contre des ministres communistes. Pour le refondateur Guy Hermier, rien, dans le programme et dans la campagne, ne répond réellement aux nouvelles attentes posées par les divers « mouvements sociaux » des mois écoules.

> Ariane Chemin et Michel Noblecourt

### Dominique Strauss-Kahn, coauteur du projet économique du PS

# « Notre culture est celle de la République, pas celle de l'individu »

« Qu'est-ce qui vous permet de voir dans « le nouvel élan » d'Alain Juppé une inflexion libérale ou l'annonce d'une cure d'austérité ?

- Il est difficile d'admettre que le président de la République ait pu dissoudre l'Assemblée nationale si ce n'est pas pour mener une politique différente. La crise de la société française n'est pas à ce point patente qu'il faille, brutalement, retourner aux urnes. l'en conclus que c'est pour une autre politique qu'il en appelle au peuple.

» Quelle politique? Deux voies de « ressourcement » s'offrent à lui. La première serait de déréguler hardiment, de jeter au feu le code du travail et ses entraves, de faire reculer l'Etat et ses prélèvements. Bref, une voie vraiment libérale. osé emprunter, malgré ses discours. Voilà une vraie raison de dissoudre: être vraiment de droite, se donner le courage de ne plus reculer devant ce que l'on dit

» L'autre voie est plus classique. Depuis vingt-trois mois, le gouvernement s'évertue à respecter de façon scolaire le fameux seuil de 3% par la méthode purement comptable qui consiste à diminuer les dépenses et augmenter les impots. Comme l'a montré la hausse de la TVA, qui n'a pas rapporté ce



DOMINIOUE STRAUSS-KAHN

que l'on attendait parce qu'elle a étouffé l'activité, cette voie est un échec. Sauf à l'admettre, Alain Juppé persévérera : les prochaines restrictions budgétaires et levées d'impôt ne sout pas loin.

 M. Juppé annonce la poursuite des réformes. Est-ce que vous ne des conservateurs par rapport aux « réformateurs » de la majorité ? - D'abord, l'avenir de la réforme

ne dépend pas des discours de tribune, mais de la capacité à la faire accepter par un corps social divisé. De ce point de vue, le premier ministre n'a pas brillé depuis deux ans. » La réforme que nous voulons est

celle qui permet de concilier notre héritage social-démocrate de solidarité avec un monde qui change. Chercher l'adaptation en renoncant au passé, ce n'est pas de la réforme. mais de la liquidation. C'est, en

outre, inefficace, car si nous voulons favoriser l'initiative, la création, le goût du risque et celui d'entreprendre, il ne faut pas priver nos concitoyens des éléments de sécurité qu'ils ont façonnés au cours de leur histoire. On est capable de prendre des risques lorsqu'on se sent rassuré, pas quand la peur du lendemain et l'angoisse dominent. La France avance quand la cohésion sociale est forte, pas quand elle se délite. Notre culture est celle de la République, pas celle de l'individu.

» Si bien que n'est pas réformateur qui veut. Réformer, ce n'est pas revenir à un modèle individualiste et parfois sauvage, qui avait cours dans notre pays il y a plus de cent ans. Si elle prend ce virage libéral, la droite française ne sera même plus conser-

- Dans le projet économique du PS, est-ce que le discours de gauche ne l'a pas emporté sur le réalisme ?

- Certes non! Ce projet est à la fois réaliste et de gauche. Chacun s'accorde à reconnaître qu'il faut relancer la croissance. Une relance durable est possible parce que, à l'inverse de 1981, nous disposons aujourd'hui d'un énorme excédent extérieur, quand nous souffrions iadis d'un déficit. La relance monétaire nous est interdite : la relance budgéreste la relance par le pouvoir d'achat. Dans les entreprises qui pourront la mettre en œuvre, la baisse du temps de travail à salaire constant contribuera à cette relance du pouvoir d'achat. Ailleurs, ce sont les emplois des jeunes qui soutiendront la demande. Contrairement à la caricature qui est en faite, ces différentes mesures ne s'empilent pas : bien entendu, elles devront s'étaler sur une législature.

- Votre insistance sur les conditions que vous y mettez ne risquet-elle pas de compromettre le passage à la monnaie unique ?

- La monnaie unique, nous la voulons. Ce que nous voulons, c'est un instrument qui permette à la fois de contrebalancer la domination améet l'emploi. Les conditions que nous posons sont cohérentes avec ces objectifs. Pas de monnaie unique pour ne rien en faire. Quant aux critères, ni la France ni l'Allemagne, pour ne citer qu'elles, ne les respecteront tous. C'est donc une décision politique qui imposera, je l'espère, le mouvement nécessaire. S'il est évident qu'il ne faut pas laisser le déficit déraper, il est inutile de faire de ces 3 % un dogme infondé. »

Propos recueillis

# Roger Meï, député depuis six mois, reprend la route à Gardanne

MARSEILLE

de notre correspondant régional Ainsi donc, Roger Mei avait pris quelques jours de vacances. Le maire de Gardanne, élu député

PORTRAIT\_

Le successeur de Bernard Tapie a à peine eu le temps de se prendre pour un député

(PCF) des Bouches-du-Rhône en octobre 1996 dans un scrutin partiel provoqué par la déchéance de Bernard Tapie, maconnait tranquillement up mur chez lui. Sans journaux, ni télévision, ni radio. Il tin, et voici ce qu'il entend: l'Assemblée nationale, où il siège depuis six mois, va être dissoute! « Saisi d'étonnement », il se demande immédiatement « comment Chirac pourra faire avec moins de députés ce qu'il n'a pas fait avec une maiorité écrasante ».

«Manœuvre politicienne» du président, nouvelle campagne pour lui. « Je n'allais tout de même pas demander à Chirac de faire une exception pour moi », plaisante-t-il. Lundi, donc, il reprend son harpar Michel Noblecourt nais, ses dossiers, et rencontre à la

mairie trois familles dans la détresse. Mardi, il est à l'Assemblée, où le président du groupe communiste, Alain Boquet, explique aux sortants ce qu'il est interdit de faire: utiliser le papier à en-tete. rouler avec la cocarde tricolore et tutti quanti.

Le même jour, il apprend par la presse locale qui seront ses rivaux. Le jeune collaborateur de Bruno Mégret, Damien Bariller, qui avait recueilli 39 % des suffrages au nom du Front national au second tour, sera là, fort de la victoire de son patron à Vitrolles, qui jouxte la circonscription, mais faible de sa défaite d'octobre. La majorité UDF-RPR a investi l'avocat gaulliste Frédéric Sarrazin, « un gentil garçon » le conseiller général est le suppléant de M. Mei, Roger Pelissier.

**QUESTIONS AU GOUVERNEMENT** A gauche, l'avocat Gérard Bismuth, adjoint au maire d'Allauch, a été investi par le PS, encore meurtri de son soutien à Bernard Kouchner il y a six mois. Quant à la gauche de la gauche, il espère bien qu'elle le soutiendra comme au premier tour de la partielle. Ses rapports avec le MDC, la LCR ou les écologistes sont bons, et il a même reçu Alain Krivine, venu tenir meeting à Gardanne en dé-

cembre. C'est donc reparti pour un ou, plutôt, deux tours. M. Mei est plus confiant que lors de son arrivée à l'Assemblée nationale. L'ex-nouveau député est assez fier de ses questions au gouvernement. Trois jours après son arrivée au Palais-Bourbon, il intervenait sur l'avenir de sa chère mine de charbon, mais aussi sur le statut des infirmières, le droit de vote des chômeurs aux élections prud'homales, la situation du BTP. Sans oublier ses prises de position contre la loi Debré sur l'immigration, ni ses questions à Jacques Barrot sur le remboursement des trithérapies pour les malades du sida et sur l'aide aux structures d'accueil pour les ma-

Il n'a pas l'intention de bousculer son calendrier : la réunion pour la gratuité de l'autoroute Aix-Aubagne sera maintenue, comme le forum sur l'avenir de la mine ou les interventions pour l'implantation d'un CES à Plan-de-Cuques. Il mènera campagne en insistant sur la mise au point d'un programme de « changement véritable » avec les autres forces de gauche. Pour lui, les discussions à ce sujet sont beaucoup trop lentes, et il n'a pas l'intention de le cacher : la aussi, pense-t-il, il faut mettre les bouchées doubles.

Michel Samson

# Inventaire, paquetage et en route!

QU'EST-CE qu'on va dire? Comment on fait? Mardi 22 avril a été une de ces journées de fièvre qui précédent les grands départs. On reçoit les consignes, on prend des avis, on

RÉCIT\_

Une journée de fièvre où se sont multipliées rencontres et réunions

choisit guides de voyage et trousse de secours, on prépare l'itinéraire et on boucle son paquetage. Des premières heures de la matinée au diner. députés, ministres, dirigeants politiques et conseillers n'ont cessé de multiplier les rencontres et les réu-

A l'UDF, la journée s'est ouverte par un bureau politique, à neuf heures. En petite forme, l'UDF. Devant ses amis. François Bayrou a rappelé que, depuis le début de cette aventure, il n'est pas favorable à une dissolution. Maintenant, il va falloir y aller, a-t-il poursuivi, et ce ne sera pas facile. Le secrétaire général du parti républicain, Pascal Clément, a lui aussi un peu douché les enthousiasmes en prévenant que la bataille était loin d'être gagnée et qu'il allait

7 . ..

falloir justifier, auprès de l'opinion, le recours à la dissolution, faute de quoi elle risquerait de le faire payer très cher à la majorité.

Pendant ce temps, à l'Assemblée nationale, les députés RPR se retrouvaient pour un petit pot d'adieu autour de leur président de groupe, Michel Péricard. Philippe Séguin avait sa mine des mauvais jours et même les applaudissements chaleureux de ses collègues ne sont pas parvenus pas a le derider. On a rendu hommage aux anciens, qui ne se représentent pas - Olivier Guichard, Jacques Chaban-Delmas - puis on est passe aux questions techniques. Qu'est-ce, au juste, un député dissous ? ses indemnités de parlementaire? Elles sont versées jusqu'à la fin du mois. Son bureau du Palais-Bourbon? Il peut toujours en disposer. mais les communications téléphoniques, l'affranchissement du courrier et le papier sont à leurs frais. Un élu s'affole. Comment le président de la République consulterait-il l'Assemblée en cas de déclaration de guerre? Les questions étaient les memes au groupe UDF. « Sur les affiches, a-t-on le droit d'inscrire député sortant ou pas? ». La jurisprudence l'autorise, paraît-il, mais « mettez plutôt député renouvelable, c'est plus positif » répond un expert électoral.

Les cuisines des ministères travaillent. Il n'est en effet pas un ministre qui n'ait invité à déjeuner une poignée de députés amis. On prépare des argumentaires, on échange des idées et on glisse une demande :

 Dis, tu viendras dans ma circonscription? ». A Matignon aussi, la cuisine travaille. Les dirigeants de la majorité ont tous été conviés à la table d'Alain Juppé. Même Edouard Balladur et Nicolas Sarkozy sont là. Les photographes aussi, pour immortaliser ces retrouvailles. Philippe Séguin, lui, déieune à l'Elysée. Faute de mieux, Jacques Chirac a au moins dû le convaincre d'assister à la réunion de l'ensemble de la majorité l'après-midi, pour écouter Alain Juppé.

Vers quinze heures, tous ces petits cercles d'ex-députés, de ministres en suspens ou de candidats ministres. convergent en effet vers le Palais des Congrès pour recevoir, de la bouche du premier ministre, la feuille de route de la campagne. L'atmosphère, dans cette foule à majorité masculine, est guerrière. « Ça sent la poudre » sourit un député « renouvelable ». Un ministre confie : « Pour ma campagne, je vais me remettre dans ma peau de voyou ». Jacques Baumel (RPR) écoute à peine les consignes d'Alain Juppé. « Moi, explique-t-il, je vais surtout demander à mes électeurs de reconduire le député aui leur a tant rendu service ! ». Son collègue du RPR. Pierre Bédier assure que, lui aussi, se hattra « sur le bilan local. Pour nous, ce qui compte. c'est le serre-pogne, du local, du local! ». Le ministre de l'agriculture, Philippe Vasseur (UDF), partage cet avis: « Je ferai comme toujours: des visites, des pots dans les bistrots ». François-Michel Gonnot (UDF) frissonne: « On a le pistolet sur la

A peine avait-il fini son discours au Palais des congrès qu'Alain Juppé était attendu par les parlementaires UDF, avec mission de les convaincre que la majorité allait gagner. Tout à son discours de chef de guerre, le premier ministre a commis un savoureux lapsus. Voulant évoquer « l'intervention » du président de la République, la veille, sur les chaînes de télévision, M. Juppé a parlé de . l'opération d'hier soir »...

A gauche aussi, on s'organise. Une mière réunion sur le slogan a eu lieu lors de la réunion du secrétariat national élargi, dans la soirée de mardi. Ce ne sera pas « la France autrement » mais « la France » y sera sûrement. Les socialistes ont surtout discuté de leur message et des moyens de contrer ceux de leurs adversaires. Au slogan de la majorité,

« avec Chirac un nouvel élan pour la France », on opposera « avec Juppé un mauvais bilan pour la France ». Avec ses partenaires de gauche, rien n'est simple. La réunion organisée, mardi, au siège du Mouvement des citoyens, pour déterminer une candidature unique de la gauche dans les circonscriptions où le Front national est en position de force, n'a pas donné beaucoup de résultats. A chaque fois, c'est pareil : le Parti socialiste est accusé d'hégémonie et les « petits » se révoltent. Les caméras de télévision, convoquées pour l'occasion, ont été finalement priées d'aller filmer ailleurs.

Et la campagne de Jacques Chirac? D'abord, il a recu le soutien d'Helmut Kohl, qui lui a décerné juste quand il fallait un brevet d'habileté et d'intelligence. Cela ne se refuse pas. Mais le candidat président a besoin de se rôder. Les quatre mille jeunes, réunis spécialement pour lui au parc des expositions de Villepinte, se sont ennuyés à écouter un discours mai rédige par un conseiller technique et n'ont même pas applaudi lorsqu'il leur a dit que « l'avenir est devant vous ». « Y en a marre de la crise ! ». lui a simplement lancé une jeune fille

Récit du service France



# et l'Itat-RPR

and qui ser

depuis six mois,

s a featha bardanne



# Une kyrielle de partis et de mouvements

● Verts: fondé en 1984, le parti de Dominique Voynet présente près de quatre cents candidats « autonomes », plus trente et un candidats dans le cadre de l'accord avec le PS, dont M™ Voynet dans la troisième circonscription du

● Convergences écologie solidarité: fondé en juin 1994 par Noël Mamère, candidat investi par les Verts et le PS dans la troisième ciconscription de Gironde. CES a passé un accord régional avec l'Union démocratique bretonne. ● Parti écologiste: fondé en mai 1996 par Yves Pietrasanta, candidat dans la septième circonscription de l'Hérault. doit prochainement

fusionner avec CES.

• Alternative rouge et verte :
créée en 1990 dans la foulée de la
candidature de Pierre Juquin à
l'élection présidentielle de 1988,
l'AREV présentera quatre-vingts
candidats.

● Génération Ecologie : fondé en décembre 1990 par Brice Lalonde, GE a présenté une liste de deux cents candidats, le 1ª février, sans avoir passé d'accord avec aucune antre formation, et doit réunir une nouvelle convention le 17 mai à Paris. M. Lalonde, maire de Saint-Briac-sur-Mer, devrait se présenter dans la septième circonscription d'Ille-et-Vilaine. ● Confédération des écologistes indépendants: formation née d'une scission des Verts, la CEI, hostile à la momaie unique, a fusionné avec Génération Ecologie.

 Mouvement écologiste indépendant : fondé par Antoine Waechter à son départ des Verts, en 1994, le MEI compte présenter trois cents candidats, dont M. Waechter dans la troisième circonscription du Haut-Rhin. ● CAP 21 : ce club de réflexion a été fondé par Corinne Lepage, ministre de l'environnement, qui devrait se présenter dans la septième circonscription de Paris. Nonveaux écologistes du rassemblement nature et antmaux : créé en 1992 par Bernard Manovelli et présidé par Albert Lapeyre, Nema a le soutien du Parti pour la défense des animaux et présentera cent cinquante candidats.

# La nébuleuse des candidats écologistes convoite un potentiel électoral décisif

MOINS DE CANDIDATS qu'en 1993, mais une « offre » politique encore plus éclatée, pulsque l'entente Ecologie, qui avait réuni près de 8 % des suffrages autour de Brice Lalonde et des Verts, a vécu : alors que certains thèmes écologistes portent dans l'opinion, l'annonce d'élections partielles antici-pées a surpris les formations écologistes - à l'exception des Verts – dans leurs investitures, qui seront moins nombreuses que prévu, mais aussi dans les difficiles tentatives de rassemblement qu'elles ont entreprises depuis l'échec de leurs candidats à la présidentielle de 1995. En catastrophe, à droite comme à gauche, des rassemblements s'organisent. A gauche, l'ambition était grande: rassembler ce que Lionel Jospin, un peu agacé, continuait d'appe-ler, en décembre 1996, la « dispersion moléculaire ». « Une erreur d'analyse, s'indique Jean-Luc Bennahmias, nouveau secrétaire national des Verts. Les forces militantes ne sont pas éparpillées ; elles sont essentiellement chez les Verts et dans des groupes locaux. La disper-

sion est autour de nous. » Le potentiel militant reste infime comparé rée. par L'accord programmatique et électoral signé par les Verts et le PS, le 23 mars, n'a pas de préstati

PS, le 23 mars, n'a pas de précédent. Comprenant l'erreur qu'elle avait commise en négligeant la représentation parlemen-taire, Dominique Voynet s'est laissé convaincre par Yves Cochet. Il est difficile de prévoir les résultats de ces trente accords locaux, qui appellent les électeurs socialistes à voter pour les Verts. L'expérience est inédite. La dissolution réduit le risque de candidatures dissidentes ou concurrentes, mais ne permet pas de prédire la qualité des reports de voix. La base socialiste est souvent hostile à ces nouveaux candidats. Alors qu'Alain Lipietz est le candidat des Verts, soutenu par Je PS, dans la onzième circonscription du Val-de-Marne, son très faible score aux élections municipales de Villejuif, le 20 avril, n'incite guère à l'optimisme. Aujourd'hui, seule l'élection de

Aujourd'hui, seule l'élection de Noël Mamère, maire de Bègles et président de Convergences écologie solidarité (CES), semble assu-rée. Le rassemblement, souhaité par le PS, de l'écologisme de gauche n'a pas eu lieu. Les Verts n'ont pas réussi à réformer leurs statuts pour accueillir d'autres formations. M. Mamère, président de CES, et le petit parti d'Yves Pietrasanta, maire de Mèze, dans l'Hérault, devraient annoncer leur fusion cette semaine, afin de présenter ensemble entre cent cinquante et deux cents candidats. L'alternative rouge et verte (AREV), qui présentera quatrevingts candidats, achève un accord avec la Convention pour une alternative progressiste (CAP) pour porter ce chiffre à deux cent.

LE DOGME DU « NI-NI »

A droite, Génération Ecologie (GE), le mouvement de Brice Lalonde, qui s'était rallié à la candidature de Jacques Chirac en 1995,
n'a réussi dans sa tentative de
rassemblement qu'avec la Confédération des écologistes indépendants, farouchement antimaastrichtienne. Les contacts ont
pourtant été nombreux avec les

Nouveaux Ecologistes et avec le Mouvement écologiste indépendant d'Antoine Waechter. Fidèle à son dogme du « ni-ni » (ni droite, ni gauche). l'ancien candidat à l'élection présidentielle de 1988 a été approché sans succès. Pris de court, M. Lalonde a lancé, le 25 mars, un « appel au rassemblement » des écologistes. Qualifiant, mardi 22 avril, d'« élection à la hussarde » la décision de dissoudre l'Assemblée nationale, il a décidé de défendre « l'écologie indépendante ».

Le rassemblement des écologistes de droite est bloqué, en fait, par l'antagonisme qui oppose M. Lalonde à Corinne Lepage, exadhérente de Génération Ecologie, promue ministre de l'environnement par Alain Juppé. CAP 21, le club de réflexion qu'elle a créé, ne proposera pas d'étiquettes et fonctionnera au raienti pendant que Mª Lepage mènera campagne, à Paris, dans les onzième et douzième arrondissements.

Alain Beuve-Méry et Ariane Chemin

# Les sondages font apparaître un « vote protestataire de gauche »

LE NIVEAU des intentions de vote des Français en faveur de candidats écologistes, selon les sondages, peut paraître surprenant, alors qu'après leur envolée des élections régionales de 1992 (près de 15 % de voix) ils sont allés de désillusions en divisions depuis cinq ans : 7,6 % rassemblés par les Verts et Génération Ecologie aux législatives de 1993 (à quoi il convient d'ajouter plus de 3 % en faveur d'écologistes marginaux); 4,9 % aux européennes de 1994, 3,35 % pour Dominique Voynet à l'élection présidentielle de 1995; des résultats catastrophiques, depuis, dans les élections partielles. Or les instituts accordent aujourd'hui aux candidats écologistes entre 6,5 % (Sofres) et 9 % (BVA) des intentions de vote an premier tour (Le Monde du 23 avril), ce qui en fait des arbitres potentiels du second tour.

En premier lieu, les sondeurs admettent, pour la plupart, que les intentions de vote en faveur des écologistes sont « toujours un peu artificiellement gonflées en période préélectorale », selon la formule de Pierre Giacometti, directeur des études politiques d'Ipsos. Ce sont des « intentions de vote refuges ». Les électeurs tentés par le vote écologiste sont d'ailleurs ceux dont la fermeté de choix est la plus faible : selon la Sofres, plus de la moitié d'entre eux (53 %) déclarent qu'ils peuvent changer d'avis.

TENDANCE PLUTÔT À LA HAUSSE

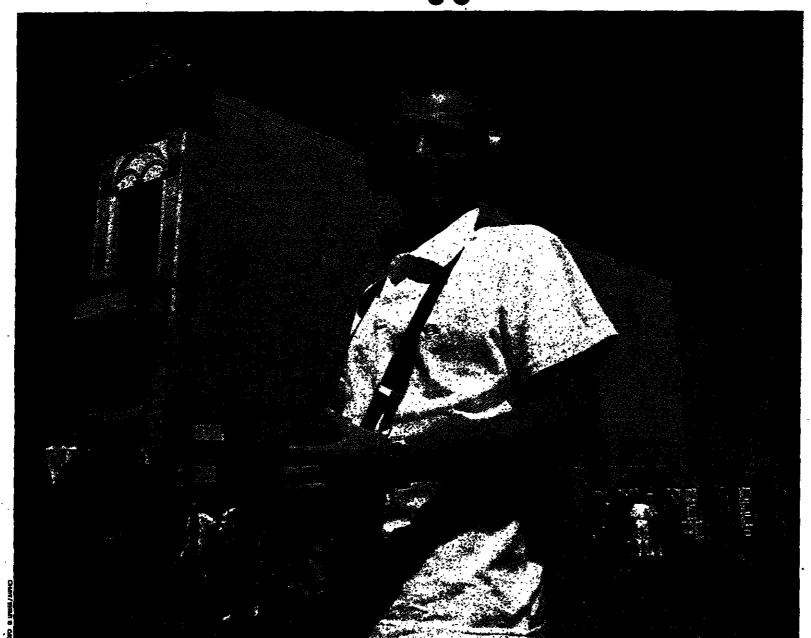
En second lieu, les intentions de vote sont calculées en tenant compte de l'offre électorale. Un institut comme BVA, qui accorde le score le plus fort aux écologistes (9 %), travaille sur une offre déclinée à partir de celle du dernier scrutin législatif, celui de mars 1993, et tient donc compte des 3 % de voix recueillies alors par des écologistes marginaux. La campagne éclair provoquée par la dissolution risque de réduire for-

tement ce type de candidatures. Romain Pache, directeur des études politiques de BVA, évalue entre 1 et 3 points la « décote » qui devrait apparaître dès les prochaines enquêtes d'intentions de vote. Pourtant, lpsos, qui s'est efforcé de corriger ce biais en « nettoyant », notamment, tous les candidats écologistes de 1993 dont le score était inférieur à 2 % des voix, enregistre 8 % d'intentions de vote écologiste.

C'est dire que les écologistes bénéficient – actuellement – d'un « matelas » d'intentions de vote de 5 % à 7 %. Les sondeurs ajoutent même que la tendance est plutôt à la hausse, de l'ordre de 1 point depuis un mois ou deux. Comme si, selon M. Giacometti et selon Stéphane Rozès (CSA), les flottements du Pavaient alimenté un « vote contestataire de eauche ».

Gérard Courtois

# Elle va apprendre son métier avec moi... A 11000 Km de chez elle. 3 Diego Lucente, ingénieur à Aguas Argentinas, tuteur de Catherine Ferrer.



3000 tuteurs pour qu'aujourd'hui les jeunes aient un métier.

A 20 ans, partir travailler deux ans à Buenos Aires, à Sydney ou en Malaisle, bac en poche, c'est un rêve qui paraît Impossible. Pourtant, avoir très tôt une expérience à l'étranger est un atout décisif pour acquérir un inétier. Le groupe Lyonnaise des Eaux envole, à partir de cette année, dans ses implantations internationales, 200 jeunes techniciens, de bac à bac+2. Ils sont accueills par des "tuteurs" : des salorlés formés pour les accompagner tout au long de leur parcours et les alder dans ieur intégration. Tel Diego Lucente. ingénieur à Buenos Aires, ville référence dans l'industrie de l'eau. Les jeunes, l'entreprise : chacun s'investit, chacun y gagne. Lyonnaise des Eaux a déjà accueiti 4200 jeunes en 1994 et 1995 et s'engage, en deux ans, à en accueille 6000. "imaginors l'empiol": direction des ressources humaines, 72, ovenue de la Liberté 92753 Nonterre cadex.



Créons des métiers. Ouvrons des portes.

http://www.tyonnalse-des-eaux.fr

# M. Juppé appelle les candidats de la majorité a être « pugnaces, unis, confiants »

Devant les parlementaires de droite réunis, mardi 22 avril, au Palais des congrès à Paris, le premier ministre s'est présenté comme le chef incontesté de la majorité

Avant la première réunion publique qu'il doit tenir, jeudi 24 avril, à Marseille, en compagnie de plusieurs responsables de l'UDF, Alain Juppé a lancé, mardi, à Paris, la campagne de la droite pour les élections lé-

« LA CAMPAGNE SERA DURE. »

Alain Juppé avait confié ce senti-

ment, mardi 22 avril, tôt dans la

matinée, à Gilles de Robien, pré-

sident du groupe UDF de l'Assem-

blée nationale. Au Palais des

congrès à Paris, dans l'après-midi,

c'est lui-même qui a donné le ton.

Debout, en costume gris clair, ap-

paremment détendu mais raide et

volontaire, un peu martial - droit

dans ses bottes, si l'on ose dire -, le

lieutenant-général Juppé a sonné

la charge, d'une voix un peu en-

rouée. Derrière lui, un écran blanc

encadré de bleu-blanc-rouge rap-

pelle l'enjeu de la dissolution:

Avec Jacques Chirac, un nouvel

« je ne m'attarderai pas, au-

le chef incontesté de la majorité, le président du RPR a engagé ses amis politiques à être « pugnaces, unis, confiants ». Invité, le soir, sur France 2, M. Juppé a souligné que « la

lance le premier ministre, d'em-

blée. A voir... Quelques minutes

plus tard, le projet des socialistes

est présente comme une « réci-

dive ». Face au Front national, qui

n'est jamais nommé, les parlemen-

taires sont appelés à ne laisser « à

personne le monopole du drapeau

tricolore et du sentiment patrio-

tique ». Jamais, depuis sa nomina-

tion à l'hôtel Matignon, en mai

1995, il n'a eu à ses côtés, sur une

tribune, autant de responsables de

la majorité. A sa gauche : François Léotard, président de l'UDF, Jean-

François Mancel, secrétaire général

du RPR, Edouard Balladur (qui de-

valt etre reçu le lendemain par

M. Chirac), René Monory et

« L'étape qui vient n'est pas celle d'un changement de direction », a-t-il assuré, en ajou-

proche collaborateur de M. Juppé,

Pierre Bédier et Prédéric de Saint-

Sernin, délégués généraux aux fé-

dérations et aux élections du mou-

vement néogaulliste, Renand Don-

nedieu de Vabres, directeur du

cabinet de M. Léotard (à la prési-

dence de l'UDF), sont à la tribune.

Sans oublier Nicolas Sarkozy, très

courtisé, qui ne détesterait pas

jouer « un rôle » dans la cam-

Dès lors, le président du RPR est maître chez lui. Son homologue de

l'UDF, M. Léotard, qui avait envi-

sagé, un moment, de prendre la

parole avant lui, y a finalement re-

noncé. On s'est, en fait, assez vite

rendu compte à l'UDF que, si le

président de la confédération libé-

première étape, celle du redressement, est tant : « le ne suis pas hyper-libéral. » Le pre-terminée » et qu'il faut passer, maintenant, à mier ministre a accusé Lionel Jospin de trahir la deuxième, celle de « la dynamisation ». « ses convictions [sur l'Europe], par pur électoralisme » et il a présenté le projet socialiste comme une « récidive », lacques Chirac

mercredi, après le conseil des ministres. Sur Europe 1, René Monory a déclaré, le même jour : « Nous irons certainement vers un libéralisme beaucoup plus avoué. » rale voulait prendre la parole, à cette occasion, il n'y avait aucune raison pour que les responsables

des autres composantes de la famille n'en profitent pas pour s'exprimer, eux aussi. Pour sacrifier au rite de l'union de la majorité, M. Léotard, en revanche, devait être présent, mercredi soir, à la réunion du conseil national du RPR, destinée à ratifier les investitures des candidats aux élections Ainsi libéré de toute concur-

rence, M. juppé a pu s'affirmer, au lendemain même de l'annonce officielle de la dissolution, comme le chef incontesté de la majorité sortante. Pour sa plus grande satisfaction, celle-ci est, mieux que jamais,

« en ordre de marche ». Assez habilement, le premier ministre a su s'inspirer des propositions successives avancées, tout au long du mois de mars, par les différentes composantes de l'UDF, au premier rang desquelles la recherche de la « proximité », dans la voie de la dé-

devait recevoir Edouard Balladur, à l'Elysée,

centralisation et de la deconcentration des services administratifs, idée chère à Pierre Méhaignerie, le coordinateur du programme législatif de l'UDF. Pour le reste, et notamment sur le plan économique, le chef de la majorité a su rester suffisamment flou pour ne heurter personne et, surtout, pour se laisser les plus grandes marges de manœuvre possibles au lendemain de la victoire espérée.

L'heure est à la synthèse. « k fuis appel au sens des responsabilités de chacun. Nous formons, depuis longtemps, une grande famille, riche en fortes personnalités, en nuances et même en différences. L'existence, au sein de notre majorité, d'un courant libéral, d'un courant gaulliste, d'un courant démocrale-chrétien est une force », a affirmé M. Juppé. Le locataire de Matignon attend des membres de sa troupe qu'ils soient « pugnaces, unis, confiants » et « plus encore », enthousiastes.

Jean-Louis Saux

### Quatre engagements

elan pour la France ».

« Construire l'Etat moderne, libérer l'entreprise et l'esprit d'entreprise pour creer les emplois dont nous avons besoin, rénover le modèle social et culturel français, reussir enfin la grande Europe et y donner au citoyen toute sa place. » C'est ainsi qu'Alain Juppé a résumé, pour nourrir « l'ambition française de l'an 2000 », les quatre engagements d'un « nouveau contrat avec les Français ».

Au titre de la réforme de l'Etat, le président du RPR a proposé cinq « chantiers » : la réforme de la justice, la modernisation de la vie publique, une « nouvelle vague de décentralisation, ouvrant notam la voie à l'expérimentation locale », une « redistribution des rôles entre les ministères, dont il faut réduire le nombre et les pouvoirs », et une « charte des relations entre le citoyen et les administrations ».

jourd'hui, sur nos adversaires », Charles Pasqua. A sa droite : François Bayrou, Philippe Séguin et Jacques Toubon. Entre ces deux derniers, une chaise demeure inoccupée, celle de Simone Veil. Dans la salle, deux autres grands absents : Valéry Giscard d'Estaing, et surtout Alain Madelin que l'on dit retenu, « de longue date », par la préparation de cette soudaine campagne législative.

> « LE CAPITALISME GROSSIER » Peut-être M. Madelin n'a-t-il pas voulu entendre cette phrase du premier ministre, selon lequel « l'individualisme égoiste, le capitalisme grossier, l'hyperlibéralisme

simpliste des années 80 sont également dépassés ». On mesure, par comparaison, l'effort fait par MM. Séguin et Pasqua pour assister à pareille célébration. Mais le service commandé a des limites: tous deux restent songeurs, graves, les mains fixées sur les cuisses, iorsque la salle applaudit ce propos du premier ministre: «La France n'a rien à craindre de l'euro, tout à gagner de l'Union, tout à gagner de

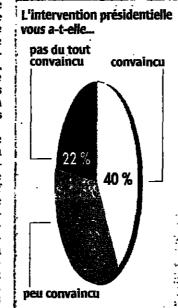
Pour faire place à de nouvelles figures, bon nombre de ministres ont été renvoyés au premier rang du public. Patrick Stefanini, secrétaire général adjoint du RPR et

Le chanceller allemand a apporté, mardi 22 avril, son soutien à la décision du président français, Jacques Chirac, de dissoudre l'As-semblée nationale. « Le président [Chirac] est un homme politique habile et intelligent. J'aurais fait la même chose », a déclaré Helmut Kohl sur la chaîne franco-allemande Arte, qui l'interrogeait sur la situation politique trançaise. Ces propos aimables interviennent peu avant une série de rencontres entre les deux hommes. Le 20 mai, soit cinq jours avant le premier tour des élections législatives en Prance, le chanceller Kohl fera un voyage à Paris pour diner avec le président français. Puis, les 2 et 3 juin, c'est-à-dire juste au lendemain du second tour des législatives, MM. Chirac et Kohl se retrouveront à Poitiers pour un nouveau sommet franco-allemand.

Le chancelier Kohl aurait fait « la même chose »

LE SONDAGE DU JOUR

# Ni Jacques Chirac ni la gauche n'ont convaincu l'opinion



25 % des sympathisants RPR et 41 % des sympathisants UDF ont exprimé leur déception.

nationale est: ▼ Une "manœuvre politique" **BNSEMBLE DES FRANÇAIS** UDF 75% - ▼ Un "aveu d'échec pour la majorité actuelle" ▼ Permettant "de mener

une politique de rigueur accrue'

La dissolution de l'Assemblée

LE PREMIER SONDAGE réalisé depuis l'annonce de la dissolution de l'Assemblée nationale confirme le paradoxe sur lequel débute la campagne électorale. Une nette majorité de l'opinion n'a pas été convaincue par l'allocution présidentielle et, pour autant, l'opposition de gauche ne parvient pas à convaincre qu'elle est une alternative. Au contraire, les intentions de vote progressent en faveur de la majorité et des divers droite. Effectuée par CSA, mardi 22 avril, auprès de 1002 électeurs, pour Le Parisien (daté 23 avril), France-Inter et France-Info, cette enquête indique que l'intervention de Jacques Chirac était très attendue. Près de sept Français sur dix l'ont suivie et une majorité (57 %) a jugé le président peu (35 %) ou pas du tout (22 %) convaincant. Un quart des sympathisants du RPR et 41 % de ceux de l'UDF sont déçus.

Quant à la dissolution, les Français la jugent sans illusions: 81 % (dont 75 % des sympathisants de l'UDF et 62 % de ceux du RPR) y volent une « manœuvre politique » surtout destinée à changer d'équipe gouvernementale. 58 % des personnes interrogées (contre 37 %) estiment qu'elle est « un aveu d'échec pour la majorité actuelle » et 68 % (contre 20 %) sont persuadées qu'elle permettra au futur gouvernement « de mener une politique de rigueur accrue

après les élections ». Près des deux tiers des Français (plus de la moitié des sympathisants du RPR) ne pensent pas que la dissolution rendra plus efficace la lutte contre le chômage. Seule appréciation vrai-ment positive : 72 % estiment que c'est « un bon moyen de donner la parole aux Français ».

Si elle partage l'analyse de la gauche sur les limites de l'initiative présidentielle, l'opinion indique tout aussi nettement à l'ensemble de l'opposition que la critique ne suffit pas. Les intentions de vote des Français en faveur de la gauche sont de 38 % (1 % pour l'extreme gauche, 9 % pour le PC et 28% pour le PS-divers gauche), soit un effritement d'un point par rapport à une enquête similaire réalisée par CSA il y a deux semaines. Les écologistes perdent l point, à 6 %, et le Front national 3 points, à 13 %. La majorité progresse de 2 points, à 37 %, ainsi que les divers droite, qui passent de 3 % à 6 %.

Les projections en sièges (hors outre-mer) confirment la tendance: avec 332 sièges (soit 18 de plus que début avril), la majorité sortante serait nettement reconduite, tandis que la gauche obtiendrait 221 sièges (201 PS-divers gauche, 20 PC et 1 écologiste). Le FN n'en aurait qu'un,

### Le premier ministre rejoue la stratégie économique de l'équivoque laduriens d'avoir pioché dans les toral commence, la réunification Faut-il respecter scrupuleusement le critère de 3 % des déficits publics

errez plus clair.

C'EST UNE DEVINETTE qui ne manque pas d'interêt. Qui a dit: « Faut-il être dénue de tout scrupule et pratiquer le mensonge comme l'un des bequx-arts pour affirmer

### ANALYSE.

Alain Juppé entretient le flou

sur sa politique économique et sociale

que les déficits publics se sont creusés depuis 1993! • La réponse ne fait aucun doute : c'est Edouard Balladur ou l'un de ses partisans, protestant contre les accusations d'Alain Juppé. On se souvient, en effet, que l'actuel premier ministre, sitot arrivé à Matignon, a gravement mis en cause son prédécesseur (Le Monde du 24 juin 1995), affirmant qu'il ne trouvait qu'« un scul mot » pour qualifier les déficits qu'il lui avait laisses en heritage: « Calamiteux »!

Reprochant, pêle-mêle, aux bal-

PHILIPPE ALEXANDRE

**MARC DALLOY** 

**MARC KRAVETZ** 

recettes des privatisations pour financer des dépenses ordinaires, d'avoir laisse glisser le déficit budgétaire sur une pente annuelle de 371 milliards de francs ou, encore. d'avoir laissé filer la dette de l'Etat de 2 107 milliards de francs à la fin de 1992 à 3 251 milliards à la fin de 1995, les chiraquiens - M. happé en tete - ont instruit ce procès en mauvaise gestion contre leurs frères ennemis du RPR. Ce qui n'a guère contribué à apaiser les ran-

Et pourtant, non! La réponse à la devinette n'est pas celle qui vient spontanément à l'esprit. L'auteur de la formule n'est autre que... M. Juppé lui-même, qui a visiblement révisé son jugement sur cette question et qui s'en prend à la gauche. « C'est le boulet de la dette accumulée sous les gouvernements socialistes que nous traînons », a-t-il plaidé, mardi 22 avril. Pour être de mauvaise foi, l'argument n'en est pas moins de bonne guerre. Alors que le combat élec-

LA NOUVELLE RADIO DE L'INFO

de la famille néogaulliste justifie sans doute une soudaine amnésie. On peut aisément décoder la petite phrase: c'est l'heure du pardon des offenses.Il reste que l'anecdote est sans doute révélatrice.

Equivoque quand il a abordé le passé récent, le premier ministre l'a souvent été quand il a parlé de l'avenir et de son projet politique. Certes, M. juppé a formulé queiques généralités sur la politique économique et sociale qu'il préconise. Estimant que « la rigueur est bien derrière nous », il a ainsi estimé que le programme de baisse des impôts « sera poursuivi » et devra même « être accenl'on redéfinisse « la place de l'Etat dans l'économie » pour « parvenir à baisser les dépenses ». Mais concrètement, qu'est-ce que cela veut dire? Oui ou non, la France peut-elle satisfaire aux critères de convergence du traité de Maastricht sans sacrifices complémentaires, et le cas échéant lesquels?

une interprétation souple du traité? La direction du budget a-t-elle de bonnes raisons de craindre que les déficits sociaux atteignent, de nouveau près de 50 milliards de francs en 1997, et dans cette hypothèse faudra-t-il mettre en œuvre. à brève échéance, des mesures de redressement? Compte tenu des difficultés budgétaires, peut-on promettre de nouvelles baisses d'impôt, et selon quel calendrier? En fait, à toutes ces questions, le premier ministre n'a pas répondu ou il est resté dans le flou. On obfait que commencer et que le chef

et accélérer les mesures d'écono-

mies, ou bien faut-il militer pour

de la majorité a encore un peu de temps devant lui pour en présenter l'enieu aux Français. Un souvenir, pourtant, vient immanquablement à l'esprit. Quand il a commencé sa campagne présidentielle, en 1995, Jacques Chirac avait su, lui aussi, pratiquer l'esquive. Défendant un jour des solutions d'inspiration ultralibérale concoctées par Alain Madelin et le lendemain des propositions républicaines élaborées par Philippe Séguin, il s'était appliqué, durant de longues semaines, à ne pas répondre à certaines questions pré-

### RAFALE D'IMPÔTS NOUVEAUX

Sans cesse, on lui a demandé comment il pouvait prétendre, contre l'évidence, baisser à la fois les impôts, les dépenses et le déficit budgétaire. Sans cesse, on lui a aussi demandé comment il ferait pour ne pas limiter l'évolution des dépenses de santé. Mais à chaque fois, l'impertinent qui soulevait ces interrogations était soupçonné d'être un tenant de la « pensée unique », et le débat était clos. Durant de longues semaines, il a ainsi soutenu que les prélèvements sociaux ne seraient pas relevés, pas plus que les prélèvements fiscaux. On sait ce qu'il en advint : passé les elections municipales de juin 1995, une rafale d'impôts nouveaux furent décidés (relèvement de la TVA, puis création du RDS - remboursement de la dette sociale).

Avec l'ouverture d'une nouvelle campagne électorale, cette méthode de l'équivoque serait-elle de retour? Va-t-on rejouer 1995 en 1997 ? Il y a une limite à la comparaison: en cas de victoire, M. Juppé ne pourra pas dire qu'il ignorait la gravité de la situation et que la gestion « calamiteuse » de ses prédécesseurs serait la seule responsable d'un éventuel tour de vis.

Laurent Mauduit

 BFM Paris 96.4
 BFM Lyon 98.4
 BFM Marseille 93.8
 BFM Bruxelles 107.6
 BFM Bordeaux 107.3 ■ BFM Grenoble 100.8 ■ BFM Nancy 104.1 ■ BFM Toulon 87.9 ■ 3615 BFMPLUS ■ Diffusion sur TPS

· 本一文 水 · 海外保護 电影山林 和市 The state of the s THE STATE OF LAWS AND COMPANY

and the transfer of the contract of the contra THE STREET WINDS OF PLANS Comment of the last state of the last THE PERSON AND PROPERTY. The second secon na na <u>na glade a billion</u>er sa <del>mari</del> The same of the second section of the second second

The strong of the strong of the strong of THE REAL PROPERTY AND A SECOND THE PART OF THE SECOND the state of the same of the same of the

The other states of the same states as where the same and the s

Marchine de Maria de la Principal de la Princi - 1.4. 3 管理管

And Names of the TOWN AS A STATE OF THE WILLIAM and the second

THE PERSON NAMED AND ADDRESS OF THE PERSON NAMED AND ADDRESS O

Gérard Courtois

# Mater, univ. confiants», M. Mégret résume le programme du FN: « Justice sociale, Français d'abord »

Une manifestation a précédé son meeting à Boulogne-Billancourt

L'opposition à ce qu'il appelle l'« euro-mondialisme » a été au centre du discours de Bruno Mégret, le délégué son parti pour les élections législatives. Six à huit mille personnes ont manifesté leur opposition à sa venue.

dialisme » au premier rang des

causes « du chômage et de la baisse

du pouvoir d'achat » des Français :

« Nous devons nous attaquer à la

racine du mal, qui est la mondiali-

sation du pays. » Selon lui, le « vrai

débat » est donc entre « les parti-sans d'une politique mondialiste et

ceux d'une politique nationale ». Il

a assuré que le Front national, une

fois au pouvoir, se hâterait de re-

mettre en question l'euro, car « la

monnaie est un facteur d'indépen-

dance». Le programme du FN

« tient en quelques mots simples »,

a-t-il conclu: « Justice sociale,

Français d'abord, ordre républi-

cain. » Oueloues moments aupa-

ravant, le responsable de la fédé-

ration des Hauts-de-Seine, Jean-Yves Le Gallou, membre du

bureau politique, avait développé

l'autre slogan du Front national

pendant la campagne, « Sortons les

sortants », en l'adaptant à sa fa-

çon: «Ils sont nuls, ils sont pires

Christiane Chombeau

et Jean-Claude Pierrette

que nuls, virez-les. »

LE HASARD du calendrier a voulu que ce soit Bruno Mégret, le délégué général du Front national, qui ouvre, mardi 22 avril à Boulogne-Billancourt (Hauts-de-Seine), la campagne législative du parti d'extrême droite. Un coup d'envoi placé sous le signe de la protestation. Six mille à buit mille personnes n'acceptant pas « la banalisation du Front national » out en effet manifesté contre la venue du délégué général du parti lepéniste en défilant dans une ambiance bon enfant, malgré quel-

ques incidents lors de la

dispersion, dans les rues de la ville.

Partis à 18 h 30 de la place Marcel-Sembat, les manifestants, répondant à l'appel d'un collectif de soixante-quatre associations, ont emprunté les deux principales artères de la ville en scandant les traditionnels slogans, « A bas le FN » et « F comme fasciste, N comme nazi », mais aussi deux autres suscités par l'occasion : « Boulogne n'est . pas Vitrolles » ou « Mégret, tu n'as pas ta carte de séjour à Baulogne-Billancourt ». Aux groupes du MRAP, de SOS-Racisme, de la LI-CRA s'étaient jointes des associations aussi diverses que le Collectif des sans-papiers, l'Association islamique de Boulogne ou les associations des anciens fusillés et résistants. Les syndicats et partis de gauche fermaient la marche avec, à leur tête, le sénateur socialiste des Hauts-de-Seine Robert Badinter, ainsi qu'une forte délégation d'élus socialistes, communistes et radicaux du département, des conseillers régionaux écologistes et des représentants de la section RPR de Boulogne-Billancourt.

En milieu de soirée, au cours d'une manifestation symbolique devant la mairie, Jean-Pierre Fourcade, sénateur UDF des Hauts-de-Seine et maire de Boulogne-Billancourt, avaît explique devant quelques dizames de personnes pourquoi il faut combattre les thèses du parti d'extrême droite et

langua Chirac ni la gauche

Seed consumer l'opinion

annoncé, pour mercredi 23 avril, une conférence animée par Henri Amouroux sur le thème « Les Français sous l'Occupation ».

Retardé par la manifestation et l'important service d'ordre bouclant un large périmètre, Bruno Mégret est apparu peu après 20 h 45, accompagné de sa femme, nouveau maire de Vitrolles, et sous les acclamations des militants, qui scandaient le nom de la ville des Bouches-du-Rhône. Le ton de la campagne nationale-frontiste était donné dès les premiers mots de l'intervention du délégué général. « Chirac a voulu faire un bon coup, c'est lui qui va prendre les coups », a-t-il annoncé avant de sonner la charge contre le président de la République, qualifié de « petit télégraphiste de Maastricht » et accusé de faire passer l'intérêt du RPR avant celui de la

« SORTONS LES SORTANTS! » La décision d'avancer les élections législatives répond, a assuré M. Mégret, à l'« impuissance », à « la dégénérescence » et à « la corruption » de la classe politique. « Non seulement les représentants de la classe politique ne servent à rien, mais ils se servent au passage », a-t-il clamé, en estimant que « dans tous les domaines, avec Chirac et Juppé, c'est finalement pire qu'avant ». « Jacques Chirac, qui a fait sa campagne sur le thème de la fracture sociale (...), est non seulement incapable de la réduire mais organise la fracture sociale », a-t-il dit aussi, en accusant le président de la République et le premier ministre d'être « prêts à tout pour rester au pouvoir, y compris bafouer la République, les libertés, la démogratie

ché à Jacques Chirac de vouloir éviter le débat sur l'Europe et la monnaie unique. Or le délégué général du FN place aujourd'hui le « mondialisme » et « l'euro-mon-

# La majorité est divisée dans trois circonscriptions de Paris

Les socialistes veulent profiter du climat des affaires pour s'en prendre à Jacques Chirac, ancien maire, et à Alain Juppé, ex-adjoint aux finances, pour compenser le handicap de la gauche, qui n'a que deux députés

L'ACCÉLÉRATION du calendrier électoral ne mécontente pas, finalement, les socialistes parisiens. Lyne Cohen-Solal, qui affronte Jean Tiberi, maire de Paris et patron de la Fédération parisienne du RPR, dans son fief du 5 arrondissement, remarquait, samedi 19 avril, qu'il serait plus facile d'attaquer Jacques Chirac, ancien maire de la capitale, sa décision de dissoudre l'Assemblée nationale le

plaçant en première ligne. Lundi, le discours du PS parisien s'était affiné. Certes, le président de la République reste en ligne de mire, mais la cible privilégiée sera Alain Juppé, parce qu'il est le pre-mier ministre, mais aussi parce que, jusqu'en mai 1995, il était l'adjoint aux finances de la ville. « Il est certain que nous allons viser le système parisien, le clan parisien, en évitant de cibler la présidence de la République », précise Jacques Bravo, candidat dans les 8º et 9º arrondissements. Selon Jean-Marie Le Guen, responsable de la Fédération socialiste, et adversaire

d'Anne-Marie Couderc – ministre

RPR également adjoint au maire de Paris - dans le 13t, « la campagne sera à 98 % nationale », ce qui n'empêchera pas la gauche d'invoquer « le climat des affaires

Dans la majorité, on estime que si le Parti socialiste est satisfait du calendrier, cela vaut aussi pour la majorité, des élections anticipées étant généralement favorables aux sortants. Or, à Paris, il n'y a que 2 députés de gauche pour 21 circonscriptions. Revers de la médaille, M. Tiberi aurait été plus à l'aise pour coordonner la campagne de la droite si la justice s'était prononcée sur l'affaire du rapport du conseil général de l'Essonne, qui lui vaut d'être toujours mis en examen.

Cette accélération a surtout empêché le RPR de régler tous ses différends. Certes, cela lui a permis d'écarter Claude-Annick Tissot, l'ennemi personnel de Michel Giraud au conseil régional d'Ile-de-France. Finalement, il présentera dans la circonscription (une partie des 11° et 12° arrondissements) jus-

quet (RPR), devenu conseiller à l'Elysée, Corinne Lepage, ministre de l'environnement. Mais il n'a pas eu le temps d'achever de convaincre Gabriel Kaspereit (RPR), dans le 9 arrondissement, de laisser sa place à Pierre Lellouche, qui abandonne son siège de Sarcelles (Val-d'Oise). De plus, le premier adjoint au maire du 12° artondissement, Jean-Pierre Bechter, pourtant RPR et ancien député en qualité de suppléant de Jacques Chirac entre 1986 et 1988, a décidé de se présenter contre le sortant, malgré son nom prestigieux : Jean de Gaulle.

L'UDF a un souci comparable, puisque, dans une des circonscriptions du 16°, son élu sortant, Georges Mesmin, a décidé de se représenter contre Claude Goasguen, secrétaire général de la confédération, officiellement investi. Tout cela va compliquer la tache d'une majorité municipale qui se sait pourtant déjà fragilisée.

Pascale Sauvage

# Quatre primaires officielles entre le RPR et l'UDF

LE RPR ET L'UDF ont achevé de régler leurs investitures. Entre les deux formations de la majorité, seules quatre « primaires » officielles ont été entérinées. Elles concernent : la 7º circonscription de Loire-Atlantique, où Olivier Guichard (RPR) ne se représente pas ; la 3º du Finistère, où Jean-Louis Goasduff (RPR) n'est plus candidat ; la 14º du Pas-de-Calais, dont le sortant, Jean Urbaniak (div. d.), n'a pas voté la confiance ; la 4 du Maineet-Loire, où est en jeu la succession de Jean Bégault (UDF). Claude Goasguen, secrétaire général de l'UDF, a indiqué qu'il s'attendait, en outre, à « une vingtoine de primaires sauvages ». La commission a notamment investit Renaud Donnedieu de Vabres, directeur de cabinet (à la présidence de l'UDF) de François Léotard, à Tours, dont le député sortant Jean Royer (div. d.) n'a pas encore fait savoir s'il se représentait. Elle a refusé l'investiture à Jean-Louis Beaumont (UDF-PPDF), député de la 1et circonscription du Val-de-Mame, qui n'a jamais voté la confiance au gouvernement.

a figure 1 days 1 or 1 days made

BOUCHES-DU-RHÔNE : Henri d'Attilio, député (PS) sortant de la 12º circonscription des Bouches-du-Rhône et maire de Châteauneuf-les-Martigues, a annoncé, mardi 22 avril, qu'il se représentait dans sa circonscription, où sont situées les deux villes dirigées par le Front national -Marignane et Vitrolles. Il affrontera Bruno Mégret, qui aura comme suppléant Daniel Simonpieri, maire de Marignane. En revanche, les anciens députés socialistes, Janine Ecochard investie par le PS dans la 5° circonscription des Bouches-du-Rhône, et Philippe Sammarco investi dans la 3° circonscription, poursuis dans le cadre de l'affaire URBA, ont indiqué qu'ils ne seraient pas candidats.

CHARENTE-MARTTIME: Pancien ministre Michel Crépeau (Parti radical-socialiste), maire de La Rochelle et ancien député, sera candidat aux élections législatives dans la 1<sup>th</sup> circonscription de Charente-Matitime (La Rochelle), où il avait été battu en 1993 par le RPR Jean-Louis

■ YVELINES: Marie-Caroline Le Pen (FN) sera candidate dans la 8º circonscription des Yvelines. Elle affrontera le maire RPR de Mantes-La-Jolie, Pierre Bédier.

SEINE-SAINT-DENIS: Ariette Laguiller, porte-parole de Lutte ou-vrière, sera candidate dans la 6 circonscription de Seine-Saint-Denis,

dont le député sortant est Claude Bartolone (PS).

MORBIHAN: Raymond Marcellin, quatre-vingt-deux ans, ancien ministre et député UDF-PR du Morbiban, élu député pour la première fois en 1946, a îndiqué, mardi 22 avril, qu'il ne se représenterait pas dans

la 1™ circonscription du Morbihan.

■ VAL-DE-MARNE: Roland Nungesser, sotzante-douze ans, député
(RPR) de la 7 circonscription du Val-de-Marne, éta sans discontinuer depuis 1958, a annoncé, mardi 22 avril, qu'il ne se représenterait pas. Son suppléant, Pierre Aubry, maire (divers droite) de Joinville-Le-Pont, a reçu l'investiture du RPR et de l'UDF, a-t-il indiqué.

■ LA RÉUNION: Gilbert Annette (app. PS), député sortant de la 1º circonscription de la Réunion et ancien maire de Saint-Denis, condamné le 10 décembre 1996 à 30 mois de prison et cinq ans de privation de droits civiques pour corruption dans l'affaire des marchés de la ville de Saint-Denis, qui a fait appel de cette condamnation, a amoncé qu'il ne se représenterait pas.



La vie est un sport de tous les jours.

trop forte « la pression » autour de ce dossier, en particulier depuis que l'enquête s'est orientée vers des opérations financières mettant en

Bongo. ● LE CLIMAT entourant cette affaire s'est encore alourdi depuis la disparition, dans les locaux de la brigade financière, d'un carton de do-

cause le président du Gabon, Omar cuments placés sous scellés. Des ordinateurs d'enquêteurs en charge de ce dossier auraient également été « visités ». • L'OUVERTURE d'une information judiciaire pour « voi » de

documents pourrait déstabiliser un service dont le fonctionnement a déjà été mis en cause par des OPI signataires d'une lettre anonyme. (Lire aussi notre éditorial page 17.)

# Eva Joly demande le renfort d'un deuxième juge dans l'affaire Elf

Les prolongements africains du dossier et les pressions répétées devaient amener, le 23 avril, à la nomination d'un second magistrat. Outre la disparition de documents à la brigade financière, les ordinateurs de certains enquêteurs auraient été « visités »

UN SECOND JUGE d'instruction devait être désigné, mercredi 23 avril, pour instruire l'affaire Elf au côté d'Eva Joly. Chargée de cette information judiciaire depuis le 18 août 1994, la magistrate aurait exprimé dernièrement son souhait d'obtenir un \* renfort », estimant trop forte la « pression » autour de ce dossier, a-t-on indiqué au Monde de source judiciaire. Déjà placée sous protection policière depuis le mois de juin 1996, M= Joly ne se déplace plus, depuis des mois, sans être accompagnée par deux policiers. La récente mise en évidence, par l'enquête, d'opérations financières ayant concerné, directement ou indirectement, le président gabonais Omar Bongo - et peut-être d'autres dirigeants africains - a fait peser sur l'instruction, au cours des dernières semaines, le poids d'une

affaire d'Etat. Les derniers rebondissements de l'enquête, qui ont entraîné la mise en cause personnelle d'André Tarallo, PDG d'Elf-Gabon, camarade de promotion de Jacques Chirac à l'ENA et homme fort des relations franco-africaines depuis plus de trente ans, aura sans doute contribué à alourdir ce climat, dès avant la découverte, lundi, de l'énigmaduc - cambriolage » dans les locaux de la origade financière (Le Monde du 25 avril). Face au retentissement provoqué par la disparition d'un carton de scellés relatifs au dossier Elf, le garde des sceaux. Jacques Toubon, a promptement ordonné, mardi 22 avril, l'ouverture d'une information judiciaire contre X... pour « vo/ ». Cette enquête dans l'enquête a été confiée au juge parisien Marie-Paule Moracchini, qui a délivré une commission rogatoire à l'inspection générale des services Dés mardi, les enquêteurs de

l'IGS ont investi les locaux de la sous-direction des affaires économiques et financières de la police judiciaire parisienne, située rue du Château-des-Rentiers, afin de rechercher comment les documents saisis au cours d'une perquisition chez un décorateur de Saint-Tropez (Var), puis entreposés dans un bureau dont la porte était fermée à clé, ont pu disparaître entre samedi après midi et lundi matin, sans que la porte dudit bureau ne soit fracturée. Cette version policière du Mystère de la chambre jaune n'a pu être mise en scène qu'avec une complicité à l'intérieur du service, assuraiton mercredi de source proche de l'enquête. En effet, le ménage n'avait pas été fait durant le weekend dans les locaux de la brigade financière, au point qu'à leur arrivée, lundi matin, les fonctionnaires avaient trouvé les poubelles encore plemes, et qu'une fois constatée la disparition des documents, ils



s'étaient d'abord employés, à tout hasard, à rechercher les scellés disparus parmi les détritus... Par ailleurs, chacun sait qu'il est impossible de pénétrer dans les locaux de la brigade financière sans disposer d'un badge ou d'une convocation ce qui n'aurait pu être le cas durant le week-end.

Un autre incident inquiète en outre les enquêteurs chargés du

dossier Elf. Toujours lundi, un commissaire et un officier appartenant au groupe de policiers chargés de l'exécution des commissions rogatoires de Ma Joly ont constaté des « anomalies » en remettant en service leurs ordinateurs. Les experts du Service d'enquête sur les fraudes aux technologies de l'information (SEFTI) ont été chargés d'examiner les ordinateurs, afin

d'établir si, oui ou non, leurs mémoires ont également été « visi-

Le climat de soupçon qui règne à l'intérieur de l'une des unités les plus prestigieuses de la PJ parisienne, chargée des affaires politico-financières les plus sensibles, est encore alourdi par la mise au jour de dissensions internes, récemment exprimées dans une lettre signée par des « officiers de police judiciaire de la brigade financière » – qui n'ont pas mentionné leurs noms - et directement adressée à André Tarallo (Le Monde du 23 avril). L'enquête de PIGS devrait aussi inclure des recherches sur l'origine exacte de ce

courrier. S'agissant des documents dérobés, M= Joly aurait acquis, après vérification, la certitude de pouvoir reconstituer l'ensemble des scellés. Le carton contenait en effet une série de factures du décorateur de Saint-Tropez, portant sur les travaux effectués dans les demeures d'André Tarallo, à Paris, à Genève et à Bonifaccio (Corse-du-Sud), dont les enquêteurs pourraient obtenir sans peine des doubles auprès du décorateur. Parmi les pièces saisies figurait également une série de photocopies de chèques bancaires, dont les policiers avaient relevé, dans un « procès-verbal récapitulatif » extrêmement détaillé, daté du samedi 19 avril, les numéros, les dates et les montants.

COMPTES « COLETTE » Selon Le Figaro du 23 avril, les enquêteurs auraient notamment découvert trois chèques signés en 1994 par M. Tarallo lui-même, dont le montant total avoisinerait 550 000 francs, et qui auraient été tirés sur le compte 117240 TA ouvert par le PDG d'Elf-Gabon à la CBI-TDB Union bancaire privée de Genève, sous la rubrique « Colette ». La découverte de ces documents contredit la ligne de défense adoptée par M. Tarallo, après la découverte du versement par Elf sur ce

tion au Venezuela (Le Monde du 8 avril). Le PDG d'Elf-Gabon avait, de fait, expliqué au juge n'avoir été que le « mandataire » de ce compte jusqu'en 1994, la somme versée ayant été utilisée par le conseiller spécial d'Omar Bongo, Samuel Dossou, pour investir au profit d'une compagnie aérienne privée. Il ajou-

compte d'une commission de

lions de dollars (12.5 millions de francs), en marge d'une opéraavoir « mouvementé » ce compte (Le Monde du 18 avril), ce que la déconverte des chèques semble contredire. En outre, les policiers avaient recueilli le témoignage d'une ancienne secrétaire comptable du décorateur de Saint-Tropez, que Mª Joly a, à son tour. interrogée lundi. Selon ce témoignage, également cité par Le Figuro, celle-ci aurait estimé « le coût de ces chantiers (dans les trois résidences de M. Tarallo] » à « pour la Corse, plus de 20 millions ; pour Paris, envi-ron 15 millions », indiquant que « pour la Suisse, c'est plus difficile cur il s'agissait d'élements de décora-

### M. Debré et M.Toubon réagissent simultanément

Réagissant à l'annonce de la disparition de documents saisis par la brigade financière dans l'affaire Elf, le ministre de l'intérieur, Jean-Louis Debré, a déclaré, mardi 22 avril, « avoir donné des instructions précises pour que soit mise en œuvre la recherche des responsables et. s'il y a eu vol. pour confondre les auteurs et les déférer immédiatement à la justice ». Il a indiqué être à l'origine de la demande de l'ouverture de l'information judiciaire. « Elle a été décidée des que les faits découverts ont été portés à la connaissance du magistrat instructeur et de la justice. »

Pour sa part, le ministre de la justice, Jacques Toubon, qui revendique également la paternité de l'ouverture de cette information, a souhaité que « toute la lumière soit faite sur cette affaire et que, à supposer que les faits soient avérés, toutes les conséquences soient tirées et les sanctions les plus énergiques soient prises ».

tion ». Interrogé par le juge le 4 avril, M. Tarallo avait indiqué que sa villa de Bonifaccio «[lui] a couté cisé être « rémunéré en Suisse » au titre de ses activités de conseiller du président Bongo. Les découvertes de Saint-Tropez auraient permis aux enquêteurs d'attester l'existence d'au moins un autre compte baptisé « Colette » - prénom de M™ Tarallo – ouvert dans un autre établissement suisse, la banque Hottinguer, à Genève.

Hervé Gattegno

# Les quatre-vingts spécialistes de la « financière » sous le choc

SECOUÉE par la disparition de documents places sous scellés judiciaires dans ses bureaux, la brigade financière encaisse le choc avec difficulté. Il est vrai que l'événement est fâcheux pour cette unité-phare de la sous-direction des affaires économiques et financières (AEF), dont les enquêteurs avaient été baptisés « les incorruptibles de la finance » par le magazine L'Expansion qui leur avait consacré sa couverture en octobre 1994. L'ouverture d'une information judiciaire pour un « vol » commis dans le sanctuaire de la police financière parisienne n'est pas du meilleur effet pour une unité qui, partie intégrante de la police iudiciaire, fon hiérarchie administrative de la préfecture de police de Paris et qui mêne ses enquêtes sous l'autorité fonctionnelle de la justice.

La renommée de la brigade financière s'est accentuée au gré de l'ampleur prise par les affaires de corruption et les dossiers politico-financiers depuis les années 80. Installée au siège des AEF, rue du Château-des-Rentiers dans le treizième arrondissement de la capitale, la «financière » a notamment eu à traiter les affaires de la Garantie foncière ou du Carrefour du développement et, plus récemment, les dossiers intéressant la

Générale des eaux et la Lyonnaise des eaux, celle du yacht de Bernard Tapie, ou encore, actuellement, des offices HLM de la région parisienne. Le développement des enquêtes confiées à la brigade financière est ainsi allé de pair avec l'ampleur prise, au fil des années, par les affaires.

**TECHNICITÉ DES DOSSIERS** 

Spécialistes du droit des sociétés ou de la Bourse, parfois anciens experts-comptables, les quelque quatre-vingts policiers de la brigade financière sont, surtout pour les plus jeunes d'entre eux, diplômés de l'enseignement supéet on le reste », indique-t-on à la sous-direction des AEF, où il est de coutume d'effectuer l'ensemble de sa carrière policière, en raison de la spécialisation requise par la technicité des dossiers. Dirigée par le commissaire divisionnaire Eric Lacour, la brigade financière a un plan de travail chargé: ses principaux chapitres concernent les infractions à la législation sur les sociétés, les banqueroutes, les affaires financières (abus de confiance et escroqueries, délits d'initiés, législation sur les changes, etc.), ou la protection de l'épargne.

Agissant uniquement sur délégation judiciaire, la « financière » a été saisie d'un total de 845 dossiers en 1996. Ceux-ci lui out été confiés, soit sur la base des enquêtes préliminaires ouvertes par le parquet, soit en vertu de commissions rogatoires adressées par des juges d'instruction. La brigade financière est en effet le premier des dix cabinets de délégations judiciaires qui, au sein de la PJ de la préfecture de police de Paris, composent la sous-direction des affaires économiques et financières. Le huitième cabinet est aujourd'hui chargé, lui, de l'affaire des HLM de quêteurs avaient reçu l'ordre de ne pas assister le juge de Créteil chargé de ce dossier, Eric Halphen, lors d'une perquisition au domicile du maire de Paris, Jean Tiberi. C'est pour avoir ordonné ce refus d'assistance à la justice que l'actuel directeur de la PJ parisienne, Olivier Foll, a été dernièrement condamné à un retrait de son habilitation d'officier de police judiciaire pour une durée de six mois.

> Erich Inciyan tait que M. Dossou fut le seul à

# La création d'une allocation sociale pour les étudiants est ajournée

DEUXIÈME VOLET important de la réforme de l'Université, la nouvelle allocation sociale d'études, qui devait être instaurée dès la rentrée d'octobre, est, elle aussi, victime de la dissolution de l'Assemblée nationale. Sa création est reportée à d'autres échéances. Mardi 22 avril, devant les repré-sentants du Conseil national de l'enseignement supérieur et de la recherche (Cneser), François Bayrou, ministre de l'éducation nationale et de l'enseignement supérieur, l'a laissé entendre, en indiquant « qu'elle nécessitait une disposition législative qui ne pouvait

donc être prise dans les semaines qui viennent ». Formulée par Jacques Chirac lors de la campagne présidentielle, la promesse d'un nouveau statut de l'étudiant était annoncée pour la rentrée 1995. Compte tenu de la complexité induite par la refonte du système des aides sociales, M. Bayrou l'avait prudemment intégrée dans l'ensemble des mesures de la réforme de l'Université, en prenant le soin d'en évaluer l'ampleur, de négocier avec les syndicats d'étudiants et d'engager des discussions serrées avec les

ministères du logement et du bud-

get, concerné par la modification de dispositions fiscales.

Dans un premier temps, cette nouvelle allocation devait regrouper les crédits des bourses (6,3 milliards de francs en 1996 pour 396 000 étudiants) ainsi qu'une partie de l'aide au logement social (ALS) (4,6 milliards de francs versés à 650 000 étudiants), selon le rapport dressé par Bernard Cieutat, conseiller à la Cour des comptes (*Le Monde* du 11 j<u>an</u>vier).

INQUIÉTUDE DES SYNDICATS

Une fois la réforme des études adoptée (Le Monde du 10 avril), le ministre avait indiqué son intention d'annoncer des propositions concrètes avant le 30 avril. Ce calendrier est aujourd'hui bouleversé. Et, pour la première fois, M. Bayrou s'est retranché detrière un passage obligé devant le Parlement pour en décider la création, soit sous la forme d'un texte séparé, soit par le biais d'un amendement gouvernemental aux diverses dispositions d'ordre économique et financier (DDOEF).

Dans l'entourage du ministre, on reconnaissait, mercredi 23 avril, « qu'une annonce en période électorale serait malvenue

et gu'un examen éventuel par la prochaine Assemblée, même en toute urgence, au tout début du mois de juin, rendrait son application particulièrement difficile ». L'annonce de ce report sine die a suscité quelque émotion parmi les représentants syndicaux qui siégeaient au Cneser. Leur inquiétude s'est étendue à l'ensemble des dispositions de la réforme des études, dont ils ont fini par adopter les arrêtés particuliers discipline par discipline. Dans une motion adoptée massivement, ils ont demandé la mise en place d'un comité de suivi chargé d'évaluer les besoins induits par la réforme et de fixer une « programmation », comme M. Bayrou s'y était engagé. Ils souhaitent également que soient publiés rapidement les textes réglementaires sur la charte des stages et des examens, la carte des passerelles, et que le ministre respecte ses engagements en faveur des personnels. Laconiquement, François Bayrou leur a répondu «qu'il demeurait bien ministre de l'éducation jusqu'aux législatives » : « Je serai fidèle à mes engagements ici et où je serai. »

Michel Delberghe

# Répression accrue contre le trafic de stupéfiants malgré la baisse des interpellations pour l'héroïne

TOUTES DROGUES confondues, les interpellations de trafiquants et les saisies de stupéfiants ont progresse en 1996, selon les statistiques d'infractions constatees par la douane, la police et la gendarmerie. Collationnées par l'Office central pour la répression du trafic illicite de stupéfiants (Octris), ces augmentations statistiques accompagnent un engagement aceru des services répressifs, qui ont réalise l'an passé 39 989 affaires d'intractions à la législation sur les stupéfiants (35 930 en 1995). Contraitement à celles concernant les autres drogues, les interpellations d'usagers d'héroine ont, pour la première fois depuis 1990, diminué. En corollaire a cette baisse, le nombre de morts par surdose a accentué son mouvement de baisse (393 décès, au lieu de 465 l'année précédente).

En ce qui concerne le cannabis, qui reste de loin la principale drogue trafiquée et consommée en France, une augmentation des interpellations pour usage et usage-revente (+ 22,4 %, soit un total de 51 043 interpellations) a ete enregistrée. Les moins de dixhuit ans ont représente 12 % du total des interpellés; les moins de

vingt-six ans en constituaient 79 %. 3 927 trafiquants de cannabis ont, de leur côté, été appréhendes (+ 31,5 %). 66,8 tonnes de cannabis ont été saisies en 1996 (+58,2%). Cet accroissement est notamment dù à la découverte d'une cargaison de 20,6 tonnes d'herbe de cannabis au Havre, en provenance de Colombie et à destination des Pays-Bas. Pour l'héroine, le nombre de

13 027 usagers interpellés correspond à la diminution (- 15,8 %) la plus importante depuis 1980. Leur àge moven a sensiblement crû au cours des dix dernières années (27,3 ans en 1996, contre 24,1 ans en 1986), ce qui pourrait traduire une désaffection pour cette drogue chez les plus jeunes. Les plus de vingt-cinq ans représentent 57,6 % des interpellations, un pourcentage en constante augmentation depuis 1987. Devançant Paris, le département du Nord arrive en tête pour le nombre d'interpellations d'usagers, qui vont se fournir soit aux Pays-Bas, soit en Belgique. Sur un peu plus de 617 kilos d'héroine saisis dans l'ensemble de l'Hexagone (+ 23,8 %), plus de 213 kilos out été interceptés dans les départements du

Nord et du Pas-de-Calais. Ayant causé 336 décès par surdose ou par accidents divers directement et immédiatement liés à son administration (388 en 1995), l'héroine a représenté 85,5 % des décès dus à l'usage de stupéfiants. Des médicaments (Robypnol, Tranxène, Méthadone, notamment) ont été à l'origine de la mort de 49 usagers de drogues. En matière de cocaine, le

nombre d'interpellations n'a guère

dépassé le millier (1 060 interpella-

tions), mais les saisies ont sensiblement progressé (1,74 tonne, soit + 101.4 %), sous l'effet de deux importantes opérations réussies dans les Antilles. 598 usagers de crack, ce dérivé de la cocaine, ont de surcroit été interpellés (+ 13.5 %), dans la capitale et la petite couronne parisienne pour la majorité d'entre eux. Portant toujours sur de petites quantités, les saisies de crack (10,5 kilos) ont connu une hausse de 22 %. S'agissant enfin des psychotropes, elles ont aussi progressé: 127 kilos d'amphétamines (23,4%), 349 210 doses d'ecstasy (+ 27,5 %) et 74 780 doses de LSD (+ 6,5 %).

Erich Inciyan

des cabinets ministerie in the state of th · Streetsie Patricke in A Te to Months (Albert, F) TO THE PROPERTY AND ADMINISTRATION OF THE PARTY AND ADMINISTRA and the contract of the state o

Moral au plus bas

THE PROPERTY OF STREET The state of the second second CALLEGE AND STREET And beginning the ं र भूमने क्षेत्रीकर है। है। the antiquent of the denient, bien alle, is a the state of the second st Transfer for residence and photograph THE CHIEF PROPERTY IN

to the property of the sales of There was insuppled to the control of the control o ...... international mell drei ie mulite merican less Louis Change And all a payment all

tant plus vive que les députés avaient apporté

aux pouvoirs des élus.

ciations, il avait néanmoins fini par

s'approprier une réforme dont la

demière mouture, conformément

à son souhait, était très « contrac-tuelle » et laissait une large part

Le directeur général de l'Union

des HLM, Georges Mercadal, re-

grette aujourd'hui que cet « ex-

cellent » projet de réforme soit

passé à la trappe et il n'exclut pas.

malgré l'abandon de son examen,

de proposer lors du congrès de

« mettre en route la mécanique »

prévue par le texte de loi. Mais îl

reconnaît, en même temps, que,

sans un minimum decontraintes

législatives, plusieurs dispositions

envisagées, comme les contrats

d'objectifs pour les attributions

aux plus démunis passés entre or-

ganismes et préfets ou encore le

numéro d'inscription départemen-

tal unique pour les demandeurs -

une demière mesure dont il ne re-

grette pas la disparition -, ont peu

de chances de se généraliser par la

seule vertu du volontariat.

# For des Op) si ritti monyme dans l'affaire Elf

To Detre et M Toubon

 $s = c^{-1} (1 + b) + b \left( \frac{1}{2} \right)$ 

Service Sugar

the state of the s

18 - Alberta

1.1

# Les associations regrettent la suspension de l'examen de la loi de cohésion sociale

Le premier ministre s'engage à reprendre immédiatement la discussion en cas de victoire

Au-delà de ce sentiment de gâ-

chis, les responsables d'associa-tion espéraient que la campagne prolongerait la « prise de

conscience » qu'avaient fait appa-

raître les premiers jours de débat.

« Les électeurs ne doivent pas sous-

estimer le désespoir des pauvres »,

estimait Gilbert Lagouanelle.

« Nous allons continuer à mobiliser

l'opinion, soupiralt M= de Gaulle-

tion. La lutte contre les exclusions

doit être inscrite à l'ordre du jour du

L'embarras n'est pas seulement perceptible dans le milieu associa-tif. Il est aussi sensible à l'Union

des HLM, qui se retrouve, à deux

mois de son congrès, sans pers-

pectives sur un des points forts de

feu le projet de loi de cohésion so-

ciale: la réforme des attributions

de logements. La déception est

d'autant plus forte que le mouve-

ment HLM, politiquement divisé,

était d'abord entré à reculons dans

la logique proposée par le ministre

du logement. Après d'âpres négo-

LANCER LA MÉCANIQUE

Anthonioz, il n'y a pas d'autre solu-

Le premier ministre, Alain Juppé, a affirmé, mar-di 22 avril, que l'examen du projet de loi sur le renforcement de la cohésion sociale reprendrait l'emporte, L'interruption des débats par la dis-solution de l'Assemblée nationale a provoqué la

« UN GRAND COUP sur la tête. » les compositions de l'Assemblée Geneviève de Gaulle-Anthonioz traduisait ainsi, hındi soir 21 avril, sa réaction à l'allocution du président de la République annonçant la dissolution de l'Assemblée na-tionale. Six jours après avoir eu le

privilège d'interpeller elle-même les députés à l'Assemblée nationale (Le Monde du 17 avril), la présidente d'ATD Quart Monde apprenait que le cours de « sa » loi était suspendu en plein vol. Moins d'une semaine après avoir été unanimement célébrée pour son engagement, l'ancienne résistante devait se rendre à l'évidence : il faudrait reprendre la lutte comme si les deux derniers mois avaient compté pour rien.

L'agacement face à ce nouveau contretemps perçait sous la mesure des propos, la lassitude poin-tait sous la douceur du tou. Ma de Gaulle-Anthonioz avouait son « incompréhension » face à la décision de Jacques Chirac. « Il n'a pas totalement passé l'exclusion sous silence, constatait-elle à l'issue du discours présidentiel, mais il n'a pas non plus expliqué pourquoi il avait interrompu une loi aussi importante. » Mardi, la plupart des associations de solidarité exprimaient la même désillusion sur ce nouveau délai imposé à un texte qu'elles guettent depuis près de trois ans. Les uns se disaient « désorientés », les autres « abasour-

### INCERTITUDES

L'engagement du premier ministre, Alain Juppé, de reprendre la discussion « dès le lendemain » des élections si son camp l'emporte était accueilli comme un signe d'apaisement, «Il n'aurait pas été pensable que le chef du gouverne-ment ne donne pas d'indications sur ment ne donne pas d'indications sur soufflés par les acteurs de terrain. l'avenir du texte : estimait Didier . A l'Assemblée, les débats avaient Robert, responsable d'ATD Quart Monde. « J'ai été un peu amusé de constance ne recoupant pas les clivoir que ce projet de loi, lorsqu'il était à l'état de projet, faisait l'objet de multiples critiques, a donc déclataires de la majorité réunis à Paris, mais que, depuis que l'on s'est dit que son adoption serait peut-être retardée, tout le monde réclame à cor et à cri de le faire voter le plus vite possible. »

Les engagements et l'ironie du premier ministre n'ont toutefois pas dissipé toutes les incertitudes. Même si la majorité ne bascule pas, s'interrogent les associations, nationale et du gouvernement n'auront-elles pas suffisamment évolué pour faire naître de nouveaux obstacles à une amélioration du texte? Et comment faire confiance, désormais, à ceux qui n'ont toujours pas réussi à honorer, même symboliquement, une de leurs plus anciennes pro-

« La hiérarchie des priorités a été une nouvelle fois bouleversée au détriment du social, au profit de l'économique et du jeu politique, constatait Jean-Paul Péneau, directeur général de la Fédération nationale des associations d'accueil et de réadaptation sociale (Fnars). C'est désespérant pour les personnes en difficulté qui attendent une amélioration de leur sort. » Au Secours catholique, Gilbert Lagouanelle, responsable du secteur France, expliquait avoir reçu des appels spontanés de délégués départementaux déboussolés par l'interruption des travaux de l'Assemblée. « Cela tombe d'autant plus mal, disait-il, que la mobilisation des bénévoles avait été très forte, ces derniers mois, pour agir en faveur de l'amélioration du texte. Dans chaque département, des délégations étaient allées à la rencontre des élus pour leur expliquer les amendements qu'elles souhaitaient

La déception a été d'autant plus vive que les députés avaient entamé un indéniable travail d'amélioration d'un texte dont tout le monde avait souligné les lacunes. Le lobbying associatif avait fini par porter ses fruits. Les parlementaires avaient repris à leur compte des amendements importants, dans les domaines de l'emploi et des droits civiques notamment, fait naître des majorités de cirvages politiques traditionnels. Sur de nombreux points, contre l'avis du gouvernement ou du rapporété modifié, dans un sens souvent plus conforme aux réalités de terrain. « Même si le projet de loi était en decà de ce que nous attendions, la dynamique était lancée, regrette Patrick Doutreligne, chargé du lo-gement à l'Uniopss. Le travail en commission avait considérablement enrichi le schéma initial, par exemple en ce qui concerne la prévention des expulsions. »

# Moral au plus bas dans les cabinets ministériels

LUNDI MATIN 21 avril, les membres des trois cabinets concernés par le projet de loi sur le renforcement de la cohésion sociale - ceux de Jacques Barrot, ministre du travail et des affaires sociales, de Pierre-André Périssol, ministre du logement, et de Xavier Emmanuelli, secrétaire d'Etat à l'action humanitaire d'urgence pensaient encore que le pire pourrait être évité. Malgré la dissolution, l'examen du texte se poursuivrait jusqu'à son adoption. Un rendez-vous était même confirmé pour le 24 avril avec le futur rapporteur du texte au Sénat, Ber-uard Seillier (RI, Aveyron).

Dans l'après-midi, à l'Assem-blée, une heure avant l'ultime suspension de séance, Xavier Emanuelli s'engageait encore dans un long échange avec l'opposition sur l'accueil des sans-abri à l'hôpital. Comme si les débats en cours ne devaient pas s'arrêter net et être rendus caducs par l'abandon, de fait, du projet de loi.

Mardi matin, Kavier Emmanuell tentait de cacher sa déception sous quelques propos de convenance. « Je me suis beaucoup inves-ti dans ce projet, disait-il, et j'aurais préféré que la loi fût votée. Mais ce sont les nasards du calendrier.» M. Emmanuelli s'abritait derrière l'engagement du premier ministre, « certes non écrit », précisait-il, de faire reprendre le débat, pour croire encore en l'avenir du texte.

Sitôt annoncée la dissolution de l'Assemblée nationale, le maire (RPR) de Moulins (Allier), Pierre-André Périssol, ancien député de la circonscription, est, hii, parti en campagne, annonçant à ses collaborateurs qu'ils ne le verraient plus qu'une fois par semaine. Deux réformes, longtemps annoucées et jugées primordiales par le ministre, sont parties en fumée avec l'abandon du projet de loi : la réforme des attributions de logements sociaux et celle des procédures de réquisition de logements. Officiellement, bien sûr, ce n'est

que partie remise. Off the record, la déception est cependant bien réelle. D'autant plus vive que c'est à son corps défendant que le ministre du logement avait dû se résoudre à intégrer plusieurs de ses projets de réforme au projet de loi de cohésion sociale. Et le doute pèse: qui va reprendre le flam-beau? Quels ministres, quels rapporteurs?

Sur des sujets aussi sensibles que la prévention des expulsions ou les réquisitions de logements sujets sur lesquels l'équipe de Pierre-André Périssol avait dû batailler durant d'interminables réunions interministérielles, notamment avec le ministre de l'intérieur, Jean Louis Debré, quel sera le nouvean rapport de forces politique?

J. Fe. et Ch. G.

# Les comptes définitifs du Sidaction 96 sont publiés

L'ASSOCIATION Ensemble contre le sida (ECS) devait rendre public, mercredi 23 avril, le bilan financier définitif du Sidaction 96. Au total, l'opération diffusée le 6 juin 1996 sur toutes les chaînes de télévision a permis de collecter un peu plus de 65 millions de francs (65 234 883 francs exactement) auprès de quelque 300 000 donateurs (Le Monde du 20 novembre 1996).

Depuis 1994, 827 programmes de prévention et d'aide aux malades et 611 programmes et bourses de recherche ont été financés. Le partenariat conclu avec la Fondation de France prenant fin en 1997, ECS, qui vient de déposer une demande de reconnaissance d'utilité publique, prévoit de renforter sa structure administrative et anticipe une légère « augmentation des frais de gestion » (3,6 % jusqu'à présent).

■ POLICE: le service régional de police judiciaire (SRPJ) de Tou-louse a été dessaisi, jundi 21 avril, de l'enquête concernant la petite Marion, dix ans, disparue à Agen (Lot-et-Garonne) le 14 novembre 1996 en rentrant de l'école. Les deux juges d'instruction agenais chargés de l'affaire n'ont fourni aucune motivation officielle à leur décision. La section de recherches de la gendarmerie d'Agen et le commissariat de la ville devraient poursuivre Penquête.

■ JUSTICE : Clande Bez, ancien président du club de football des Girondins, a été condamné, mardi 22 avril, à verser 2,5 millions de francs de dommages et intérêts à la mairie de Bordeaux pour compenser les surcoîts de la rénovation du centre d'entraînement du Haillan, dans la banlieue bordelaise. Le tribunal correctionnel de la Gironde n'a pas tenu compte des affirmations de M. Bez selon lesquelles il avait agi sur les instructions de Jacques Chaban-Deimas, arcien maire de Bordeaux.

NÉGATIONNISME: un enseignant de Honfleur (Calvados) a été révoqué, vendredi 18 avril, pour avoir stocké dans l'ordinateur de son établissement des documents niant l'Holocauste juif. Vincent Reynouard, enseignant au lycée professionnel de la Côte-Fleurie, avait été

■ AGRICULTURE : deux frères, gérants d'une société agricole à Eyragues (Bouches-du-Rhône), ont été condamnés, mardi 22 avril, à 50 000 francs d'amende par le tribunal de grande instance de Tarascon pour « fulsification de produits à usage alimentaire ». En octobre 1996, on avait retrouvé sur leurs pommes de l'aminozide, un produit cancérogène qui permet de « rougir » les fruits (Le Monde du 19 novembre

suspendu de ses fonctions au mois de décembre 1996 après un rapport

Jérôme Fenoglio et Christine Garin



La vie est un sport de tous les jours.

STEEL HARMANIA diants of a miller

# RÉGIONS

MONÉTIQUE Ville pilote en matière de monétique depuis plus de quinze ans, Blois (55 000 habitants) a généralisé, depuis la ren-trée 1994, l'usage de la carte à puce mais aussi piscines et centres de loi-

dans la vie scolaire et sociale. MOYENNANT une seule inscription centralisée chaque année, cantines, crèches, haltes-garderies,

rents créditent régulièrement. • LE PAIEMENT est simplifié, le person- té qui développe ce système, nel d'accueil et d'encadrement est puisque, « quand vous n'avez plus à

sirs, sont accessibles aux enfants libéré des contigences de gestion. Cette technologie favorise donc la vie sociale, selon le PDG de la socié-

pointer, contrôler et facturer, vous avez plus de temps pour parler». QUATRE AUTRES VILLES s'intéressent désormais à ce savoir-faire électronique.

# La carte à puce, sésame indispensable pour tous les enfants de Blois

De la cantine à la piscine en passant par la garderie ou le centre aéré, l'électronique a remplacé tickets et porte-monnaie, simplifiant au passage les inscriptions. Une technologie d'avenir pour les collectivités locales en même temps qu'un moyen de favoriser la vie sociale

de notre correspondant Ecole primaire Victor-Hugo, 8 h 35. Les enfants traversent la cour et s'alignent sous le préau vitré. Ils glissent tour à tour leur carte à puce dans une borne informatique. En tapant sur le clavier, ils réservent leur déjeuner et, éventuellement, signalent leur présence à la garderie du soir. Une employée municipale, postée près de la machine, veille au bon déroulement des opérations. A une rue de là, les tout petits de la maternelle des Remparts, généralement accompagnés d'un parent, effectuent la même opération avec un grand sé-

Après l'entrée en classe, les « dames de la cantine » ouvrent le tiroir de la botne pour entrer les références de ceux qui ont oublié leur carte. Aujourd'hui, il n'y en a

sort la liste nominative des rationnaires de midi, avec une astérisque pour ceux qui resteront à l'étude. et un code pour les repas sans porc et les régimes particuliers. Elles s'en serviront pour faire l'appel à midi et le soir. « C'est beaucoup plus facile, explique l'une d'elles, on n'est plus obligées de recopier le pointage du matin et de faire des relevés et des totaux. On a tout notre temps pour s'occuper des enfants. » Cuisine centrale des Allées,

9 h 25. L'informaticienne de la Générale de restauration, concessionnaire de la ville, distribue des bordereaux aux employés qui préparent la tournée des cantines. Les terminaux installés dans les quarante-sept écoles maternelles et élémentaires de Blois (Loir-et-Cher) ont transmis les données à l'ordinateur central. Les repas, préparés à l'avance, conditionnés en

avaient été répartis la veille dans les armoires réfrigérées des écoles. Le matin, il ne s'agit plus que d'ajuster les quantités, à l'unité

UNE SEULE DÉMARCHE PAR AN Maintenant, tandis que la livraison est en route, l'employée se

penche sur les « porte-monnaie » électroniques des guelque 4 100 jeunes détenteurs de carte à puce, qui consomment, en moyenne, 2 500 repas chaque journée scolaire. Car la carte qui a servi à réserver le repas est aussi un mode de paiement. Chargée à l'avance, elle se débite automatiquement du montant du repas, au tarif établi pour chaque enfant en fonction des ressources de la famille. Les parents, invités à payer au début de l'armée scolaire au mi-

la petite imprimante intégrée leur barquettes et conservés au froid, (de 15 à 100 francs), rechargent la carte régulièrement. Ils recoivent périodiquement un état du compte, mentionnant le détail des repas consommés et prélevés.

Mis en place progressivement à partir de la rentrée 1994, le système a suscité peu de résistances. Le prépaiement a été généralement bien accepté par les parents, à qui l'on a su expliquer la souplesse d'utilisation dans l'étalement des paiements et le suivi quotidien des prestations servies.

Pour Naiib Mahmoudi. PDG de Val de Loire Monétique, la société prestataire du service, l'utilisation de la carte « responsabilise et valorise les enfants » dans une « optique pédagogique, conviviale et citovenne ». Elle simplifie la vie des personnels de service et, en assurant la confidentialité du tarif consenti à chaque famille, gomme les différences que les systèmes de

tickets de couleurs différentes rendaient visibles.

L'originalité du système développé à Blois réside dans sa généralisation à toute une gamme de services municipaux. Outre la restauration scolaire, les garderies et les études du soir, la carte « Ville Plus » sert de passeport unique d'identification, d'accès et de paiement aux crèches, piscines, centres de loisirs, haltes-garderies.

L'utilisation par chaque enfant d'une seule et même carte a permis une notable simplification des procédures d'inscription: au service des formalités administratives, guichet unique installé au cœur de la ZUP (zone à urbaniser en priorité), les familles ne remplissent plus qu'un seul dossier par an. Hors la restauration scolaire, ce centre gère l'ensemble des versements et facturations des familles. L'attribution de tarifs préférentiels en fonction des situations et des ressources est faite en une seule fois pour l'ensemble des services offerts. La carte « Ville Plus » utilisée par un enfant pour sa cantine, sa garderie ou sa piscine permet de l'inscrire directement au service jeunes pour un atelier de masques, un centre aéré ou un stage d'équitation. Dans chaque lieu d'activité. elle lui servira de la même facon de laisser-passer, débitant le paiement et enregistrant sa présence.

Halte d'enfants la Luciole, 11 heures. Une mère dépose son bébé pour quelques heures et utilise la même carte. Un passage dans la machine en arrivant, un passage en revenant chercher l'enfant : le compte est débité en fonction du temps consommé. La carte peut même être réapprovisionnée sur place: le chèque remis aux puéricultrices est immédiatement crédité. « C'est désormais notre seul rapport avec l'argent, explique la directrice. Nous n'avons plus à

contrôler les heures de présence, à calculer les factures ni à encaisser au jour le jour. La carte nous délivre de taches administratives. Et, en même temps, elle simplifie et assai-

nit les rapports. > Piscine Saint-Jean, 11 h 30. Deux tourniquets munis de lecteurs de cartes ouvrent l'accès des vestiaires. On ne s'adresse plus au guichet que pour payer une entrée unique ou approvisionner sa carte. Ici aussi, la préposée à l'accueil se félicite d'être « démonétisée »: moins d'argent à manipuler, moins d'attente et moins d'énervement.

D'AUTRES VILLES INTÈRESSÉES

Blois, site pilote d'expérimentation monétique depuis 1980, est ainsi devenue la ville la plus équipée au monde en cartes multiservices municipales: pour 55 000 habitants, elle annonce cette année 12 500 cartes en circulation et 5 000 transactions quotidiennes.

Val de Loire Monétique, société d'économie mixte privatisée en 1994, vend désormais son savoirfaire à Bordeaux (Gironde), Cahors (Lot), Issoudun (indre) et Saumur (Maine-et-Loire). Soutenue par Blois, elle veut encore développer les utilisations de sa carte : l'accès à la nouvelle médiathèque et à la bibliothèque annexe se feront avec « Ville Plus », qui devrait, à l'horizon 2000, intégrer l'utilisation des trente-trois bus de transport urbain de l'agglomération. La monétique devient une solution d'avenir pour les collectivités locales, générant des économies, améliorant la gestion des équipements, le suivi et la prévision. Mais c'est aussi, assure M. Mahmoudi, une technologie qui favorise une vie sociale plus riche: « Quand yous n'avez plus à pointer, contrôler et facturer, vous avez plus de temps pour parler. »

Jacques Bugier

# Iuliette Gréco en appelle à l'« âme » de Saint-Germain-des-Prés

Flore, en avril, à 11 heures... de quelle année? La belle affaire. La chanteuse était là, mardi 22, souriante face aux caméras. Cinq décennies tapantes, la muse était ponctuelle, pour un jubilé nostalgique et militant. Attablée dans ce café qui fut naguère son PC, fidèle au poste donc, Juliette, égérie d'un nouveau combat, allait lancer « l'appel du Flore » pour que le quartier, son « village », ce pré carré imaginaire et mythique, ne perde point son « âme » ni l' « esprit » qu'y ont fait souffler Jean-Paul Sartre et Simone de Beauvoir, Prévert, Queneau, Ferré, Vian et tant d'autres

« rimeurs fauchés »... « Quelque chose qui s'appelle l'argent » constitue la menace. Au fil du temps, les commerces de luxe et de la haute couture se substituent aux librairies, galeries, disquaires, cafés, restaurants et commerces de proximité qui participent à la survivance d'une microculture germanopratine. Le rachat par Dior du Divan, la librairie que possédait Gallimard, à l'ombre de l'église, a été la goutte d'eau qui a fait déborder le vase et le signal d'un sursaut (Le Monde du 23 novembre 1996).

« PATRIMOINE MONDIAL » SOS Saint-Germain-des-Prés, c'est le nom de l'association, \* apolitique et bénévole » dont Juliettedes-esprits-réveillés assure la présidence d'honneur. « Je ne suis pas contre le commerce de luxe ni contre la mode, mais il y a une place pour chaque chose, observe-t-elle. Je demande aux nouveaux arrivants de ne pas scier la branche sur laquelle ils sont assis. L'image du quartier fait partie du patrimoine mondial... »

Longtemps après Saint Laurent ou Sonia Rykiel, qui font désormais partie du paysage, Vuitton et Car-

RENDEZ-VOUS au Café de tier ont débarqué, et puis Dior : bientôt Giorgio Armani va investir l'ancien Drugstore. Juliette Gréco, qui a rencontré l'architecte du couturier italien, semble faire confiance à l'« homme de goût ». Pour elle, comme pour les 3 000 signataires de l'« appel », il s'agit de trouver un équilibre pour ne pas faire de Saint-Germain « un quartier-musée comme le Marais, ni un désert sophistiqué comme la place Vendôme ».

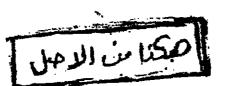
La muse-militante a fait connaître son intention de rencontrer le maire de Paris et le ministre de la culture, de « faire des propositions précises » concernant notamment la révision des baux commerciaux... Miracle des temps électoraux, dès le soir même, Jean Tiberi l'a entendue et a annoncé sa décision de dissocier. pour tous les immeubles que la Ville de Paris possède à Saint-Germaindes-Prés, les ventes de logements et celles des locaux commerciaux, de manière à conserver ces derniers « dans le patrimoine municipal ». La ville est propriétaire de soixanteneuf commerces en rez-de-chaussée dans le sixième arrondissement.

Pour défendre la cause du quartier, on peut compter sur une demidouzaine d'associations. L'une d'elles, baptisée « Saint-Germaindes-Prés, l'esprit du lieu », et présidée par Jean-Dominique Giuliani, conseiller d'arrondissement centriste, directeur de cabinet du président du Sénat et rival virtuel du maire du sixième, devait organiser, mercredi 23 avril, une réunion dans une galerie des alentours, ou étaient notamment attendus Philippe Douste-Blazy, Catherine Deneuve et Charles Aznavour. Saint-Germain-des-Prés ne manque pas de compagnons d'âme pour lui inventer un « après ».

Robert Belleret



Source: 75000 Médiamétrie. Audience cumulée L.V. 5 h-24 h. Janv.-mars 1997, versus janv.-mars 1996



--المتعادية والمتعادية المتعادية المتعادية المتعادية المتعادية المتعادية المتعادية المتعادية المتعادية المتعادية

THISTS THE PERSON NAMED IN as I be bloom H.T.

pour parlers <u>Naissances</u> AILLES SIMP

 $+ i \chi_{ij}$ 

 $\mathcal{F}_{-\mathbf{q}_{\mathbf{Q}}}$ 

The Care

. ...

144.74

:

WIT RESSEES

s enfants de Blois

- Signat Autonam-des-Prés

Ogoulbibi AMANNIYAZOUA

et Michel MARIAS

AU CARNET DU « MONDE »

Isabelle, Bahar,

Christine et Guillaume LEENHARDT ont la grande joie d'annoncer la paissance

Samuel,

le 19 avril 1997.

à Paris, le 11 avril 1997,

11. rue de Grenelle, 75007 Paris.

Charles,
Françoise et Jean-Philippe GUERAND
ont la joie d'annoncer la venue au monde

Simon Louis Ingemar,

leur petit frère et grand garçon, né le 18 avril, à 17 heures.

<u>Décès</u>

– Sa famille, Et ses proches amis

Gérard ABOULKER. survenu le 17 avril 1997.

Il a été inhomé le 21 avril, dans la plus

Anne-Marie Aboulker. 78, avenue de Suffren, 75015 Paris. Stéphane Aboulker, 49, avenue de Suffren, 75015 Paris.

- M. Michel Robin, son époux, Et leur enfant, Anne Robin, Son père, Ses frère et sœur, Et toute sa famille, ont la douleur de faire part du décès de

M™ Sylvie DENINIOLLE-ROBIN,

survenu le 21 avril 1997, à Paris, à l'âge de

La cérémonie religieuse sers célébrée le vendredi 25 avril, à 9 heures, en l'église Sami-Sulpice.

- Tours, Lyon, Paris, Bourson-Lancy.

Le docteur et M™ Guy Giniès Stéphanie, Raphaëlle, Marie-Lorène, M. et M™ Jean Durand, Bruno et Lactitia, Cécile, Olivier,

M. et M Robert Rolland, Virginie, Sophie, Lactitia, Emmanuel, Mª Véronique Guillaud et M. Claude

ses enfants et petits-enfants, Les familles Guillaud, Veyre, Bret, Francillon, Rouxel, Clouët, Charvet, dans la tristesse et l'Espérance, font part du retour à Dieu de

M. Georges GUILLAUD.

dans sa quatre-vingt-septième année, le 21 avril 1997.

Les obsèques auront lieu le vendredi 25 avril, à 14 h 30, en l'église Norre-Dame-la-Riche, à Tours.

Ni fleurs ni couronnes. Des messes et des prières.

Andrée Ravelonanosy.

Et toute la famille.

Georges RAVELONANOSY, dit Georges RAVEL, journaliste bonoraire. chevalier de la Légion d'hos

le 12 avril 1997.

Les obsèques ont eu lieu en Bourgogn dans l'intimité familiale.

\_ Pabia.

Anne, Alain et Adrien François Michel, Caroline et Marine, Frédéric, Marc. ses enfants et petits-enfants, ont la douleur de faire part du décès de

> François SIALELLI, officier du Ouissam Alaouite, chevalier du Mérite social, médaille des Evadés de guerre,

survenu le 21 avril 1997.

168, rue de Grenelle, 75007 Paris.

Nos abounés et nos action-naires, bénéficiant d'une réduction sur les insertions du « Carnet du Monde », sont priés de bien vouloir nous communiquer leur - Sylvie et Paul Sonnenberg,

- Sylvie et Paul Somenberg,
Dominique et Philippe Lazar,
ses enfants,
Putrice et Carole Somenberg,
Isabelle Somenberg,
Anne-Emmannelle et Alexis
Outchimiter

Benjamin Lazar, ses petits enfants, Audrey Sonnenberg, Helène Ovtchinnikov, ses arrière-petites-filles, Toute sa famille et ses proches,

ont la douleur de faire part du décès de M= Stella SOMMER, née ROTENBERG,

le 14 avril 1997, à Paris, dans sa quatre-

Les obsèques ont été célébrées dans l'intimité familiale.

La famille tient à exprimer sa très vive reconnaissmer à toute l'équipe du Centre intégré de soins palliatifs de l'hôpital Sainte-Périne de l'Assistance publique – Hôpitaux de Paris (Unité Jane Garineau) pour la qualité exemplaire des soins qu'elle lui a dispensés, la présence chaleureuse et profondément humaine dont elle a su l'entourer pendant ses derniers jours et pour l'aide précieuse qu'elle a apportée à ses proches pendant cente période douloureuse.

M. et M= Paul Sonnenberg, 20, rue Condorcet, 75009 Paris.
M. et M= Philippe Lazar, 9, rue Friant, 75014 Paris.

- Les membres de la Commission pour expriment leur profonde affliction à l'amnonce du décès de

Pierre-Henri TEITGEN, professeur émérite à l'université Paris-I-Panthéon-Sorbonne, compagnon de la Libération, grand officier de la Légion d'honneur. ancien juge à la Cour européenne des droits de l'homme, fondateur de leur association,

et leur fidélité indéfectible à son message.

Le frère Jean THOMAS, o.p.

est emré dans la paix du Scieneur, le Imodi est eurre cans la pars qui sergueur, se innu 21 avril 1997, dans sa quatre-vingt-quatrième armée, la cinquant-troisième de sa profession dominicaine, la quarante-neuvième de son ordination presbytérale.

L'Eucharistie sera concélébrée an convent Saint-Jacques, 20, rue des Tanneries, Paris-13<sup>a</sup>, le jeudi 24 avril, à

De la part du frère Eric Fillette de Clermon Tonnerie,
Prieur provincial,
Du Prieur et des frères du couvent
Saint-Jacques, Et de ses parents et amis.

Anniversaires de décès

est mort le 24 avril 1977, il y a vingt ans.

Que cenx qui l'aimaient pensent à lui

Jeannette Colombel, Ses enfants, Petits-enfants, Arrière-petit-fils, neionamen na zuor

Marcel L'AOT

achevait sa vie parmi nous l'an derrier. Nous vivrons la mémoire de son passage au cours des messes paroissiales du dimanche 27 avril 1997, à 10 heures, en l'église Sainte-Claire de Penhars, à Quim-per, on du dimanche 4 mai, à 10 h 30, en l'église de Plouzévédé. Il nous devance, il

« ...Plus proches de nous et aimés. Il y a celles et ceux qui nous nourrissent encore de leur droiture. de leur douceur, de leur générosité. « Marcel, extrait du billet du 10-11-91.

- Il y a un an, le 23 avril 1996, mourait Marie-Ange MONCHABLON.

e Dans un mois, dans un an Seigneur, que sans de mors me séparent

Sans que jamais Titus [puisse voir Bérénice ? »

- Le 24 avril 1996, Natacha de POUVOURVILLE

THÈSES Tarif Etudiants 65 F la ligne H.T <u>Débats</u>

LES MARDIS DE LA FONDATION JEAN-JAURES

Mardi 29 avril, à 18 b 30 (accueil à partir de 18 heures). à la Fédération nationale Léo-Lagrange 12, cité Malesherbes, Paris-9, (métro Pigalle),

exposé-débar sur le thème :

Thomas Perenczi, journaliste, eur du journal *Le Monde*,

Lyne Cohen-Solal, chargée de cours au Celsa (Paris-IV-Sorbonne).

Modérateur : Jean-Michel Rosenfeld. Inscription et renseignements au tél. 01-40-72-21-21 - Fax : 01-40-72-21-39.

P.S.: En cas d'affluence, nous ne pourrous garantir les places qu'aux per-sonnes syant effectué une réservation.

CARNET DU MONDE

Renseignemens . 01-42-17-29-94 eu 29-96 eu 38-42 copieur . 01-42-17-21-36 Tarif de la ligne H.T.

Les lignes en capitales grasses sont fecturées sur la base de deux lignes. Les lignes en blanc sont obligatoires et facturées. Minimum 10 lignes.

**DISPARITIONS** 

Diosdado Macapagal

Un ancien président des Philippines DIOSDADO MACAPAGAL, président des Philippines de 1961

à 1965, est décédé le 21 avril à Manille à la suite d'une crise cardiaque, à l'âge de quatre-vingt-six ans. Issu d'une famille de paysans pauvres de la province de Pampanga (où se trouve le mont Pinatubo), Macapagal est diplômé de l'université Santo Tomas de Manille. Après avoir été diplomate, il amorce une carrière politique en se faisant élire, en 1949, à la Chambre des représentants. Bon orateur, il se distingue dans la défense des paysans. Il est élu vice-président en 1957 et président quatre ans plus tard. Il n'obtient pas de deuxième mandat; Ferdinand Marcos l'emporte en 1965 et, réélu en 1969, proclame la loi martiale en septembre 1972 afin de demeurer au pouvoir (jusqu'en 1986).

Macapagal est surtout connu pour avoir tenté de récupérer la partie de l'île de Bornéo qui forme, au sein de la fédération de Malaisie, l'Etat actuel du Sabah, sur lequel Manille a toujours des prétentions. En 1963, Macapagal avait tenté, avec l'appui de l'Indonésie, de former une confédération connue sous l'acronyme de Maphilindo (Malaisie, Philip-pines et Indonésie). Ce projet est devenu lettre morte avec la création, le 16 septembre de la même année, de la fédération de Malaysia (qui comprenait Singapour et

la Malaisie). Gloria Macapagal-Arroyo, fille de l'ancien président, est aujourd'hui un membre assez influent du Sénat pour figurer par-mi les candidats potentiels à la succession, en 1998, du président Fidel Ramos. Une autre fille, Cielo Macapagal-Salgado, est vicegouverneur de Pampanga.

Jean-Claude Pomonti

■ SAYYED MEKKAOUL, compositeur et chanteur égyptien, est mort, lundi 21 avril, au Caire, à l'âge de soixante-neuf ans. Parmi ses œuvres les plus connues figurent un spectacle de marion-nettes, al-Laila al-Kabira (« la nuit de la fête »), une chanson patriotique, al-Ard Bi Tedakallem Arabi (« la terre parle arabe »), et des mélodies qui ont été chantées par Oum Koulsoum et Laïla Mourad. Aveugle, le musicien était aussi interprète, et sa rengaine el Messahariti. du nom du joueur de tambour chargé de réveiller les fidèles pour qu'ils prennent leur dernier repas avant le début de la journée pendant le jeûne du ramadan, fut diffusée pendant des

années par la radio et la télévision

égyptiennes.

■ ANDRES RODRIGUEZ, le général responsable du coup d'Etat militaire qui a renversé le dictateur du Paraguay, Alfredo Stroess-ner, le 3 février 1989, est décédé d'un cancer lundi 21 avril, dans un hôpital de New York. Le général Rodriguez avait renversé le régime dictatorial d'Alfredo Stroessner, au pouvoir depuis trente-cinq ans, et conduit le Paraguay vers la dé-

■ GÉRARD LECOMTE, orientaliste, est mort jeudi 17 avril, à Paris, à l'âge de soixante-dix ans. Né en 1926, agrégé d'arabe, docteur ès lettres, il avait enseigné la langue et la civilisation arabes à l'Ecole des langues orientales, à Paris, dont il a dirigé, jusqu'en 1986, le département Afrique du Nord et Proche-Orient. De 1963 à 1980, Gérard Lecomte a aussi animé la revue Arabica.

**JOURNAL OFFICIEL** 

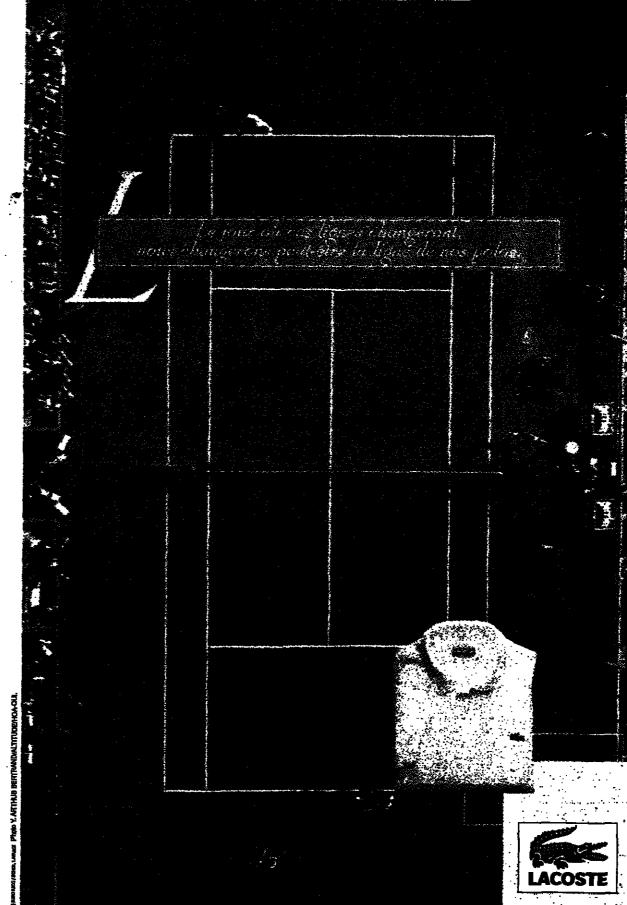
Au Journal officiel du dimanche 20 avril sont publiés :

• Catastrophe naturelle: un arrêté portant constatation de

l'état de catastrophe naturelle. ● Electricité: un arrêté relatif au prix de l'électricité (Le Monde daté 20-21 avril).

• Patrimoine: un décret portant reconnaissance d'utilité publique et approbation des statuts de la Fondation du patrimoine.

● COB: plusieurs décisions de sanction de la Commission des opérations de Bourse.



La vie est un sport de tous les jours.

Après sept ans chez Ariane Mnouchkine, le comédien marseillais a joué, seul en scène, l'histoire de sa vie : « Le Roman d'un acteur ». Une saga de onze épisodes et près de quarante heures, qui a été filmée. Les Marches du palais », le troisième volet, sort à Paris, au Max-Linder

vent du gouffre souffler sur sa vie. Il a eu решг. D'y passet. quette, avec un texte qu'il avait écrit, et dont il voulait faire un film. Sur lui, sa vie, ses années de formation. En bons camarades, ses amis l'ont remué. « Puisque tu ne peux pas réaliser ton film, raconte l'histoire tout seul. » Alors Philippe Caubère s'est lancé. Sous de bons auspices : la troupe qui l'a accueilli s'appelait le Théâtre Hypocrite. Elle lui a permis de créer La Danse du diable sur une scène de Bruxelles. Ce devait être un exorcisme. Ce fut une re-

1981. Cela tombait bien. Deux mois plus tard, la France négociait son premier virage à gauche depuis le début de la V République. Il y avait de l'espoir dans l'air, la nostalgie pouvait s'offrir un regain d'enfance. Et c'est d'enfance que parlait le comédien dans son premier spectacle en solitaire, irradié du soleil de Marseille, sa ville natale. 21 septembre 1950: Philippe Caubère fait son entrée sur le vieux port de la vie. Dix-sept ans plus tard, il décide qu'il sera un dieu, en toute simplicité. Comme son héros, Gérard Philipe.

Le chemin de la gloire passe par Aix-en-Provence. C'est là que le comédien fait ses premières armes. Au Théâtre Etudiant, il rencontre ceux qui deviendront ses copains de toujours: Maxime Lombard, Bruno Raffaelli et Jean-Claude Bourbault. « C'était en plein 68. On ctait anti-gauchistes, surréalistes. Notre but était d'avoir des insultes dans les journaux. On y arrivait. » Ariane Mnouchkine, de passage dans la région, repète les quatre

Marseillais. Elle se prépare à investir les champs boueux de la Cartouchene de Vincennes pour y installer son Théatre du Soleil. Ils décident de la suivre. Et voilà Philippe Caubère à Paris.

Avec ses dix-neuf ans, sa « belle gueule - à fossette, ses yeux verts et son accent. Comment dire - orange - quand on n'a jamais mangé que des « oringes »? Cela rend folle Ariane Mnouchkine, comme les histoires de cœur qui détournent les enfants du Soleil des tâches utopiques et communautaires - balaver la Cartoucherie, imaginer un repas pour cin-

quante personnes avec 40 francs... - et les incitent à se planquer derrière les panneaux de bois, où ils s'adonnent aux joies de l'amour. Max - Maxime Lombard a peur de perdre sa Bernadette qui découvre la vie parisienne. Philippe Caubère rencontre Clémence (Massart), la jolie jongleuse qui

change d'amant sans cesser de mettre son pouce à la bouche. C'est le coup de foudre. Leur mariage est célébré par une grande fête païenne, à la Cartoucherie.

1970 : « Je veux qu'on raconte des histoires toute la nuit, toute la vie », dit Ariane Mnouchkine. Elle remonte son pantaion, marche les mains dans le dos, se passe la main dans les cheveux. Le Soleil prépare sa révolution : 1789. L'heure est au travail, pour tous et par tous. Avec une idée-phare, la création collective, qui non seulement doit unir les membres de la troupe, mais aussi réunir la troupe et le public dans le partage des mêmes valeurs. C'est cela, l'utopie solaire. Elle requiert un labeur achamé. A force de nuits blanches, de « C'est à chier » d'Ariane et d'improvisations sans cesse recommencées, *1789* naît.

diens du Soleil réinventent la Révolution fondatrice, juste après la



# un enfant du Soleil

leur, celle de mai 68. Ils jouent dans la grande tradition des bâteleurs, avec une énergie, une joie et un désir immenses. Les spectateurs ont le choix : soit ils restent assis sur les gradins, soient ils rejoignent l'aire de jeu. Deux ans plus tard, pour 1793, il n'y a plus de gradins. Les acteurs évoluent au milieu des spectateurs.

Ensemble, ils se demandent comment la Terreur peut advenir après la Bastille. De quoi meurt une revolution? Au Soleil, on n'abandonne pas une question. même sans réponse. En 1975, la troupe propose L'Age d'or: une plongée en direct dans l'actualité, vue par le prisme de la commedia dell' arte et du conte oriental.

Après, le Théâtre du Soleil traverse une crise, Philippe Caubere aussi. Voilà sept ans qu'il vit dans d'apprentissage, trois spectaclesphares et une apothéose : dans Molière, le film qu'Ariane Mnouchkine tourne en 1976-1977, c'est lui qui ioue le rôle-titre. « Le plus beau cadeau qu'on puisse faire à un comédien », dit-il.

OURTANT, une époque s'achève à la Cartoucherie : la création collective a vécu, les feux de l'utopie ont parfois les yeux rouges. Philippe Caubère approche des trente ans. Et on peut mourir à trente ans d'en avoir eu vingt en 1968, comme Reccanati, à qui Romain Goupil a consacré son premier long métrage.

« L'utopie, dit Philippe Caubère, est une chose dont, par nature, il faut revenir. On en revient toujours

en ayant perdu des plumes. Ce qu'il faut, c'est ne pas en mourir. Au contraire: il est important qu'elle donne naissance à autre chose. » L'accouchement sera long et difficile. Comment vivre quand on a vécu un âge d'or? Peut-on mener la carrière d'un comédien « normal » quand on se retrouve seul, galvanisé et meurtri par l'amour

monstre d'Ariane Mnouchkine? Philippe Caubère tente un coup double : il monte et joue Dom Juan,

comédiens. Mais il ne trouve pas sodes de trois bonnes heures chal'argent pour réaliser son film. C'est alors qu'il sent souffler le vent du gouffre sur sa vie. Et qu'il renaît, un soir à Bruxelles, en jouant La Danse du diable, son premier spectacle en solitaire, en 1981. Seize ans plus tard, Philippe Caubère donne le sentiment, à la ville, d'un petit homme qui cache

mal un fond de tristesse au creux des veux verts. Normal: c'est sur

« Le véritable achèvement du Roman, c'est le film. Il m'a permis de me voir, ce qui ne m'était jamais arrivé. Au début, j'ai été un peu horrifié. Je me trouvais dur. la troupe. Sept ans de réflexion et Au bout d'un moment, j'ai trouvé ça touchant »

> de Molière, au Théâtre du Soleil. Puis il part pour Louvain-la-Neuve, où il rejoint le metteur en scène Otomar Krejca. Il s'embourbe dans les champs de betteraves belges. Mais un rêve le tient : il doit être Lorenzaccio dans la cour d'honneur du palais des Papes. Enfin, il va jouer à Avignon, comme Gérard

La création de Lorenzaccio fait un flop magistral. Philippe Caubère en prend pour son grade: il n'est pas un dieu. Alors, il décide de faire un film. Pour raconter qui il est, lui l'enfant de Marseille embarqué dans le long voyage des

Ferdinand ? Souvenezvous, dans Pierrot le Fou, de Jean-Luc Godard: «Je m'appelle pas Pierrot, je m'appelle Ferdinand. » Une génération s'est répété cette phrase, comme un signe de reconnaissance. Philippe Caubère, lui. s'est inventé son Ferdinand. Un personnage qui lui ressemble à s'y méprendre, mais qui toutefois s'en détache. Un double, un autre soi, un frère. Le Charlot de Chaplin.

Après La Danse du diable, Ferdinand devient le héros d'un feuilleton notoirement fou: Le Roman

Un roman théâtral en onze épi-

cun, soit... presque 40 heures de spectacle pour un homme seul. Au XVIII<sup>e</sup> siècle, Restif de la Bretonne s'adonna au plaisir solitaire d'une autobiographie écrite sous la forme d'une pièce-fleuve : Le Drame de la vie. Philippe Caubère ne savait pas, en ouvrant son Roman d'un acteur, qu'il mettait ses pas dans ceux de son aîné. A une différence près: lui jouerait. La tentation du théâtre n'a pas de li-

C'est par Ariane ou l'Age d'or que Ferdinand entre dans la légende, en 1986. Après La Danse du diable, Philippe Caubère a envie de parler des « années de galère héroïques » de la Cartoucherie. Tous ceux qui ont gravité autour du Soleil, acteurs ou spectateurs, se précipitent pour entendre le récit. Avec un plaisir jouissif: reconnaître, derrière un geste, un mot ou une attitude, un personnage marquant, Ariane Mnouchkine en premier. Elle, ne vient pas. Avant de créer le spectacle, Philippe Caubère lui a téléphoné. « l'avais peur qu'elle fasse un procès, à cause du titre. Elle m'a engueulé : "Tu crois que je vais faire un procès à un artiste? Pour qui tu me prends?">>

« Je n'ai jamais été "copain" avec Ariane », poursuit-il. « C'était mon maître. Je ne voulais pas faire de la délation. Ce qui m'intéressait, c'était de raconter la création, plus que les coulisses du Soleil. Un peu comme si je disais à un enfant : "Tu vois, c'est comme ça qu'on faisait du théâtre." » Très vite, Philippe Caubère se

rend compte qu'il est loin d'avoir épuisé la matière avec son premier spectacle. Alors, il continue. Les En-

seul, avec un projet qui lui appar-

Le public vient admirer le tour de force. Il se ressource à l'énergie du comédien, dont la virtuosité le laisse baba. Il y a de quoi. Philippe Caubère est un acteur multiforme à couper le souffie. En un geste, il invente un personnage. En une phrase, il fait apparaître une voiture, le conducteur, les passagers et le brouillard. Tout ça avec un jean, une chemise blanche, une écharpe, et

L séduit tous les âges. Quand il a commencé, il parlait « d'un temps que les moins de vingt ans ne peuvent pas connaître ». Aujourd'hui, les quinquagénaires revivent avec lui l'age d'or de leur jeunesse. Les plus jeunes, qui apprennent mai 68 dans les livres d'histoire, y trouvent leur compte.

Le Roman d'un acteur s'achève avec Les Marches du palais, en 1993. Mais il ne prend pas fin pour autant. Philippe Caubère poursuit son obsession initiale: faire un film de son histoire. Il en tourne onze – autant que sa saga contient d'épisodes - qui, aujourd'hui, passent au cinéma Max-Linder. Avec succès.

« Pour moi, le véritable achèvement du Roman, c'est le film. Il m'a permis de me voir - ce qui ne m'était jamais arrivé. Au début, j'ai été un peu horrifié. Je me trouvais dur. Au bout d'un moment, j'ai trouvé ça touchant. J'ai vu un mec qui travaille comme un ouvrier, un pé-

cheur, un paysan. » Philippe Caubère sait qu'il peut être difficile - c'est un euphémisme – dans le travail. Il l'assume. «Ce qui est important, c'est ce que je fais. » Et il ne fait rien à moitié. En 1995, la direction de la Fête de L'Humanité lui a proposé de venir dire des poèmes. Au départ, il pensait célébrer la Résistance à travers Eluard et Desnos. Il est tombé sur Aragon, et a choisi de s'y arrêter. Les organisateurs de la Fête de L'Humanité en sont restés cois - à croire que, même parmi les communistes, l'auteur des Communistes n'avait pas bonne

Pour Philippe Caubère, le choix ne faisait pas de doute : « Avec les poèmes d'Aragon, on peut traverser le siècle. On voit comment le communisme, qu'on pense monolithique de l'extérieur, a pu changer. tout en gardant sa force. »

Du temps du Soleil, Philippe Caubère était plutôt gauchiste. Son ami Max l'avait entraîné à la Ligue communiste révolutionnaire, violemment opposée au Parti communiste français. « Aujourd'hui, l'anticommunisme est devenu tellement primaire que ça m'a donné l'ambouligue", comme on dit à Marseille. Quand je vois l'extrême droite, je me sens d'extrême gauche. Contre le fer, il n'y a que le fer. Contre l'extrême droite, il n'y a que l'extrême gauche. On a beaucoup critiqué la mise à sac du stand du Front national, au dernier Salon du livre. le suis d'accord avec ceux qui ont cassé: on ne peut pas manger avec les cannibales.»

Les 25 et 26 avril, Philippe Caubère donnera deux intégrales de son spectacle Aragon (composé du Communiste et du Fou) à la Manufacture des Œillets, à Ivry. [] jouera le 2 mai à Drancy, puis il partira se reposer, avant une tournée à travers la France (de juin 1997 à février 1998). 15 000 personnes out déjà vu son Aragon. 600 000 avaient vu Le Roman d'un acteur.

> Brigitte Salino Dessin : Marc Taraskoff

fants du Soleil, La Fête de l'amour, Le Triomphe de la jalousie, Le Chemin de la mort... Chaque nouvel épisode en appelle un autre. Est-ce une confession, une auto-analyse, un récit de guerre, un délire narcissique? La démesure rend la question caduque. Avec Le Roman d'un acteur, Philippe Caubère dépasse les bornes. Pour Patrice Martinet, directeur du théâtre de l'Athénée, qui l'a invité en 1995, « il porte à son apogée la limite d'un genre : un comédien

sociale

v = 50 ± %

....\* \*\*\*

....

. . .

11.22

. .

13.14

٠.,

. . 1 . 4.

್ ಚಾಲ

ant a

.....

3.5

100

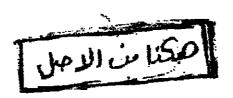
1700pust

4.44.4

The state of the second property of the THE PROPERTY. The Second Secon TO THE REST LABOUR. THE SHAPE OF BUILDING planting dispersion of the Laberte by par 4 Draw provide to recognize the control of the contro

MY LAND PERSONS AND ADDRESS OF THE PERSONS AND A In the land the same was grande teals. L'Incht o

. sile (colemn a



# Un électrochoc pour la gauche

par Jean-Pierre Chevènement

l le pouvoir a cédé aujourd'hui à la dissolution, ce n'est pas par hasard. Bien sûr, il y a à l'horizon l'échéance de l'euro et, à la clé, des plans de rigueur qui passeront mieux après les élections

Le gouvernement d'Alain Juppé, entièrement rallié au credo maastrichtien de l'*establishment*, entend forcer le passage : ceux qui réclamaient un référendum sur l'abandon du franc et l'adoption de l'euro récoltent des élections anticipées qui auront donc une portée référendaire. Bien entendu, le pouvoir entend faire passer le débat à la trappe en le noyant dans 577 élections de députés opposant une droite et une gauche elles-mêmes divisées sur la question de la monnaie unique, avec l'extrême droite comme perturbateur et arbitre po-

C'est ainsi que le pouvoir joue avec la démocratie. L'essentiel pour lui, et à travers lui pour les grands intérêts financiers qui structurent la « pensée unique », est d'obtenir carte blanche afin de par rapport au problème concret de l'immigration aujourd'hui, mais par une instrumentation subtile de la mémoire des persécutions de Vi-

Ce remarquable tour de passepasse a mis le pouvoir actuel relativement plus à l'abri de la « critique morale » que le PS de Lionel Jospin. Mais cette embellie pourrait bien n'être que de courte durée. La montée de l'extrême droite renvoie à la crise de la société française. Elle traduit d'abord l'obsolescence programmée par le traité de Maastricht du modèle républicain et la crise corrélative de la citoyenneté. Elle sanctionne ensuite vingt ans d'une politique qui, en considérant l'emploi comme « un solde d'ajustement », a laissé se créer cinq millions de chômeurs réels. Le Pen et Maastricht sont les deux faces d'une même médaille. Il est temps d'inventer une réponse d'ensemble à cette véritable implosion civique et sociale. Une marche « citoyenne », comme celle de Strasbourg, ne suffira pas davantage à faire reculer Le Pen aujourd'hui, que les concerts de SOS-Racisme

Nos concitoyens n'attendent rien d'une gauche gestionnaire qui partage avec la droite les mêmes postulats. Ils comprennent qu'on ne peut pas changer de politique en France sans changer la politique européenne

mettre en œuvre une politique ultralibérale et d'aliéner définitivement la souveraineté nationale. C'est plus qu'un mauvais coup contre la démocratie et le progrès social : c'est un véritable coup d'Etat visant à mettre en congé la République. Celle-ci, en effet, sera désormais privée de l'essentiel de ses pouvoirs : soustraits au suffrage universel, ils seront confiés à un aréopage de banquiers et de technocrates irresponsables.

Deuxième motif de dissolution : le gouvernement considère qu'il vaut mieux tenter la chance en juin 1997 qu'attendre passivement l'échéance normale : depuis 1981. tous les sortants ayant mis en œuvre la même «seule politique» (désinflation compétitive, franc fort ou acheminement vers la monnaie unique) ont été régulièrement

Reconnaissons-le, le gouvernement a su faire « bouger les lignes » . C'est lui qui a réussi, par instinct plus d'ailleurs que de propos délibéré, à mettre l'immigration au cœur du débat public: d'abord par la gestion plutôt perverse de l'affaire des sans-papiers. tout au long de l'été 1996, puis, surtout, par le dépôt du projet de loi Debré. Celui-ci a entraîné une protestation sociale tout à fait légitime, mais l'objectif du gouvernement a tout de même été atteint : ce n'est plus le chômage et sa politique économique mais l'immigration qui se trouve désormais au et cohésion centre du débat. C'est l'immigré qui devient le bouc émissaire de tout ce qui ne va pas.

Tout s'est passé comme si l'irruption de la «gauche morale» avait coincidé avec le recul de la « gauche sociale ». Pourquoi? Les erreurs « tactiques » du PS sont, à mon sens, tout à fait vénielles. Le recul du PS dans les sondages traduit beaucoup plus sa faiblesse stratégique face à un chômage de masse qu'il n'a pas su endiguer tout au long de ses années de pra-tique gestionnaire. On peut, bien au contraire, penser que les choix politiques du PS depuis 1983 (franc fort, monnaie unique) sont responsables d'un bon million de chômeurs supplémentaires. S'ensuit un certain manque de crédibilité: les couches populaires doutent de sa volonté de prendre réellement les moyens d'une « autre poli-

Quant aux couches dites «intellectuelles », elles doutent de sa capacité à endiguer la montée de l'extrême droite. Paradoxalement, une bonne partie d'entre elles fait davantage confiance pour cela à la majorité actuelle qui, pourtant, a pris l'initiative de mettre l'immigration au cœur du débat public! C'est toute l'habileté de Jacques Chirac que d'avoir réussi à se camper comme le plus soilde rempart grande route. L'instit ou Une comre l'extrême droite, non pas femme en blanc, comme Docteur

ne l'ont fait dans la décennie 80. La mobilisation des jeunes et même des très jeunes générations, en ellemême saine, traduit aussi un désarroi: comment les jeunes, aujourd'hui, pourraient-ils s'exprimer dans les structures sclérosées d'une vie politique française dominée par

la « pensée unique » ? La seule question ouverte est de savoir si la gauche sera capable de sociale et la gauche morale. créer dans les semaines à venir (\*\*) Ajourner le projet de monnaie l'électrochoc qui peut lever les bar unique ne sera pas sculement une rières qui retiennent encore une sera pas sculement une rières qui retiennent encore une sera pas sculement une rières qui retiennent aussi bien mie et le moyen de sortir la France dans les couches populaires que dans les couches intellectuelles, de faire confiance au PS.

La réponse est dans l'émergence d'une gauche républicaine et non maastrichtienne, tournée non pas contre le PS, mais vers le dépassement d'une attitude dogmatique et figée vis-à-vis des critères de l'orthodoxie gestionnaire, sublimée en soi-disant « culture de gouvernement ». Par hii-même, le PS peine à remettre en cause cet « héritage » qui s'est inscrit peu à peu dans ses gènes, au point que beaucoup le considèrent comme constitutif de

sa nouvelle identité, beaucoup plus modelée par Maastricht que par Epinay.

Face au coup de force du pouvoir, la gauche doit relever la conception républicaine de la nation, montrer que la France a encore un avenir, et surtout ne pas fuir le terrain que le pouvoir a choisi pour livrer bataille.

C'est la citoyenneté qu'il faut reconstruire, à la fois d'en haut et d'en bas. Sur le terrain, certes, mais aussi à travers un projet politique. On ne le fera pas en bradant la République sur l'autel d'un « euro fort » qui exacerbera encore les maux dont nous souffrons (stagnation économique, délocalisations industrielles, croissance du chômage et des inégalités, définitive déconnexion entre la politique, confiée à un aréopage de banquiers indépendants, et les citoyens).

Nos concitoyens n'attendent rien d'une gauche gestionnaire qui partage avec la droite les mêmes postulats. Instruits par l'expérience, ils comprement aisément aujourd'hui qu'on ne peut pas changer de politique en Prance sans changer la poitique européenne.

Il s'agit désormais pour la gauche de faire entendre un message clair : non à un euro réduit pour l'essentiel à la fusion du franc et du mark; non au démantèlement programmé du modèle social européen, non au bradage de la République française au profit d'un « Euroland » dominé par les oligarchies de l'argent. Oui à une Europe des peuples dont la priorité sera l'emploi et le débat démocratique le ressort; out aux politiques coordonnées et à la préférence communautaire sans laquelle il n'y aura jamais d'Europe sociale ; oui, enfin et surtout, à la France, rendue à ses couleurs républicaines, capable d'une ardente volonté et d'un projet national mobilisateur, à l'échelle du monde.

Seule une vision et, par conséquent, un clair débouché politique peuvent unifier la gauche

d'une dépression de longue durée. Ce sera l'occasion rendue aux citovens de faire à nouveau de la République, c'est-à-dire de la liberté exercée en commun, le principe et le ressort de leur action. La gauche doit se mettre à l'offensive et pour cela sortir le politique de son impuissance. Il n'y faut que de l'au-

Jean-Pierre Chevènement, ancien ministre, est député (République et Liberté) du Terri-

# L'euro et l'éviction du politique

par Michel Dévoluy

A mise en place de l'euro, prévue pour 1999, conformera une démarche inédite dans l'histoire: un processus d'intégration économique s'appuyant sur le marché unique et une intégration monétaire marquée par le basculement du SME vers l'euro. Ce parallélisme entre l'économique et le monétaire laisse ouverte la guestion de l'intégration des politiques macroéconomiques de stabilisation, dont l'objet est de régier la

Aucune forme de « gouvernement économique européen » n'est prévue par le traité de Maastricht. Néanmoins, un « conseil de stabilité » devrait coordonner les politiques économiques de la future zone euro. Ce conseil ne peut être qu'une structure informelle. Il sera chargé d'assurer la convergence des politiques économiques et le suivi du pacte de stabilité. Est-ce suffisant? La question posée est simple mais redoutable: peut-on avoir l'euro géré par une politique monétaire unique sans avoir, en même temps, une politique macroéconomique unifiée? Par unifiée, nous entendons une politique déterminée, exécutée et contrôlée par un pouvoir politique unique.

Le traité de Maastricht aborde cette question de façon indirecte et en deux temps. Premièrement, il affirme que l'objectif principal de la politique monétaire de l'UEM est de maintenir la stabilité des prix, en toute indépendance par rapport aux pouvoirs politiques. Cette contrainte subordonne toute politique monétaire au strict respect de la lutte contre l'inflation. Une telle option élimine automatiquement tout choix politique qui vise à coordonner les politiques monétaires et budgétaires pour agir sur la conioncture.

Deuxièmement, le traité confie à chacun des Etats membres la maftrise de sa politique budgétaire. Ce maintien des souverainetés nationales en matière budgétaire (et fiscale) est justifié par le principe de

En ce qui concerne la politique monétaire, tout est limpide. C'est la mise en texte de la pensée monétariste et libérale. Le traité énonce clairement l'abandon du versant monétaire de toute politique conjoncturelle active. L'indépendance de la banque centrale européenne face aux pouvoirs politiques garantira sa crédibilité dans son action contre l'inflation. Le parti pris en faveur des poli-

tiques budgétaires décentralisées révèle des ambiguités. Elles découlent des besoins contradictoires inhérents au choix de la subsidiarité. Il faut, d'une part, permettre à chaque pays de gérer sa propre conjoncture en utilisant librement

son budget. Il convient, d'autre part, d'empêcher que les choix budgétaires d'un Etat ne « contaminent » de façon négative les autres économies de l'Union. Par exemple, si un Etat emprunte massivement, il poussera à la hausse les taux d'intérêt sur l'euro pour l'ensemble de l'Union. Le traité tente d'éviter ces contradictions à travers le contrôle des déficits publics (art. 104C) et la coordination des politiques économiques (art. 103).

Le pacte de stabilité et de croisance signé à Dublin en décembre 1996 indique comment seront contrôlés et sanctionnés les déficits excessifs quand l'euro sera introduit. On y retrouve les valeurs de référence choisies pour la convergence: 3 % du PIB pour le déficit budgétaire, 60 % du PIB pour la dette. La logique qui sous-tend ce pacte de stabilité est claire: on limite les marges de manœuvre de chaque politique budgétaire natio-nale afin d'éviter les effets de débordement et de contagion sur les autres économies de l'UEM. Pour autant, rien n'est envisagé pour transférer cette perte de pouvoir budgétaire national au niveau de l'Union. Faut-il alors tout espérer de la coordination des politiques conomiques ?

Une coordination est prévue par le traité : « Les Etats membres considèrent leurs politiques économiques comme une question d'intérêt nmum et les coordonnent au sein du Conseil » (il s'agit du Conseil Ecofin). Concrètement, la coordination se traduit par une recommandation du Conseil sur les grandes orientations. Une surveillance multilatérale évalue les performances. Le Conseil peut adresser des recommandations aux Etats qui s'écartent des orientations ou qui compromettent le bon fonctionnement de l'UEM. Ces recommandations peuvent même être rendues publiques.

Il est admis que, pour des pays interdépendants, la coordination des politiques économiques domine, en termes d'utilité collective, l'absence de coordination. Mais le débat ne s'atrête pas là. La coordination doit s'accompagner du respect des engagements pris. De pius. il importe de s'interroger sur le domaine effectif de la coordina-

La coordination peut être diversement acceptée et suivie par les Etats. Juridiquement, les recommandations du Conseil, même si elles prennent le statut de sanctions, ne lient pas un Etat membre souverain. Une nation peut annoncer que la politique choisie ne lui convient plus. Une nation peut tricher en laissant, par exemple, ses voisins faire les efforts décidés en commun. Bref, la coordination parfaite ne s'impose pas.

Par ailleurs, et surtout, il faut constater que la coordination portera sur un domaine en définitif ré lité devra respecter l'indépendance de la banque centrale européenne et le principe de subsidiarité des politiques budgétaires. La marge de manœuvre est donc étroite et la coordination effective risque de se cantonner au seul respect du pacte de stabilité. La subsidiarité et la coordination preservent beaucoup la souveraineté nationale, Mais elles engendrent une « sous-optimalité » en matière de politique conjoncturelle et de lutte contre le chomage. Une politique commune appliquée au niveau de l'Union se-

rait plus efficace. Les limites de la coordination se cumulent avec les limites de la politique monétaire. Les choix de politiques économiques du traité sont trop minimalistes. De ce fait, ils peuvent devenir dévastateurs pour la construction européenne. En effet, la maîtrise de la conjoncture, en clair la lutte effective et résolue contre le chômage au niveau européen, conditionne l'adhésion des peuples à une Europe unie. Il faut s'en donner les moyens politiques.

Nous expérimentons déjà ce retrait du politique avec les fameux critères de Maastricht (taux d'inflation, taux d'intérêt, déficit annuel et dette publique). On en connaît les effets économiques, sociaux et donc politiques. Le chômage pourrait être mieux combattu si l'on ajoutait à la coordination par les critères de convergence une politique conjoncturelle volontariste décidée au niveau de l'Union.

Le passage à une politique économique implique un transfert important de souveraineté vers l'Union. Une organisation de type fédératif s'impose. La politique conjoncturelle devrait s'appuyer sur une forme de fédéralisme fiscal comme on le trouve dans les Etats fédéraux. Le budget de l'Union doit devenir le levier d'une véritable politique conjoncturelle au sein de l'Union. Le suiet est encore tabou. Mais la politique de l'autruche peut se révéler amère. Si le sujet n'est pas ouvertement débattu. l'euro risque de consacrer l'éviction du politique de deux manières également néfastes pour l'Europe. Soit en consacrant l'idée qu'une économie de marché peut se réguler sans associant la construction européenne à une entreprise politique qui néglige le social pour préserver le respect de la souveraineté natio-

Michel Dévoluy est professeur de sciences économiques à l'université Robert-Schuman (Strasbourg).

# Télévision publique sociale

Suite de la première page

La télévision payante leur paraît la seule activité qui offre des perspectives de croissance et de revenus. S'ils poussent cette logique à son terme, se désintéresseront-ils pour finir de leurs chaînes généralistes? En tout cas, dans un éventail médiatique de plus en plus ouvert, où des offres spécialisées vont se multiplier, la télévision publique généraliste s'impose de plus en plus comme le vrai carrefour social, le point de rassemblement autour duquel les différents esprits et les différentes conditions penvent se retrouver. C'est dans la mesure exacte où France 2 et France 3 continueront à répondre, chacune à sa manière, à cette fonction essentielle, que leur horizon restera dégagé.

L'engagement de Prance 2 pour la fiction française est une manière d'exprimer en situation la phipart des grandes questions qui se posent à nos contemporains. Comme le roman au XIX siècle, la fiction télévisée est devenue pour notre époque ce « miroir » que Stendhal promenait sur une

Sylvestre sur France 3, sont les porteurs, au milieu des doutes et des incertitudes de notre temps, des convictions et des valeurs que nous lègue notre tradition démocratique, intégratrice, et républicaine : attachement aux libertés et aux droits de l'homme, respect d'autrui, tolérance, solidarité et hospitalité. Plus en profondeur, la fiction télévisée contribue à faconner l'imaginaire collectif, substrat immatériel de notre identité nationale.

De même, le travail quotidien de France 2 pour accompagner l'actualité répond au besoin d'information, mais aussi d'explication, qui est essentiel au fonctionnement même de la démocratie. France 2 a multiplié les magazines, qui, des « Lundis de l'information » aux jeudis d'« Envové spécial», en passant par « Ça se discute» de Jean-Luc Delarue et les discussions du « Cercle de minuit », tissent tout un réseau d'émissions consacrées à la réflexion et à l'explicitation des faits et des événements. Aucune chaîne en Europe ne fait un tei effort de remise en perspective de notre époque. France 2 est une vraie télévision de service public. Elle doit retrouver conscience de ce qu'elle est et confiance en elle-même.

C'est à la fois parce qu'elles sont complémentaires et cohérentes dans leurs objectifs fondamentaux et dans leurs principes de fonctionnement que nos deux chaînes généralistes publiques sont capables de remplir la fonction de lien social qui s'affirme aujourd'hui comme leur véritable raison d'être. Ensemble, elles protègent une identité française et de l'audiovisuel (payante) enfrancophone, une certaine conception du monde et des rapports entre les hommes, et de la capacité de chaque culture à rayonner autour d'elle. L'engagement permanent de la télévision publique rejoint la défense de l'« exception culturelle » et la nécessité de promouvoir les programmes français dans le monde, par une action audiovisuelle extérieure ambitieuse.

Après l'adoption par le Parlement de la loi sur l'audiovisuel,

gendrent une offre nouvelle, thématique et spécialisée, à laquelle la télévision publique ne saurait rester étrangère. Les contours de l'offre propre au service public se définiront progressivement. Mais il est d'ores et déjà évident que nous avons intérêt à mieux valoriser nos productions, et que nous avons vocation à offrir des programmes complétant ou diversifiant notre rôle social et culturel. C'est ce que nous faisons dans TPS, en participant à une chaîne

La télévision publique sera d'autant plus efficace dans son œuvre d'intégration qu'elle pourra combiner ses programmes de base s'adressant à tout le monde et des programmes spécialisés conçus spécifiquement pour certains publics

France Télévision aura enfin la personnalité morale et détiendra le capital de ses deux chaînes généralistes et de leurs différentes filiales, communes ou séparées. Cette clarification des structures permettra une gestion plus transparente et plus sûre de l'ensemble du groupe, et l'instauration de complémentarités nouvelles.

S'il est vrai que le rôle social de la télévision publique généraliste doit devenir de plus en plus irremplacable, il n'en reste pas moins que les nouvelles techniques (numériques) et la nouvelle économie tinés aux « minorités ». On voit

de fictions françaises (Festival), de programmes pour enfants (Télétoon), et d'histoire. C'est aussi ce que nous faisons dans la Sept/ Arte, dans Euronews, la chaîne d'information continue européenne, et dans France Supervision, qui doit développer ses programmes culturels, notamment dans le domaine de la musique. C'est aussi ce que nous ferons plus tard, probablement, dans les domaines de l'information régionale, de l'apprentissage de la langue française et des programmes des-

bien que la télévision publique sera d'autant plus efficace dans son œuvre d'intégration qu'elle pourra combiner ses programmes de base s'adressant à tout le monde et des programmes spécialisés conçus spécifiquement pour certains publics.

Dans les mois qui viennent, des suites concrètes seront données notamment aux orientations suivantes: pour France 2, améliorer la qualité de l'information, faire une plus large place au débat social, accentuer le caractère identitaire de la fiction; pour France 3, faire valoir notre patrimoine y compris cinématographique et télévisuel, rendre plus sensible notre appartenance à l'Europe, innover dans les programmes régio-

Les deux chaînes feront tout pour redonner une actualité aux valeurs et aux références fondatrices de notre culture et de notre société. Cette finalité de service public implique un haut niveau d'exigence notamment sur les lans moral et déontologique. Elles ne peuvent admettre des pratiques qui jettent le doute sur leur indépendance et la rigueur de leur information.

Notre télévision publique mérite d'être aimée et d'être défendue. Nos voisins européens le savent. Ils l'apprécient quand ils la recoivent. Elle est un foyer de notre identité et de notre capacité de vivre ensemble. J'ai la conviction qu'elle sera recomme dans ce rôle, et qu'elle le jouera de mieux

Xavier Gouyou Beauchamps

# Les leçons de Carpentras par Henri Hajdenberg

jugement des auteurs de la profanation du cimetière juif de Carpentras va être connu incessamment. Comment expliquer qu'à l'issue de cet épisode long de sept années on reste sur un sentiment de malaise, d'inachèvement de la réflexion? C'est peut-être que les vrais problèmes soulevés par Carpentras restent pratiquement entiers. On peut en relever quatre au moins.

I – La sensibilité de notre société aux mécanismes de rumeur. L'identification des auteurs du forfait et leur appartenance à la mouvance de l'extrême droite ont mis un terme aux cris d'orfraie poussés par le Front national, qui dénonçait une manipulation politique montée de toutes plèces pour discréditer l'extrême droite. Il n'empêche qu'il s'est trouvé, pendant sept années, des esprits, et non des moindres, pour reprendre et répercuter, non sans écho, la théorie du complot contre l'extrème droite. Il

CORRESPONDANCE

Après la publication, dans nos

pages « Débats », d'un point de vue

de Cloude Durand, Michèle Gen-

dreau-Massaloux, recteur de l'aca-

démie de Paris, chancelier des uni-

l'ai été personnellement mise en

cause par Claude Durand dans un

texte publié par Le Monde du ven-

dredi 18 avril, sous le titre « Un pe-

Le président-directeur général

des maisons d'édition Fayard et

Stock, après avoir rappelé que des

ouvrages aussi estimables que ceux

de Soljenitsyne, Alain Peyrefitte.

Jean-François Deniau, Jean-Paul Fi-

toussi, Marc Fumaroli, Jean Tulard

ont été (provisoirement) retirés de

la bibliothèque du lycée Edmond-

Rostand de Saint-Ouen-l'Aumône.

versités de Paris, nous écrit :

tit autodafé ordinaire ».

Une lettre de Mme Gendreau-Massaloux

pu sentir que les doutes demenraient, que la rumeur n'était pas désamorcée. Pourquoi des aveux si tardifs, remarquaient les uns? Pourquoi des aveux devant les RG, soulignaient les autres ? La révélation de la vérité n'a pas entièrement désamorcé les rumeurs, comme si son caractère éminemment simple avait laissé les amateurs de révélations croustillantes sur leur faim.

2 - Le problème de l'éducation. Les auteurs de la profanation de Carpentras se sont retrouvés autour d'un certain nombre de points communs : fascination pour le nazisme, rejet de la démocratie et de ses valeurs. Force est de constater que, sortis de l'école de la République, ces jeunes n'y avaient acquis aucun des principes minimaux de la vie en société. Certes, il serait hâtif et injuste de constituer ces individus en échantillon représentatif de la jeunesse française. Il n'empêche pourtant que l'on peut se

Une telle attitude offenserait

mes convictions. L'assertion de

M. Durand témoigne en outre

d'une fâcheuse ignorance du dé-

coupage géographique des académies : le lycée de Saint-Ouen-l'Au-

mône relève de la compétence du

recteur de Versailles, et non de

celle du recteur de Paris (d'autres

organes de presse ne s'y sont pas

trompés). J'ajoute que le recteur de

Versailles a pris toutes dispositions

pour mettre un tenne à cette af-

faire, conformément aux instruc-

[L'évocation, dans le point de vue en

cause, de la responsabilité de « Madame

le recteur » était fautive, ainsi que le si-

gnalait un rectificatif publié dans nos édi-

tions du 19 avril. Le Monde prie M= Gen-

dreau-Massaloux de bien vouloir accepter

tions du ministre.

is en délibéré, le y a quelques semaines encore, jugement des au- pendant le procès lui-même, on a un tel échec de l'éducation républicaine dans l'acquisition des repères de base qui permettent la vie en société, comme dans l'acquisition des censures fondamentales qui auraient dû éviter l'identification à la haine nazie. Que ces événements se soient déroulés dans le sud de la France, région d'élection, dans tous les sens du terme, malheureusement, du FN, n'est pas

> Quelle que soit la décision du tribunal, il manquera le volet pédagogique

fortuit. Que cette profanation, qui a frappé par son caractère parozystique, ne soit pas un phénomène isolé doit aussi conduire à s'interroger. Que se passe-t-il dans ce pays pour qu'une minorité non négligeable de sa jeunesse tombe dans le nihilisme, ou les rites sataniques, et qu'une grande partie de celle-ci vote pour un parti dont les dirigeants admettent comme des évidences l'inégalité des races prônée par les nazis, et les chambres à gaz comme un détail de l'histoire

de la seconde guerre mondiale ? 3 - La signification à long terme d'une immense mobilisation populaire. Comme beaucoup de mes concitoyens, j'ai été heureux et fier de voir dans la rue, en mai 1990, des milliers et des milliers de gens exprimer leur désaveu de la profanation de Carpentras. Ce rejet émotionnel d'un attentat symbolique était d'autant plus réconfortant qu'il condamnait l'acte commis, mais aussi les inspirateurs du climat délétère qui avait rendu cet acte possible. Cinq ans plus tard, pourtant, dans une queue de manifestation du Front national, d'autres ieunes se sont livrés à un attentat, non contre un mort, mais

Seine un homme dont le seul crime était d'être marocain et de s'être trouvé sur leur chemin. Combien des Parisiens qui avaient manifesté contre la profanation de Carpentras out-ils protesté cinq ans plus tard contre cet assassinat? Quelques milliers. Ce décalage nous alerté encore.

4 - La sentence qui sera prononcée à l'issue du procès des profanateurs de Carpentras. On a pu entendre quelques commentaires, au moment du procès, s'inquiétant du caractère relativement bénin des peines encourues. Deux ans de prison au maximum, c'est peu, a-t-on pu lite ou entendre ici ou là. C'est mal poser la question. S'agit-il, en effet, de réprimer et de punir les auteurs du délit, d'effrayer et de faire réfléchir des émules potentiels des profanateurs de Carpentras? Oui, certes, mais pas seule-ment. Quelle que soit la décision du tribunal, il manquera un volet au procès de Carpentras: le volet apogique. Il est dommage que la loi, dans des cas de ce type, ne prévoie pas, au-delà de la prison, au-delà du châtiment, des dispositions qui fassent toucher au délinquant la réalité des enjeux émotionnels et historiques par rapport auxquels il a situé son geste. Est-il angélique ou irréaliste de se demander si, à côté de la prison ou de l'amende, il ne serait pas souhaitable d'envoyer les auteurs de délits racistes ou d'incitation à la haine raciale travailler dans un centre de documentation sur la Shoah pour que se matérialisent devant eux les conséquences ul-

les fascinent? L'affaire de Carpentras est close, et l'on peut, l'on doit s'en féliciter. Mais les questions qu'elle a mises au jour demeurent ouvertes. Le travail de la police et celui de la justice ont finalement été menés à bien. Celui des pédagogues de la démocratie commence seulement.

times des idéologies de haine qui

Henri Hajdenberg est président du Conseil représentatif des

# Misère du chinois aux Langues O

par Pierre Trolliet

L est infiniment plus confortable (et plus gratifiant) d'entretenir le public des choses de la Chine à la faveur des médias que d'enseigner la langue et la civilisation chinoises à l'Institut national des langues et civilisations orientales (Inalco). Le département Chine de l'Inalco (comme d'ailleurs le département Corée-Japon), fort de quelque 1 500 étudiants et d'une quarantaine d'enseignants français et étrangers (indispensables), est confiné au fond d'un couloir du premier étage de l'université Paris-IX Dauphine, à titre provisoire, depuis environ vingtcinq ans...

Si feu le camarade Deng a participé héroïquement à la légendaire Longue Marche, celleci n'a toutefois duré « que » trois ans (1934-1937), tandis que celle de l'Inalco, entreprise au début des années 70, pour son regroupement sur un site décent, n'a toujours pas atteint son but. Si les services administratifs demeurent dans des locaux totalement inadaptés, rue de Lille, les enseignements sont dispersés entre le siège (Afrique), l'université Paris-IX Dauphine (Asie du Sud, Asie du Sud-Est, Haute Asie, Pacifique, Chine, Corée, Japon), le Centre Clichy (Europe centrale et orientale, études hébraiques, Russie-Eurasie) et le Centre Asnières (Proche et Moyen-Orient, Afrique du Nord), tandis que les centres de recherche sont rue Broca (13°), et j'en oublie probablement...

Cette « longue marche » nous a menés... « en bateau » aux quatre coins de Paris et de la région parisienne, au gré des fantasmes, bobards et promesses jamais tenues par les ministres successifs de l'éducation nationale et/ou des universités, et des illusions touiours renouvelées par les diffé-

En attendant (quoi ?), entassement, dégradations, difficultés de tous ordres s'aggravent au fond de notre couloir ; ce sont, notamment, un secrétariat (quelques mètres carrés) où pendouillent les fils electriques, où l'installation tient du mauvais souk et où la porte ne peut plus s'ouvrir lorsque cinq ou six étudiants (minces) viennent procéder à leur inscription; un cagibi (quelques mètres carrés) sans fenêtre où sont entassés trois appariteurs (qui travaillent), une photocopieuse en marche du matin au soit, un service du courrier pour l'ensemble des départements des langues et civilisations des pays de l'Asie, au mépris des règles élémentaires d'hygiène et de sécurité; des laboratoires de langues surchargés et d'un autre âge à l'heure d'internet, auquel d'ailleurs nous n'avons pas

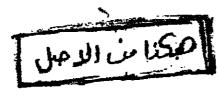
La seule bonne nouvelle, effective, nous est venue à la rentrée 1996-1997 de la Fondation culturelle franco-chinoise créée par une donation taiwanaise à l'Académie des sciences morales et politiques de France: le prix 1997 nous en a été décerné. Si nous avons ainsi enfin les moyens de faire l'acquisition d'un peu du matériel qui nous manque (ordinateur, liaison Internet, CD-Rom. etc.), nous ne disposons d'aucun local pour l'installer et l'utiliser !

Le président de la République va se rendre très bientôt en Chine et il aura l'occasion d'admirer làbas quelques équipements universitaires up to date - laboratoires de langues notamment - et il n'aura pas honte. Il n'a pas encore visité les nôtres...

Pierre Trolliet est directeur adjoint du département Chine à

me reproche une complicité passes excuses pour le manque de visilance qui a conduit à cette erreur. ] institutions juives de France (CRIF). contre un vivant, jetant dans la rentes autorités de l'Inalco. Forcément, le Diesel le plus puissant du marché, ça consomme un peu d'adrénaline. Nouvelle Mercedes Classe E 300 TD. Le weekend du 26 avril<sup>(b)</sup>, les nouvelles Classe F vous attendent chez votre concessionnaire Mercedes. Vous y découvrirez la nouvelle Mercedes Classe E 300 Turbo Diesel : ses 177 chevaux font d'elle le Diesel le plus puissant du marché. Diesel le plus puissant du marché. Week-end du 26 avril.







 $\mathbb{P}_{CAT(\tau)^{\mathcal{L}}}$ 

HAIRT. e entrantetteth & El and the second section in the second

grad datt fie

7,77



### Les énarques ne sont pas là où l'on a besoin d'eux justice, ou bien se livrent à un

ALORS qu'elle vient de célébrer le cinquantième anniversaire de sa création, l'Ecole nationale d'administration (ENA) fournit-elle toujours la formation qui convient aux hauts fonctionnaires? De toutes parts, des voix s'élèvent pour dire que l'ENA ne convient plus à la société. Une association, Ocsena (Organisation contre le système ENA), affirme qu'« il faut brûler l'ENA », ou du moins débattre publiquement de cette « nouvelle Bastille », de ce « système institutionnel d'appropriation des postes décisionnels de l'appareil d'Etat ». Laurent Fabius a récemment, recommandé que le re-crutement des membres des grands corps soit déconnecté du classement de sortie. Une cinquantaine d'élèves de la promotion Marc Bloch ont adressé au premier ministre une lettre ouverte dans laquelle ils critiquent leur formation. « minée par le conformisme » et « poliuée par le classement final ».

: Ica

Dans la majorité sortante aussi, le débat fait rage. Un député RPR, Jean-Michel Fourgous, vient de déposer une proposition de loi demandant la suppression de l'ENA. « qui apprend à faire fonctionner une économie rigidifiée alors que notre salut est dans l'économie marchande ». Philippe Séguin, pré-sident de l'Assemblée nationale, a, de son côté, éprouvé le besoin d'assurer aux élèves que la France a « plus que jamais besoin (...) d'une haute fonction publique, recrutée sur des critères objectifs, impartiaux, bannissant toute considération parti-

Les énarques sont accusés de tous les maux, y compris de ceux dont ils ne sont pas responsables. Une chose est sûre: ils sont incapables de mettre fin aux dysfonctionnements de l'administration, qu'ils diogent. Chaque année, des dizaines de milliers d'usagers doivent s'en remettre au médiateur de la République pour régler les litiges qui les opposent aux services de l'Etat, et les recours devant les tribunaux se multiplient; de nomoreux fonctionnaires refusent encore diexécuter des décisions de acharnement contentieux injusti-

Un ancien directeur de l'Ecole, Jean Coussirou, affirmait récemment, dans un ouvrage intitulé Faut-il supprimer l'ENA? (Editions d'organisation), que ces dysfonctionnements viennent de ce que l'institution n'enseigne pas suffisamment à ses élèves la nécessité de rendre l'administration plus efficace. Il déplorait qu'elle ne les forme pas assez au « management », aux techniques de gestion des organisations publiques. Les élèves sortant de l'ENA croient trop ... ser la lutte contre l'exclusion. que leur position de commandement leur permettra d'imposer des réformes. Or l'expérience montre que tout projet autoritaire se heurte à une certaine inertie de la « base » et se condamme à l'essouf-

TECHNIQUE DE NÉGOCIATION

M. Coussirou déplorait que l'enseignement de la gestion des ressources humaines ne donne pas lieu à une épreuve comptant pour le classement de sortie et que seuls les élèves issus du concours interne et du troisième concours, convaincus de son intérêt en raison de leur expérience professionnelle passée dans la fonction publique ou le privé, s'y intéressent.

Son successeur. Raymond-Francois Le Bris, vient d'imposer que cet enseignement compte, de facon aléatoire, dans le classement de sortie, ce qui fait que tous les élèves doivent le suivre. Il vient en outre d'introduire un enseignement facultatif de technique de la négociation. Des élèves de la promotion Marc Bloch se plaignent cependant d'être davantage initiés « à l'efficacité dans la mise en œuvre de plans sociano », au lieu d'être éclairés sur le statut de la fonction publique: « L'énarque 1997 sait tout sur les restructurations d'Air Prance et rien sur la gestion des ressources humaines dans un grand ministère », ont-ils écrit au premier ministre.

Mais si l'administration fonctionne mal, c'est surtout que les

RECTIFICATIES

ETATS-UNIS Dans l'article intitulé «Saddam Hussein se fait rappeler à l'ordre après un nouveau défi lancé à Wasbington \*, publié dans Le Monde du 23 avril, nous avons par enreur écrit que le secrétaire américain à la défense était William Perry. Il s'agit de William Cohen.

BERD

es Classe 1 300 TD.

Le nombre des actionnaires de la BERD (Banque européenne pour la reconstruction et le développement) n'est pas de cinquante, contraffement à ce que nous avions indiqué dans notre article consacré mobiée annuelle de cette organisation financière multilatérale (Le Monde du 16 avril), présidée par 31 mars.

Jacques de Larosière, ancien directeur général du Fonds monétaire international, mais de soixante: cinquante-huit pays, la Commission européenne et la Banque européenne d'investissement.

TUSTICE

Contrairement à ce que nous avons écrit dans Le Monde du 23 avril, la loi de 1989 réserve la détentida des mineurs de treize à seize ans, non aux affaires correctionnelles, mais aux affaires crimi-

ZEBDA

Le groupe de rap-ragga Zebda est toulousain, et non toulonnais, comme nous l'ayons écrit par erreur dans Le Monde daté 30-, qu'on lui avaît voié sa couleur et

pour protéger leurs employés du public : dans les bureaux des Assedic, que certains responsables ont osé mettre sur liste rouge, afin de ne pas répondre aux réclamations des chômeurs, jusqu'à ce que le médiateur de la République dénonce leur comportement; dans les bureaux d'aide sociale, où leur présence permettrait de mieux organi-

énarques ne sont pas là où il le fau-

drait. Ils ne sont pas présents là où

naissent les conflits entre l'adminis-

tration et les usagers : dans les tré-

soreries, où les receveurs-percep-

teurs installent des vitres blindées

Lorsque les énarques sont présents sur le terrain, ils sont d'ailleurs fort appréciés : tel sous-préfet à la ville était récemment accueilli à bras ouverts dans un quartier de banlieue difficile, parce qu'il avait obtenu, en négociant l'étalement de ses dettes auprès des services financiers, que le dernier petit commerçant ne mette pas la clé sous la porte. Les élus ou les associations locales, si prompts à fustiger le « technocratisme » des énarques, ne se plaignent jamais du corps préfectoral, pourtant majoritairement issu de l'ENA: ils constatent que les préfets et les sous-préfets passent leur temps à résoudre des problèmes, sans édic-

ter de circulaires. Il serait sans doute utile que le gouvernement crée plus de postes de sous-préfet d'arrondissement et moins de postes en administration centrale. mesure qui correspondrait d'ailleurs à sa volonté de renforcer la déconcentration. La fonction publique est ainsi

n'expérimentent iamais les postes de terrain. Les quinze premiers intègrent les grands corps (Conseil d'Etat, Inspection des finances, Cour des comptes), où ils font du contentieux ou épluchent des liasses pendant quelques années; Ils entrent ensuite dans un cabinet ministériel, qui leur sert de tremplin pour la direction d'une administration centrale. Les administrateurs civils vont dans ces mêmes administrations, où ils espèrent devenir chef de bureau, sous-directeur, voire chef de service. Ils choisissent systématiquement la capitale. puisque ses postes officent, à grade égal, des primes plus intéressantes que ceux de province. Ils rédigent des décrets, des arrêtés et des circulaires, sans avoir jamais pratiqué la matière pour laquelle ils édictent

Ce sont eux que le public critique. Un vent de fronde circulait récemment dans certaines campagnes, à propos d'un « décret hamignon » : pour éviter les accidents de la route, me circulaire avait été diffusée, imposant que les paysans équipent lem tracteur d'une hunière orange. Les paysans s'étaient exécutés à leurs frais, jusqu'à ce que la direction de l'équipement s'aperçoive ourune autre circulaire, imposant

The state of the s

de changer l'orange pour le vert, soit prise. Les paysans pestaient contre les énarques, accusés d'avoir rédigé ce texte sans être «jamais sortis de leurs cabinets parisiens ».

Est-il légitime de contrôler ou de diriger une administration sans l'avoir jamais pratiquée ? Ceux qui le font sont soupçonnés de faire passer leur carrière avant l'intérêt de l'Etat. Brillants, forcément, puisqu'ils ont été sélectionnés à l'entrée de l'ENA en fonction de leurs capacités d'analyse et de synthèse, ils sont accusés d'être incapables d'écouter : et pour cause, ils n'ont pas l'occasion de le faire. Avant d'intégrer l'inspection générale des affaires sociales, il ne serait pas mauvais que les énarques fassent un séjour dans les ANPE, les Assedic ou les Urssaf. Avant d'aller à l'inspection des finances, il serait peut-être utile qu'ils sachent comment fonctionne une trésorerie ou

MOBILITÉ GÉOGRAPHIQUE Le gouvernement d'Alain Juppé

un centre des impôts.

indique que les élèves de l'ENA vont désormais faire du terrain puisque, dans le cadre de la réforme de l'Etat, il vient de leur imposer une période de mobilité géographique de deux ans, qui sanctionnera l'accès aux postes de sous-directeur et de chef de service. Ceux qui se destinent à l'administration centrale devront faire un séjour, au choix, dans les services déconcentrés, les tribunaux administratifs les chambres régionales des comptes, les collectivités locales, les services de l'Union européenne, les organisations internationales, les groupefaite que la plupart des énarques ments d'intérêt publics ou les entreprises publiques, à l'exclusion de leur siège social. Il y a là une avancée. même si les organismes so-

ciaux sont oubliés. En droit, les membres des grands corps seront soumis à cette obligation de mobilité géographique. En fait, ils ne seront pas forcément concernés, puisqu'ils accèdent souvent directement aux postes de directeur, à la discrétion du gouvernement, et non soumis à l'obligation de mobilité. De ce point de vue, la réforme est donc injuste; elle confirme le clivage qui existe entre les membres des grands corps et les autres, et ne valorise millement les postes de terrain que les énarques devraient occuper.

li aurait été plus utile d'imposer que cette mobilité géographique se fasse avant le classement de sortie, et qu'elle compte pour la sélection. Il aurait été possible d'apprécier non seulement les qualités intellectuelles des énarques, mais aussi leur aptitude à diriger des hommes et à moderniser Padministration. Il serait temps que l'expérience professionnelle soit, au même titre que la rédaction du droit ou le maniement d'équations à plusieurs inconnues, un critère d'appréciation de la carrière des énarques.

Rafaële Rivais

# Le Monde

21 bis, RUE CLAUDE-BERNARD - 75242 PARIS CEDEX 05 Tél.: 01-42-17-20-00. Télécopieur : 01-42-17-21-21. Télex : 206 806 F Internet: http://www.lemonde.fr

# Dérives policières

de la police nationale, en vigueur depuis onze ans, invite les policiers à respecter la Déclaration des droits de l'homme et du citoven, dont l'article 12 stipule que la force publique « est instituée pour l'avantage de tous, et non pour l'utilité particulière de ceux à qui elle est confiée ». C'est à l'aune de ce principe républicain qu'il faut juger le dernier rebondissement de l'affaire Elf.

Ce principe vient d'être mis à mai par un événement sans précédent : le vol d'un carton de documents saisis dans le cadre de l'enquête que mène le juge Eva Joly sur l'affaire Elf-Aquitaine et ses ramifications. Certains n'y verront qu'un épisode rocambolesque d'un dossier qui, de la France à l'Afrique en passant par le Venezuela, des officines bancaires suisses, évoque un mauvais scénario de série B. Cette disparition de scellés de justice, au cœur des locaux de la brigade financière de la préfecture de police de Paris, est pourtant gravissime.

L'embarras des ministres de Pintérieur et de la justice, Jean-Louis Debré et Jacques Toubon, qui ont ordonné une enquête interne de l'inspection générale des services et l'ouverture d'une information judiciaire, confirme l'exceptionnelle gravité des faits. Les pièces évanouies, parce qu'elles concernaient l'utilisation de commissions occultes versées sur un compte suisse par André Taralio, le «M. Afrique» du groupe Elf, pourraient permettre au juge Joly d'éclairer les coulisses d'af-

E code de déontologie fairisme politique des relations entre la France et plusieurs pays africains. Car l'affaire Elf est depuis plusieurs mois devenue une affaire d'Etat, où se mêlent diplomatie parallèle, finance-ment politique, corruption, et dont les réseaux semblent remonter pour partie aux premiers cercles néogaullistes.

Ce vol de documents, tout comme la mystérieuse « visite » des ordinateurs de certains en-quéteurs de la brigade financière en charge de cette affaire, laisse planer les plus graves soupçons sur le climat régnant au sein de la police judicialre parisienne. Dirigée dans les années 80 et 90 par des professionnels, indifférents aux pressions politiques et respectueux des règles de procédure, elle a aujourd'hui à sa tête un policier dont l'engagement politique est connu: très lié à la Mairie de Paris, un temps en fonctions au cabinet d'Edouard Balladur à Matignon, Olivier Foll n'a jamais fait mystère de ses sympathies pour le RPR.

Sanctionné par la Cour de cassation pour avoir refusé d'assister le juge Halphen lors d'une perquisition au domicile de Jean Tiberi, privé pour six mois de son habilitation d'officier de police judiciaire, M. Foll est demeuré en poste. Homme du pouvoir, ayant pleine autorité sur la brigade financière, le voici à nouveau au cœut de troubles manœuvres, symbolisant la dérive partisane d'un appareil policier écartelé entre clans. On ne comprendrait pas qu'il n'en soit pas tenu pour res-

Ce**lliande** est édité par la SA LE MONDE Breciolie, directeur de la publication : Jean-Mar an-Marie Colombani ; Dombique Aldry, dire

Directour de la réduction : Edwy Plenei Directeurs actionnes de la rédaction : Jean-Ves Lionneau, Robert Solé tédacteurs en chef : Jean-Ruil Besset, Bruno de Cantas, Pierre Georges, agent Greissaner, Elis taracteufez, Michel Kgiman, Bernand Le Gendre Directeur artistique : Dominique Roynette Rédacteur en chef technique : Eric Azan Secrétaire général de la rédaction : Alain Roument

Médiateur : Thomas Ferencel

Directeur étécurif : Pré Pialioux ; directeur délégué : Anne Chaussebourg er de la direction : Alain Rollat ; directeur des relations loternationales : Daniel Verne Conseil de surveillance : Alain Mine, président : Gérard Courtois, vice-présiden

Anciens directeurs : Hubert Beuve-Méry (1944-1969), Jacques Fauvet (1969-1982), ndré Laurens (1982-1985), André Fontaine (1985-1991), Jacques Lesourne (1991-199

Le Monde est édité par la SA Le Monde Le Bignate ést cause par la 3-a Le asonair

Diurée de la société : ceut ans à compter du 10 décembre 1994.

Capital social : 935 000 F. Actionnaires : Société civile « Les rédacteurs du Monde ».

Association Himbert Beuve-Neby, Société anonyme des lectreurs du Monde ».

Le Monde Entreprises, Le Monde (twestisseum,

Le Monde Presse, Téna Presse, Le Monde Prévoyance

### L y a 50 ans, dans ce Monde

### La condamnation de Tiso le Slovaque

eu peut-être moins pour but de punir un traître que de prouver qu'il y avait crime à vouloir séparer la Slovaquie de la Bohême. Son exécution devra convaincre les Slovaques que recommencer l'aventure serait folie. Pourtant son procès n'a en aucome facon détroit le réel prestige dont jouissait Tiso aux yeux de la majorité des Siovaques.

Il reste pour les milieux paysans et catholiques (80 % de la population), d'une part, le prêtre, l'oint du Seigneur, victime des communistes et des hérétiques, pour ne pas parler des juifs ; d'autre part, celui qui a libéré la Slovaquie de la tutelle tchème et qui lui a permis de vivre des années de paix fructueuse dans une Europe en guerre.

Les Slovaques, il faut le dire, avaient quelque sujet de se plaindre des vingt années passées avec les

LA CONDAMNATION de Tiso a Tchèques. Ces demiers, conscients de leur supériorité intellectuelle et technique, avaient jugé bon d'envoyer en Slovaquie non seulement des professeurs et des ingénieurs tchèques, mais aussi des gendarmes, des facteurs et des chefs de

> Cette « tchéquisation » de la Slovaquie n'était pas pour plaire au parti autonomiste, et Tiso put aisément démontrer que la Slovaquie n'avait pas besoin d'être « colonisée ». Que les Slovaques se soient séparés des Tchèques grâce à l'invasion allemande, cela ne fait aucun doute. Mais comme un partisan de Tiso me le disait : « Sans Hitler, le problème se serait posé quand même, et il se reposera, » Ce que voulait et ce que veut toujours le peuple slovaque, c'est rester maître chez hil.

> > (24 avril 1947.)

Ce.Monde SUR TOUS LES SUPPORTS Télématique: 3615 code LEMONDE

Documentation sur Minitel: 3617 code LMDOC ou 08-36-29-04-56

Le Monde sur CD-ROM : renseignements par téléphone, 01-44-08-78-30 Index et microfilms du Monde : renseignements par téléphone, 01-42-17-29-33

Le Monde sur Compuserve : GO LEMONDE Adresse Internet : http://www.lemonde.fr

Films à Paris et en province : 08-36-68-03-78

Depuis le d Air Inter mettar **5** n us de 4 clairemen d'hui la pi

۲,

# A notre tour de vous dire où nous voulons aller.

Depuis le début du mois, le rapprochement d'Air Inter Europe et d'Air France est effectif. En mettant en commun les savoir-faire de plus de 45000 personnes, nous affichons clairement nos ambitions: faire dès aujour-d'hui la plus belle des compagnies aériennes.

15.20

17:15

19:20

AID INTER + AIR FRANCE - GROUPE AIR FRANCE

# ENTREPRISES

SOCIAL Les fonds de pension des 42 % pour les mille plus grosses enentreprises américaines de plus de 10 000 adhérents ont 30 % de leurs propre entreprise. Ce taux monte à vriers sont devenus millionnaires du

treprises américaines. Chez Gillette, où 68 % de l'épargne est placée en actifs investis en actions de leur titres Gillette, une soixantaine d'ou-

fait de la forte montée des cours en Bourse. ● DES CATASTROPHES récentes ont eu lieu à cause de cette trop faible diversification des placements. • LES EMPLOYEURS expri-

ment leur inquiétude. Mais ils veulent pouvoir continuer de financer ainsi les retraites, convaincus que leurs salariés seront plus attachés au succès de leur entreprise s'ils en sont

actionnaires. • LE SÉNATEUR démocrate de Californie Barbara Boxer a déposé au début de l'année un projet de loi qui limite à 10 % l'épargne du salarié investie dans son entreprise.

# Les salariés américains investissent leur retraite en actions de leur entreprise

Une soixantaine d'ouvriers de Gillette ayant placé leur épargne retraite en actions de leur firme sont devenus millionnaires en dollars. Ce type de placement est rentable avec la hausse de Wall Street. Mais les employeurs s'inquiètent des conséquences d'un retournement boursier

de notre envoyé spécial Finir sa carrière millionnaire - en dollars - lorsqu'on est simple ouvrier américain, c'est possible... grace aux fonds de pension. Une soixantaine d'ouvriers de Gillette se sont retrouvés à la tête d'un tel capital grâce au fonds d'épargne retraite de leur entreprise. Pendant toute leur vie active, ils ont consacré volontairement, mois après mois, entre 5 et 15 % de leur salaire à leur retraite, investissant ces sommes principalement en actions de leur entreprise. Chaque mois, la firme de Boston abondait leur mise de 50 %, sous la forme d'actions Gillette, bloquées jusqu'à leur départ en retraite. Ils ont fini par toucher le iack-pot. Il est vrai que depuis 1980 l'action du groupe a progressé, dividende compris, de 28 % par an. Une somme de 1 000 francs investie il y

a dix-sept ans vaut aujourd'hui... 65 000 francs. « Nous avons dil former ces personnes à la gestion de fortune . indique l'entreprise.

Depuis qu'elle a été victime de plusieurs tentatives d'OPA hostiles dans les années 80, le leader mondial des rasoirs a pour obsession de faire monter son cours de Bourse, quitte à fermer ses usines rentables, comme celle d'Annecy en France à la fin des années 80. Les salariés restés dans l'entreprise n'ont pas à s'en plaindre, puisque, selon la firme, le plan d'épargne leur permet de toucher en fin de carrière entre 100 et 150 % de leur dernier salaire.

La médaille a son revers : le risque. Alors que tout gestionnaire de patrimoine apprend qu'il ne faut pas mettre tous ses œufs dans le même panier, les plans d'épargne retraite des salariés de Gillette sont investis, selon l'Insti-

tute of Management and Administration (IOMA), spécialiste des retraites, à 68 % en actions de l'entreprise : si le titre s'écroule à Wall Street, la retraite se réduit d'autant. La firme de Boston, qui garantit en plus à ses salariés une retraite de base équivalente à 50 % du dernier salaire, n'est pas un cas isolé. Outre-Atlantique, les salariés votent pour leurs dirigeants en investissant massivement en actions de leur entreprise

pour préparer leurs vieux jours.

Selon une étude du cabinet de consultants Rogers, Cassey & Associates (RCA) et de l'IOMA publiées début avril, les fonds de pension des entreprises de plus de 10 000 adhérents ont 30 % de leurs actifs investis en actions de leur entreprise, ce taux montant à 42 % pour les mille plus grosses que de 10 % pour l'ensemble des plans de retraites, les salariés des PME ne pouvant évidemment pas investir dans leur société.

Selon Sean Hanna, reponsable

de l'IOMA, les futurs retraités de Coca Cola ont 92 % de leurs actifs en actions de la société, ceux de General Electric et de General Motors 50 %. Le fonds de pension du sidérurgiste USX est investi à 28 %. En revanche, celui d'IBM, dont l'action s'est effondrée en Bourse après 1987, n'ont, selon M. Hanna, que 5 % de leurs actifs en titres IBM. Il y a eu des catastrophes récentes à cause de cette trop faible diversification. Le fonds de retraite de la chaîne de distribution de tuiles ColorTile avait, explique M. Hanna, investi une part importante de ses actifs dans les locaux commerciaux loués par leur entreprise... qui a

retraités de Mercury Finance, spécialisé dans le crédit aux particuliers peu solvables, avaient misé sur les actions de leur entreprise. Leur cours s'est divisé par sept fin janvier, lorsque des irrégularités comptables ont été révélées, conduisant le groupe au bord de la cessation des paiements. Selon RCA et Ioma, 70 % des emploveurs expriment leur inquiétude sur le niveau d'investissement en actions de leur entreprise. « Aujourd'hui, les salariés sont très satisfaits de leurs fonds de pension. Mais depuis dix ans, nous avons un très bon marché boursier et peu d'entreprises ont réalisé en Bourse de mauvaises performances », explique M. Hanna.

Le sénateur démocrate de Californie Barbara Boxer a déposé au début de l'année un projet de loi qui prévoyait à l'origine de limiter

entreprises américaines. Il n'est fait faillite début 1997. Les futurs à 10 % les actifs des plans de retraite investis en actions, obligations ou biens immobiliers de l'entreprise. Les employeurs veulent pouvoir continuer de financer la retraite de leurs salariés avec leurs propres actions, convaincus que leurs salariés se-ront plus attachés au succès de leur entreprise s'ils en sont actionnaires. Donner des actions coûte moins cher que verser du cash, permet de soutenir le cours en Bourse et de limiter le risque d'OPA hostile, les salariés votant en général conformément aux sonhaits des dirigeants.

M= Boxer a amendé son projet. L'employeur pourrait toujours payer en actions, mais les contributions de l'employé ne devraient pas être investies à plus de 10 % en titre de l'entreprise.

Arnaud Leparmentier

# Un système d'épargne qui laisse une liberté de choix

BOSTON

de notre envoyé spécial Pendant très longtemps, les entreprises américaines ont offert à leurs salariés une retraite classique, consistant à leur verser un pourcentage de leur dernier salaire, souvent au-dessus de 50 %. Pour ce faire, elle mettent de côté des sommes considerables. Les entreprises, qui craignent de mal les placer, aiment de moins en moins ce type de retraites. Celles-ci, soumises à des critères prudentiels de gestion très stricts, sont accusées de coûter cher en frais de gestion et de ne pas favoriser la mobilité

des salariés. Aujourd'hui, c'est l'épargne re-traite volontaire qui a le vent en poupe, même si, selon François Charpentier, auteur d'un ouvrage baptisé Retraites et Fonds de pendes salariés des entreprises qui en comptent plus de 100 ont encore un plan à prestations définies. Les montants investis sur ces plans d'épargne volontaire, baptisés -101 (k), sont passés de 300 milliards de dollars en 1990, selon la société d'études Access Research, à 810 milliards de dollars fin 1996. Ils devraient atteindre le milliard de dollars avant la fin du siècle.

Le salarié investit sur son plan 401 (k) en franchise d'impôt un pourcentage de son salaire, tandis que l'entreprise est libre de verser un complément, plafonné fiscalement à 8 000 dollars par an. Les sommes versées par l'entreprise ne sont définitivement acquises au salarié que s'il reste un certain temps dans l'entreprise, généralement entre 5 et 7 ans. Une proportion de 45 % des grandes entreprises ayant plus de 10 000 participants sur leur plan 401 (k) choisissent de les abonder en actions de la maison et non sous forme de liquidités.

### FORTE INÉGALITÉ

La gestion des fonds est dans un tiers des cas confiée à des grandes maisons de gestion de capitaux comme Fidelity ou Vanguard. Ces plans laissent au salarie une grande liberté : selon une étude de Rogers, Cassey & Associates (RCA) et de l'Institute of Management and Administration (IOMA), 60% des entreprises proposent désormais plus de sept types d'investissement (ce taux n'était que de 33 % en 1995): bons du Trésor, sicav actions américaines, sicay actions de PME, actions internationales, actions de l'entreprise.

Un des soucis des entreprises est d'ailleurs d'apprendre à leurs salariés à gérer leurs actifs, mais sans leur donner de conseils pour éviter de voir leur responsabilité engagée. Car les Américains sont mal formés à la gestion financière. Selon une enquête publiée début avril par Gallup pour John Han-

cock Mutual Life insurance, la plupart des Américains croient, à tort, qu'on ne peut pas perdre d'argent en investissant en bons du Trésor, alors que c'est le cas lorsque les taux d'intérêt augmentent. Ils estiment aussi qu'il est moins risqué d'investir dans les actions de leur entreprise que dans une sicav di-

Rappelons qu'il existe une forte inégalité face aux retraites, qu'elles soient classiques ou de type 401 (k). Selon François Charpentier, 92 % des salariés du secteur public bénéficient d'un fonds de pension, mais 51 % seulement dans le secteur privé. Explication: seuls 27 % des salariés de PME de moins de 100 personnes sont couverts, alors qu'ils sont 79 % à l'être dans les entreprises de plus de 100 personnes.

# La grève des contrôleurs perturbe le trafic de la SNCF

UNE GRÈVE des contrôleurs de la SNCF, lancée par l'ensemble des syndicats (CGT, CFDT, FO, CFTC, FMC, CFE-CGC), devait perturber fortement les trafics TGV (sauf Eurostar), grandes lignes et régional, du mercredi 23 avril au soir au vendredi 25 avril au matin. Seule la circulation des trains de banlieue en région parisienne devrait être quasiment normale, les règlements de sécurité n'imposant pas la présence d'un contrôleur à bord des

Neuf mois après son arrivée à la tête de l'entreptise ferroviaire, Louis Gallois reçoit le baptême du feu de la négociation sociale. La dernière mobilisation des cheminots, jeudi 30 janvier, était dirigée contre la réforme législative de la SNCF. Cette fois-ci, la direction est en première ligne. « Nous avons voulu rompre avec les pratiques antérieures qui consistaient à attendre une grève pour faire des propositions aux syndicats, ce qui légitimait a posteriori l'action syndicale », explique Pierre Vieu, directeur des ressources humaines. « Nous avons mis sur la table de négociations, le 26 mars, une revalorisation salariale sur quatre ans, l'augmentation

mentaires et l'ouverture d'une réflexion paritaire sur l'évolution du métier de contrôleur. En retour, les syndicats bloquent les trains avant même la seconde table ronde, prévue le 7 mai », regrette-t-il. Les syndicats ne font pas la même analyse. « L'évolution du métier de contrôleur, à l'étude depuis dix ans, est reportée au gré des changements répétés de politique commerciale et sociale », explique Bernard Bondu, secrétaire fédéral de la CFDT cheminots. La nouvelle politique commerciale de la SNCF (carte jeune, voyage à deux, simplification des niveaux de tarif des TGV), affirme-t-il, sera mise en œuvre le 1ª juin sans que les contrôleurs aient recu une quelconque information.

Lorsque la direction propose de faire évoluer leur métier, les contrôleurs dénoncent « l'intention cachée d'instituer une polyvalence entre les agents commerciaux des trains et les guichetiers dans les gares ». Certes, la direction voudrait qu'à l'avenir les contrôleurs débutent leur carrière dans les gares, au contact de la clientèle. Mais elle assure qu'ensuite « le mé-

Les syndicats refusent aussi que la direction lie l'obtention des primes futures à la réalisation de gains de productivité, notamment les heures de présence effective dans les trains. Il n'est pas rare que, compte tenu des contraintes de temps de repos entre deux voyages, un contrôleur ne puisse effectuer qu'un aller-retour entre Paris et Lyon au cours d'une journée. Les syndicats soupçonnent également la direction de vouloir engager la réflexion sur la flexibilité du temps de travail. Alors que la durée quotidienne s'établit à sept heures et demie, la direvelris souhaiterait, seion les syndicats, la porter à neuf ou dix heures en période de potata (de jenément les autres matin), en échange d'un allégément les autres jours. Pierre Vieu dément catégoriquement ces affirmations. « Nous avons certes proposé aux organisations syndicales, dans le cadre du projet industriel, d'ouvrir le chantier de l'aménagement du temps de travail au niveau de l'entreprise et à partir d'expériences locales. Mais ce sujet n'est absolument pas à l'ordre du jour de la négociation en cours », explique-t-il.

### GROUPE DU CRÉDIT COOPÉRATIF

Résultats en forte bausse. Amélioration des éléments fondamentaux. L'année 1996 a été marquée par un fort développement de l'activité et de la rentabilité du Groupe du Crédit Coopératif ainsi que par la reprise au 1er juillet de l'ensemble BTP Bauque-BTP Investissements qui a produit des effets positifs dès le second semestre.

	1996	1996/1995
Rendement sur fonds propres	8,11 %	+ 240 %
Ratio de solvabilité	10,38 %	+ 12,5%
(dont Tier ])	7.30 %	+ 9.6 %
Coefficient d'explosation	78.4 %	- 9,7%
Collecte chentèle	30.9 MJL	+41%
Encours de credit	20,3 Mdf	+ 3.6 %
Credus d'un estes ement clientèle	2255 MF	+ 8,6 %
PNB	924.2 MP*	+ 22%
Frais généraux	724.5 MF*	+10,2 %
RIGE.	199,7 MF*	+ 99 %
Dotations aux provisions	85 MF*	+ 135%
Resultat net (part du Groupe)	**************************************	+ 281 %

### Une activité renforcée

 La collecte a augmente dans nombre de compartments bors channament de perimetre : les depois à vue ont augmente de 11 %, les députs d'épargne ont progressé de 44 % et les OPCAM gérés ont vu leur encours se développer de 10 milliards à 11,5 milliards de francs. Ces chiffres résultent d'un nouveau développement de la relation bancaire, d'une forte crossaince des opérations avec les particuliers et d'une bonne progression des fonds (PCAM dédiés, bien adaptés au partenariat entretenti par le Groupe avec les personnes morales. Compte tenu des apports de dépôts et d'OPCNM de BTP Runque et BTP1. la collecte augmente de 41 % d'une année sur l'autre pour attendre 51 milliards de francs

· Les versements de crédit d'investissement à la clientèle ont Les versements de credit à invesussement à la somme des progrèsse de 211<sup>m</sup> millions à 2255 millions de franco Malgre l'augmentation des remboursements anticipés, et grâce à l'apport de credits de BTP Banque, l'encours dépasse 20 milliards de francs.

· Les services refernatiques ont su leur progression se maintenir à un uneau elesé tentre 10 % et 20 % selon les services). Les commissions un progresse au rythme du PNB et représentent

### Des résultats en forte bausse

• Le produit net bancaire attent 924.2 millions de francs, en progression de 22 % La progression private sur l'activité de l'ancien peramètre est réalisée (+ 11,0 %). Le solde résulte de l'intégration ulu PNR et de BTP Banque et BTP1 au second semestre et de gains sur operations de tresorerie et de placement.

Les frais généraux sont en progression de 10.2 % à "34,5 millions de francs. Au utre de l'ancien périmètre, la progression a été limitée

à 1 %, avec une légère diminution des effectifs ; le solde est dil à l'intégration des coûts BTP Banque et BTPI, et aux charges exceptionnelles bées à la reprise.

Le résultat brut d'exploitation double pratiquement à 199,7 millions de francs. La converture des risques, menée de façon très prudente, est en

légère augmentation à 85 millions de francs.

 Le Résultat net consolidé du Groupe s'établit à 79,4 millions de francs contre 20,8 millions de francs en 1995. L'ensemble BTP Banque/BTPl y contribue pour 5 millions de francs.

Des éléments fondamentaux en amélioration L'année 1996 a vu une forte amélioration des ratios les plus

• Le rendement sur capitaux propres est de 8,11 % (coure 2,44 %). • Le ratio de solvabilité s'établit à 10,38 % (coure 9,23 % en 1995). Les fonds propres sont de 1,5 milliard de francs (dom 1,04 militard au titre du tier 1). Ils ont progressé de 309 militons de francs en 1996, du fait de la reprise de BTP Banque/BTPI, du résultat mis en réserve, et de l'augmentation des TSR par l'excission réali-

sée en juin 1990. Le coefficient d'exploitation est de 78,1 % coutre 86,8 % l'an dernier. Cene amélioration, encore insuffisante, 2 été tempérée par les dépenses exceptionnelles effectuées en 1976.

### Des perspectives favorables

L'année 1996 a été marquée par l'aboutissement de la transition vers la prépondérance de l'activité hancaire vis-à-vis d'une activité de crédits moven et long terme toujours importante, malgré la stagnation des investissements. Ceci a permis un abaissement du colt moven des resources, devenues largement excédentaires : de ce fait, la reprise de BTP Banque participe de façon adéquate à l'amélioration globale des conditions d'exploitation et devrait produire son plein effet dans

Les capacités de développement apparaissent fortes, par croissance interne, par intensification des relations avec le réseau des établisse ments affiliés en France, et avec les partenaires européens du groupernent FFGI ou par de nouvelles opérations de croissance externe aussi d'autres actions de renforcement des fonds propres ont-elles été décidées pour accroître les marges de manœuvre déjà



# Les conflits sociaux s'amplifient dans le transport aérien français

l'ex-Air Inter ont déposé, mardi 22 avril, un préavis de grève « reconductible » pour les 25 et 26 avril. Ils protestent contre un « traitement discriminatoire vis-àvis des pilotes d'Air France Europe » dans le groupe Air France.

La fusion de l'ex-Air Inter et de la compagnie nationale, opérationnelle depuis le 1º avril, pose aux pilotes le problème de l'évolution de leur carrière et de leur traitement dans la nouvelle structure. Aujourd'hui, il existe dans chaque compagnie une « liste de séniorité », liant la promotion que constitue l'accès aux vols long-courriers à l'ancienneté. A compter du le septembre, il n'y aura plus qu'une liste. Le problème étant de savoir qui, à ancienneté égale, sera

promu le premier. Christian Blanc, le PDG du groupe public, a saisi, en février, une commission indépendante, composée de personnels d'Air France et de l'ex-Air Inter ainsi que de professionnels du transport aérien. Dirigée par Marceau Long, elle avait pour mission de dégager, fin mars, les grands principes à suivre. A charge pour la direction d'Air France de les transposer sur le plan opérationnel, ce qu'elle a fait le mois dernier, provoquant la colère des syndicats de pilotes de

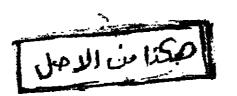
l'ex-Air Inter. « Selon nos simulations, les mesures envisagées nous font perdre cinq ans par rapport à la carrière normale qu'Air France offre à un pilote », considère Marcel Thibault, délégué syndical de l'Union syndicale du personnel navigant technique (USPNT) d'Air France Eu-

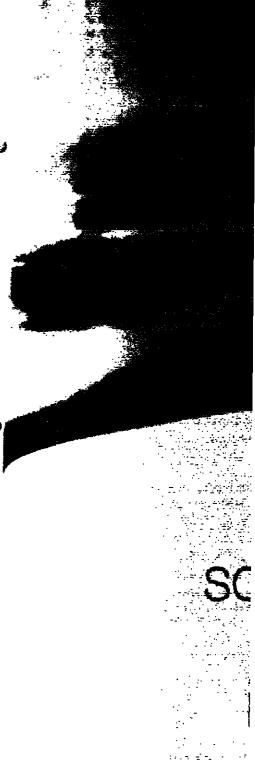
QUATRE syndicats de pilotes de rope. Avec un tel projet, « seuls 100 commandants de bord d'Air France Europe, contre 700 d'Air France passeront sur long-courriers en l'espace de huit ans », estime le SNPL. L'intersyndicale réclame le retrait du projet et l'ouverture de négociations d'ici au 1ª septembre. « M. Blanc a donné des gages aux pilotes d'Air France pour qu'ils ne fassent pas greve », estime M. Thi-

> Chez TAT et Air Liberté, filiales de British Airways où pilotes, hôtesses et stewards ont lancé une grève le 9 avril, la fusion en cours est aussi contestée. Mardi 22 avril, les pilotes d'Air Liberté ont signé un accord de sortie de conflit après avoir obtenu, sur certains points, un alignement sur les conditions de travail de TAT, plus favorables (Le Monde du 23 avril). « Il n'y a, dans cet accord, rien pour les pilotes de TAT. On améliore les conditions d'Air Liberté, on dégrade celles de TAT », reproche un pilote de TAT.

« Il est impensable de signer cet accord », déclare Jean Immediato, président du SNPL de TAT. « On demande que le nombre de nuits courtes par semaine, compte tenu d'horaires de travail difficiles, soit limité à deux. Et que nos salaires soient maintenus, conformément au code du travail. Aujourd'hui, la direction nous les a unilatéralement baissés de 25 %. » Les hôtesses et stewards de TAT et d'Air Liberté ne sont pas non plus parvenus à un accord avec la direction « ll v a toujours un gros point de blocage sur les salaires », a indiqué un responsable du SNPNC.

Virginie Malingre





THE RESIDENCE OF THE PARTY OF T

THE PERSON OF LAND CO.

The contract of the contract o

Company of the control

صكذا من الاعل

----(Publicite

LE MONDE / JEUDI 24 AVRIL 1997 / 2



# Nos Oceanis Nos Oceanis VIVants, d'ailleurs ils 00006

Parce qu'aujourd'hui l'entreprise est en perpétuelle évolution, nous avons conçu des immeubles de bureaux qui évoluent avec elle. Ils offrent une meilleure flexibilité technique et une gestion optimale de l'espace. Modulables, d'une

n de leur entreprise

The second of the first

SARI 5

conception radicalement nouvelle, ils se transforment rapidement et au moindre coût. Désormais, ce n'est plus à l'homme de s'adapter. Pour en savoir plus : tél : 01 46 53 37 00 - fax : 01 46 53 33 31.

Les premiers bureaux nés pour évoluer !

TOUR EGÉE, TOUR MÉDICIS,



TOUR PRISMA, LE COLISÉE

# Les chantiers navals s'inquiètent de la disparition des subventions

**DEUX JOURS** avant la réunion du conseil des ministres de l'industrie de l'Union européenne, dont l'ordre du jour est le régime d'aide à la construction navale et des crédits exceptionnels pour l'Allemagne, la Grèce et l'Espagne, les Chantiers navals de l'Atlantique de Saint-Nazaire ont livré en grande pompe, mardi 22 avril, le paquebot Rhapsody-ofthe-Sea à son armateur américano-norvégien, Royal Carribean Cruise Line. Le carnet de commandes de la plus importante entreprise de la Basse-Loire, qui occupe quelque 4 000 salariés (et qui fait travailler autant de soustraitants), est actuellement insuffisant pour assurer la pleine charge de ses bureaux d'études et, à terme, de ses ateliers de tôlerie.

Sa survie est liée au maintien des aides budgétaires directes au moment de la prise des commandes (actuellement 9 % au maximum du prix du bateau), qu'un accord, signé dans le cadre de l'OCDE en 1994, prévoit de supprimer. Sans ces subventions, le chantier naval de Saint-Nazaire n'auraît aucune chance de décrocher la commande, attendue pour la mi-juin, de deux « petits » paquebots de 600 passagers chacun, par l'armateur américain Renaissance, ou de remporter l'appel d'offres lancé par l'entreprise malaisienne Petronas pour la construction de six à huit méthaniers géants. Le chantier français a déjà fourni pour ce même groupe plusieurs navires pour le transport de gaz liquéfié. le dernier de la série devant sortir des cales dans quelques semaines.

L'application de la directive européenne fixant le régime actuel d'aides doit prendre fin le 31 décembre. « Si l'Europe décide d'appliquer unilatéralement l'accord OCDE, comme le souhaitent les Allemands, bien peu de chantiers navals européens survivront en raison de la faiblesse des prix mondiaux », qui sont fixés, à la baisse, par le Japon et la Corée du Sud, a déclaré Jean-Noël d'Acremont, PDG des Chantiers de l'Atlantique. « Les Américains ont demandé cette suppression des aides en affirmant que cette mesure jerait remonter les prix. Mais ils n'ont pas ratifié l'accord OCDE, contrairement à l'Union européenne », note-t-il.

### **EXEMPLE SCANDINAVE**

M. d'Acremont se dit « plus confiant qu'il y a un an » dans la volonté des pouvoirs publics de relancer l'activité maritime et la construction navale, notamment grace à la récente loi dite des quirats qui permet aux particuliers et aux entreprises de faire des placements financiers défiscalisés dans des parts de navires. Avantage essentiel: ce type d'aide indirecte n'est pas intégré dans l'accord OCDE. Les Chantiers de l'Atlantique ont précisément dans leur carnet de commandes actuel un paquebot baptise provisoirement et confidentiellement « J 31 », dont le financement est monté par le Crédit commercial de France

gráce à ce système fiscal privilégié. Mais ce nouveau système d'aide indirecte (qui a remporté dans les années 80 un vir succès en Allemagne et en Scandinavie) n'a pas encore atteint ici l'efficacité des traditionnelles subventions directes, officiellement limitées mais toujours dépassées par tous les Etats.

On a par ailleurs appris, mardi, que les Ateliers et Chantiers du Havre (ACH), qui traversent actuellement une passe financière très difficile, allaient recevoir un soutien financier important de l'Etat. Cette entreprise (850 salariés) a actuellement en construction trois navires transporteurs de produits chimiques pour un armateur norvégien mais manquait de

Examiné au Comité interministériel de restructuration industrielle (CIRI), le dossier a été débloqué et le dépôt de bilan, un moment envisagé, est écarté.

François Grosrichard et Adrien Favreau (à Nantes)

# Le groupe textile DMC peine à enrayer son déclin

Le chiffre d'affaires a reculé de 9,3 % au premier trimestre

Leader mondial du tissu imprimé et du fil de coton. pression de 1 500 emplois pour réduire ses capacités en DMC a enregistré une perte record de près de 600 millions de francs en 1996. Après avoir annoncé la sup-

AMBIANCE TENDUE à l'assemblée générale du groupe textile DMC, mardi 22 avril à Paris: un petit actionnaire a trouvé « scandaleuse » la résolution proposant d'attribuer 5 % du capital, sous forme de stock-options, aux dirigeants du groupe. «La direction n'a pas encore prouvé sa capacité à redresser l'entreprise », a tonné l'actionnaire avec véhémence. Lui et ses collègues ont de quoi être nerveux. Pour son deux-cent cingroupe Cha. quantième anniversaire, le groupe Dollfus, Mieg et Compagnie a réalisé en 1996 ses pires résultats : 592 millions de francs de perte nette. Le chiffre d'affaires a poursuivi la dégringolade amorcée en 1990, revenant à 6,22 milliards, soit 1,1 milliard de moins qu'en 1995. L'action DMC a perdu en un an

quelques semaines. Une situation qui a amené Julien Charlier, le patron historique du groupe depuis 1981, à démissionner de la présidence du conseil de surveillance, en février. Il est remplacé par Michel Renault, directeur général au Crédit Lyonnais. Deux représentants du nouveau partenaire chinois du groupe, le groupe Cha (désormais deuxième actionnaire avec 10,6 % du capital), ont pris place au conseil : Payson Cha et sa sœur Madeleine Wong.

près de la moitié de sa valeur à la

bourse de Paris, avant de se stabi-

liser autour de 142 francs depuis

Le « ménage » ayant ainsi été fait au niveau du capital, le management de DMC, sous la houlette du président du directoire, Jacques Boubal, a les mains libres pour mener les restructurations annoncées fin 1996. La fermeture de trois sites de production, un en Allemagne, deux en Prance, va entraiper la suppression de 1 500 postes de travail. Un plan « équivalent à l'échelle de DMC de celui de Moulinex », observe M. Boubal, qui s'honore d'avoir pu le mener à bien sans conflit social. Les capacités de production de DMC vont baisser de 40 % en Europe de l'Ouest, au profit de celles installées en Hongrie (+50 %), aux Etats-Unis (+ 80 %) et en Asie (+25 %), en partenariat avec le

RECENTRAGE SUR DEUX MÉTIERS Reste à convaincre les actionnaires que la stratégie de développement est la bonne. Le plan soumis à l'assemblée générale n'a pas soulevé l'enthousiasme des petits porteurs, même s'ils out voté les résolutions... y compris celle sur les stock-options. M. Boubal propose de recentrer DMC sur les deux grands métiers où le groupe a un rang de leader mondial : les tissus imprimés et la production de fil. Avec, dans les deux cas, une réorientation des efforts en direction de la distribution.

Un véritable pari en ce qui concerne la première activité, où DMC réalise 41 % de son chiffre d'affaires, et qui connaît un déclin mondial. Au premier trimestre de 1997, la branche impression de DMC a encore perdu 20 % de son chiffre d'affaires. Une chute que ne compense pas la forte progression de la division de « tissus unis » (+ 31 %), deux fois plus petite. M. Boubal reconnaît que « la rentabilité de ce début d'année n'est pas au niveau des objectifs pour 1997 ». Mais il table sur un retournement prochain du cycle des tissus imprimés.

Le président de DMC a regroupé

ses différentes filiales dans une branche «tissus d'habiliement». qui pèse 3,2 milliards de francs, à laquelle il assigne l'objectif de « devenir un leader mondial en partenariat avec les grands distributeurs mondique ». Les grandes surfaces sont aujourd'hui les premiers marchands de vêtements dans le monde. Autres cibles maieures : les « erandes marques internationales », comme Gucci, Armani, Max Mara, Levi's, et les « distributeurs monomarques », tels

que GAP, Benetton, Zara, Marks & Spencer, C & A... Une véritable révolution culturelle pour DMC, qui devra passer « de la maîtrise d'une technique d'impression à la conception d'une offre globale de tissus d'habillement, insensible aux cycles ». A cet effet, un directeur de création est en cours de recrutement pour la branche habillement.

Dans la division « art du fil », la réorientation stratégique est déjà bien avancée. Le grand pari de DMC est le développement de la chaîne de magasins « Loisirs et Création », qui proposent toutes sortes d'ouvrages de « loisir créatif », la broderie et la tapisserie, bien sûr, mais aussi, par exemple, des bijoux à faire soi-même. «Le point de croix est en passe de devenir un véritable phénomène de mode », affirme la brochure annuelle du groupe. Une profession de foi qui pourrait faire sourire, n'étaient les chiffres de la division « art du fil », aujourd'hui l'activité la plus rentable de DMC, avec un résultat d'exploitation de 145 millions de francs pour un chiffre d'affaires de 1 milliard.

Pascal Galinier

# Soutenue par les résultats des entreprises, Wall Street a repris 7 % en douze jours

Le Dow Jones a progressé de 2,6 % mardi

prouve sa capacité étonnante de rebond et dément les prévisions pessimistes des experts. A l'image de ce qui s'était déjà passé en juillet 1996, la baisse brutale de près de 10 % de l'indice Dow Jones entre le 11 mars - date de son dernier sommet, à 7 085,16 points - et le 11 avril a été suivie par une reprise assez spectaculaire de près

Soutenu par un appétit toujours aussi fort des épargnants américains pour les actions, par une baisse des taux à long terme et plus encore par des résultats des entreprises américaines au premier trimestre meilleurs que prévu, le Dow Jones a fait, mardi 22 avril, un bond de 173,38 points (+2,6%) à 6833,59. Il s'agit de la deuxième plus forte hausse de l'indice en termes de points de son histoire (après les 186,84 points gagnés deux jours après le krach du 19 octobre 1987), mais en pourcentage, cette performance ne rentre pas dans le palmarès des

Lors d'une intervention le 20 mars devant le Congrès, Alan

UNE FOIS ENCORE, Wall Street ouve sa capacité étonnante de serve fédérale américaine (Fed), avait estimé que la Bourse de New York n'était pas surévaluée si les bénéfices des entreprises correspondaient aux attentes des analystes. Le comité de politique monétaire de la Fed avait décidé quelques jours plus tard, le 25 mars, de relever pour la première fois depuis deux ans son taux au jour le jour, provoquant, devant la crainte d'une résurgence de l'inflation, une baisse du marché obligataire et plus encore de Wall Street. Mais les résultats publiés par la suite par les entreprises américaines, qui réservent plutôt de bonnes surprises, sont venus compenser les craintes de surchauffe de l'économie. Le jugement de M. Greenspan s'est vérifié. Par ailleurs, les actions sont reparties à la hausse d'autant plus facilement que les fonds d'épargne-retraite en actions ont reçu des capitaux importants avant le 15 avril, une date-butoir pour l'obtention d'avantages fis-

Eric Leser

# France Télécom : le prixde l'action sera connu le 4 juin

MICHEL BON, le président de France Télécom, s'est déclaré satisfait du report de la mise en bourse décidée par le gouvernement (Le Monde du 22 avril). « La campagne d'information nécessaire était incompatible avec des élections », a-t-il déclaré à l'AFP, estimant que l'opération ne sera pas remise en cause, y compris en cas de victoire de la gauche. Le syndicat SUD a, quant à lui, déclaré que « rien n'est joue » et qu'il continuerait « la bataille pour l'introduction de capitaux privés ». Selon le nouveau calendrier, le prix de l'action sera connu le 4 juin (au lieu du 5 mai-hitialement), et la vente s'achèvera le 1° juillet. La campagne de communication de l'opérateur, d'un montant de 150 millions de francs, est décalée d'autant, ce qui, selon France Télécom, ne pose par de difficulté particulière : la possibilité d'une interruption de l'opération avait été intégrée dès le départ, notamment pour parer à l'éventualité d'une crise boursière.

■ BULL : le ministre de l'économie, Jean Arthuis, a confirmé, mardi 22 avril, la poursuite de la nouvelle étape de la privatisation de Bull (Le Monde daté 20-21 avril), malgré l'ouverture de la campagne électorale. Le prix de l'action est fixé à 36 francs pour les particuliers et à 38 francs pour les institutionnels.

■ THOMSON: la CFDT a déposé, le 17 avril, un recours devant le Conseil d'Etat demandant l'annulation du décret de privatisation du groupe Thomson, a annoncé l'inter CFDT Thomson, mardi 22 avril. Le syndicat réclame un débat public sur le devenir de l'électronique

■ MATRA: les dirigeants de Matra entendent renforcer leur coopération avec des partenaires allemands, comme DASA. Diehl ou Siemens, notamment dans « les satellites, les lanceurs, les missiles tactiques, les transmissions de commandement, ainsi que les radars au sol et aéroportés », a indiqué Noël Forgeard, PDG de Matra-Défense-Espace, à la Frankfurter Allgemeine Zeitung du 21 avril.

LOCKHEED MARTIN: les groupes américains d'aéronautique

Lockheed Martin et d'électronique Raytheon et TRW ont annoncé. mardi 22 avril, la création d'une société conjointe, United Missile Company, pour « assister le gouvernement américain dans le développement d'un système de défense anti-missiles balistiques ». ■ NUCLÉAIRE JAPONAIS : Power Reactor and Nuclear Fuel Deve-

lopment Corp. (Donen), l'entreprise nucléaire d'Etat japonaise, a annoncé le 22 avril la privatisation prochaine de ses activités d'enrichissement d'uranium et de retraitement de combustibles nucélaires. à la suite d'une série d'accidents (Le Monde du 10 avril). Pour les experts, ces désengagements annonceraient la dissolution de l'entreprise, thèse est réfutée par les dirigeants du groupe.

■ CÉGÉTEL: la filiale de télécommunications de la Générale des eaux a confirmé l'existence de discussions avec NTT. L'opérateur japonais pourrait prendre une participation autour de 9,9 % dans le capital de Telecom Developpement, chargé de gérer le réseau de télé-

communications de la SNCF.

### FERMIÈRE DE CANNES: le procureur de la République a requis, mardi 22 avril, devant la cour d'appel de Paris, l'annulation de la décision du Conseil des Bourse de valeurs autorisant la cession de 30 % de la société cannoise au groupe Partouche par la Générale des eaux, « pour manquement aux règlements ». Des actionnaires minori-taires ont porté cette affaire en justice, après avoir découvert que la transaction était réalisée à un prix près de trois fois supérieur à celui

■ GÉNÉRALE DES EAUX: le pôle immobilier du groupe a signé, mardi 22 avril, un accord avec la Caisse de dépôts et placements du Québec portant sur la vente de deux tours à La Défense, Esplanade et Pacific (98 500 mètres carrés) pour 2,5 milliards de francs. Les deux partenaires vont également créer une société foncière commune, détenue à 80 % par la société québecoise, qui se portera acquéreur de quatre tours (Michelet, Utopia, Diamant et Prisma), pour un montant de 1,7 milliard de francs.

■ AGF : le groupe d'assurances va lancer une émission pour lever 4 milliards de francs, qui pourra être porté à 4,4 milliards, qui lui permettra notamment de restructurer sa dette.

MAAF ASSURANCES : l'assureur mutualiste baisse de nouveau ses tarifs en matière d'assurance automobile. Après avoir réduit en moyenne ses cotisations de 2,7 % en 1996, les tarifs vont baisser de 5 % à compter du 1º janvier 1997.

CRÉDIT LYONNAIS: la banque met en vente de sa participation de 56.8 % dans le Credito Bergamasco, sa filiale italienne, avec l'appui de la banque d'affaires américaine Merrill Lynch.



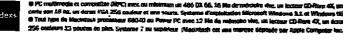
Hors-série seul 48 F

Toute la magie du cinéma dans un hors-série et un CD-Rom.

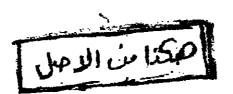


Hors-série + CD-Rom 295 F

A l'occasion du 50° anniversaire du Festival de Cannes, Télérama vous propose un hors-série pour reti mythique du cinéma avec tous ceus qui ont marque le festival pendant ces 50 ans et un CO-Rom. Dans ce CD-Rom, réalisé avec index +, le Festival international du film et Pathe, vous découvrirez 21,000 noms, 3300 films cités, 900 lextes, 700 photos et 20 min de vidéo... En vente chez votre marchand de journaux et dans tous les ma







STAUX

ALIES OF SHARE REALITY. F-1-2: 東京新聞 

office par les resultats

Chircipines Mall Street

Chircipines Mall Street

Chircipines Mall Street

Chircipines Mall Street

as the mastal commule 4 juin

■ IA BOURSE DE TOKYO est repartie de l'avant, mercredi 23 avril. L'indice Nikkei a terminé en nette hausse de 191,02 points (1,03 %), à 18 735,47 points.

L'OR a ouvert en baisse mercredi à Hongkong. L'once de métal fin s'échangeait à 341,00-341,40 dollars contre 341,90-342,40 dollars la veille en dôture.

¥

■ WALL STREET a enregistré mardi la deuxième plus forte hausse en points de son histoire. L'indice Dow Jones a gagné 173,38 points (2,60 %), à 6 833,59 points.

MIDCAC

¥

ELE PRIX DU BARIL de brut de référence, pour livraison la plus rapprochée en mai, a perdu 78 cents, à 19,60 dollars, mardi sur le marché à terme new-yorkais.

ILLE PRIX DU CUIVRE a progressé mardi sur le marché londonien en raison d'une baisse des stocks officiels du LME. Le prix de référence a gagné 32 dollars, à 2 321 dollars, la tonne.

LONDRES

7

MILAN

**→** 

MIB 30

FRANCFORT

7

DAX 30

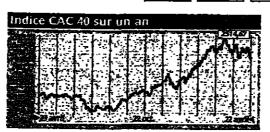
### **LES PLACES BOURSIÈRES**

### Nette reprise à Paris

APRÈS QUATRE SÉANCES consécutives de baisse en raison des incertitudes soulevées par les élections législatives anticipées, la Bourse de Paris enregistrait mercredi matin une nette reprise dans le sillage de Wall Street et du doilar. En hausse de 1.08 % à l'ouver-ture, l'indice CAC 40 affichait une heure plus tard un gain de 0,88 %. Aux alentours de 12 h 15, les valeurs françaises affichaient en moyenne un gain de 1,23 % à 2 545,69 points.

Cette reprise se manifestait dans un marché assez actif, le volume des échanges portant sur 2,5 milliards de francs sur le marché à règlement mensuel.

Les milieux financiers sont ras-sérénés après les déclarations du président Jacques Chirac et du premier ministre Alain Juppé, le chef de la campagne électorale, même s'ils restent prudents avant que cette dernière ne batte son plein. Selon un sondage réalisé, au lendemain de la dissolution de l'Assemblée nationale, par CSA



pour le Parisien libéré, la droite modérée (RPR, UDF) enregistre une légère progression des intentions de vote en sa favent. Le marché est également dopé par la performance réalisée par Wall Street mardi. Le Dow Jones a gagné 2,6 % après la publication d'une série de résultats semestriels meilleurs

CAC 40

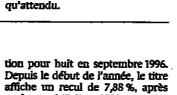
**7** 1 an

CAC 40

¥

### Clarins, valeur du jour

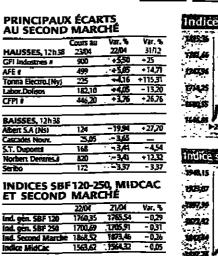
L'ACTION Clarins a été très nettement sanctionnée par les bour-siers, mardi 23 avril, à la Bourse de Paris. Elle a perdu 6,53 %, à 701 francs, dans des transactions portant sur 96 000 titres. Les analystes ont jugé que le bénéfice net 1996, en hausse de 17,5 %, à 241 millions de francs, ne correspondait pas à leur attente. Clarins proposera l'attribution d'un dividende net de 7,20 francs par action, en hausse de 15,8 %, compte tenu de l'attribution gratuite d'une ac-





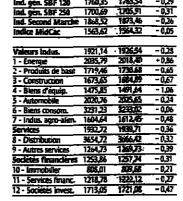
AU RÈGLEMENT MENSUEL  Cours au Var. % Var. %											
	Cours au	Var. %									
HAUSSES, 12h38	23/04	22/04	31/12	<u> </u>							
Fepacchi Medias	1360	• 5.36	+17,74								
Gr.Zannier (Ly) #	165	+4,63	+40,78	7							
GAN	145,20	+401	+38,26	3							
Pechiney	222,50	+3,72	+2,34	ī							
Pernod-Ricard	296	+3,13	+3,13	100							
Accor	870	,+2,59.	+32,42	-							
Legrand	954	+258	+7,91								
Bancaire (Çie)	768	+25	+25,08	7							
B.N.P.	230.50	+244	+14,79	7							
Silic CA	891	+2.Al	+ 19,91	7							
	•	,- <b>-,</b>		Ť							
BAISSES, 12h38				į							
Jean Lefebyre	315	-454-	+16,45	=							
Selectibanque	76,20	-435	+4,38	1							
De Dietrach	261,60	293	+33,81	i							
Gaumont #	382.50	-2.91	-11,04	:							
Intertechnique	1364	· - 2471	<del>-11,04</del>	-							
	1305	-291		Ĭ							
DMC (Dollius Mi)	138	-2.81	+9,69	Ī							
AGF-Ass.Cen.France	185,20	~2,78	+ 10,56	Ī							
Informati Enter	740	-169	+32 22								



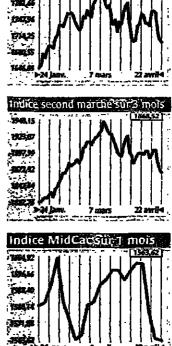


NEW YORK

7



FRANCFORT



# Tokyo repart ... de l'avant

LA BOURSE DE TOKYO a fini en nette hausse mercredi 23 avril, une vague d'achats portant sur quelques valeurs vedettes ayant permis de compenser les prises de bénéfice qui ont affecté les valeurs bancaires. L'indice Nikkei a fini en hausse de 191,02 points, soit 1,03 %, à 18 735,47 points, son meilleur niveau de clôture depuis

le 27 février. La veille, Wall Street s'est littéralement envolée, enregistrant la deuxième plus forte hausse de son histoire en termes de points. L'indice Dow Jones a gagné 173,38 points, soit 2,60 %, à 6 833,59 points. Il avait gagné 186,84 points deux jours après le lundi noir d'octobre 1987.

L'indice a d'ores et déjà récur ré plus de 440 points sur les quelque 700 points perdus du 11 mars

ten per cot

En Europe, la Bourse de Londre a terminé en hausse. L'indice Footsie a gagné 17,4 points, soit 0,40 %, à 4346,1 points. En revanche, la Bourse de Francfort a baissé, abandonnant 0,22 %, à 3 340,33 points.

### INDICES MONDIALDS

	Cours au 22/04	Cours au 21/04	Var. en %
Paris CAC 40	2508.57	2528	-0,76
New-York/D) indus.	6690,71	. SE68.22	+0,46
okyo/Nikkei	18544.50	<b>基约</b>	-0,04
Londres/FT100	4340,60	432820	+0,27
Francfort/Dax 30	3340,33	737.5	-0,22
Frankfort/Commer.	1157,81	11815	+0,51
Bruxelles/Bel 20	2614,26	26476	
Sruxelles/Genéral	2194.04	2183,28	+0,49
Milan/MIB 30	1056	1056.2	_
Amsterdam/Gé. Cbs	507.60	2006	+0,59
Madeld/lbex 35	493.29	394.35	-0.22
Stockholm/Affarsal	2072.84	207244	
Londres FT30	2836.50	283036	+0,22
Hong Kong/Hang S.		32526	-0,36
Singapour/Strait t		2097/89	+0,47

PARIS

7

OAT 10 ans

### **NEW YORK** Les valeurs du Dow-Jones

_	VIDEO SIGNAL	/5,62	69,87
S	American Express	60,75	58,75
e	AT & T	32	33
t	Boeing Co	100,87	98,75
_	Caterplar Inc.	87	84,25
a	Chevron Corp.	66,62	64,75
à	Coca-Cola Co	61,87	58,87
a	Disney Corp.	78,25	76,87
	Du Pont Nemours&Co	108,25	106,37
	Eastman Kodak Co	79,50	79
	Exxon Corp.	55,25	53,37
	Gén. Motors Corp.H	· 56,50	56,50
-	Gén. Electric Co	108,50	104,25
_	Goodyear T & Rubbe	52,12	52
<u> </u>	Hewlett-Packard	50,50	49,12
6	IBM	140	137,37
4	inti Paper	42,12	41,75
7	J.P. Morgan Co	97	95,62
2	Johnson & Johnson	59	57,37
ī	Mc Donalds Corp.	51, <b>7</b> 5	51,12
	Merck & Co.Inc.	89,25	86,50
9	Minnesota Mng.&Mfg	87,50	83,25
	Philip Moris	42	42,50
9	Procter & Gamble C	128,62	123
<u> </u>	Sears Roebuck & Co	47,87	47,25
	Travelers	50,12	48,37
2	Union Carb.	48,75	47,75
2 6 7	Utd Technol	75,37	71,50
7	Wal-Mart Stores	27.75	27.75

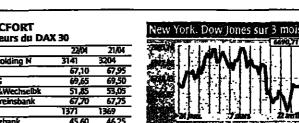
FRANCFORT FRANCFORT

Bunds 10 ans

Joor le jour

# LONDRES

<del>élection de valeur</del>	10	Les valeurs du l	
	22/04	21/04	
Eled Lyons	4,29	4,31	Allianz Holding N
ardays Bank	10,35	10,26	Basf AG
.A.T. industries	5.23	5,32	Bayer AG
ritish Aerospace	13,50	13,50	Bay hyp&Wechselb
ritish Airways	6,84	6,81	Bayer Vereinsbank
ritish Petroleum	6,98	6,85	BMW
ritish Telecom	4,53	4,50	Commerzbank
.T.R.	2,50	2,50	Daimler-Benz AG
adbury Schweppes	5,14	5,17	Degussa
urotunnel	0,69	0,71	Deutsche Bank AG
orte	****		Deutsche Telekom
laxo Wellcome	11,60	17,40	Dresdner BK AG FR
ranada Group Plc	8,77	8,92	Henkel VZ
rand Metropolitan	5,10	5,05	Hoechst AG
uinness	5,16	5,12	Karstadt AG
anson Pic	0,87	0,87	Linde AC
reat k·	· 6,50	6,44	DT. Lufthansa AG -
.S.B.C.	14,87	14,85	Man AG
npérial Chemical	6,99	6,95	Mannesmann AG
egal & Gen. Grp	3,85	3,86	Metro
oyds TSB	5,31	5,29	Muench Rue N
arks and Spencer	4,99	4,99	Preussag AG
ational Westminst	6,94	6,94	Rwe
eninsular Orienta	6,08	6,07	Sap VZ
euters	5,92	5,88	Schering AG
satchi and Saatch	1,32	1,35	Siemens AG
neli Transport	10,63	10,52	Thyssen
te and Lyle	4,44	4,44	Veba AG



127.70 128.30

67,10 67,40

91,20 90 382,50 384,50

7

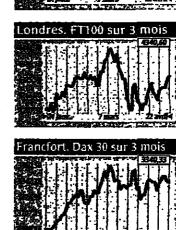
5,7603

US/DM

7

1,7172

91,85



7

3,3755

7

9,4255

### **LES TAUX**

Hausse du Matif	
LE CONTRAT notionnel du Matif, qui mesure le formance des emprunts d'Etat français, a ouve	πt
hausse, mercredi 23 avril. Après quelques minut transactions. l'échéance juin gagnait 24 ceptièm	

128,66 points. Le taux de l'obligation assimilable du Trésor (OAT) à 10 ans s'inscrivait à 5,78 %, soit 0,06 % au-dessous du rendement du titre allemand de même échéance.

# La veille, le marché obligataire américain avait terminé

NEW YORK

jour le jour

### **LES MONNAIES**

Progression du dollar

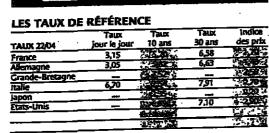
LE DOLLAR s'inscrivait en hausse, mercredi matin

23 avril, lors des premières transactions entre banques sur les places financières européennes. Il s'échangeait à 1,7121 mark, 5,7775 francs et 125,97 yens. Le billet vert avait profité, la veille, de la forte hausse du marché américain des actions et des obligations. Wall Street avait terminé la séance en progression de 2,60 %, tandis que le rendement de l'emprunt d'Etat à 30 ans

était revenu - les taux baissent quand le cours des titres monte - de 7,09 % à 7,04 %. Le dollar avait aussi profité des déclarations du ministre japonais des finances, Hi-roshi Mitsuzuka, laissant entendre que la réunion du G 7, qui se tiendra à la fin de la semaine à Washington, n'entraînera pas de changement des politiques de changes. Le franc était stable, mercredi matin, face à la monnaie

7

126,3100



# MARCHÉ OBLIGATAIRE **DE PARIS** (base 100 fin 96) Fonds d'État 3 à 5 ans Fonds d'État 5 à 7 ans

la séance en hausse, soutenu par l'espoir d'un prochain accord budgétaire entre la Maison Blanche et l'opposition républicaine. Le rendement de l'emprunt d'Etat à 30 ans, qui constitue la référence obligataire outre-Atlantique, était revenu de 7,09 % à 7.04 %. La Banque de France a laissé inchangé, mercredi, à

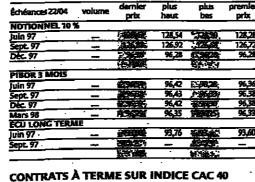
NEW YORK

7

Boods 10 acs

3,19 %, le taux de l'argent au jour le jour.

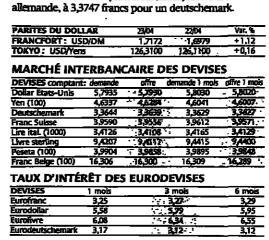
LE MARCHÉ MONÉ				
	Actat	Vente	Actat	Vente
	22/04	22/04	21/04	21/04
ur le jour	9469		33875	
mois	3.38	3,25	(33)	3,30
nois	3.21	3,29	324.3	3,33
nois .	12.00 ·	3,33	<b>/388</b> *	3,33
n	. 23E £	3,42	\$3,82 <b>4</b>	3,45
BOR FRANCS				
bor Francs 1 mois	<b>323084</b>		3568	
or Francs 3 mois	3,4900	-	(5,3984	
or Francs 6 mois			34648	_
or Francs 9 mois	4000		(5/500)	
or Francs 12 mois	38年	_	28 <b>9</b> 10	
BOR ÉCU				
por Ecu 3 mois	<b>全文学</b>		4182	
bor Ecu 6 mois	49.74		MZZIBS:	
bor Ecu 12 mols	94293	_	X 2965	
ATIF .				
héances 22/04 volume	dernier prix	plus haut	plus bes	premier prix



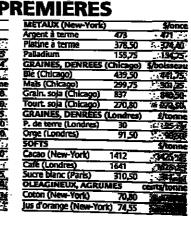
Échéances 22/04 Avril 97 Mai 97

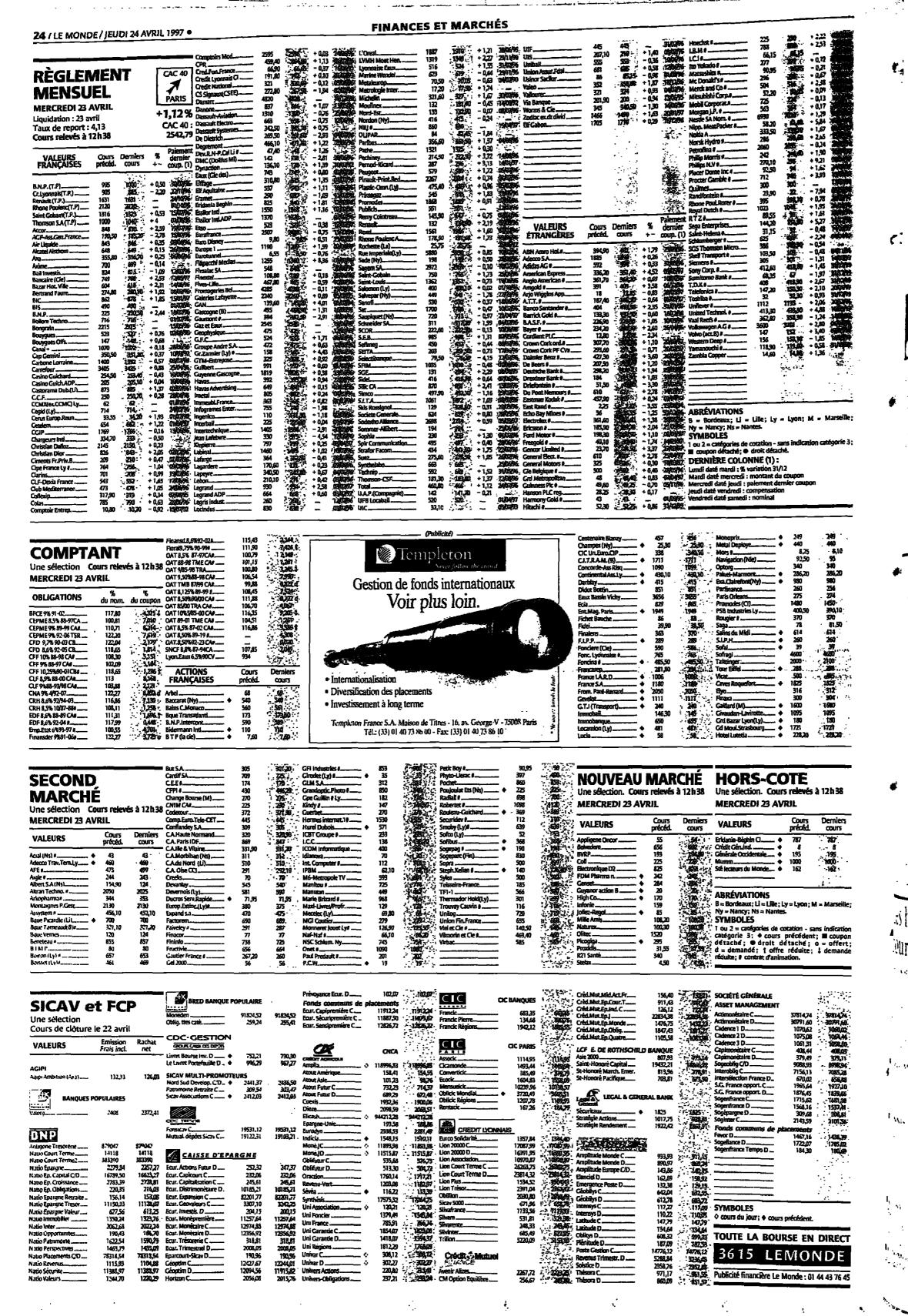
					Canada 1 dollar ca	4,125	ī
					Japon (100 yens)	4,567	3
	dernier	plus	phs	premier	Finlande (mark)	111,670	0
volume	prix	haut	bes	prtx			_
)%							
_	A	128,54	J-8530.	128,28	1/00		
·	AME	126,92	32.5	126,72	L'OR		
	36.25	96,28	(3024	96,26		cours 22/04	
	<b>(5)</b>				<del></del>		۵
					Or fin (k. barre)	<u>63100</u>	
		96,42	<b>382</b>	96,36	Or fin (en lingot)	63350	6
	MOCKS!	96,43	N96.53	96,38	Once d'Or Londres	342,25	_
	23	96,42	2793	96,38	Pièce française(20f)	363	
<del></del>	<b>#3624</b>	96,35	93975	96,33	Piece suisse (20f)	365	_
ME			7		Pièce Union lat(20f)	365	_
	<b>2000</b>	93,76	SEE AL	93,60	Pièce 20 dollars us	2305	
	CEAL!		A 23		Pièce 10 dollars us	1420	_
	建金	•	4.144		Pièce 50 pesos mex.	2360	_
•							_
À TERM	IE SUR	INDICE	E CAC 4	0 .			_
	demler	plus	plus	premier	LE PÉTR	) AI E	
volume	prix	haut	bas	prix	TC LCIL	IVLE	
	2412	2539	Delivery.	2535	En dollars	cours 23/04	8
	2000	2525.50	102.0	2522	Brent (Londres)	18,34	_
	45.00	2499,50	900	2498	WTI (New York)	20,05	_
-	/ Judge die Alle	2511 -	THEORY:	2511	1 joht Sweet Crude	20.35	_





	rı è o		
LES MA	i iek	E> P	KĿ
INDICES			ME
	23/04	22/04	Ārg
Dow-Jones comptant	155,24	75 <del>- 1</del> 70	Plat
Dow-Jones à terroe	159,75	459,45	Pall
CRB	247,61	24654	GR.
		*****	Blé
METAUX (Londres)		Mars/tonne	Mai
Culvre comptant	2326,50	23358	<u>Gra</u>
Culvre à 3 mois	2290,50	2345,50:	Tou
Aluminium comptant	1517,25	7595,25	GR
Aluminium à 3 mois	7555,50	7399,50	P. d
Plomb comprant	619,50	632,58	<u>Qrg</u>
Plomb à 3 mois	628,50	. 54S	SOF
Etain comptant	5657,50	5727,30	Cac
Étain à 3 mois	5720	· 3845 1	Cafe
Zinc comptant .	1219,75	1283,25	Suc
Zinc à 3 mois	1248,50	\$3365A	ᅋ
Nickel comptant	7197,50	194000	Cot
Nickel 3.2 moir	7300	3-7-8-4E 1-E-	1





مكتاب الاعل

A ST

Vovestees.

And an extension of the control of t

abillets sont en vente

France developed to the second of the second

The same of the sa

erf dender inneren l'an principale de errore de centre plante aire, etc. errore de de centre aire, a cité errore de centre de de centre de la constant

televier report devices distincted in the con-

922 20-



### **AUJOURD'HUI**

EUROPE Malgré sa victoire 1-0 (but de Victor Ikpeba) sur l'Inter de Milan, au stade Louis-II, en match retour des demi-finales de la coupe de l'UEFA, mardi 22 avril, l'AS Monaco,

battue 3-1 à l'aller, ne s'est pas quali-fiée pour la finale. ● DEUX BUTS qui leur ont été refusés ont avivé les regrets des joueurs de Jean Tigana, qu'un prochain titre de champion de

NALE, les 7 et 21 mai, Milan rencontrera Schalke 04. Les Allemands ont éliminé les Espagnols de Téné-rife (2-0) à l'issue des prolongations.

affronter, jeudi 24 avril, en demi-finale retour de la Coupe des coupes, les Anglais du FC Liverpool, battus 3-0 à l'aller. • LES BRLETS pour le

France consolera peut-être. ● EN FI- ● LE PARIS - SAINT-GERMAIN devait Tournoi de France, qui opposera, du 3 au 11 juin, le Onze tricolore à l'Allemagne, à l'Italie et au Brésil, seront mis en vente à partir du lundi 28 avril.

# L'AS Monaco échoue aux portes d'une finale européenne

Vainqueurs (1-0) de l'Inter de Milan, mardi 22 avril, au terme d'un match à suspense, lors de la demi-finale retour de la coupe de l'UEFA, les joueurs de Jean Tigana n'ont pu refaire leur retard du match aller (1-3)

MONACO

de notre envoyé spécial La scène est étonnante : Pabien Barthez, gardien de l'AS Monaco, monté en attaque, se retrouve soudain face à son



ca Pagliuca. Son tir est détourné en corner par le portier italien. Et c'est encore

collègue de

l'Inter, Gianhi-

Barthez, métamorphosé en homme à tout faire, qui se charge de tirer le comer de la demière chance dans un stade Louis-II soudain transformé en arène vibrante.

La popularité planétaire du football est due en bonne partie à ces instants de folie où le scénario dramatique se transforme soudain en

Ce face-à-face mémorable entre les deux gardiens a lieu alors que le temps réglementaire était dépassé depuis six bonnes minutes, et tout semblait réuni pour clore en apothéose une soirée folle : deux buts refusés aux Monégasques, un score depuis deux saisons par Tigana, de 1-0 en faveur des coéquipiers de avec un effectif où les stars Sonny finale européenne de leur histoire. – (AFP.)

Franck Dumas grâce à un but signé Anderson, Enzo Scifo ou Victor Ik- tante. « Ce but refusé nous a un peu fusé pour hors-jeu. La décision est Victor Ikpeba (69º minute), une atmosphère électrique, des tacles sauvages, bref, une demi-finale de Coupe d'Europe. Mais, face à un adversaire italien, les miracles se font plus rares que les chances de mettre un terme à la fracture sociale. Et, lorsque l'arbitre néerlandais, M. Van der Ende, siffle la fin des illusions, il ne reste aux Monégasques que leurs

serrer de rage. Mardi 22 avril, les joueurs de l'AS Monaco ont donc vécu une soirée qui restera dans la mémoire collective. Battus 3-1 à Milan par l'Inter lors de la demi-finale aller de la Coupe de l'UEFA, les protégés de Jean Tigana connaissaient l'ampleur de leur tâche pour parvenir en finale. Pourtant, cette formation monégasque dominant outrageusement le championnat de France cette saison semblait capable de

yeux pour pleurer ou leurs poings à

Jamais sans doute dans l'histoire du club la principauté n'avait possédé une équipe aussi solide et équilibrée. Le travail en profondeur mené

créer l'exploit.

peba côtoient les jeunes révélations Thierry Henry ou Sylvain Legwinski, porte ses fruits.

Mais le vice, la roublardise et l'expérience de leurs adversaires d'un soir, associés aux décisions pour le moins contestables du directeur de jeu, auront été fatals aux Moné-

On reparlera longtemps de ce premier but inscrit dès la 8 minute de jeu par Martin Djetou, à la suite d'un cafouillage devant le but de Pagliuca. La « faute » de Legwinski sur Salvatore Fresi sifflée par M. Van der Ende pour l'annuler est inexis-

Schalke 04, finaliste inédit

coupé les jambes », avouera Ander-son, incapable de tromper un Pagliuca auteur de jolies parades en première période.

VINGT MINUTES D'ESPOIR Il aura suffi que Tigana fasse entrer en jeu le phénomène Henry, une demi-heure avant la fin du match, pour que l'espoir change soudain de camp. Sur son premier sprint, le prodige originaire de l'Essonne trompe Pagliuca. Les tribunes d'habitude si sages du stade Louis-II

trop longues secondes, le but est re-

### sont en folie, mais, après quelques

La finale de la Coupe de l'UEFA, qui se dispute en matches aller-retour (le 7 mai, à Gelsenkirchen, en Allemagne, et le 21 mai, à Milan), se présente a priori comme une confrontation totalement déséquilibrée entre les favoris de l'Inter de Milan et les Allemands de Schalke 04. Si les italiens ont bien géré leurs deux rencontres en demi-finale, Schalke 04 a poussé le suspense jusqu'au bout de la prolongation, mardi 22 avril, pour s'imposer finalement 2-0, à domicile, Marc Wilmots inscrivant le but victorieux à la 107 minute, après que son coéquipier Thomas Linke eut ouvert la marque à la 68º minute. Les Allemands, qui avaient perdu 1-0 à Paller, accèdent à la première

juste, mais, sur l'action, le juge de touche a tardé à se manifester, ce qui constitue plus qu'une faute de

Lorsque Victor Ikpeba inscrit enfin un but, accordé celui-là par la roulette du sifflet arbitral, il reste vingt minutes à l'AS Monaco pour obtenir le droit de disputer la deuxième finale européenne de son histoire, après celle de Coupe des coupes, perdue en 1992 face au Werder de Brême.

Vingt minutes, ou plutôt vingthuit minutes, puisque l'étonnant M. Van der Ende, appelé à rester dans les mémoires comme son collègue belge M. Van Langenhove, vedette d'un certain Benfica-Olympique de Marseille en 1990, fait durer le suspense. Mais le score ne changera pas.

Sur les deux matches, ce n'est pas l'équipe la plus méritante qui se qualifie. En ratant une mi-temps sur quatre, la première, disputée à Milan il y a quinze jours, l'AS Monaco a dit adieu à son rêve européen. « Nous avons effectivement dominé trois mi-temps sur les quatre disputées face à l'Inter. Mais cela ne suffit

pas. Moi, je commence à avoir l'habitude de perdre en demi-tinale. Séville en 1982, lors de France-RFA, par exemple. Mais, ce soir, i ai plutôt l'impression de revivre ce qui m'est arrivé avec l'OM à Lisbonne face au Bentica. lorsque l'arbitre a accordé le but inscrit de la main par Vata, qui nous avait prives de la finale », lançait Tigana, qui ajoutait : « Les erreurs d'arbitrage existeront toujours, il faut

Youri Djorkaeff, ancienne idole du stade Louis-II, devenu ennemi public numéro un le temps d'une soirée, saluait « ce réalisme des équipes italiennes, qui font preuve d'une volonté plus affirmée que leurs adversaires ». Un réalisme qui pousse parfois à la faute. Averti pour simulation à la 40° minute (« le le sentais avant le match », confierat-il), le meneur milanais ne participera pas à la finale aller du 7 mai, face aux Aliemands de Schalke 04, mais s'apprête déjà à jouer le retour. à Milan, le 21 mai, pour conquérir un nouveau titre européen après la Coupe des coupes, qu'il a gagnée en 1996 avec le Paris-Saint-Germain.

Alain Constant

### Patricia Moyersoen, défenseur central du Paris-Saint-Germain

de tenir sa place, Patricia Moyersoen sera bien à Liverpool, jeudi 24 avril. Elle occupera son siège, quelque part au milieu des dirigeants parisiens, dans une tribune du mythique stade d'Anfield Road. Elle regardera le Paris-Saint-Germain défendre en Angleterre les trois buts d'avance, acquis lors de la demi-finale aller de la Coupe des coupes. Défendre, c'est aussi son rôle. Et, dans le football moderne, sa place est devenue indispensable.

Mª Moyersoen est l'avocate du club de la capitale depuis 1991. En six ans, cette juriste, spécialisée dans les dossiers touchant à la propriété intellectuelle, a assimilé les mœurs particulières des artistes du ballon rond. Lectrice assidue de L'Equipe, elle a été contactée par le club parisien alors que le football était encore en pleine ère Tapie. Repreneur du Paris-Saint-Germain, Canal Plus n'entendait pas compromettre sa réputation en accréditant des pratiques douteuses. Il prendra conseil.

L'avocate sera d'abord consultée en matière de sécurité, ce qui l'amènera à fréquenter plusieurs fois l'inquiétante tribune Boulogne du Parc des Princes, afin d'y étudier le comportement des supporteurs. Elle rédigera, entre autres, les notices figurant au dos des billets qui permettront de poursuivre les contrevenants à ces avertissements. « Nous ne pouvions | tion publique est révélatrice d'une révolution.

gueule : il a fallu contractualiser certaines règles de sécurité afin de pouvoir porter plainte systématiquement en cas de troubles », commente Mª Moyersoen.

Au fil des années, ses attributions vont s'étoffer, allant de la traque des contrefaçons d'écharpes et autres tee-shirts à la défense d'intérêts privés de joueurs de l'équipe. Son conseil s'étendra également aux autres disciplines que gère le club omnisports.

« LE DOSSIER ANELKA »

En février, Michel Denisot et Jean-François Domergue ont tenu à ce que la « femme de loi » les accompagne lors d'une conférence de presse. Il y était question du dossier Anelka. Le joueur avait signé à dix-sept ans un contrat avec les Anglais d'Arsenal ; le Paris-Saint-Germain estimait que le staglaire de son centre de formation lui appartenait. Arrêt Bosman de la Cour européenne contre Charte française du footballeur professionnel: autant dire que le sujet s'avérait hautement juridique et matière

Un tantinet tracassés, le président délégué et le directeur général s'étaient assuré le renfort d'une experte, à toutes fins utiles. Pour symbolique qu'elle soit, cette première appari-

SI UNE VILAINE GRIPPE ne l'empêche pas | pas interdire des gens de stade pour délit de sale | « A la suite de l'arrêt Bosman, tout est en train de se complexifier. Le temps des documents signés à la va-vite sur un coin de table est révolu », analyse Mª Moyersoen.

Alors que s'intensifie le marché des transferts, elle a déjà préparé des contrats-cadres pour son client. Seuls sont laissés en blanc les noms et les montants. Il faudra d'ailleurs revoir la copie : la possibilité de recourir au droit d'image, afin d'alléger les charges sociales des gros salaires, devait être adoptée par les députés. La dissolution de l'Assemblée nationale a repoussé le projet aux calendes

grecques. Mais les avocats sont entrés dans le football pour longtemps. Les mentalités ont changé. Les règlements sportifs ne sont plus au-dessus des lois. Le linge sale ne se lave plus en famille: on plaide devant des tribunaux « civils ». « Je dois être bilingue, connaître le langage du droit commun et celui du sport afin de les concilier », explique Mª Moyersoen. La

chose n'est pas toujours aisée. Il ne se passe pas de semaine, voire de jour, sans qu'un dirigeant la consulte sur un nouveau problème. « Je suis derrière pour anticiper, prévoir, orienter », résume-t-elle. Un libero ne parlerait pas autrement.

Benoît Hopquin

# Lourdes candidate aux Jeux olympiques d'hiver de 2006

de notre correspondant

Les Pyrénées ont-elles une réelle chance d'organiser les Jeux olympiques d'hiver? Ministre de la culture, maire de Lourdes, Philippe Douste-Blazy vient d'annoncer, le 22 avril, que sa ville « était candidate à l'organisation des JO d'hiver de 2006 ou 2010 ». Plusieurs réunions préparatoires se seraient tenues depuis six mois afin de monter ce dossier, qui bénéficie des conseils de l'ancienne championne de ski Isabelle Mir.

Pour Philippe Douste-Blazy, la capacité d'accueil de la « cité mariale ». deuxième ville hôtelière de France, avec 400 établissements et 37 000 lits, représente une « formidable logistique d'appoint afin de recevoir les athlètes et les spectateurs de tels Jeux ». En matière d'infrastructures, le ministre relève que le site est irrigué par l'autoroute A64, qui relie le Pays basque à Toulouse, et les quatre aéroports de Biarritz, Pau, Tarbes-Lourdes et Toulouse, implantés dans

un périmètre de 150 km. Les Hautes-Pyrénées disposent de dix-sept stations de sports d'hiver, dont les plus proches de Lourdes, et les mieux adaptées, sont Cauterets, Luz-Ardiden, Barèges, La Mongie, Piau-Engaly et Saint-Lary. Philippe Douste-Blazy se propose de créer à Lourdes une patinoire - elle figurait sur son programme electoral de 1989, quand il a pris la mairie au radical Prancois Abadie – et une piste de bobsleigh.

L'annonce de cette candidature réiouit les commercants de Lourdes mais irrite les élus. Le député de la troisième circonscription des Hautes-Pyrénées, Jean Glavany (PS), maire et conseiller général de Maubourguet, vice-président du conseil général, a estimé que l'annonce de la candidature de Lourdes à l'organisation des Jeux olympiques d'hiver « était déplorable et ridicule au moment de commencer la campagne des élections législatives anticipées ».

Jean-Jacques Rollat

# Les billets sont en vente pour le Tournoi de France

LES SIX RENCONTRES du Tournoi de France devraient faire recette, un an avant la Coupe du monde de football, dont les réservations sont déjà un franc succès. Ce mini-championnat opposera du 3 au 11 juin les équipes d'Angieterre, du Brésil, de France et d'Italie, à Lyon, Montpellier, Nantes et Paris. La Fédération française, la Ligue nationale et le Comité français d'organisation de la Coupe du monde de football sont les coorganisateurs de ce Tournoi, dont les billets seront en vente à partir du lundi 28 avril. Renseignements sur Minitel 3615 FOOT et par téléphone, au 08-36-68-19-19.

■ Diego Maradona a signé un nouveau contrat avec le club Boca Juniors de Buenos Aires. L'ancien capitaine de l'équipe d'Argentine de football, qui est âgé de trente-six ans, recevia 50 000 dollars (280 000 francs environ) par match disputé. Contrôlé positif à l'éphédrine lors du Mondial 94, Diego Maradona a été victime de deux malaises, en public, au cours des trois dernières semaines. - (AFP.)

■ TENNIS : avant les Internationaux de France (26 mai-8 juin), le tournoi de tennis de Monte-Carlo s'est montré împitoyable, mardi 22 avril, pour les têtes de série, qui doivent se réhabituer à la terre battue. L'Américain Pete Sampras, numéro un mondial, a été éliminé (3-6, 6-2, 6-3) par le Suédois Magnus Larsson. L'Autrichien Thomas Muster, tête de série nº 2, et vainqueur des deux dernières éditions de l'épreuve, est tombé (6-2, 7-6) face à sa « bête noire », le Français Fa-brice Santoro. Enfin, l'Allemand Borls Becker (n° 3) a été sorti (1-6, 6-3, 7-6) par l'Italien Renzo Furlan.

RUGBY: Philippe Saint-André jouera l'an prochain en Angleterre dans l'équipe de Gloucester. Le trois-quarts aile, ancien capitaine du XV de France, qui est âgé de trente ans, a signé, mardi 22 avril, un contrat de deux ans. Il a obtenu sa 64º sélection il y a un

mois, contre l'Italie. ■ AUTOMOBILISME: Adrian Newey deviendra directeur technique de l'écurie McLaren, le 1º août. L'ingénieur anglais a conçu les Williams qui ont gagné quatre des cinq derniers titres en formule 1, et avait été « suspendu » en novembre 1996 par l'écurie anglo-française après avoir annoncé son intention de rejoindre McLaren. - (AFR)

# Les basketteurs de Villeurbanne vaincus par les « petits détails »

L'Asvel a cédé (70-77), mardi 22 avril, à Rome, en demi-finale de l'Euroligue, face au FC Barcelone

ROME

de notre envoyé spécial L'Asvel Lyon-Villeurbanne et l'Olimpija Ljubljana, les deux invités surprises de l'édition 1997 de la



finale à quatre de l'Euroligue de basket-ball. ont mis un terme à leur aventure européenne de la même ma-

nière, frustrante. Mardi 22 avril, à Rome, les deux clubs ont succombé face à deux équipes beaucoup plus aguerries: le FC Barcelone et ses cinq places de finalistes de Coupe d'Europe pour les Français; et l'Olympiakos Le Pirée, grand favori de la compétition, pour les Slovènes.

« Manque d'expérience », ont regretté, avec les mêmes mots, les deux entraîneurs des perdants, Greg Beugnot et Zmago Sagadin, pour expliquer leur sort commun, au soir de la défaite (70-77 pour l'Asvel, 65-74 pour Ljubljana).

Les deux équipes étaient parvenues an sommet du basket européen contre toute attente et, pour ce qui concerne l'Asvel, en jouant en permanence sur la corde raide : à chaque fois, a fait défaut le petit depuis le début de la saison, Greg « plus », qui leur a si souvent don-

seule fois sa formation type. C'était nant au cours de leur belle camlors du premier match de championnat de France, en septembre, contre Gravelines. Depuis, la roue du malheur n'a cessé de tourner contre le camp des « Verts ».

L'équipe qui s'est présentée en demi-finale contre Barcelone portait certes un parfum d'euphorie et d'enthousiasme, mais elle était aussi à bout de souffle, formée de joueurs épuisés par une saison passée à colmater les brèches ouvertes par les blessures.

A Rome, il manquait aux Villeurbannais leur farouche défenseur, Jim Bilba, « notre replâtreur », dit Eric Beugnot, manager général de l'Asvel. Il leur manquait, surtout, la fraîcheur physique nécessaire pour combler un retard qui n'a jamais excédé 10 points. Tout comme les Slovènes lors de la première demifinale du Final Four romain, les Villeurbannais ont commencé leur match sur un rythme calamiteux. victimes du syndrome du « Petit Poucet » : « Nous avons mis une mitemps à rentrer dans la partie »,

soupirait Greg Beugnot. Ensuite, ils sont souvent revenus dans le sillage de leurs adversaires : à 2 points, à 1 point, à égalité. Mais, Beugnot n'a pu aligner qu'une né un ascendant moral détermi- pour des joueurs dont la motiva-

pagne européenne.

A quatre minutes de la fin, Brian Howard, sur lancer franc, a même offert une longueur d'avance à son équipe (63-62); cela ne devait, hélas, pas durer plus d'une poignée de secondes, le temps pour le meneur yougoslave de Barcelone, Alexander Diordievic, de sonner l'heure de l'estocade.

TENTATIVES DÉSESPÈRÉES

L'homme au crâne aussi lisse qu'un ballon de basket a aligné les miers cruciaux, et Delaney Rudd, meilleur marqueur de la rencontre avec son coéquipier Brian Howard (20 points chacun), échouait dans ses deux dernières tentatives désespérées derrière la ligne des trois points. «Il a essayé de se rassurer sur ses tirs, mais ce n'était pas le soir », commentera Greg Beugnot, soudain fataliste.

« Cinq fois dans la partie, nous avons remonté un écart de 7 points. Cela mobilise une grande énergie : à force de faire l'ascenseur, les tirs étaient tout simplement trop courts par manque de force physique », a ajouté son frère Eric. Sans cesse repoussée, la défaite villeurbannaise est devenue inéluctable à une minute de la sonnerie : un rude coup

tion repose sur l'« horreur de

Les « petits riens » qui font basculer une partie leur ont manqué. « Quelques détails », assuraient les Villeurbannais; « le manque de précision sur les lancers francs ». pour Alain Digbeu et Laurent Pluvy ; « un manque de lucidité dû à la panique: nous avons un peu trop respecté nos adversaires, nous les avons regardés jouer en première mi-temps », selon Georgy Adams.

L'accumulation de tels « détails », de ceux qu'ils avaient pris l'habitude de maîtriser pour triompher, laissent « un goût d'inachevé » dans la gorge des Villeurbannais. Mais ils n'auront que peu de temps pour ruminer leur frustration après cette triste fin d'aventure. Après le match pour la troisième place, jeudi 24 avril, contre Ljubljana, ils devront défendre leur Coupe de France, dimanche, contre Nancy, puis enchaîner, la semaine suivante, avec les deux ou trois matchs du quart de finale des « play off » du championnat de

Avec une seule ambition: obtenir une nouveau billet pour l'Euroligue 1998 et revenir plus forts,

MARCHE HORS-COTE

# Quand les gènes viennent au secours des fossiles

L'alliance de la biologie moléculaire et de la paléontologie peut éclairer les points obscurs de l'évolution des espèces vivantes. Mais la cohabitation des deux disciplines n'est pas toujours facile

La « phylogénie moléculaire »

s'efforce de faire parler les chro-

mosomes des descendants de nos

ancêtres. La méthode repose sur la comparaison détaillée de quel-

ques gènes ubiquistes (présents

chez toutes les espèces vivantes)

et sur la mesure des variations que

montre la séquence (la composi-

tion biochimique) de ces gènes

entre différentes espèces contem-

poraines. « Deux espèces qui ont

un ancêtre commun se trouvent

pourvues de séquences homologues.

Celles-ci ont, elles aussi, une sé-

quence ancestrale commune et évo-

luent indépendamment l'une de

l'autre. Plus la séparation est an-

cienne, plus les différences sont im-

portantes. On peut alors représenter

chaque espèce par une séquence et

confondre l'arbre des espèces avec

l'arbre des séquences qui les repré-

sentent », explique André Adoutte.

FLABILITÉ À AMÉLIORER

lidement étayées.

La systématique, fondée sur l'observation des organismes, a pour but d'identifier et d'ordonner la multitude d'espèces vivantes des variations que présente un même gène peuplant la Terre. Pour mieux dessiner cet existant chez différentes espèces. Plus elles arbre généalogique, les chercheurs font de

sont grandes, plus ces espèces peuvent être tique utilise l'analyse morpholo- les hypothèses, à défaut d'être soumises à l'épreuve de l'expérimentation, demandent à être so-

considérées comme éloignées l'une de l'autre. Précieux pour préciser les liens de parenté entre des formes de vie anatomiquement éloignées, le message délivré par les gènes n'en reste pas moins difficile à inter-

préter. L'amélioration de ce nouvel outil fait l'objet d'intenses recherches, comme l'a montré le colloque « Moiécules, morphologie et systématique » récemment organisé à Paris par le Réseau national de biosystématique.



LE MARIAGE de raison entre la paléontologie et la biologie molégique. Outil majeur, mais dont l'usage trouve pourtant ses liculaire est-il en train de porter ses mites. « Pour comparer des orgafruits? Permettra-t-il de combler nismes et établir leurs liens de paies innombrables « chaînons manrenté, on doit disposer de quants » que compte l'arbre du vicaractères homologues [c'est à dire vant? Le Réseau national de biohérités d'un ancêtre commun] qui systématique avait été créé dans se présentent sous des états difféce but il y a deux ans, dans le rents chez ces diverses espèces », cadre des « actions concertées explique André Adoutte (Laboracoordonnées pour les sciences du toire de biologie cellulaire, Parisvivant » (Le Monde du 15 no-XI). Autrement dit, s'il est possible vembre 1995). Le succès du colde classer ainsi des organismes ioque « Molécules, morphologie présentant le même plan d'organiet systématique », que cette strucsation et de définit, par exemple, ture vient d'organiser à Paris, inles grands groupes de vertébrés cite à croire que la greffe (poissons osseux, amphibiens, oiseaux, mammireres), il est beau-Fondée sur l'observation des orcoup plus ardu d'en déduire les fi-

ganismes, la systématique a pour liations existant entre ces groupes. objet d'identifier et d'ordonner la Ce sont précisément ces obsmultitude d'espèces (1 400 000 détacles que pourrait lever la génécrites à ce jour, pour un nombre peut-être dix fois supérieur) qui tique moléculaire. Alliée aux progrès de l'informatique, elle permet peuplent - ou ont peuplé - notre de pénétrer directement dans l'inplanète. Pour représenter leurs timité héréditaire des espèces viparentés, les chercheurs dessinent vantes, d'en comparer les gènes et une succession de branchements dichotomiques. L'ensemble de croiser ces données avec celles constitue l'arbre phylogénétique de la morphologie. Une source du vivant, image emblématique de d'informations d'autant plus précieuse que la systématique reste la science de l'évolution. Pour cette tache, la systèma- une science très théorique, dont

Troublant émail

commence à prendre.

Il recouvre l'ivoire de la couronne des dents et se compose, à plus de 95%, de susbtances minérales. L'émail contient aussi une protéine, l'amélogénine. Cette dernière, chargée de capturer le phosphate de calcium, se révèle particulièrement surprenante d'un point de vue évolutif. Son gène a été cloné chez l'homme, et ses

équivalents sont connus chez la vache, le porc, la souris, le rat et Pour savoir s'il était aussi présent chez les vertébrés non mammaliens, l'équipe de Marc Girondot (laboratoire d'anatomie comparée, Paris-VI) a entrepris de cloner une partie de ce gène chez différents vertébrés, « choisis en fonction de leurs relations phylogénétiques et de la présence ou absence d'émail ». Curiosité de l'évolution : le gène de l'amélogénine a été retrouvé chez la tortue européenne d'eau douce (*Emys orbicularis*), alors que celle-ci appartient à un groupe ayant perdu ses dents il y a 200 millions d'années...

BLICUX BRILLANTS

« Que des affaires

exceptionnelles ! .

Tous bijoux or,

toutes pierres précieuses,

alliances, bagues, argenterie.

ACHAT - ÉCHANGE BLIOUX

PERRONO OPÉRA

Angle boulevard des Italiens

4. rue Chaussée-d'Antin

Magasin à l'Etoile

37, avenue Victor-Hugo.

Autre grand choix.

**BLIOUX ANCIENS** 

BAGUES ROMANTIQUES

GILLET

19, rue d'Arcole

75004 Pans

01-43-54-00-83

ouvert le dimanche matin

Val. GOURS \* \*

PARLEZ AMÉRICAIN

des professeurs américains

cours: Trimestriels - TOEFL -

Intensifs JUILLET

Accents of America.

75006 Paris - Mº Odéon

**RÉNOVATION - DÉCORATION** 

FRESQUES MURALES

Appartements - bureaux

Tël.: 01-44-15-86-04

Pour vos annoques dans

L'AGENDA

Téi. :

01-42-17-39-42

Fax:

01-42-17-39-25

Tel.: 01-44-07-05-05

TOURISME

Part loue jolie villa 80 m²

2 chbres, 5 couchages, jardin. Prox. plage et golf Mandelieu

dans très beau domaine calme

avec piscine tt cft. 6 000 F iuin

et sept. 9 000 F juillet/août pour

2 semaines. Tel. H.B.

04-93-47-85-83

(34) 7 km CAP D'AGDE, Dans

domaine viticole renové, maison

250 m². 9 personnes.

4 chambres, 2 sales de bains,

cuisine, salon espace, calme,

ombrage. Piscine (5 x 10 m).

Draps, confort, 7 550 F/semains

en saison, net. Tél/fax :

04-67-77-42-60

Doc. avec photos sur demande.

Varances seniaires

été, Toussaint,

HOME D'ENFANTS

(900 m altitude)

(près frontière suisse)

Agrement jeunesse et sports

Yves et Likane accueillent

vos enfants dans une

ancienne ferme XVIII.

confortablement rénovée.

2 ou 3 enfants par chbre

avec sdb, wc. Située au

milieu des paturages et

forets. Accueil volont. limité à

15 enfits, idéal en cas

de 1º séparation.

Ambiance familiale

et chaleur.

Possibilité accompt. depuis

Paris TGV

Activ.: VTT, jeux collect.,

peinture s/bois, tennis,

initiat., échecs et théâtre,

fabric. du pain.

Tél.: 03-81-38-12-51

Luberon (84)

mais, anc. gd confort

7 pers. 3 000 F/sem.

01-45-48-55-49

Comment s'y retrouver, par exemple, dans le groupe des planaires d'eau douce Dugesia gonocephala, petits vers plats répartis en populations sexuées et en populations scissipares (non sexuées), quand le seul critère discriminant dont on dispose est la morphologie de leur appareil copulatoire? En étudiant leur ARN ribosomique 18 S, séquence génétique universelle et essentielle à la fabrication des protéines. « On a pu ainsi construire un arbre phylogénétique et mettre en relation les populations scissipares avec leurs plus proches parents sexués », précise Salvador Carranza (université de Barcelone, Espagne). Son équipe a mis en évidence deux principaux groupes monophylétiques et mis en relation, « de ma-

nière non ambigue », chaque population scissipare avec son homologue sexué.

Mais il arrive que l'analyse génétique brouille les pistes entre espèces proches. C'est le cas chez les rongeurs (Rodentia): alors que les données morphologiques plaident en faveur de leur origine commune, les gènes indiquent le contraire. «La plupart des lignées principales de rongeurs différent les unes des autres par une divergence génomique beaucoup plus importante que ce que l'on peut observer entre les autres ordres de mammiferes », affirme Francois Catzeflis (Institut des sciences de l'évolution, université de Montpellier). De quoi promettre de beaux débats, quand on sait que l'ordre des

rongeurs comprend 44 % des 4 629 espèces de mammifères répertoriées... Débats d'autant plus féroces que la fiabilité de l'analyse génétique est loin, très loin, d'être

Les problèmes méthodologiques posés par la phylogénie moléculaire sont encore innombrables. Il n'empêche. Les gènes ont de plus en plus à dire. Non pour éclipser les fossiles - dont Andrew Smith, du Muséum d'histoire naturelle de Londres, rappelle qu'ils restent et resteront « la seule preuve directe du changement morphologique et génétique au cours du temps »-, mais pour les soutenir.

Catherine Vincent

# Fuites dans la climatisation de la station Mir

APRÈS les pannes successives des générateurs d'oxygène et un début d'incendie (Le Monde du 3 avril), l'équipage de la station spatiale russe Mir fait face à de nouveaux problèmes techniques: des fuites d'éthylène glycol, liquide utilisé dans le système de climatisation. Les trois occupants de Mir ne sont pas en danger, affirment les responsables. Pour preuve : la sortie dans l'espace de Vassili Tsibilev et de l'Américain Jerry Linenger, prévue hindi 28 avril, est toujours au programme. En attendant, l'équipage qui a installé le nouveau générateur d'oxygène Elektron, amené par un vaisseau Progress, recherche les fuites pour les colmater. Un second générateur sera livré le 15 mai par la navette américaine Atlantis, à bord de laquelle se trouveront l'astronaute européen Jean-François Clervoy et l'Américain Mike Foale, qui doit relever Jerry

DÉPÊCHES

■ LA COMÈTE HALE-BOPP, visible jusqu'en mai, arbore une troisième queue constituée d'atomes de sodium, découverte le 16 avril par le télescope Isaac Newton de l'Institut d'astrophysique des Canaries (IAC). Jusqu'alors, on n'avait observé que deux types de queue dans le sillage des comètes, l'une, incurvée, composée de poussières, et l'autre, opposée au Soleil, constituée de gaz ionisés (Le Monde du 21 mars). L'origine de ce sodium pourrait provenir de la décomposition de molécules complexes sous l'effet du rayonnement solaire, ou émaner de poussières cométaires.

■ BOTANIQUE : la centaurée de la Clape, une petite plante à fieurs roses de l'Aude, va-t-elle « inéluctablement vers l'extinction »? A partir de cet exemple, le Conservatoire botanique de Porquerolles (INRA-Montpellier), l'Institut des sciences de l'évolution (CNRS-Montpellier 2) et l'université autonome de Barcelone s'interrogent pour comprendre les raisons de la rareté de certaines espèces et proposer des méthodes pour éviter leur dis-

### L'homme qui a inventé la souris sort de l'ombre de la boîte et rappelle la queue de dans la marine américaine, il obser- turellement à travailler sur les révait les écrans des radars et rêvait seaux informatiques, qui ouvrent la

DOUGLAS C. ENGELBART ne fait pas partie du gotha de l'informatique. A soixante-douze ans, ce chercheur américain vient de recevoir le prix Lemeison-MIT 1997 qui

PORTRAIT\_

Doug Engelbart a travaillé sur tous les thèmes majeurs de l'informatique

récompense les inventeurs de talent avec un chèque de 500 000 doilars (près de 3 millions de francs). Une distinction amplement méritée. Douglas Engelbart a travaillé sur tous les thèmes majeurs de l'informatique en matière d'interface avec l'utilisateur et de communication. Outre la conception de la souris d'ordinateur, on lui doit les fondements de l'affichage par fenètres à l'écran et de l'ensemble des outils informatiques de communication et

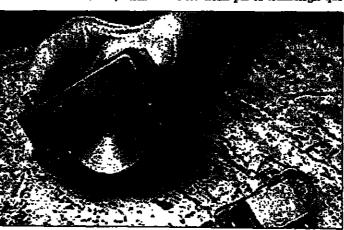
de travail en commun. Si ce visionnaire ne figure pas dans la liste des grandes fortunes issues de la Silicon Valley, de Steve Jobs, fondateur d'Apple en 1976, à Bill Gates, actuel richissime patron de Microsoft, en passant par An- 2 drew Grove (Intel), Larry Ellison (Oracle), Scott McNealy (Sun) ou Jim Clark (Netscape), pas un qui ne tire bénéfice de ce que Douglas Engelbart a imaginé dans les an-

nées 60. Atypique au sein de travaux por-tant essentiellement sur le logiciel, la souris d'ordinateur reste sa trouvaille la plus populaire parmi les vingt et un brevets qu'il a déposés. Celui qui décrit « un indicateur de position X-Y pour un écran » date de 1969 et porte le numéro 3 541 541, selon le San Jose Mercury News. L'idée lui en est venue « lors de cinq minutes d'invention en assistant à une conférence ». Le prototype ne ressemble guère aux souris actuelles qui se logent dans le creux de la main. Il s'agit d'une petite boite métallique munie de deux roues disposées à angle droit et d'un bouton. Le sumom de souris fut inspiré par le fil qui sort

son brevet au Massachusetts Institute of Technology (MIT) pour la somme de 10 000 dollars (56 000 francs). Une bagatelle quand on mesure le succès rencontré par cet outil et l'ampleur de ses implications. Son usage induit en effet une action permanente de l'utilisateur sur une machine individuelle. Or, dans les années 60, les informaticiens n'avaient aucun contact direct avec l'ordinateur central, monstre

Douglas Engelbart vend très vite de pouvoir naviguer de la même facon dans un univers d'informations. « J'ai été guidé pendant quarante-

cinq ans par la conviction que les ordinateurs allaient améliorer considérablement la façon dont les gens peuvent aborder et traiter les problèmes complexes et urgents », a dé-claré Douglas Engelbart lors de la cérémonie de remise du prix Lemelson-MIT, selon le magazine américain Wired. Si l'ordinateur le fascine, c'est moins par sa technologie que



L'ancêtre de la souris, brevet déposé en 1969.

enfoui dans les entrailles des bâtiments. Ils remettaient des paquets de cartes perforées aux opérateurs qui leur rendaient les résultats du calcul sous forme de bandes de papier, les fameux listings.

RELATION HOMME-MACKINE Outil inséparable d'un ordinateur devenu personnel, la souris s'est progressivement substituée au clavier pour assurer toutes les fonctions autres que la frappe de texte. Popularisée par les Macintosh d'Apple dans les années 80, elle a fini par être adoptée par les PC, qui se sont convertis au système d'exploitation Windows de Microsoft. Les origines de ce « fenêtrage » de l'écran sont également attribuées au chercheur visionnaire de Stanford. L'idée lui en serait venue pendant la seconde guerre mondiale lorsque,

par son impact sur la vie quotidienne et par ses interactions avec l'être humain. Diplômé en 1955 d'un Ph. D. en ingénierie électrique de l'université de Californie, il entre au fameux Stanford Research Institute (SRI International) en 1957 et prend, dès 1959, la direction du laboratoire de recherche sur l'« augmentation ».

Dès cette époque, il milite pour distinguer cette notion de celle d'automatisation, souvent associée à la fonction de l'ordinateur. Cette approche originale constitue une véritable philosophie de la relation homme-machine. A une susbtitution de l'un par l'autre, Douglas Engelbart préfère l'idée d'une association. A l'image de la souris qui prolonge le bras, il conçoit l'ordinateur tout entier comme un outil d'assistance au cerveau humain.

Dans cette optique, il en vient na-

voie à la communication entre les utilisateurs d'ordinateurs. Il participe ainsi activement à la naissance d'Internet. Dans son édition du 23 décembre 1996, le magazine Fortune rappelle que lorsque Vinton Cerf envoie les premiers « paquets » d'information depuis l'université de Californie, c'est Douglas Engelbart qui est là pour les réceptionner au SRI, le second nœud d'Arpanet, l'ancêtre militaire d'internet. Lecteur de Vanevar Bush, conseiller du président Roosevelt, et du philosophe Ted Nelson, il travaille sur l'adaptation du concept d'hypertexte à la télématique (Le Monde du 11 mai 1997). Les créateurs de la toile d'internet utiliseront ces études pour développer le langage html (hypertext mark-up

Obsédé par la relation entre l'homme et l'ordinateur, Douglas Engelbart s'intéresse à tous les moyens de communication. Du traitement de texte au courrier électronique, de la téléconférence au travail coopératif (le groupware), rien n'échappe à son étonnante créativité. En 1989, il fonde, avec sa fille Christina, le Bootstrap Institute, une entreprise qui se propose « d'aider les organisations à devenir hautement performantes ».

Chercheur maudit? Douglas Engelbart ne donne pas cette sensation lorsqu'on visite le site de son institut sur Internet. Les pages d'accueil regorgent de mentions du prix Lemelson-MIT agrémentées d'une liste fournie d'articles de la presse américaine vantant les mérites de Pinventeur. Et s'il n'a pas fait fortune grâce à la souris d'ordinateur, Douglas Engelbart ne peut se plaindre de l'ingratitude des industriels. Le Bootstrap Institute est hébergé gracieusement dans les locaux de Logitech... l'un des principaux fabricants mondiaux de

Michel Alberganti

\* Boostrap Institute: <a href="http://">http://</a> www.bootstrap.org/>

FORMER TOUT AU

Le bilan nge là formi Mais we Une app

er ingigerande 2m lit THE RESERVE OF THE PARTY OF THE and the second

THE STREET and the tip County Bertard.

uniou The sales of the sales of the

Dages, Mil En vente min

AUJOURD'HUI

# En col ouvert sur la côte dalmate

Au pays qui inventa la cravate, les mille et une îles de Croatie

forment un archipel sauvage à deux heures de Paris

\* PROFITONS d'autant plus de la paix qu'elle est ici fragile par es-sence ! \* Telle est la philosophie 66 peuplés), les uns verts de pi-nèdes, les autres blancs de ro-chers immaculés ou de colomes moyenne dans cette Croatie encore sous les armes mais qui se souvient qu'au temps de Tito, et même avant, elle abrita la Côte d'Azur yougoslave. Déjà l'archiduc Rodolphe, celui de Mayerling, avait lancé les îles de Dalmatie, où il fut relayé ensuite par Edouard VIII d'Angleterre. Sous le royaume large d'esprit des Slaves du Sud, des 1932 l'île de Rab devint capitale pionnière du nudisme européen.

En 1990, avant l'explosion de la Fédération socialiste, la Croatie recevait plus de cinq millions de visiteurs par an. Après le conflit, la moitié des vacanciers étaient déjà revenus en 1996 selon Niko Bulic, ministre croate du tourisme, et trois millions sont at-tendus en 1997 dont près d'un tiers d'Allemands et d'Autrichiens. Les chiffres concernant les Français restent en revanche dérisoires, peut-être, dit-on à Zagreb, parce que « la France est la nation européenne qui a perdu le plus de ses fils [une cinquantaine] durant la guerre de Yougo-Un coup d'œil sur le nouveau

découpage de la Slavie méridionale peut rendre sceptique quant aux risques géopolitiques de friction, avec une Croatie riche de 1777 kilomètres de littoral mais coupée en deux pour que la Bosnie profite du couloir de Néoum, accès à l'Adriatique d'une dizaine de kilomètres de large, plus irritant qu'utile. La Slovénie est un peu mieux lotie avec un débouché maritime d'une quarantaine de kilomètres, mais que dire de la forme du nouvel Etat croate, gueule de crocodile grande ouverte sur la Bosnie que d'aucuns regardent, elle, comme un coin musulman enfoncé dans le corps croate? On dirait que cette partie des Balkans est vouée à ne jamais sortir complètement de la psychologie du guet-apens qui imprègne les terribles romans d'Ivo Andric, le toujours très actuel Nobel 1961

guerres, il n'est l'objet d'aucun irrédentisme extérieur, c'est un lieu politiquement et écologiquement privilégié », répond-on à Zagreb à toutes les remarques sur les incommodes frontières présentes. C'est en effet un splendide petit empire maritime en soi que ces quelque 1 100 lles et llots (dont

> <sup>17</sup> SE FORMER TOUT

> > AU LONG

DE LA VIE

d'oiseaux. L'archipel dalmate, étiré de Rijeka (la Fiume trop chère à d'Annunzio) à Dubrovnik, rallonge de plus de 4 000 kilomètres le tracé côtier croate. La Grèce, avec seulement 437 îles (dont 154 habîtées), n'a qu'à bien se tenir, d'autant plus que son domaine insulaire ne bénéficie pas, loin de là, d'une converture végétale aussi généreuse que la Dalmatie. « Choisissez-y une île et devenez propriétaire l », vont jusqu'à ordonner les dépliants touristiques croates, malgré l'atmosphère hypernationaliste dans laquelle baigne le pays. Sans acheter, on peut toujours y aller et jouer à Robinson Crusoé, à poil ou pas, solitaire ou en famille, dans un de ces îlots boisés absolument déserts qui ne sont, pour schématiser, qu'à deux heures de Paris.

MARKO POLO ET TOMISLAV LE BREF Les affamés de colonnes brisées rétorqueront que la Grèce, tout de même... Eh bien ! la Dalmatie également est toute coutu-

prévus, comme dans La Nuit dal-mate, de Paul Morand. Ainsi l'île de Kortchoula, où vécut la famille Polo et où les Croates montrent le lieu de naissance de « Marko ». C'est sous les murs frappés du lion de saint Marc de cette très vieille colonie vénitienne que notre voyageur, de retour d'Asie, fut, croit-on, capturé en 1298 par les ennemis génois de la Sérénissime. En mémoire des combats d'antan, surtout contre les Turcs d'ailleurs, les jeunes Kortchouliotes continuent chaque semaine d'été de mimer la Moreshka, ballet sportif et chevaleresque avec épées, chœurs et adolescente captive en pantalon bouton d'or d'odalisque.

A Zadar, la Zara des Italiens, les drames historiques sont moins anciens, tel le règne de « Tomislav II le Bref », ce prince italien, de son vrai nom Aymon d'Aoste, slavisé en hâte et que Mussolini envoya ici pour régner sur la Croatie et la Bosnie, alors contrôlées par les oustachis. Débarqué dans la rade hyaline bordée de clochers franciscains et de remparts vénitiens, le nouveau

Les soldats du Royal-Cravate (ou Croate), Slaves catholiques au service du roi de France, nouaient leur col de chemise avec un mince cordon noir, appelé ensuite. sous des formes plus élaborées, à une diffusion mondiale. La « kravata » en soie, conçue aujourd'hui à Zagreb, est du dernier conformisme parisien. Recherchons ailleurs plus d'originalité, par exemple dans les télécartes du nouvel Etat croate,

rée d'une haute histoire polilossales une Carcassonne tropé-

roi se rendit compte du régime dans leurs cafés mais qui, quand couvrir et, après un règne dubitatif de cinq jours, il réempaquegna sa péninsule natale sans

militaires et nationalistes.

tout imprégnées encore d'ardeurs

Même si elle y garde figure acrobatique, la tranquillité imprègne aujourd'hui la Dalmatie. Le seul péril immédiat pour les vovageurs non avertis est la bora, ce vent septentrional glorifié à Trieste par quelques intellecprises, les découvertes, les im- tuels masochistes bien au chaud

dictatorial qu'on voulait lui faire il se déchaîne sur l'archipel dalmate, est capable de rendre glacial en un instant le plus brûlant soleil et d'enfiammer gorges et bronches. Sur ce point au moins, la nouvelle Croatie reste dangeтецѕе....

Jean-Pierre Péroncel-Hugoz

\* Antenne touristique croate: 4, avenue Desfeux, 92100 Boulogne. Tél. 01-46-08-31-09.

Livres : Les Faux Frères. Mirages et réalités yougoslaves, de K. Christitch, Flammarion, 1992, 295 p., 130 F: Les Aigles et les Lions. Histoire des monarchies balkaniques, de G. Gauthier, France-Empire, 1996, 295 p. avec 25 illustr. 130 F. L'œuvre d'I. Andric traduite en français est disponible notamment chez Belfond (Omer-Pacha Labas) et à L'Age d'homme (La Chronique de Travnik).

### Un week-end en lie-de-France

Belle aurore, Cuisse de nymphe et Nuage parfumé ne sont pas des pur-sang mais de précieux boutons s'épanouissant sur les parterres de la plus ancienne roseraie d'Europe (3 300 variétés) créée à la fin du siècle dernier par Jules Gravereaux. C'est à l'Hays-Roses, à deux pas de Paris. Prétude à la Route historique des parcs et Jardins de

pas de raris. Prende a la Route instorique des parcs et jardins de l'Île-de-France qui égrène seize domaines ouverts au public.

• Celui de Saint-Jean-de-Beauregard fête les plantes vivaces en accueillant (du 25 au 27 avril) cent vingt pépiniéristes venus de toute l'Europe présenter et vendre leurs espèces rares. Le château, bâtisse du XVII siècle, les écuries, le pigeonnier (construction spectaculaire avec 4 500 boulins) et le parc agrémenté d'un potager, constituent l'une de ces nombreuses propriétés seigneuriales, classées monuments historiques, qui verrouillent la capitale (envoi du livret illustré de ladite route, comité départemental du tourisme, CDT, de l'Essonne, tél.: 01-64-97-35-13).

 But d'escapade de fin de semaine, ces rendez-vous de chasse d'autrefois, plantés à l'orée d'un bois, ou en pleine forêt, souvent transformés en musées, permettent d'associer week-end au vert et découverte du patrimoine culturel. Juste parue, lie-de-France coté nature, brochure de cinquante pages éditée par le Comité régional de l'Ile-de-France (CRT; en complément d'autres publications : Le Moyen Age et Châtenux-musées, monuments), dévoile la richesse des alentours de Paris en précisant que le quart de ce territoire demeure couvert de forêts et que les espaces naturels et agricoles représentent 62,5 % de la superficie. L'ensemble, tenant dans urayon de 70 km, est accessible par le réseau métro-train-bus-RER avec la carte Paris-Visite (80 F pour 3 jours), circulation illimitée et lle-de-France,

● A chaque thème sont associés des itinéraires pour des balades à pied, à vélo (ou VTT), à cheval, en pénichette. On circule à travers l'une des quinze forêts recensées, dans l'un des deux parcs naturels régionaux (la haute Vallée de la Chevreuse, le Vexin français), au fil des 750 km de voies navigables (sur l'Oise, la Seine ou le Loing), ou

au cœur même de l'un des sept départements qui composent ce patchwork. Quelque cinquante hôtels de charme ont été sélectionnés (manoirs, châteaux, auberges et relais de campagne, de 350 F à 800 F environ la chambre double).

● À l'appui de ces suggestions, les informations nécessaires à l'organisation du périple (fascicules spécifiques, cartes, centres sportifs, etc.) sont expédiées sur demande. Exemple, Le Guide du terroir, édîté par la Seine-et-Marne, déroule des périples gourmands, avec de bonnes adresses pour faire son marché (volailles, produits laitiers, cochonailles, fruits et légumes) chez les producteurs, ou sur les étals ambulants qui occupent les places de village. Il indique les tables du cru, les curiosités à visiter (châteaux forts, abbayes, cités médiévales, églises) et les « bons endroits pour pique-niquer ». On commande les paniers campagnards à la ferme avant de partir (240 F pour quatre avec vaisselle en carton). De même qu'on réserve un toit pour le soir auprès du Service loisir-accueil basé à Fontainebleau (tél. : 01-60-39-60-39). Des forfaits week-ends thématiques : « Voyage au pays de Bossuet, en Gâtinais, au Moyen Age, Autour de Vaux-le-Vicomte... » (de 300 F à 575 F, par personne, hôtels 2-4 étoiles), incluent le gîte et le couvert ainsi que les visites dans les châteaux et musées. ● Inauguré vollà cinq mois, l'Espace du tourisme d'Ile-de-France,

Carrousel du Louvre (tous les jours 10-19 h, sauf le mardi, tél. : 01-42-44-10-50, 3615 fle-de-France) renseigne, conseille et envoie gratuitement les brochures (générales et thématiques), de même que la carte routière (avec pictogrammes et adresses utiles). Jusqu'au 3 juin, l'exposition L'île-de-France, terre de randonnées fête le cinquantenaire de la Fédération de randonnée pédestre et dispose de toute la documentation utile à la découverte de 5 000 km de sentiers balisés.

Florence Evin

### **PARTIR**

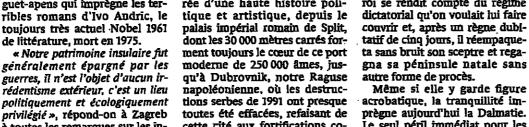
■ SALON DU TOURISME. Les 36 millions de Français qui partent en vacances n'iront, heureusement, pas tous à la Foire de Paris, qui battra son plein du 26 avril au 8 mai au Parc des expositions de la porte de Versailles. Là, trois espaces seront consacrés aux loisirs : les régions de France, les pays du monde et l'espace des voyages, réunissant notamment distributeurs, tours-opérateurs et chaînes hôtelières. Une structure bien utile pour se repéter.

★ Ouvert de 10 heures à 19 heures, nocturne les mardis 29 avril et 6 mai, entrée 45 F, métro Porte-de-Versailles.

■ LA RÉUNION EN VIT. Un bain de luxuriance à la force des mollets. La Réunion en VIT, c'est, assurément, une façon sportive, authentique et surtout non polluante, de découvrir l'île au fil des pistes et des chemins forestiers. Egalement vol en hélicoptère et, au ras du sol, interprétation botanique. Hébergement familial, bonnes tables et piqueniques, Un raid individuel ou en équipe, du 29 mai au 6 juin, 8 jours,

★ Escapadienne-La Cyclerie, tél.: 05-61-76-46-30.

■ LA SCALA DE MILAN. Les Noces de Figuro dans l'une des plus belles salles d'opéra du monde font tout l'intérêt de ce week-end à Milan. Sous la baguette de Riccardo Muti et dans une mise en scène de Giorgio Strehler, ce qui ne gâche rien. Dans la journée, visites des monuments et musées prestigieux. Du 6 au 8 juin, 7 550 F, vols inclus, en demi-pension. ★ Clio, 34, rue du Hameau, 75015 Paris, tél.: 01-53-68-82-82.



cette cité aux fortifications co-

Et puis surtout, il y a les sur-



de la formation professionnelle

Vingt-cinq ans déjà! Le bilan de la loi de 1971 sur la formation professionnelle devait être fait. Mais les temps changent. Une approche différente de la formation est aujourd'hui nécessaire.

VI rencontres

- Les barrières de temps et d'âges entre formations initiale et continue s'estompent.

- les compétences sont trop souvent dissociées des diplômes

- Parcours personnels et parcours professionnels ne sont plus obligatoirement parallèles. Ce livre, coédité par le ministère du travail et des affaires sociales et Le Monde Editions, réunit les analyses et les propositions des meilleurs spécialistes français et européens, réunis à Paris les 30 septembre et 1° octobre 1996.

218 pages, 80 F. En vente chez votre libraire ou à défaut au Monde-Editions 21 bis, rue Claude-Bernard, 75005 Paris





FOIRE DE **PARIS** 

DU 26 AVRIL AU 8 MAI 97

Vous irez de surprises en découvertes

**DE 10 H A 19 H** 

Garderies enfants - Espace jeux et animations pour les 8/18 ans. Des informations et des surprises au

- PORTE BE VERSAILLES

### NEUF ET RÉSIDENTIEL

### LE MARCHÉ, LES CONSEILS DE LA FNPC



FORATION NATIONAL DES PROMOTEURS (CONSTRUCTEURS

### INVESTISSEZ DANS LE LOGEMENT NEUF

"Périssol" remporte un grand succès.

- 1er janvier 1996 et le 31 décembre 1998 sont pendant 10 années. amortissables à raison de :
- chacune des 4 premières années;
- 2% pour chacune des 20 années suivantes. (Eédération nationale des pro

La nouvelle formule d'amortissement des - Le déficit foncier correspondant est imputable logements locatifs, dite amortissement sur le revenu global dans la limite d'un plafond de 100 000 francs.

Les principales caractéristiques sont les suivantes : - La fraction du déficit foncier non imputable sur le revenu global peut être reportée sur les - Les logements locatifs neufs achetés entre le revenus fonciers des années ultérieures,

RENSEIGNEZ-VOUS AUPRÈS DES • 10% du prix total de l'acquisition pour PROMOTEURS-CONSTRUCTEURS ADHÉRANT À LA KNÌP.C.

### **PARIS RIVE DROITE**

Saint-Sébastien Ruc Sam-Sébastien Restration at com-REMLATION of Commercial STIM BATTIR Be-de-France Résident Bourgues Lampobiller, 92513 Boulogue-Billanc oode ( 01 47 12 54 54



residence principale - Livraison fin 97 DERNIERS APPARTEMENTS DISPONIBLES An come du 11º acron

de grand standing. Studio à partir de 280 000 FF



Du smáio su 6 pièces - 78 appartements disposibles OUVERTURE Les Allées Buisso Parc des Musicions Pace à 55 hectures de Pare au bord de l'esu à l'esée de la Cité de

tigne 5 Commercialisation : ASTEAM Conseil

Accès à 300 mètres

FRANCE



Réalisation : SOFERIM Boreau de vente sur place Rue Adolphe Mille, Paris 19 ème Téléphone 91 42 45 17 59 Du vendredi au kundi de 14 h à 19 h.

Premier constructour certifié qualité ISO 9001

L'Orée du Parc Tel. 01 46 93 22 00

hors parking et dans la limbe du stock discomble. Le cabre d'une petite résidence de charme de 24 apparen Burean de vente : 3, rae da Général Branet, ouvent kusdi, jeudi et vendredi de 14h à 19h, santedi, dimanche et journ fériés de 10h30 à 12h30 et de 14h à 19h.

### **PARIS RIVE GAUCHE**

Dass le quartier de la grande Mbile Residence pour etud Les Laureades Realisation COPRIM RESIDENCES 159, me Galhéns 92100 BOULOGNE

Tel. 01 46 03 22 80



Studios pour étudiants et jeunes en formation à partir de 450 000 F LIVRAISON IMMÉDIATE, FRAIS DE NOTAIRE GRATUITS.

mantenant dans le site privilègié de la grande bibliothèque. Eurostudiomes, Groupe Caisse des Depôts, vous assure une gestuon rigoureuse et des revenus locatifs. Pots. location en meethé rues statut LMP et remboursement de la TVA.



n Germanier នៃទ**្**ការខ្លាំ 7. 42.

71, rue Gutenberg Rue Gutenberg Residence of community STIM BATTR Bonygues Immobilier, cedet 01 47 12 53 53

APPARTEMENTS DU STUDIO AU 4 PIECES

Baresa de veste : : 18. rue de l'Abbé Grouk - ouvert kindi, jend et vendredi de 14 h à 19 h. samedi, dimanche et jours fériés de 10 h à 12 h et de 14 h à 19 h. Tél. Q1 45 31 61 35 on 91 47 12 54 44

Villa Marmontel 107-109, rue de l'abbe Grouit. ICT PROMOTEUR CERTIFIÉ QU'ULTE ISO 9001 Realisation. FRANCE CONSTRUCTION

Un programme superbe à découvrir absolument et choisisset le meilleur du 15e arroundissement ! A deux pas du métro Convention et des commerces, un programme de très grand standing sur jurdins indérieurs : 47 appartements du studio su 5 paters duplers, caves et parieurgs en sous-soi. Le calmo un essur Com métroble correction : Prix à certir de 24 500 F le m' hors carbing et dans la limite du

kunda, jeudi et vendredi de 14 h à 19 h, samed fénés de 10 h30 à 12 h 30 et de 14 h à 19 h.



# 15° arrondissement (suite)

Le Fondary 19, me Foodary STIM BATTE De de France Résid Bouygnes Immobili 92513 Boulogne Bill 01 47 12 53 53

DU STUDIO AU 5 PIECES

En plein court du 15°, dans une rue culture, une résidence de grand

Barrett de vente : ;18, me de l'Abbé Grouk - Paris 19 ouvert handi, joudi et voodendi de 14 h à 19 h, samedi, dimanche et jours férés de 10 h à 12 h et de 14 h à 19 h. Têl. 01 45 31 Gl 35

### **RÉGION PARISIENNE**

### 92 Boulogne-Billancourt

L'Impérial 3-10, rue d'Aguesteu
A proximité de l'Eglise de
Boulegne et de l'av. J.B. Cléme ler PROMOTEUR CERTIFIÉ QUALITÉ ISO 9901 FRANCE CONSTRUCTION T&L 01 46 63 22 80 7 jours 7, do 9 b à 19 b.

Prix à partir de 23 500 F le se' hots parking et dans la limite du stock dispanible.

Burene de Vente : 13, me de Believes (angle avenne Morizet), ouvert landi, jeudi et vendrodi de 14 h å 19 h, samedi, dim et jours fériés de 10h30 à 12h30 et de 14 h à 19 h.

A BOULOGNE FRANCE CONSTRUCTION à Boulogue et Levallois A proximité de 2 lignes de métro, beaux studies et 2 pièces disposibles insmédiatement. 1- PROMOTRUR CERTIFIÉ QUALITÉ ISO 9001 SPECIAL A LEVALLOIS INVESTISSEMENT En centre ville, tout près du : standing, beaux studios et 2 pièces livrables en mars 1997. PERISSOL Frais de notaire réduits, idéal définealisation Périmol.

*Neuilly Marine* LANCEMENT. Angle me de Marine et bd Seurae l'appartement dont vous rèsez ! Ler PROMOTEUR CERTIFIÉ QUALITÉ ISO 9001 FRANCE CONSTRUCTION

Tel. 01 46 63 22 00 7 jours/7, de 9 h à 19 h.

TAL 61 46 03-22 60 7 jours/7. de 9 b à 19 b



sof) et upe maison indi

92 Malakoff

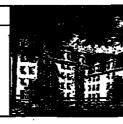
Les Académies STIM BATER Beuygnes Immebil 92513 Boulogne-Bil codex -01 47 J2 54 54



RESIDENCE POUR ETUDIANTS IDEAL INVESTISSEURS. AVANTAGES FISCAUX PERISSOL ET MERAIGNERIE.

nédiate de la faculté et du mêtro (ligne 13), une Conseils sor les mé

Les Académies Bouygnes Imme 92513 Boulogue 01 47 12 54 54



ESIDENCE POUR ETUDIANTS - IDEAL INVESTESSEURS RECUPERATION TVA ET AMORTISSEMENT PERISSOL A 2 pas du métro et de l'Ecole Vétérinaire, STIM BATIR té

alio à partir de 284 000 F.

STIM BATIR

### **INVESTISSEURS**

PRÉSERVEZ DÈS AUJOURD'HUI VOS INTÉRÊTS DE DEMAIN!

BÉNÉFICIEZ DES AVANTAGES FISCAUX DE LA LOI PERISSOL PROCHAINEMENT ÉTENDUS AUX PROGRAMMES DE TRANSFORMATION DE BUREAUX EN LOGEMENTS.

### STUDIOS ET 2 PIÈCES, QUANTITÉ LIMITÉE

À PARIS 16ths (AUTEUIL) ET À PARIS 9<sup>ème</sup> (ST GEORGES)

AFIP, 2 RUE SAINT-THOMAS D'AQUIN, 75007 PARIS

TÉLÉPHONEZ DÈS AUJOURD'HUI À L'AFIP: 01 40 51 27 54 / 01 40 51 27 26 / 01 40 51 27 20 L'art et la manie

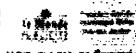
· / 2224 1988

# ON CONTRACT

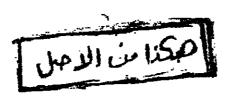
an Matheway Spires 

IS CROISÉS

Service For the Line of the to appear in his first the second The second of th Then was made on the fifth



29 to 15 Mars 40 19 40 1



# Temps sec et doux

L'ANTICYCLONE installé sur la France se décale très lentement vers la Méditerranée. Les perturbations atlantiques se rapprochent doucement de l'ouest du pays. C'est encore un temps sec et un peu plus doux qui dominera jeudi après une matinée souvent

Bretagne, Pays de Loire, basse Normandie.- Le soleil dominera. La Bretagne et la Normandie connaîtront parfois un ciel voilé. Les températures de l'après-midi varieront de 15 à 19 degrés.

Nord-Picardie, Ile-de-France, Centre, haute Normandie, Ardennes.- Des nuages venus des iles britanniques voileront souvent le ciel mais ne donneront pas de pluie. Au meilleur de la journée, il est prévu de 14 à 19 degrés de la mer du Nord à l'Orléa-

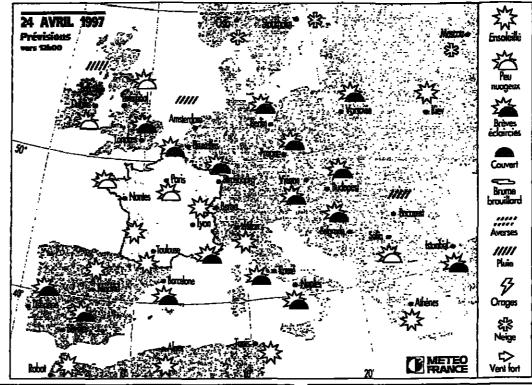
Champagne, Lorraine, Alsace, Bourgogne, Franche-Comté.- Le temps restera sec malgré l'apparition d'un voile nuageux. Après de petites gelées matinales, une dou-

ceur reviendra l'après-midi avec 16 à 19 degrés,

Poitou-Charentes, Aquitaine, Midi-Pyrénées.- Des nuages bourgeonnants pourront se former l'après-midi, des Pyrénées ariégeoises à l'Andorre. La fraîcheur matinale sera vite balayée, il fera entre 19 et 22 degrés l'après-

Limousin, Auvergne, Rhône-Alpes.- Le soleil brillera sans mal du matin au soir des monts du Limousin à la frontière italienne. Il chassera bien vite la fraicheur du petit matin. Les températures regagneront quelques degrés en atteignant, le plus souvent, des valeurs comprises entre 19 et 22 degrés.

Languedoc-Roussillon, Pro-vence-Alpes-Côte d'Azur, Corse.- La journée sera marquée par un soleil dominant. Quelques nuages apparaîtront toutéfois l'après-midi sur les reliefs. En cours d'après-midi, il fera de 21 à 23 degrés dans l'arrière-pays mais pas plus de 17 à 20 degrés sur le littoral.



### CARNET **DU VOYAGEUR**

■ ITALIE. Les syndicats italiens de cheminots, traminots, marins de ferry et pilotes d'avion ont lancé 26 préavis de grève entre le

22 avril et le 4 mai. ■ BELGIQUE. Un préavis de grève a été déposé par les syndicats de cheminots pour le vendredi 25 avril. Il pourrait affecter les trains à grande vitesse au départ de Bruxelles à destination de Paris, Amsterdam et Londres.

■ ISRAĒL. La compagnie aérienne israelienne El Al et la chaîne Dan Hotel viennent de signer un accord de coopération. Il permet aux membres du Club Fidélité et du Loyal Club séjournant dans un des neuf hôtels de la chaîne de gagner des points supplémentaires.

■ HONGKONG. Un tunnel passant sous le port de Hongkong doit être inauguré le 30 avril. Cet ouvrage sera le troisième et le plus long tunnel reliant Hongkong à la péninsule de Kowloon.

DDÉGGLANG	DALID LE GA	******				_						
LKEA12KOM2	POUR LE 24	AVKJL 1997	PAPEETE	25/30 S	KJEV	2/10 \$	VENISE	8/14 S	LE CAIRE	21/38 S		1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
Ville par ville.	les minima/mar	xima de températ	POINTE-A-PIT.	23/30 S	LISBONNE	14/22 S	VIENNE	1/13 5	MARRAKECH	10/22 5		
or Páras do cia	L S : ensoleitlé; N	I	ST-DENIS-RE	23/29 S	LIVERPOOL	8/13 N			NAIROBI	16/20 P		THE STATE OF THE S
Crrcum an ale	r a emonentie u	: ovageux;	EUROPE		LONDRES	8/17 5	BRASILIA	19/24 P	PRETORIA	7/19 5		
C: couven; P:	pluie; * : neige.		AMSTERDAM	6/13 P	LUXEMBOURG		BUENOS AIR.	16/21 P		10/22 5		
FRANCE một	ro <b>pole</b> NAN	~ ~~							RABAT		DIRECTION OF THE COMMON TO THE	A CONTRACTOR OF THE PROPERTY O
AJACCIO				12/18 S	MADRID	8/22 5	CARACAS	25/30 5	TUNIS	12/19 \$	11 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	
	6/18 5 NAM			12/18 5	MILAN	6/19 5	CHICAGO	2/10 5	ASE-OCÉAR			The transfer with the second of the second o
BIARRITZ	4/19 S NICE	9/17	s belfast	8/12 P	MOSCOU	3/8 *	LIMA	19/25 S	Bangkok	28/32 P		
BORDEAUX	4/23 S PARIS	S 2/18	S BELGRADE	3/10 5	MUNICH	-2/14 S	LOS ANGELES	11/18 5	BOMBAY	26/36 S		
BOURGES	1/20 S PAU	3/21	S BERLIN	3/15 S	NAPLES	8/15 5	MEXICO	10/22 5	DJAKARTA	27/30 C		
BREST	6/15 S PERP	1GNAN 7/22		-1/15 S		-2/7	MONTREAL	2/8 5	DUBAI	22/29 5	1	
CAEN	6/14 S RENN			4/16 5		10/20 5	NEW YORK	8710 P	HANOI	22/24 P		
CHERBOURG		TENNE -1/20										
CLERMONT-F.				6/9 P	PRAGUE	-2/13 5	SAN FRANCIS.	9/17 5	HONGKONG	20/23 C		
		SBOURG 1/18		2/13 S	ROME	5/16 S	Santiago/CHI	10/21 \$	JERUSALEM	20/33 5		
DUON		LOUSE 3/22	S COPENHAGUE	4/8 P	SEVILLE	13/25 S	TORONTO	2/8 C	NEW DEHLI	20/39 5		
GRENOBLE	2/22 S TOUR	S 2/19 :	DUBUN	8/13 N	SOFIA	4/10 N	WASHINGTON	9/12 P	PEKIN	9/23 S		1 1 1 9 1
LILLE	4/15 N FRAI	NCE outre-mer	FRANCFORT	1/16 S	ST-PETERSB.	-1/5 C	AFRIOUE		SEOUL	9/19 5		
LIMOGES	4/19 5 CAYE		S GENEVE	3/17 S	STOCKHOLM	-3/5 +	ALGER	10/21 5	SINGAPOUR	27/33 S		O METER
LYON		-DE-FR. 24/30		-2/5 P	TENERIFE	13/18 S	DAKAR	21/27 5	SYDNEY	17/25 C		- I NETHANCE
											Situation du 23 avril à 0 heure TU	Prévisions pour le 25 avril à 0 heure TU
Marseille	6/21 5 NOUI	MEA 19/24	s istanbul	9/15 5	VARSOVIE	-2/12 S	Kinshasa	<i>22/</i> 27 P	TOKYO	9/16 S	Silvaliya au 23 avrii a o reure 10	Previsions pour le 25 avril à 0 heure 10

# L'art et la manière d'arroser efficacement par temps de sécheresse

Les restrictions d'eau sont l'occasion de réfléchir à une opération qui est plus question de méthode qu'affaire de quantité

LA GLYCINE a gelé kındi 21 avril au matin. Ce pied, issu d'un mar- Des blés qui jaunissent en avril, ce cottage réalisé il y a trois ans, portait vingt-quatre grappes qui pendent, desséchées et décolorées. Ce n'est pas grave, elle refleurira si sentir, et l'on ne pense pas cet été. Les vignerons, les arbori- souvent qu'il faut arroser en cette culteurs du Sud-Est et de la vallée du Rhône ont vu en une ou deux nuits anéantir la promesse de belles récoltes : c'est plus inquiétant. Mais le scénario-catastrophe annoncé partout et déjà chiffré a mis les politiques en émoi. Osons le dire, peut-être un peu vite et pour des raisons électorales qui tombent à c. Les fruits gelés sont certes îrrémédiablement perdus, mais les bourgeons secondaires de la vigne peuvent encore se développer et remplacer les pousses détruites par des températures qui ont atteint les - 5 degrés. Il est en effet rare que la nature ne surmonte pas les aléas

temporaires du climat. La sécheresse devient plus inquiétante... sauf pour les vieilles vignes, dont l'enracinement est profond. Une vigne qui souffre fait près - pourraient ne pas en réchapd'ailleurs un meilleur vin que celle

qui pousse dans une terre grasse. n'est en revanche pas fréquent. Au jardin, l'absence de pluie attisée par un vent d'est sec et froid se fait aussaison. Bien partie grâce à un ensoleillement soutenu, la végétation peut bloquer sa croissance par manque d'eau.

En premier lieu, il faut songer à étancher la soif des massifs de plantes acidophiles. Certains rhododendrons ont délà leurs feuilles qui pendent. Il faut impérativement les désaltérer lentement : trop sèche, la terre de bruyère ne prend pas l'eau, qui glisse tout autour de la motte, s'infiltrant dans le sol alentour. Ceux qui ont semé leur pelouse il y a trois semaines ou un mois doivent l'arroser : elle est en pleine germination. Sans quoi, elle va succomber rapidement. Ceux enfin qui ont planté une haie à racines nues doivent aussi l'abreuver. Les jeunes résineux - thuyas, ifs, cy-

vont tomber dru et un peu à tort et pas aux stations de sports d'hiver de puiser l'eau des torrents pour fabriquer la neige artificielle envoyée sur les pistes par les canons? Pourquoi ne répare-t-on pas les fuites

des réseaux d'adduction d'eau? Il ne sert certes à rien d'arroser

Le problème, c'est qu'id et là les une pelouse en juillet et en août d'ailleurs moyen d'économiser des murs au nord ou à l'est. Le pailinterdictions d'arroser les jardins - elle reverdira avec les pluies d'automne -, et les jardiniers ont appris à travers. Pourquoi n'interdit-on à ne pas la tondre trop court de facon qu'elle résiste mieux au soleil. Ils ont aussi appris à respecter les interdictions d'arrosage, jusqu'à un certain point: pourtant, avouonsle, nous ne nous résoudrions qu'en demière extrémité à ne pas arroser la plante qui le nécessiterait. Il y a

### La paille ou l'écorce

La bataille fait rage dans le courrier des lecteurs des revues de jardinage. Il y a les tenants du « paillage » à l'écorce de pin et ceux qui sont résolument contre. Les premiers trouvent toutes les vertus à cette technique, les seconds l'accusent d'acidifier le sol (ce qui est vrai) et de provoquer des maladies (ce qui reste à démontrer). Vendue en sac et calibrée selon l'usage voulu, l'écorce de pin est en tout cas efficace contre les mauvaises herbes. Encore faut-il qu'elle soit épandue en une couche de dix centimètres d'épaisseur - seul le liseron pourra la percer. Mais avouons qu'utilisée en grand, elle est assez vilaine et uniformise tout. Elle ne nourtit par ailleurs pas le sol à la façon d'un bon paillis de compost recouvert de tourbe : en se mélangeant peu à peu au sol, il lui apporte la totafité des éléments nutritifs dont les plantes ont besoin. Se débarrasser des mauvaises herbes sans désherbants, économiser l'eau et amender la terre sans engrais, n'est-ce pas une façon de respecter la nature?

l'eau, dont le prix grimpe de façon si vertigineuse que les puits reprennent du service pour alimenter

Il ne sert à rien de « mouilloter » chaque jour le sol au pied d'un arbuste planté il y a peu. En revanche, dix litres d'eau en une ou deux fois par semaine seront les bienvenues. Il faut arroser les plantes le soir à la fraîche - en plein soleil, trop d'eau ne sont pas toujours paroles d'or s'évapore -, jamais en pluie, directement avec l'embout du tuyau, robinet à demi fermé de façon que l'eau s'écoule comme si elle sortait du bec d'un arrosoir.

Réservez ces soins aux plantes qui en ont vraiment besoin. Elles expriment leur soif par des signes caractéristiques qui doivent être observés le soir tard ou le matin tôt: il est normal que certaines plantes fanent en plein soleil ; il est inquiétant d'observer le même phénomène quand elles n'y sont pas exposées. Ce sont souvent des annuelles, ou des plantes d'ombre à Peau. l'enracmement superficiel: il est rare que la pluie atteigne le pied

lage est un moyen efficace de limiter les pertes d'eau.

Ecorces de pin, paillettes de lin, fibres de coco, feuilles mortes compostées, tontes de gazon peuvent être utilisés pour créer un matelas protecteur au pied des plantes. Quand il est difficile de pailler le sol, il faut le biner, casser sa croûte superficielle. Si les dictons - « un binage vaut dix arrosages », dit l'un deux -, il est évident qu'une terre travaillée en surface le lendemain d'un arrosage ralentit l'évaporation de l'eau qui remonte par ca pillarité.

L'inconvénient du paillage est qu'il maintient l'humidité en surface, favorisant l'émission des racines superficielles, qui sont les plus sensibles au manque d'eau... Il ne faut donc pas traiter ainsi les rosiers, qui, comme la vigne, enfoncent leurs racines très profondément dans le sol à la recherche de

Alain Lompech

# **MOTS CROISÉS**

PROBLÈME Nº 97080

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12

**SOS** Jeux de mots: 3615 LEMONDE, tapez SOS (2,23 F/min).

aide, puis met le travailleur à la porte.

### VERTICALEMENT

1. Découper ses affaires. - 2. Poussas à bout. Admiration. - 3. Personnel. Mis en beauté. - 4. Pour que la police balaie devant sa porte. Doublée chez Nini. Ce n'est que moi. - 5. Se sont mis à trois pour écrire l'histoire. - 6. Ville du Nigeria. En Charente-Maritime. Participe gai. - 7. Comme des musiques de salons de confirme. - 8. Position du vogi. Fit son travail de détective. - 9. Rend grâce au Seigneur. Le gros fait plaisir mais ne console pas. - 10. En réserve. Extraordinaire car jamais entendu. -11. Mélange chimique. La mi-août. -12. Italien du Sud qui s'est fait choco-

### Philippe Dupuls

SOLUTION DU Nº 97079

### HORIZONTALEMENT

I. Généralistes. - II. Amirale. Audi. III. Godillot. Nfn. - IV. Nn. Gai. Abêti. - V. Elan. Gendres. - Vl. Pèlerait. Set. - VIL Enes. Tria. Sr. - VIIL Trs. Koenig. – IX. Anor. Edits. – X. Taie. Satanée. VERTICALEMENT

1. Gagne-petit. - 2. Emouleur. - 3. Nid. Alésai. - 4. Erignes. Ne. - 5. Rála. KO. - 6. Alligators. - 7. Léo. Eire. - 8. Tantinet. - 9. SA. BD. Aida. - 10. Tuners. Gh. - IL Editées. Té. - 12.

### BRIDGE PROBLÈME Nº 1734

### Refis le bail. - X. Elle apporte son LE PUZZLE DE LANG

Ce puzzle n'est pas difficile pour un spécialiste, mais sa solution est introuvable à la table quand on ne voit pas les quatre ieux.

**▲**R82 ♥ A R ODV2 **ADV103** ♦ V ♥ V1098432 • 108 • R 64 • R 64 • V 1098432 • E ♥ D 7 • R 9743 • R 9743 **▲** A76

Ouest entame le Valet de Pique. Comment Sud peut-il gagner le PE-TIT CHELEM À TREFLE contre toute défense quand on connaît les mains adverses?

**498752** 

On peut penser à cette solution : un jeu d'élimination des atouts (avec l'impasse) et des Cœurs. Sud joue la Dame de Carreau couverte par le Roi et l'As, puis met Ouest en main par le 10 de Carreau pour l'obliger à jouer Cœur (pour la coupe d'une main et la défausse de l'autre). Mais Ouest débloquera le 10 de Carreau au premier tour à Carreau, et le placement de main ne sera plus possible.

Peut-on faire douze levées avec est un véritable problème.

un « squeeze placement » Pique et Carreau sur Est? Si Sud tire toutes ses cartes maîtresses à Trèfle, Cœur et Pique, peut-il mettre Est en main à Pique pour l'obliger à jouer Carreau? Non, car Est couvrira la Dame de Carreau au premier tour à

La bonne solution consiste à sacrifier une levée d'atout pour faire un placement de main à l'atout pour: 1. récupérer la levée perdue en obligeant Ouest à jouer coupe et défausse ; 2. trouver une 12e levée en squeezant Est à Pique et Carreau grâce à la communication de l'As de Pique :

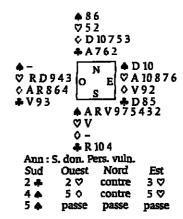
### **48**♦2**♣**D **▲**A7 **◊** 6 **♦** D 10 **◊** 9

Sur la Dame de Trèfie, Est libère le 7 de Pique ou le Carreau...

Voici le déroulement du coup: Roi de Pique, Dame de Carreau pour le Roi et l'As, 5 de Trèfie pour le 10, As de Trèfle, As de Cœur, Roi de Cœur, Valet de Carreau, 3 de Trèfie pour le 2 de Trèfie pris par Ouest, Valet de Cœur pour la défausse du 2 de Pique et la coupe du 8 de Trèfle, 9 de Trèfle pour le Valet et Dame de Trèfie qui squeeze Est...

### RECTIFIER LE COMPTE

Voici une illustration typique d'une « rectification de compte », jouée il y a quelques années. La réussite du chelem (non déclaré)



Ouest ayant entamé l'As de Carreau, comment Sud a-t-il fait une levée de mieux (petit chelem) au contrat de CINQ PIQUES quelle que soit la défense.

### Note sur les enchères L'ouverture de « 2 Trèfles » était

artificielle et montrait un deux fort à couleur indéterminée, mais n'était pas forcing de manche et promettait de 20 à 23 points en comptant la distribution, ou au moins huit levées de jeu avec la force d'une ouverture. Le contre de Nord indiquait une main positive (6 points ou plus), mais pas forcément un As. Ensuite, les enchères étaient naturelles.

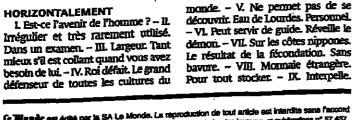
Philippe Brugnon

# MULE VINE INTERETS DE DEMAIN REFINEAUN DE LA LOI PERISSOL INTERNE AUX PROGRAMMES PE BUREAUN IN LOGEMENTS LS. QUANTITE LIMITE L' (AUTEUIL) per (ST GEORGES)

TISSEURS

PAHISIENNE

MACHINE HUI A LAFIP. 1 51 17 14 Of 40 51 2720



PRINTED IN FRANCE

VII

VIII

IX

21*bis*, rue Claude-Bernard - BP 218 75226 PARIS CEDEX 05 Tél : 01-42-17-39-00 - Fax : 01-42-17-39-26 OFFRES

Mª PORTE-DAUPHINE

Rue de la Faisanderie

FAUX 3 P., 1 chbre, 90 m²,

refait entièr., 3º ét., batc. 19 m².

s. de bains, s. d'eeu,

c. de toil. Cave, park., 12 230

Com. 6 978 F TTC.

ACTRANCE

Studio 32 m², 2º ét., balc.

4 256 F ties ch. comp.

### VENTES

### APPARTEMENTS

### 1er arrondt

90 m², 2 chbres, cheme, travaux, 2 100 000 F Tél: 01-47-22-47-66

# 4º arrondt

RUE CHARLES-V, calme, soleil, charme, sėj., 4 chbres en duplex, au dem ét. 3 800 000 F.

# 01-45-71-01-40

5º arrondt JARDIN DES PLANTES Calme, charme insolite, mais 300 m², 2 nivx. réc. 4 chib.. services, gd bur. profess.,

### iard., patio. 8 300 000 F - 01-42-67-79-79 Studio « Cardinal-Lemoine » rue des Boulangers, 2º ét., soleil, 350 000 F

01-40-47-67-82. Rue des Fossés-Saint-Marcel 400 m Jardin des plantes Ds imm. entièren rehabilité sur jard. int. Studio: 740 000 F 01-40-08-11-40 DANIEL FÉAU

### 6° arrondt

ST-GERMAIN-DES-PRÉS Luxueux 3 P. de charme 85 m² + serv. 2 650 000 F

# I.P.: 01-48-83-32-88

**FACE ST-SULPICE** 123 m², 4º étg. asc., SUD 3 580 000 F - 01-43-20-32-71 ST-GERMAIN-DES-PRÈS Rue du Sabot, 2 P. 48 m², en bureaux ou atelier, travaux.

895 000 F - 01-40-47-67-82 PART. CHERCHE-MIDI 140 m² véranda, dble liv., 3 ch., petite salle à manoer, cheminée, original, solei

### 3 600 000 F - 01-42-22-27-82 **RUE JACOB** charme fou, 3° ét. sans asc., 60 m², balcons, vue, park. 2 050 000 F - 01-45-49-16-03

ST-PLACEDE Pdt 5 p. tl. cft. 106 m², parf. état, prof. lib. autorisée. 01-43-35-18-36

### ODÉON imm. XVIIIº 4 p. duplex à rafr. 100 m², chr. ind. gaz. Urgt. 01-43-35-18-36

MONTPARNASSE Pott 2/3 P. bon plan 75 m². chi. ind. gaz, pl. de charme, soleil. 01-43-35-18-36

### CHERCHE-MID! Caime 4 pieces sur cour fleurie. 2 850 000 F. park. poss

### S. KAYSER - 01-43-26-43-43 7° arrondt

AU PIED DE LA TOUR EFFEL Av. de la Bourdonnais, 60 m² env. plein sud, balc. stand. 1 650 000 F Notaire - 01-44-55-33-21

### 8° arrondt M° SAINT-AUGUSTIN

2 P. tt confort, 52 m² 880 000 F - 01-45-43-88-60

### **PARTENA** Elysée

ST-AUGUSTIN Bel imm. p. de f. - 2ª asc., beau 3/4 P, 90 m². balc. 2 300 000 F; 4º asc., beau 3 P. 61 m², prix 1 600 000 F 8º MADELEINE

-5 P, 140 m² à rénover, 4º

asc. Px.: 2 400 000 F.

### Tél.: 01-42-66-36-53. 10° arrondt

HAUTEVILLE Imm. de standing, demie 2 pièces 53 m² 680 000 F

### 01-48-76-12-94 11 ° arrondt.

PROCHE BASTILLE 4 P. + balcons s/jard., cave, park. inclus 1 550 000 F GERER 01-42-65-03-03 Bd Ménilmontant Loft 92 m² refait 920 000 F

Tël. 01-43-59-14-05.

### MP PÈRE-LACHAISE Résid. de stand. du studio au 5 P., libres ou occupés à partir de 12 700 F/m²

possib. park. GÉRER 01-43-38-37-15 s/ol. ts les jeudis 14 h 30-18 h 30

### 13° arrondt

PLACE D'ITALIE

Stolg, dem. ét. duplex. 4/5 p. 2 bns, 112 m², balcons, park. 01-43-35-18-36 Part. vend maison dans rue še. 170 m². iard. 50 m². 3 chbres, gar. brx. Poterne des Peupliers, 4,2 M. Tél.: 01-45-80-52-82.

### 14° arrondt MONTPARNASSE

Gd std, 5 P 111 m2 (3 ou 4 park. 01-43-35-18-36. Proche Denfert, stand. mag. studio 33 m² cuis. sép. 570 000 F, urgt. 01-43-35-18-36

### RENÉ-COTY grand standing DERINIERS STUDIOS 26 m² et 30 m² 01-45-21-04-17

15° arrondt ABBÉ-GROULT/CONVENTION Beau studio, vue dégagée

### 33 m² + gd baicon GERER 06-80-31-44-79 FRONT DE SEINE 5 P, 113 m², cave + parking 1 850 000 F Studio 36 m<sup>2</sup> + cave 530 000 F

GÉRER 01-42-65-03-03 LECOURBE-CAMBRONNE Plein soleil s/jard. petit 2 P. 33 m² 690 000 F négociable. GÉRER 06-80-31-44-79.

### SUFFREN 2 P. 61 m² Rez-de-ch. bon état, service. 01-43-59-14-05. Mº VAUGIRARD 2 P

37 m² bel imm. ancien 3º etage, dole expo 580 000 F ARBOUIN 01-53-68-94-30 3 P. RUE DU THÉÂTRE él., confort. Exc. état. Chauff. Ind. gaz. 1 350 000 F

### Studio \* DUPLEIX », rue Viala, sur lardins. 2º ét. 22 m² 350 000 F 01-40-47-67-82

# 16° arrondt

POMPE-FOCH superbe 180 m récept. 2 chbres 4 150 000 F Tél. 01-47-22-47-66

# 17° arrondt

Studio 30 m² parfait état sdb, dair et calme 640 000 F 01-47-45-55-53

### 18° arrondt Lamarck, 2 P, 54 m<sup>2</sup>

asc., pierre de taille solaii : 01-43-59-14-05. Hauts de Seine PONT DE NEUTLLY

### 2/3 p. 55 m², 5°, asc. ninée, sofo, clair, Cave. 1 170 000 F - 01-47-45-55-53.

ISSY/PTE VERSAILLES Atelier d'artiste duplex 120 m², parking. 01-40-95-07-76

### SEINE-SAINT-DENIS

93 - LE PRÉ-SAINT-GERVAIS Centre, dans ancien, usine, loft aménagé 100 m² en 3 P., ctair, calme, 1 250 000 F J.P. 01-48-83-32-88

### VAL-DE-MARNE SAINT-MANDÉ (Près bols) Petit 2 p. de caractère + 20 m² terrasse sud 880 000 F

I.P. 01-48-83-32-88.

A cartir de : 12 000 F/m<sup>2</sup> STUDIOS ET 2 PIÈCES A VINCENNES 01-43-74-85-58

### PROVINCE Nice centre, près place

Massena, appt 150 m² 3ª ét., balcons, asc., façades angle et esc. rénovés. Libre tél. h, repas ou récondeur. 04-93-20-48-12 Gérant 01-40-47-67-82

### GROUPE: CAISSE DES DÉPÔTS LOUE DANS RÉSIDENCE

NEUF

# (allée Louise-Labé)

- GROUPE CAISSE DES DÉPÔTS Tél.: 01-40-72-62-14 DANS RÉSIDENCE NEUVE Mº CHARLES-MICHELS (RUE LOURMEL)

(RUE SAINT-CHARLES) Parking + cave inclus Beau séjour, 3 chbres, 90 m², 6º ét. 9 099 F ttes ch. como. Cave, parking inclus.

# AFTRANCE

- GROUPE-CAISSE DES DÉPÔTS Tél.: 01-45-75-53-68 Mº GAMBETTA

### r. Vittiers-de-l'Isle-Adam - Studio, 33 m², 2ª ét. kitchen 3 254 F, ties ch. comp.

-2 p., 51 m² sur jard., 2º ét. balcon, 4 744 F, ttes ch. comp.

### – 4 p., 87 m², séj. 21 m² s/jard., 3 chbres s. de bains, s. de oche, placards, 6 361 F. ties ch. comp.

### ACTRANCE - GROUPE-

Cave - parking inclus.

CAISSE DES DEPOTS

### Tel.: 01-43-61-54-59 Mª CHARONNE

RÉSIDENCE CALME F3 dible liv., 1 chibre, 74 m2 2º ét. balc., cave, park. inclus 6 271 F ttes ch. comp., com., 3 777 F TTC

### AFFRANCE

- GROUPE -CAISSE DES DÉPÔTS Tél.: 01-43-71-48-17

### LOCATIONS Mº PTE BAGNOLET

### ACTRANCE

1970. PRÉS DES **BUTTES-CHAUMONT** APPTS REFAITS

### Prox. commerces

– F1 séj., kitchen, 49 m² 4 125 F, tes ch. comp. - P2 séj. + 1 chòre 52 m²

4 054 F, thes ch. comp. F3/F4 séjour double 2 chiones, de 71 m², à 86 m² de 5 903 F à 6 759 F. Thes charg. compr.

### + ch.-eau chaude collectifs TEL: 01-42-01-34-47. Mª GAMBETTA (RUE LISFRANC)

- Séi. 3 chbres 88 m². 3º ét. bate. 7 920 F. ttes ch. comp. - Sél. 4 chbres 108 m

### rez-de-ch., avec gd jardin 9 847 F, ties ch/ comp. Cave, park, oble inclus ACTRANCE

GROUPE CAISSE DES DÉPÔTS Tél.: 01-47-97-95-43

### FACE CANAL OURCO PROCHE M° LAUMIÈRE - Beau F3 de 68 m². 6º ét. avec balc, s/canal et jard, 6 272 Fittes ch. comp. Beau F4 88 m² refait ni

4º ét. s/fard. et canal avec

### balc, 7 652 F ttes ch. comp. ACTRANCE

-GROUPE-CAISSE DES DÉPÔTS Tel.: 01-42-41-02-32 Mª REUILLY-DIDEROT studio, 40 m² refait nf., park. 4 080 F net. 01-40-47-62-38 MONTROUGE près mairie 3 p., 70 m². Park, bon état 6 265 F net. 01-40-47-62-38 94, ST-MAUR, CRÉTEIL

stane ile, MAISON 150 m²

3-4 chb. En bord de la Marne

12 000 F. IP 01-48-83-32-88

### ensoteillé, séj. 4 chbres 138 m², balcon, 10 125 F ttes ch. comp. Parking inclus.

(RUE DES BALKANS)

- Studio 34 m², 4º ét.

3 310 F tas ch. comp.

- SÉJ. 3 CHBRES 78 m²

- BEAU DUPLEX. Très

3- ét., 6 340 F ties ch. comp.

ACTRANCE -GROUPE CAISSE DES DÉPÔTS

### Tél.: 01-43-67-05-36 Mª BUZENVAL (RUE BUZENVAL)

- Beau studio de 34 m² 3 545 Fittes ch. comp. - Beau F2 séj. 1 chibre 50 m² 1# ét., 4 907 F ttes ch. comp. - F5 2 ét., 105 m², beau sej. 4 chibres, balc., 9 208 F thes ch. comp. Cave, park. inclus

### AFTRANCE

- GROUPE -CAISSE DES DÉPÔTS

Tél.: 01-43-73-87-96 RHE RALARO - BEAU 2 P., 55 m², 7° ét.

### Телаsse, 4 847 F TTC - BEAU 5 P., 112 m2 4° ét., 7 698 F

Parking Inclus

ACITRANCE - GROUPE CAISSE DES DÉPÔTS

Tél.: 01-45-57-90-70 LA ROCHEFOUCAULD Maison de charme XVIIIº 200 m². 3 nivx, 2 récept. 4 chbres, jardin 25 000 F ch. comp. 01-42-67-79-79

### ARGENTEUIL 5 min. gare Val-d'Argentavil beau F4, séjour + 3 chbres 78 m², 4 467 F ties ch. comp. Com., 2 278 F ttes ch. comp

CELLIER - PARKING

ACTRANCE - GROUPE CAISSE DES DÉPÔTS

Tél.: 01-39-82-73-31 11º PRES NATION 2/3 P. 64 m², récent stand, park, 5 600 + ch. 01-43-61-88-36

4:44

よりで選挙

\* 49.9 1

**\*** 

### PARTENA Elyste

- 15" MP COMMERCE, been Зρ. 4. asc., 6 500 HT, ch. - ÉTOILE BEAU 3-4 p., 80 m² 67. asc., parking, 8 500 H ch. - TERNES, 4 P., 120 th. 2. asc., stand, 13 000 net

-- 7°, bd RASPAIL, Gd stand.

4-5 p., 200 m², 5°, asc.

### serv., parking, 25 000 F Tel.: 01-42-66-36-53

DEMANDES MASTER GROUP 47, r. Vaneau, 75007 Paris rach, appts vides ou meubles. CADRES BANQUES ET

### 01-12-22-98-70 **IMMOBILIER**

GRANDES SOCIÉTÉS

**D'ENTREPRISE** Syndicat CFDT des personnels de l'administration centrale du ministère de l'agriculture, de la pêche et

de l'alimentation

### CHERCHE LOCAUX DE TRAVAIL

pour administration centrale du ministère (900 personnes) bureaux, salles de reunion. restauration, parkings, cáblage informatique. Pans centre ou est. Accès facile par transports en commun

(RER, SNCF, metro...). Transmettre propositions au SPAC-CFDT 78, rue de Varennes. 75349 Paris-07 SP. Tél.: 01-49-55-46-83 Fax: 01-49-55-44-74

IDEAL INVESTISSEUR - PAVILLONS-S/BOIS FACE GARE ET GALERIE COMMERCIALE Immeuble neuf cabinet d'assurance, louie 73 440 F HT/an. Rentabilité 10 %.

Prix 720 000 F.

M. BREUGNOT

01-49-76-16-66

# main ans de tribulation

STATE OF STREET e fa bine dell'elle 1 - No. of 16 (18)

Out 48 Mar 404 and The state of the second second or the second second THE RESERVE AND THE PARTY OF TH that que le period The moment of the control of the steel state wingeliebt. TO SHOW A THE PROPERTY AND ADDRESS OF THE PARTY AND ADDRESS OF THE PART · : 200 美洲田 4000 高級時 宛 " A. W. WHEN THE WHOME I THE SERVER PROPERTY IN The Short Paper and a Prof. of Tent of 24 at protect was 

THE RESERVE AN CHANGE HER OF THE the second of the second second second the first of antiques for the field 1. 12.15 文化**化的 用**。A. 在中国银矿

\_ :2 C 25 26.00 M SHAREST IN the same particular of the second section of the sec The Real Monday with district in it is an infortunite preside CONTRACTOR PROGRAMMENT OF M tieren auf fahr geftellentigente fein The part of the party of the pa or overless deplet de pril The state of the s - Printfield of state of the E to applicable and animalizations. merter bereiten Marier come exception and threat t anne de la company de la compa There begraph in Malant to town her at failure with Berge Griebane ffre bie bie ber ger a value in defrite à l'application

# Hiram Mil

### CARACTÈRE PRESTIGE ET



### **BOULOGNE NORD** Maison de 368 m² + jardin Triple receptions, 5 chambres, 3 sailes-de-l

terrasses, piscine plein sud. POSSIBILITE PARKING.

AGENCE CL AUDE SAINT-BRICE Tel. 01 46 05 40 00

Fax 01 46 05 01 82

50 MN OUEST PARIS - A 13

Authentique village Ile-de-France

15 km de Giverny, dans un pare 5 000 m², 2 maisons

anciennes, 240 m/, 6 chambres, 2 salles de bains

vaste reception, grande cuisine-salle à manger atelier, dépendance, 2 M 3.

Propriétaire

Tel. 01 34 76 10 46

Fax 01 34 76 17 91

Tél. 01 45 35 02 32



### LE VÉSINET Quartier calme et résidentiel

BEAU JARDIN DE 1 200 MF Réf : D 2351 - Prix : 2 800 000 francs





Agréable maison entièrement construite en rez-dechaussée. Séjour 35 mi sur terrasse, 3 chambres 2 bains. Tout confort. Garage

Tél. 01 30 15 67 00 - Fax 01 34 80 19 59



FAUBOURG ST-HONORÉ Bel immenble haussmannien Pierre de Taille pièces, 5º étage, balcon soleil :

3/4 chambres 145 m² rénové : 3 750 000 francs,

mbres 125 m² à rénover : 2 750 000 francs.

COMADIM TEL 01 49 10 24 59 og 06 07 40 83 26



ET JOUY-EN-JOSAS Propriété exceptionnelle an cœur d'un vrai village. leux maisons indépendantes, dans un parc arboré de 7 000 m², une très belle demeure XVIIème, 330 m², 10 nièces dont 6 chambres, avec boiseries et che mes, en parfait état de restauration. Une deuxième maison de 200 m² aménagée en un apparte

logement de gardien. Garages, diverses dépendar tennis, piscine 15 x 6 m, avec Pool-House. Propriétaire ARTHUR LOYD 42 avenue Montaigne 75008 Paris



### EN PROVENCE T.B. propriété en pierres rest., SH 280 m², dép. 200 m', terrain 47 ha en forêt, dont 2 ha de parc, cuis.

équip.. salon, séjour, chem, burezo, 4 ch., sde,sdb, pièces à sménager, cave, garage, combies, to VUE DÉGAGÉE, T.B. PRESTATIONS. NOMBREUSES POSSIBILITÉS Réf : 1188 dez notre journal d'affaires - Gratuit SARRO IMMOBILIER

12, cours Taulignan - 84110 Vaison-la-R

Tel. 04 90 28 82 83 - Fax 04 90 36 23 62

Nos bureaux : Valréas (84) - Grignan (26)



LE RAINCY (93)

Proche sous-préfecture

Résidence standing avec tennis, 5 pièces, entrée, cuisine, séjour, 3 chambres, 2 salles de bains.

paleons nord et sud. En sous sol, cave et séchoir.

Propriétaire

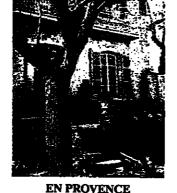
Tel. 01 43 81 45 38 - Fax 01 49 31 03 13

Garage et parking. Prix: 1 470 000 fancs



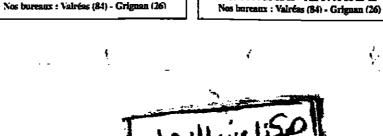
### PROCHE VAISON-LA-ROMAINE \*exclusivité\* Maison de village en pierres rest.. SH 140 m², dépoes 300 m., salon vouté 40 m², chem., séjour 35 m², cuis.,

2 ch. lingerie, sde, sdb, remise, garage, grenier 140 m. Jardin clos et arboré 500 m., terrasse. IDEAL ANTIQUAIRE. NBREUSES POSSIBILITES. Réf : 723 - Prix : 800 000 francs Demandez notre journal d'affaires · Gratuit SARRO IMMOBILIER 12. cours Taulignan - 84110 Valson-la-Romai Tel. 04 90 28 82 83 - Fax 04 90 36 23 62





# Pied du Ventoux \*exclusivité\* An const d'un village tous commerces, maison de village rest. S.H. 125 m², jurdinet, terrasse, balcon, ball, cuis. équip., séj. 35 m², salon 35 m², burenn. 3 ch., séb, cave 12 m². BÉLLÉ VUE DÉGACÉE BONNES PREST. BCP DE CHARME. UNIQUE.





日本のできるという。 あれるの

· 基榜 计打造

と で ないと ので 日本の で は

---

.1.

治の事業をはない

A TANK

222

1

17.12

1.75

-43







Dans la moiteur de Kinshasa, en 1974. se déroule un combat de dupes. ● AVEC La Fabrique de l'homme occidental, Gérard Caillat a inventé un dispositif très original qui laisse le récit s'articuler autour de la pensée d'un philosophe, Pierre Legendre. OUN PREMIER FILM, Port Djema, offre un regard singulier sur l'huma-

# Muhammad Ali, représentant berné du Black Power

When we Were Kings. Leon Gast a tourné un documentaire passionnant sur le combat de boxe qui opposa l'ancien Cassius Clay à George Foreman en 1974 à Kinshasa. Cet événement, précédé d'un festival avec James Brown en vedette, permit surtout de servir la propagande de Mobutu

Film documentaire américain de Leon Gast et Taylor Hackford. Avec Muhammad All, George Foreman, Don King, James Brown, Norman Mailer, B. B. King. (1 b 28.)

Pour l'écrivain américain et ancien boxeur Thom Jones, un championnat du monde des poids lourds est souvent le miroir de notre culture. Un champion des lourds vient marquer son époque du même sceau qu'un président ou un roi. Il n'est pas rare de parler de l'ère Jack Dempsey ou du règne de loe Louis, Pourtant, iamais un poids fourd n'a exercé son pouvoir de manière aussi écrasante et absolue que Muhammad Ali. Il était une grande gueule, prédisait à quel round il allait descendre son adversaire, avait changé de nom - Cassius Clay était mort le lendemain de la prise de son titre contre Sonny Liston en 1964 - et balancé le christianisme juste après avoit jeté sa médaille d'or olympique dans l'Ohio River.

Il y a quelque chose de très émouvant dans le documentaire de Leon Gast sur le championnat du monde entre Ali et Foreman qui s'était déroule un soir d'octobre 1974 dans la moiteur de Kinshasa, au Zaîre. Il y a bien sûr là l'une des grandes surprises de l'histoire de la boxe, et le courage inoui dont Ali

va faire preuve pour faire face au terrible frappeur qu'était Foreman, donné alors grandissime favori.

Mais l'émotion suscitée par ce documentaire est bien plus prosaïque que cette démonstration de courage et de volonté. La question posée par Leon Gast est aussi simple que lumineuse: qu'est-ce que le cinéma a à dire de cette gigantesque foire organisée par l'ineffable Don King, un ancien repris de justice qui avait tué son associé de ses mains nues, et faisait là ses débuts dans le boxing busi-

**WOODSTOCK DE LA SOUL** Dans un réflexe prosaïque

proche des frères Lumière, pour qui la pellicule se devait de happer tout ce qu'elle n'avait pas encore fixé, Leon Gast est allé où ca se passe, dans cette gigantesque foire donc; destinée à faire à coups de millions de dollars la promotion de la dictature de Mobutu Sese Seko et à célébrer le rapprochement entre le peuple africain et la minorité afrounéricaine.

Un concert de James Brown, Myriam Makeba, B.B. King, des Crusaders et des Spinners était censé apporter la touche culturelle et symbolique a une entreprise abjecte - une partie de l'enceinte même du stade où se déroulait toute la manifestation était encore, peu de temps avant, une salle de



torture utilisée contre les opposants au régime de Mobutu.

Leon Gast arrive à montrer avec sa caméra ce qu'aucun reportage télévisé sur cette manifestation surmédiatisée n'a jamais pu approcher: il sait prendre ses personnages en flagrant délit d'existence.

Ali en train de débiter ses leçons de morale aux jeunes Noirs pour leur demander de manger moins de bonbons ou en train d'expliquer que les Africains sont plus intelligents que les Afro-Américains. La manière dont le boxeur de Louis-

ville prend racine au Zaire lorsque

le combat est repoussé de cinq semaines après une blessure de Foreman à l'entrainement, alors que ce dernier n'en peut plus d'attendre

dans un pays qu'il vomit. Il n'y avait pas besoin de When we Were Kings pour se rendre compte de la brutalité de Mobutu, ou du gigantesque bazar qu'est ce Woodstock de la soul music avec un James Brown dont le fameux I'm Black, I'm Proud p'avait jamais semblé aussi vain et lamentable. Mais seule une caméra de cinéma pouvait donner à cet affrontement une si belle allure de fiction. Jamais la différence entre Ali et Foreman n'était apparue aussi tranchée. comme dans un western ou une pièce de Shakespeare. Foreman, c'est un peu Macbeth, et Ali, Macduff, le seul homme sur terre habilité à corriger ce phénomène au punch sumaturel.

Ali, le beau gosse à l'allure de Bouddha, à la peau lisse comme celle d'un bébé, représentant du Black Power. George Foreman, le seul boxeur de l'histoire qui soit moins moche avec son protègedents que sans. l'homme qui avait brandi le drapeau américain aux Jeux olympiques de Mexico, alors que certains de ses camarades étaient exclus après avoir levé un poing ganté de noir, et avait débarqué à l'aéroport de Kinshasa avec un berger allemand en laisse. Dans cet affrontement aussi tranché, à la

seulement le héros des gamins africains qui s'accrochent à lui comme à un Golem bienveillant lors de ses séances de jogging, il est plus que le black and beautiful » incarné, il est devenu une sorte de Captain America, défenseur des faibles et des opprimés.

Au lieu de consacrer le retour aux sources d'Ali sur sa terre natale. When we Were Kings souligne, presque involontairement, l'américanisation du phénomène Ali, la naissance d'une gigantesque figure dont la place est autant au Boxing Hall of Fame que sur le mont Rushmore. Ali est devenu une immense machine à gagner les dollars - Don King et Herbert Muhammad, des Black Muslims, n'oublieront jamais de prélever leur pourcentage exorbitant sur sa bourse - et à corriger ses adversaires.

L'Amérique blanche peut désormais se frotter les mains, le rayonnement d'Ali n'excède plus le cadre étroit du ring, et sa bronca de prophète noir est davantage celle d'un bonimenteur que celle d'un activiste politique. Leon Gast ne le montre qu'imparfaitement, dans un film tout à la gloire d'Ali et qui capture, presque à son insu, les limites du mythe et la part d'imposture de son regne : à Kinshasa, les rois étaient tenus en laisse.

Samuel Blumenfeld

# Vingt-deux ans de tribulations

taire, en mars. When we Were Kings fut sans doute le work in progress le plus long de l'histoire du cinéma : vingt-deux ans de fabrication. « Ce devait être une sorte de Woodstock black », se souvient Leon Gast. Auteur de plusieurs films sur la musique latina, préparant un documentaire sur le Grateful Dead et sur les Hell's Angels, Gast pose sa candidature. Plusieurs obstacles se dressent devant lui: Berry Gordy, président de la Tamla Motown (partie prenante dans le projet), veut luimême le réaliser; Don King, l'organisateur du combat, estime e qu'un Blanc n'aurait pas la sensibilité requise pour traiter du retour de musiciens blacks en Afrique ». « Et si te devais faire un film sur un meurtre, le devrais devenir assassin? « rétorque Gast. Les rapports du cinéaste avec les Hell's Angels convainquent King qu'il peut être l'homme des situations les plus délicates ; il exige cependant que la moitié de l'équipe technique soit afro-américaine.

Le festival doit se dérouler trois jours avant le combat. Le 20 septembre, cina jours avant le match. Foreman s'ouvre l'arcade sourcilière à l'entrainement. Le clash des titans doit être retardé de six semaines. Les visiteurs étrangers annulent leur voyage ou repartent. Pour Leon Gast, c'est la catastrophe. « L'indisponibilité de Foreman ebraniait toute notre structure fi-nancière », explique-t-il. Les dates prises par les musiciens et les contrats signes, les concerts doivent bien avoir lieu, mais « si pour certains, 10 dollars par concert, ce n'est pas grand-chose, pour un Zaīrois, ça représentait une bonne partie de son salaire mensuel. Prohibitif ». Le concert devient une manifestation gratuite. Or, nous comptions sur la recette-

nichet pour finir le film. ... Gast avance l'argent. Pour proger son investissement, le prélent Mobutu interdit pratiqueent à Foreman, Ali et leurs ourages respectifs de quitter le re. Rentré à New York avec t soixante-treize heures de pelle, Gast est au bord de la fail-Avec son avocat, David Soberg, il tente d'obtenir de la mational Films and Records le oursement de l'argent qu'il a cé au Zaïre. Mais la compan'existe pas dans le registre

retrouvent la trace aux îles Caimans. Le principal actionnaire est le ministre des finances du Liberia, Stephen Tolbert, dont la famille contrôle pratiquement tous les rouages du pays. Après plusieurs voyages au Liberia, Tolbert promet de rembourser, rien ne vient ; il meurt bientôt dans un accident d'avion et la famille Talbert est renversée par un coup d'Etat. A grand-peine, Gast reprendra possession - et titre de propriété des bobines de pellicule et de la bande-son.

« FENÊTRE SUR LES ANNÉES 70 »

Tout au long des années 80, Gast se refait en travaillant sur les films des autres. Le soir, chez lui, il continue de mettre en forme les images ramenées du Zaire. « Au cas où... ». Son ancien avocat. David Sonenherg, devenu manager de groupes pop et rap, lui donne un coup de main. Sonenberg se rend vite compte que personne ne commanditera When we Were Kings tant que le problème des droits musicaux du concert n'aura pas été réglé. Sonenberg, qui montre constamment des extraits du film à qui entre dans son bureau, se rend vite compte que les jeunes rappeurs dont il gère la carrière, ignorent presque tout d'Ali mais sont fascines par ce qu'ils voient. « C'est le premier vrai rappeur », diront plus tard Wyclef et Lauryn, deux membres des Fugees - oui figurent sur la bande-son. Bientôt coproducteur du film, Sonenberg comprend que « cette fenêtre sur les années 70, il faut l'ouvrir aux années 90 », comme le dit

C'est aussi la suggestion du ci-néaste Taylor Hackford. Celui-ci propose d'ajouter aux documents de 1974 des interviews permettant de remettre l'événement en situation. « l'étais extrêmement réticent, il n'est rien que je déteste plus que ces interviews-troncs de gens qui parlent. l'avais tout fait pour l'éviter. » Hackford le convainc, grace à la qualité des interviewes : les écrivains Norman Mailer et George Plimpton, qui firent tous deux le voyage au Zaîre, Thomas Hauser, biographe de Muhammad Ali, Spike Lee, et l'acteur africain Malik Bowens, qui vivait au Zaire lorsque se déroula le combat.

Henri Béhar

# Les zones d'ombre d'un match historique

A TRENTE-DEUX ANS passés, après trois ans et demi d'inactivité forcée pour avoir refusé de combattre au Vietnam et une sèrie de combats éprouvants contre Joe Frazier et Ken Norton, Ali n'est plus le boxeur d'antan. Il reste le plus élégant, le meilleur technicien, son mythique jab du gauche est toujours aussi fulgurant, mais ses jambes ne lui permettent plus que de rester quelques rounds hors de portée de ses adversaires. Une faiblesse qui ne sera pas démentie à Kinshasa. Ali avait promis de danser toute la nuit, mais il bougera à peine contre son adversaire, employant la « rope-a-dope strategy », qui consiste à se laisser coincer dans les cordes en tenant sa garde haute pour contenir l'adversaire. Ce sont plutôt ses stupéfiantes qualités d'encaisseur qui semblent forcer la décision contre George Foreman. Les cordes du ring de Kinshasa étaient particulièrement relâchées ce soir-là, la plupart des coups de Foreman allaient se nicher dans le vide. Or il n'y a rien de plus épuisant, physiquement et nerveusement, pour un puncheur que de devoir frapper dans le vide. A l'appel du huitième round. Foreman était devenu une proje à la portée d'un Ali transcendé. Pourtant, comment expliquer qu'un puncheur

aussi fort que Foreman, objectivement supé-

rieur à Ali, se soit révélé incapable de le pulvériser? Le visage apeuré de ce dernier à la fin du premier round ou, comme on le voit dans le film de Leon Gast, les coups violents et sourds de Foreman contre un sac de sable, qui à force d'accuser sa frappe finit par prendre la forme de ses poings, en disent long sur cet étrange combat. Ali avait même pris soin de se faire réserver un avion privé qui devait l'emmener dans une clinique à Madrid au cas où il subirait un KO trop

Le futur homme-sandwich d'une certaine Amérique ne pouvait pas perdre ce soir-là

Patrice Lelorain, dans son remarquable livre sur Ali (Cassius Clay, La Légende de Muhammad Ali, Denoel), évoque toutes les zones d'ombre qui entouraient déjà la prise du titre par Ali contre Sonny Liston dix ans plus tôt. Sa crise d'hystérie au moment de la pesée, son incroyable supériorité, la passivité de Liston, qui

était de plus lié à Frankie Carbo dit Frank le tueur - lequel avait truqué plusieurs championnats du monde dans les années 50 -, la victoire de Clay, alias Muhammad Ali, était écrite d'avance. Le futur porte-parole de la Nation of islam se devait d'être champion du monde.

La victoire d'Ali contre Foreman suscite son lot d'interrogations. Dans When we Were Kings, Norman Mailer évoque naïvement une visite d'Ali chez un sorcier africain la veille du match : il lui aurait assuré que les poings de Foreman perdraient toute leur force au moment du combat. Pourquoi n'y a-t-il jamais eu de matchrevanche entre les deux hommes? Comme contre Liston, le futur homme-sandwich d'une certaine Amérique ne pouvait pas perdre ce soir-là. Historique, la reconquête par Ali du titre des lourds l'est aussi à un autre titre : elle marque l'apparition du redoutable Don King, dont les liens avec le syndicat du crime ont fait l'objet d'enquêtes de la CIA et du FBI. Patrice Lelorain parle de « Faust Ali et Méphisto King ». A Kinshasa s'était jouée une autre passation de pouvoir : la mafia noire avait supplanté la mafia blanche sur le terrain de la boxe.

S. Bd.

### Une machine à réfléchir

### La Fabrique de l'homme occidental. La pensée d'un philosophe devient le synopsis d'un film surprenant

Film français de Gérald Caillat, avec Pierre Legendre. (1 h 17.)

C'est un film qui ne se compare aucun autre. Il est composé d'une succession de brefs reportages, tous intéressants, mais en apparence hétérogènes. Une brève séquence sur les premiers gestes médicaux accompagnant la naissance – soins, mesures, étiquetage. mise en boite stérile du bébé -, un ensemble consacré au Vatican, avec une passionnante explication de la manière dont fut conçue, seion les instructions de Paul VI, la salle d'audience papale comme une salle de spectacie, puis une visite de la salle des manuscrits originaux de la bibliothèque vati-

Sur la lecture du châtiment réserve aux parricides dans le Codex justinien commencent les étonnantes images enregistrées par une caméra de surveillance à l'intérieur du Parlement du Québec, pris d'assaut par un homme seul, le caporal Lortie. Il a assassiné trois personnes et en a blessé huit dans sa tentative de « tuer le gou-

vernement parce qu'il avait le visage de mon père », dira plus tard le soldat en uniforme, qu'on voit tirer à l'arme automatique sur la caméra qui le filme. S'enchaînent ensuite de courtes séquences décrivant un centre d'accueil pour enfants en difficulté, les minutieuses répétitions en vue du défilé du 14 juillet, une page d'écriture dans un cours préparatoire, l'école de danse de l'Opéra de Paris et les contraintes qui modèleront le corps des enfants, le show sidérant d'une convention d'entreprise, entre carnaval et rituel sectaire sous les auspices du capital, le processus administratif, technique, motorisé et chirurgical d'une transplantation cardiaque.

SYSTÈME ARBORESCENT

Chacun de ces documents figurerait en bonne place dans une émission de grand reportage. Mais il ne s'agit pas de cela. La question etait moins « de quoi le film est-il fait - que « comment est-il conçu? ». La Fabrique de l'homme occidental s'appuie sur la réflexion du philosophe Pierre Legendre. Depuis trente ans et au travers d'un philosophe et invente sa

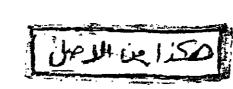
d'une œuvre abondante. Legendre, partant d'une approche juridique (son domaine d'origine). pense les grands mécanismes humains permettant aux individus de se constituer en société et d'affronter les énigmes de leur existence (Le Monde du 22 avril). Dans le film, issu d'une série d'émissions pour France-Culture, Legendre parle. Il livre par courts exposés - des aphorismes parrois les repères et les chemins de sa rénexion. Les images n'« illustrent » pas ce qu'il dit, le projet de la réalisation est infiniment plus ambitieux. A travers l'exposition détaillee (avec interviews et explications des praticiens de chaque domaine abordé), le réalisateur Gérald Caillat et le producteur Pierre-Olivier Bardet construisent une mise en écho factuelle de cette pensée abstraite qui déroule son fil sur la

bande-son. Des cinéastes - Godard le faisait souvent dans les années 60 - ont plusieurs fois convié des penseurs à s'exprimer dans le cadre de leur film; il est exceptionnel qu'un film prenne comme synopsis le travail

forme, simple, et ses représentations, complexes, comme si elles étaient inspirées par un esprit ré-fléchissant à haure voix. Même si La Fabrique de l'homme occidental a d'abord été diffusé à la télévision - sur Arte, le 15 novembre 1996 (Le Monde du 11 novembre) -, c'est bien un film de cinéma. Contre « l'effondrement du auestionnement » que dénonce le philosophe, le choix des suiets, le montage, le travail de la bande-son dessinent un système arborescent à partir de ce que dit Pierre Legendre. Tous ces composants qui paraissaient hétérogènes s'agencent subtilement. Par les moyens du cinéma, ils nous permettent de percevoir et d'analyser les systèmes psychiques et techniques, politiques et magiques par lesquels l'Occident s'est donné « une raison de

Jean-Michel Frodon

\* La Fabrique de l'homme occidental, sulvi de L'Homme en meurtrier, est publié par Mille et une nuits et Arte Editions (56 pages, 10 F.)



# Un médecin trouve le chemin de l'Afrique

Port Djema. Jeu et mise en scène sauvent ce premier film de l'imagerie du roman exotique

Film français d'Eric Heumann, avec Jean-Yves Dubois, Christophe Odent, Nathalie Boutefeu, Edouard Montoute. (1 h 35.)

Antoine est mort. Une muit, sur une terrasse, dans une capitale d'Afrique. Un plan bref et sombre, un regard, un coup de feu : c'était avant le début du film. Celui-ci commence avec l'arrivée de Pierre, qui a quitté Paris, où il est chirurgien, pour Port Diema. Parce qu'Antoine est mort. Pierre avait promis à Antoine, médecin humanitaire pris dans un conflit mettant aux prises la diplomatie française, une dictature locale et une guérilla, de venir s'occuper d'un enfant si le french doctor venait à disparaître. Enfin, c'est ce que croit Pierre, abasourdi par la chaleur africaine.

être le vrai sujet du film, vérité toute simple qui traverse les grands thèmes qui menaçaient de le figer : l'humanitaire ; la politique francaise dans les anciennes colonies; misère du tiers-monde; l'homme blanc, entre sanglot et cynisme. La bonne surprise de Port Djema est qu'Eric Heumann ne fait pas de discours, il fait des plans. Il fait un film. Il met en œuvre un regard, des sensations, des questions. Pierre peut alors se mettre en chemin, croiser la splendeur des lieux et la terreur des « gardes présidentielles ». Le cinéaste peut prendre son temps, filmer des ruelles écrasées de lumière et des bars sombres, du sable et du ciel blancs. il peut même s'autoriser quelques archétypes du roman exo-

Parce qu'il fait chaud. C'est peut- l'intellectuel indigène ; Popération distance donne au film son mouvesans anesthésie à quelques mètres des ennemis... Il peut, surtout, nourrir sa fiction d'ombres qui passent. Ainsi de cette jeune femme photographe, séduisante et insaisissable, qui paraît revenue de tout, peut-être dupe, peut-être manipulatrice, sans doute les deux. Ainsi d'Ousman, le chauffeur de Pierre, qui en sait long et s'amuse à le laisser entendre sans se livrer. Et surtout le barbouze français, bonorable correspondant dont on ne sait plus s'il est machiavélique ou la victime de son double ou triple jeu. Hermano donne ainsi à ses per-

sonnages secondaires une longueur d'avance (sur le récit, et sur le spectateur), tandis que son protagoniste principal a irrémédiablement un train de retard sur une réalité qui n'est pas la sienne. Cette ment, son battement, sa part de mystère. Le cinéaste est aidé par le jeu de ses comédiens dont étonne la manière, singulière, d'instaurer un décalage entre leur rôle et leur ieu, contribuant ainsi à sauver Port Djema de l'imagerie comme de la rhétorique. C'est particulièrement vrai de Jean-Yves Dubois (Pierre). Son physique de Tintin postmoderne prêt à n'importe quelle expérience est contredit par son interprétation théâtralisée, sa déclamation aussi précise que peu natu-

Grâce à l'agencement de ses espaces, le film parvient à ses fins: traiter au mieux des thèmes dont il s'est emparé, et réverbérer cette

# LES AUTRES NOUVEAUX FILMS

Film français de Valérie Lemercier. Avec Valérie Lemercier, André Dussoller, Sandrine Kiberiain, Sergio Castellitto. (1 h 34.)

Tiré de la pièce de Sacha Guitry, initialement portée à l'écran par l'auneur en 1938 (et interprété par Guitry lui-même, Gaby Mortay, Jacqueline Delubac et George Grey), le Quadrille de Valérie Lemercier se présente à la fois comme une adaptation (revendiquée) de la pièce et un remake (non revendiqué) du film. Cette singulière mise au carré convient à une histoire aux quatre coins de laquelle deux hommes et deux femmes jouent au chassecroisé de l'amour. L'habileté du titre consiste à préciser le nombre de joueurs sans indiquer avec certitude les règles d'un jeu dont on ne sait trop s'il s'inspire de la joute, de la corrida ou de la danse. Les joueurs sont donc un acteur américain de passage à Paris, une jeune journaliste délurée et ambitieuse, le rédacteur en chef d'un grand journal parisien et sa compagne, actrice de théâtre réputée et hystérique.

Evoluant entre les quatre murs d'une suite d'hôtel, ces gros insectes vibrionnent allègrement sous le double empire de l'illusion et de la séduction, quadrillant l'espace d'une présence physique dynamisée par le dialogue. Demi-vérités et vrais mensonges, tentatives de suicide et rebondissen jalonnent ce petit théâtre cruel et sentimental cher à Guitry, dont Valèrie Lemercier a conservé la dimension scénique. Mais ses décors en cartonpâte, ses couleurs pastel et criardes, ses stucs et peluches, ses successions de faux raccords, en un mot cette esthétique délibérée du kitch contamine plus que nécessaire l'acuité des dialogues et le jeu, sans doute trop retenu, des acteurs. Ce parti pris de la désuétude et de l'indétermination des lieux et de la période nuisent à ce qui faisait la spécificité de Sacha Guitry : la jouissance d'un phrasé et le charme sardonique d'une présence au monde.

SEXIE SADIE Film allemand de Matthias Glasoer. Avec Corinna Harfouch, Jurgen Vogel, Thomas Heinze. (1 h 32.)

Présenté à Paris en novembre 1996 dans le cadre d'une manifestation intitulée « Les demiers succès du cinéma allemand », Sexie Sadie, deuxième longmétrage de Matthias Glasner, tourné en seize jours et en noir et blanc, était un des plus singuliers du lot. Son ouverture confronte Edgar, tueur sans scrupule, à la doctoresse de la prison où il purge sa peine. Elle lui annonce. non sans une pointe de sadisme, qu'il est atteint d'une tumeur au cerveau et qu'il ne lui reste que quelques jours à vivre. Edgar, la prenant en otage, s'échappe avec elle. Construit sur l'opposition formelle d'un temps dramatique qu'on sait compté et l'étirement de la durée des plans, le film restitue leur cavale sur le mode du polar métaphysique et de la distanciation manieriste. Jalonnée par les tentatives de vengeance d'un certain nombre d'individus avertis de la sortie d'Edgar, une étrange histoire d'amour se noue entre celui-ci et Lucy, dont le personnage s'assombrit et se dédouble à mesure que celui du criminel s'éclaire et se simplifie.

Film français de Pierre Courrège. Avec Daniel Russo, Sagamore Stevenin, Hippolytte Girardot, Anémone, Jean-Claude Dreyfus. (1 h 35.) Un film de genre réclame tout particulièrement l'art et la manière. L'art étant en l'occurrence inexistant, reste la manière, qu'on peut qualifier d'un mot : poussiéreuse. Depuis la mise en scène, qui voudrait faire passer un vieux numéro de café-théâtre pour une parodie cinématographique, jusqu'à l'interprétation poussive d'acteurs trop occupés à se parodier. A travers ce nuage de poussière, une histoire se profile. Celle d'un jeune homme qui, ayant perdu l'adresse de la fille de ses rêves, force la porte d'un animateur de reality-show pour la retrouver. Un quiproquo incite ce dernier à se croire victime d'une prise d'otage, tandis que de véritables terroristes font irruotion dans le même immeuble pour liquider un juge anti-mafia. L'intervention du RAID ne parviendra pas à sauver le film du désastre. J. M.

INSIDE Film américain d'Arthur Penn. Avec Nigel Hawthorne, Eric Stokz, Louis Gossett Jr., Ian Roberts, Janine Eser. (1 h 34.)

La carrière d'Arthur Penn, depuis Target, ne cesse de s'étioler. Après une comédie désastreuse réalisée au début des années 90, au titre prémonitoire de Penn and Teller Get Killed, Arthur Penn marque un retour plus intéressant avec Inside, une commande de la chaîne câblée américaine Showtime, présentée à Cannes en 1996. Malheureusement, il n'arrive pas à transcender un suiet sur l'apartheid en Afrique du Sud. Cette œuvre de commande ressemble trop à du théâtre filmé et son découpage, dicté par les coupures publicitaires, est trop voyant. Martin Strydom (Eric Stoltz) est soupçonné d'aider l'ANC contre le régime en place. Emprisonné, il tombe sur un colonel ce colonel à la retraite fait l'objet d'une enquête. Tirant comme il peut parti d'un scénario médiocre, qui reprend platement le schéma bourreau/victime que l'on a vu mille fois, Arthur Penn pouvait difficilement faire des miracles. Il aurait tout de même pu éviter une psychanalyse de bazar (les scènes entre le flic et le colonel sadique, devenu tortionnaire parce que son père le battait enfant, sont peu crédibles) et un sentimentalisme à l'eau de rose qui enlèvent beaucoup d'intérêt à son film.

Film arméno-allemand de Nizamettin Ariç. Avec Nizamettin Ariç, Bezara Arsen, Lusika Hesen. (1 h 40.)

Beko, un Kurde de Turquie, tente de retrouver son frère, parti rejoindre les partisans, et d'échapper à l'armée. Au cours de son errance dans les montagnes des Kurdistans iranien et irakien, il parvient jusqu'à un campement de réfugiés où il sera amené à s'occuper des petits orphelins. La fin de la guerre entre l'iran et l'irak amènera l'illusion d'un retour au village, tragiquement démentie par la poursuite de la répression contre les Kurdes. Le réalisateur et acteur principal de Beko est réfugié en Allemagne depuis 1981. Ce premier et prometteur long-métrage entreprend, à travers un recit li-néaire et simple, de montrer la réalité de l'oppression systématique du mouvement nationaliste kurde et l'horreur d'un conflit brutal et peu connu. La réalisation intègre les quelques notations didactiques de base obligatoires dans un élan inspiré et quasi élégiaque, en évitant toute esthétisation superfétatoire. Les hommes semblent écrasés par une nature impressionnante. La guerre est remarquablement restituée par le cinéaste, de façon partielle et confuse, lointaine et proche à la fois, comme le point de vue réaliste d'un individu qui n'en saisirait que quelques effets. Jean-François Rauger

LES ENTRÉES À PARIS

■ Si les congés scolaires ont permis une lé-0 gère amélioration

de la fréquentation par rapport à celle de la semaine correspondante de 1996, aucun film ne dépasse les 70 000 entrées sur Paris-périphérie. ■ Sorties pléthoriques cette semaine. Avec 63 000 soupirants devant 46 écrans, Arlette obtient un succès mitigé et risque fort de connaître le même sort que Les Palmes de M. Schutz, étiolées dès leur deuxième semaine à 26 000 (total: 68 000) ou Les Sœurs Soleil, priées d'aller s'accorder allieurs. En revanche, Didier, meilleur succès français depuis le début de l'année, frôle les 500 000 entrées (12 semaine), et Les Randonneurs passent le cap des 212 000 en six semaines.

Les plus beaux scores sont le foudroyant 29 000 du Retour du Jedi dans 2 salles et le 52 000 de Roméo et Juliette dans 27 salles. Alors que Michael Collins décoit à 40 000 dans 31 salles, il faut noter, à une autre échelle, Antonia et ses filles (11 000 entrées dans 6 salles) et Goodbye South, Goodbye (6 000 entrées dans

3 salles). Au sommet du box-office : Les 101 Dalmatiens à 72 000 (soit 418 000 en 4 semaines), L'Empire contre-attaque à 58 000 (192 000 en trois semaines). Le Patient anglais dépasse 400 000 en sixième semaine (+ 42 000), Le Pic de Dante culmine à 40 000 (190 000 en trois semaines) et Shine attire 36 000 amateurs (87 000 en deux se-

J.-M. F.

★ Chiffres : Le Film français

### Eric Heumann, réalisateur

### « L'humanitaire est la démarche la plus positive de ces vingt dernières années »

NOMBREUX sont les cinéastes commencé à travailler dans le d'aborder la question contempodevenus producteurs; il est plus rare qu'un producteur passe derrière la caméra, plus encore que sa réalisation traduise un regard de metteur en



qu'a accompli, iuste avant d'atteindre quarante ans, Eric Heumann, connu jusqu'à présent comme

scène. C'est ce

le patron de Paradis Films. Cette société a été créée au début des années 80 en même temps que Bac Films, aujourd'hui parmi les premiers distributeurs français, dirigée par Jean Labadie. Heumann et Labadie, tous deux venus de chez Marin Karmitz, se sont séparés à la fin de 1996, après que Paradis eut produit des premiers films (La Salle de bain), des grands films commerciaux (Indochine) et des œuvres ambitieuses (Paysage dans le brouillard et Le Regard d'Ulysse, de Théo Ange-

« Devenir réalisateur étalt-il votre but lorsque vous avez

cinéma?

tique : la bonne sœur admirable et

- Oui, mais je l'avais oublié. Adolescent, j'étais un cinéphile enthousiaste ; je sais à présent que c'est le désir de mettre en scène qui m'a rapproché de la profession. Mais j'ai exercé mon métier sans aucune frustration. Je compte d'ailleurs le rester producteur : je produis en ce moment le prochain film de Théo Angelopoulos, L'Eternité plus un jour. Le désir de réaliser m'est venu durant le tournage du Regard d'Ulysse: je me suis rendu compte qu'en devenant professionnel on finissait par se couper du monde, par oublier la réalité au profit des seuls enjeux cinématographiques. En Bosnie, confronté à des réalités autrement complexes et difficiles, je suis sorti de ce système clos, j'ai éprouvé le besoin de me situer par rapport à la société réelle.

- Comment avez-vous choisi le thème de votre premier film ? - Ma première idée était de tour-

ner un remake d'Arc de triomphe, de Lewis Milestone, en transposant au-

iourd'hui le roman d'Erich Maria

Remarque, dont le sujet permettait

HISTOIRES DE CANNES

50 textes retrouvés.

un pour chaque année du festival,

signés... François Truffaut,

Jean-Louis Bory, Claude Mauriac,

André Bazin, Georges Sadoul,

Serge Daney... et aussi...

Jean Cocteau, Jacques Audiberti,

Georges Simenon, Jean-Marie

Le Clezio, Jean Douchet, Jean-Luc

Godard, Marguerite Duras,

**Catherine Breillat...** 

N° HORS SÉRIE - MAI 1997 - 50F

raine des sans-papiers, des exclus. l'ai été amené à en parler avec Jacques Lebas, l'un des responsables de Médecins du monde. Nous en sommes venus à discuter de l'expérience de l'« humanitaire », qui pose évidemment de nombreuses questions mais représente quand même la démarche la plus positive de ces vingt dernières années contre le repli sur soi, la frilosité et l'égoisme ambiants. De ce dialogue est né Port Djema, au scénario duquel Pierre Lebas a collaboré (de même que mon ami, le réalisateur (am Lê). Vous connaissiez bien

que le film se déroule dans un lieu où la France a une position idéologique, en l'occurrence le discours de La Baule. Je voulais confronter ce discours à la réalité. Et je suis parti à la découverte de ce continent, découverte qui allait donner sa forme à la réalisation. Je ne voulais pas faire un film à thèse, je ne crois pas au cinéma « engagé ».

- Pas du tout. Il était important

l'Afrique noire ?

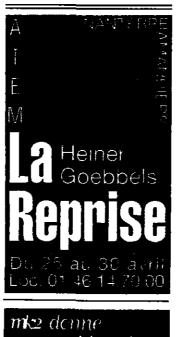
- Comment avez-vous exploré cette région ?

 Grâce à la photographie, à la-quelle m'avait initié Joseph Koudelka sur le tournage du Regard d'Ulysse. J'ai fait des milliers de photos, au Mali, au Soudan et en Afrique de l'Est, et c'est à partir d'elles que l'ai écrit un scénario très détaillé, où chaque scène correspondait à des images, à des ca-drages et à des lumières, à des émotions liées aux endroits, aux matières, aux couleurs. Tous les partis pris de mise en scène viennent de cette approche. La pratique intensive de la photo m'a permis d'éliminer l'anecdote, de trouver comment la composition de l'image suscite la vibration des lieux et des person-

- Votre film respecte le scénario prévu?

- Scrupuleusement. l'admire certains réalisateurs capables de susciter un imprévu sur leur plateau. le plus souvent au moyen de crises, mais ce n'est pas mon style. Dans des conditions de tournage difficiles (la chaleur, l'absence de logistique), un débutant comme moi avait besoin de repères. Et puis il faut résister à l'Afrique : si on commence à filmer tout ce qu'on trouve beau, intéressant ou émouvant, on se

> Propos recueillis par Jean-Michel Frodon





jeudi 24 avril à 20 h 30 care blanche and Films du Peisson 40 30 20 10 His

 $^{11}\mathrm{RW}_{\mathrm{A32}}$ the moins on antrement Than Lebaube

The state of the s ा होना, बोर्स पुष्ट है। होन्स THE NAME AND POST OFFICE AND Cample September 18071 and the special state of the st The second of th

" House inter # F Collection -- welltion to Monde Edit

William 144 Sommer au bout des doigts West Chermann

the state of the state of the the same from the least future - w The second of the other second second THE REAL PROPERTY AND A SECOND PARTY OF THE Pages, Indea, M. Collection !

continue to Monde Laborati RES YOUT DESPENDED OF CHI

THE STREET SEE with I distant. If he can China

# Ritwik Ghatak, étoile cachée du Bengale La sélection du Festival de Cannes

Six films permettent de découvrir un cinéaste méconnu en Occident

Rétrospective du 22 avril au 11 mai 1997 à la Galerie nationale du Jeu de paume, 1, place de la Concorde (8° ). Tél. : 47-03-12-50.

iges de Lima

Le cinéma de Ritwik Ghatak témoigne d'une blessure. Comme si l'œuvre entière du metteur en scène bengali était imprégnée de la trace rouge vif laissée par la partition du Bengale qui a meurtri l'histoire de l'Inde. La souffrance de plusieurs millions de réfugiés hante les personnages des films de Ghatak. « On dérive comme des jacinthes d'eau », « Je suis confus, nous tátonnons tous », « Je bouge, je marche, donc j'existe, mais je suis comme l'arbre foudroyé », s'exclame-t-on dans ses films. Dans son dernier long-métrage, au titre intrigant de Raison, discussion et un conte (1974), Ghatak identifie un personnage à « un petit oiseau sans abri, un oiseau qui s'appelle Ban-

Ritwik Ghatak est né en 1925 à Dacca, alors ville indienne, aujourd'hui capitale du Bangladesh. En 1947 a lieu la partition de l'Inde. Le pays se déchire, le Bengale oriental devient la partie orientale du Pakistan (puis le Bangladesh en 1971), à majorité musulmane. L'exode massif des populations s'accompagne de massacres. « Les émeutes communautaires ont inondé le pays : dans les eaux rougies du Gange coulait le sang de mes frères. Jamais je n'ai pu affranchir mes films de ce thème. Il m'était urgent de présenter aux gens de mon

peuple ce Bengale que la division a rendu misérable, urgent de les rendre conscients de leur propre existence (...) », ecrit le cinéaste.

Ghatak est un réfugié. Lorsqu'il 'installe à Calcutta en 1947, il se consacre essentiellement au théâtre. Il rejoint la Indian People's Theatre Association, un de ces groupes d'artistes très actifs qui faisait de Calcutta la capitale intellectuelle du sous-continent. Il traduit Bertolt Brecht, écrit des pièces, met en scène, joue, voyage de village en village pour montrer ses spectacles. Ghatak veut toucher toutes les couches de la population et, s'il vient au cinéma, c'est parce qu'il y voit le moyen d'atteindre le plus largement les masses. De 1952 à 1974, il réalise huit longs-métrages, ainsi que plusieurs courts-métrages et documentaires. Au milieu de sa carrière, il dirige l'Institut du film et de la télévision de Poona, creuset du jeune cinéma indien où il influence directement toute une nouveile génération de cinéastes, dont Mani Kaul et Kumar Shahani.

OCCILITÉ PAR SATYAJIT RAY

Ritwik Ghatak disparaît pourtant dans la misère, en 1976. Ruiné et rongé par l'alcool, à l'image du personnage qu'il incarne dans Raison, discussion et un conte, il meurt désespéré de n'être pas parvenu à transmettre son message et sa poésie. Peut-être aussi d'être resté ignoré du public occidental. En France, il fallut attendre 1990, puis 1992, pour découvrir seulement

deux de ses réalisations, chacune saluée avec enthousiasme par la critique. Le succès de Satyajit Ray a certainement fait de l'ombre à son compatriote: le public occidental s'est contenté volontiers de ne connaître qu'un grand cinéaste

« indien » – en fait bengali. La rétrospective de six de ses films organisée par la Galerie nationale du Jeu de paume offre donc l'exceptionnelle opportunité de découvrir cette œuvre splendide, marquée par la souffrance mais qui ne fait jamais place au misérabilisme. Emportés dans des récits où le tragique des situations collectives se redouble de drames personnels tout en laissant place à l'étrange, à la poésie ou à la gaieté, ses personnages restent toujours dignes. La sérénité d'un sourire de tendresse maternelle, la majesté d'un geste empreint de foi, la lumière d'un regard sont tous les effets qu'il s'autorise, avec le recours, jamais gratuit ni folklorique, aux mélodies de son pays.

Dans les méandres de l'errance, Ritwik Ghatak fait partager l'intensité de l'espoir : aux côtés de Sita, la petite héroine de La Ligne d'or, qui sautille d'allégresse en suivant les craquelures du bitume d'un aérodrome abandonné, ou de Nita, personnage central de L'Étoile cachée, qui meurt en criant « Je veux vivre! Je veux vivre », sa mise en scène extrait de la déchirure et du mélodrame de l'amour et de la vie.

Olga Prud'homme

Gilles Jacob, délégué général, a présenté un « fourre-tout » incomplet

EXERCICE toujours difficile, la End of Violence, de Wim Wenders sélection pour le Festival de Cannes a semble-t-il été particulièrement ardue cette année, au point que le délégué général de la manifestation. Gilles Jacob, l'a lui-même décrite comme « un fourre-tout propre à décourager toute tentative de classement » en la présentant à la presse le mardi 22 avril. Sa tâche était rendue plus ardue par la célébration du cinquantenaire, qui suscite une attente particulière, alors que les choix restent dépendants de l'état de la production mondiale à l'heure dite. C'est d'ailleurs une sélection incomplète qui a été annoncée le 22 avril, puisqu'une place reste ouverte aux nouveaux films de l'Iranien Abbas Kiarostami et de Costa Gavras (Mad City) s'ils sont terminés à temps, tandis qu'on ignore si Le Cinquième Elément, de Luc Besson, qui fait l'ouverture le 7 mai, sera en compétition.

La compétition officielle réunira, quoi qu'il arrive : The Ice Storm, d'Ang Lee (E.-U.), «Le Prince de Homburg » de Heinrich von Kleist, de Marco Bellocchio (It.), Call it Love, de Nick Cassavetes (E.-U.), The Brave, de Johnny Depp (E.-U.), The Sweet Here after, d'Atom Egoyan (Canada), Funny Game, de Michael Haneke (Autriche), L.A. Confidential, de Curtis Hanson (E.-U.), Unagi, de Shohei Imamura (Japon), The Well, de Samantha Lang (Australie), Nil by Mouth, de Gary Oldman (G.-B.), Kiny et Adams, d'Idrissa Ouedraogo (Burkina Faso), La Trêve, de Francesco Rosi (lt.), Happy Together, de Wong Kar-wai (Hongkong), The

(Allemagne), Welcome to Saraievo, de Michael Winterbottom (G.-B.), Keep Cool, de Zhang Yimou (Chine), La Femme défendue, de Philippe Harel, Assassins, de Matthieu Kassovitz, Western, de Manuel Poirier.

### Le cinquantième Festival sera marqué par la remise de la Palme des palmes

En sélection officielle hors compétition seront présentés Hamlet, de Kenneth Branagh, Le Destin, de Youssef Chahine, Black Out, d'Abel Ferrara, Nirvana, de Gabriele Salvatores. Vovage au début du monde, de Manoel de Oliveira, Ghosts, de Stan Winston, Welcome to Woop Woop, de Stephan Eliott, et Absolute Power, de Clint Eastwood, qui fera la clôture, le 18 mai. Dans la section Un certain regard

seront présentés : Le Baiser du serpent, de Philippe Rousselot, en ouverture, Post-coītum, animai triste, de Brigitte Rouan, La Cruz. d'Alejandro Agresti, Le Frère, d'Alexei Balabanov, The House, de Sharunas Bartas, American Perfekt, de Paul Chart, La Buena Estrella, de Ricardo Franco, Marius et Jeannette, de Robert Guediguian, Wind Echoing in my Being, de Jeon Soo Il. La Tour de l'horloge, d'Omer Kavur, Twelve Storeys, d'Eric Khoo, Love

and Death on Long Island, de Richard Kwietniowski, In the Company of Men, de Neil Labute, Mrs Brown, de John Madden, A.B.C Manhattan, d'Amir Naderi, Sunday, de Jonathan Nossiter, Witman Fiuk, de Janos Szasz, Inside/Out, de Roh Tregenza, Entretiens prives, de Liv Ullmann, East Palace West Palace, de Zhang Yuan.

La journée du 11 mai, consacrée à la célébration du cinquantième Festival, sera marquée par la projection de deux chapitres d'Histoire(s) du cinéma, de Jean-Luc Godard, et par la remise de la Palme des palmes. Cette récompense, décernée par les lauréats des années précédentes à un cinéaste qui n'avait jamais reçu la Palme, a été attribuée (\* à une très large majorité », selon Gilles Jacob) à Ingmar Bergman. Mais il semble peu probable que le cinéaste suédois fasse le voyage de la Croisette pour recueillir son prix. D'autre part, une soirée sera consacrée à la mémoire de Marcello Mastroianni, avec la projection de Marcello Mastrolanni mi ricordo, si mi ricordo, d'Anna Maria Tato.

Présidé par Isabelle Adjani, le jury sera composé des actrices Gong Li (Chine) et Mira Sorvino (E-U.), des écrivains Paul Auster (E-U) et Michael Ondaatje (Canada), du metteur en scène Luc Bondy, du danseur Patrick Dupond et des cinéastes Tim Burton (E.-U.), Mike Leigh (G.-B.) et Nanni Moretti (It.). Françoise Amoul présidera le jury de la Caméra d'or.

J.-M. F.

# Au 16º Festival d'Istanbul, des œuvres fortes émergent d'un cinéma turc sinistré

**ISTANBUL** correspondance

Le cinéma turc apparaît sinistré. En dépit du regain d'espoir insuffié par la percée historique du Bandit, de Yavuz Turgul (avec plus de 1,5 million d'entrées en quatre mois, ce film a supplanté les productions américaines), la production nationale s'est maintenue au plus bas en 1996, avec seulement 22 films, dont 10 distribués. Les différents systèmes d'aides sont de plus en plus précaires. Fort de déclarations péremptoires sur la nécessité de soutenir un cinéma « national », le ministère de la culture, de tendance islamiste, ne dispose cependant plus de fonds propres pour cette activité. L'apport important d'Eurimages, instance dépendant du Conseil de l'Europe, qui soutient la production (7 films en 1996-1997), la distribution et l'exploitation en Turquie, quelques coproductions européennes, le pré-achat de chaînes privées ou le mécénat permettent au cinéma turc de survivre.

En dépit de ce marasme chronique, le 16º Festival international

du film d'Istanbul, qui vient de s'achever, a révélé des œuvres fortes et originales. Réalisé sans moyens, Tabutta Rovasata de Dervis Zaim marque l'avenement d'un auteur prometteur au sein de la nouvelle génération. Auréolé de multiples prix remportés dans différents festivals nationaux, ce premier film offre un regard empreint de vérité sur la destinée d'un SDF à Istanbul virevoltant entre petits boulots, vols de voitures et arrestations succes-

Les vicissitudes de l'existence, ainsi que le rapport au monde de cet homme - l'affection l'unissant à une jeune droguée, la solidarité contrastée de ses pairs ou la brutalité des policiers - témoignent des tensions et fractures d'une et d'un rebelle kurde. Seuls survisociété livrée à elle-même : frustations sociales et sexuelles, répression et solitude urbaine forment le quotidien d'êtres à la contraints de s'entraider et de dérive, dépeints avec une admirable justesse au cours d'un récit lage et le retour aux réalités du aride et sans espoir.

s'attache aux laissés-pour- constances actuelles (les combats

compte des régions économiquement privilégiées. Expulsé d'Allemagne dix-sept ans après l'expiration de son visa, un émigré turc tente de rejoindre illégalement sa famille avec un convoi de clandestins. De la Turquie au cœur de l'Europe, le récit de cette expédition dresse un réquisitoire contre l'Europe des frontières et contre des règlements bureaucratiques entraînant des situations absurdes et tragiques.

POLITIQUEMENT SENSIBLE

Plus « politique », Que les lumières ne s'éteignent pas, de Reis Celik, est le premier film turc à traiter frontalement le conflit di Sud-Est anatolien à travers la destinée commune d'un officier turc vants d'une avalanche causée par les affrontements dans les monts enneigés, les deux ennemis sont s'écouter avant la descente au vilconflit. Expurgé de toute forme En écho, La Fleur de l'hiver, du d'engagement trop explicite en Turco-Allemand Kadir Sözen, raison de la censure et des cirfont toujours rage à l'est du la tour de l'horloge. Témoin d'un pays), le film a le mérite d'aborder un sujet éminemment sensible. Lauréat des titres de meilleur film et meilleur réalisateur,

insoupçonnée. Le Voyage du scorpion, d'Omer Kavur, conte les réactions contrastées de villageois lors de l'arrivée prend et amplifie ses thèmes perd'un horloger chargé de réparer sonnels - réflexion sur le temps,

dédoublement de la perception et meurtre, il mènera une enquête quête introspective nourrissant où passé et présent se confondent un récit elliptique, empreint pour mettre au jour une réalité d'une étrangeté teintée de mysticisme - pour, après cinq années Cette nouvelle œuvre du plus de silence, confirmer son statut grand cinéaste turc vivant rede maître du cinéma turc.

Nicolas Monceau



VIENT DE PUBLIER

LE TRAVAIL

Toujours moins on autrement

par Alain Lebaube

Les « trentes glorieuses » et les modèles économiques, sociaux et politiques qu'elles induisent sont toujours dans nos têtes, alors que la croissance a disparu. La notion même de crise est caduque, car elle suppose un état passager, un retour à une situation antérieure qui ne sera pas. Avec un raisonnement implacable, dans un style accessible à tous, Alain Lebaube, spécialiste des questions d'emploi et de formation et éditorialiste au Monde, dessine les nouveaux contours du travail et prévient : s'il n'est pas reconnu et organisé antrement, il y en aura toujours moins!

290 pages, index, 46 F. Collection Le Monde-Poche, coédition Le Monde-Editions - Marabout.

LE MULTIMÉDIA

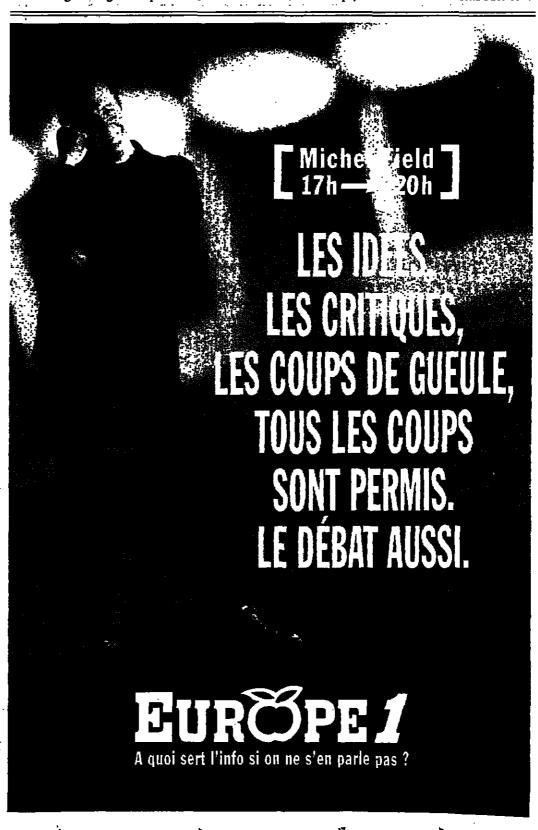
La révolution au bout des doigts

par Michel Alberganti

Tous branchés ? Pas exactement. Le spécialiste des technologies du Monde explique ce qui se cache derrière un mot, multimédia, anjourd'hui mis à toutes les sauces. Le propos descriptif - sur les produits, leur histoire, leur futur - se double d'une analyse politique de la société de la communication. Un ouvrage d'information et de réflexion, utile et accessible à tous pour ne pas « surfer » idiot sur le « net ».

258 pages, index, 39 F. Collection Le Monde-Poche, coédition Le Monde-Editions - Marabout.

CES LIVRES SONT DISPONIBLES CHEZ VOTRE LIBRAIRE à défaut, vous pouvez les commander directement au Monde-Editions, 21 bis, rue Clande-Bernard, 75005 Paris



### LA SÉLECTION DU « MONDE »

ALLEMAGNE, ANNÉE 90 NEUF ZÉRO (français, 1 h 02) de Jean-Luc Godard. LES ANGES DECHUS (Hongkong, 1 h 36) de Wong Kar-Wai.

BIG NIGHT (américain, 1 h 40) de Campbell Scott et Stanley Tucci. DIEU SAIT QUOI (français, 1 h 30) de Jean-Daniel Pollet. DU JOUR AU LENDEMAIN (franco-allemand, noir et blanc, 1 h 02) de Jean-Marie Straub et Daniele Huillet.

GÉNÉALOGIES D'UN CRIME (français, 1 h 53) de Raoul Ruiz. GOODBYE, SOUTH, GOODBYE (taīwanais, 1 h 52) de Hou Hsiao

KIDS RETURN (japonais, 1 h 47) de Takeshi Kitano. LEVEL FIVE (français, 1 h 46) de Chris Marker.

MARION (français, 1 h 46) de Manuel Poirier. MARS ATTACKS ! (américain 1 h 45) de Tim Burton. LA MOINDRE DES CHOSES (français, 1 h 45) de Nicolas Philibert.

**NOUS SOMMES TOUS ENCORE** ICI (franco-suisse, 1 h 20) d'Anne-Marie Miéville. REPRISE (français, 3 h 12) d'Hervé Le Roux. SCHIZOPOLIS (américain, 1 h 36) de Steven Soderbergh. LA SERVANTE AIMANTE (français, 2 h 46) de Jean

Douchet. UN INSTANT D'INNOCENCE (franco-iranien, 1 h 18) de Mohsen Makhmalbaf. LE VILLAGE DE MES RÊVES (japonais, 1 h 52) de Yoichi

### **LES FESTIVALS**

FESTIVAL DU FILM COURT DE IIIIE

Trente-six courts-métrages français et étrangers sont en compétition (parmi près de quatre cents films visionnés) pour cette 13º édition du Festival du film court de Lille. En soirée d'ouverture, Christian Vincent (président du jury) présentera son second long-métrage Beau fixe. Une rétrospective intitulée « De villes en films », portant sur la conception de la ville au cinéma; une soirée « Les courts des grands » regroupant des courts-métrages de realisateurs confirmés ; une soirée Souffle court » avec des films courts à suspense ; une exposition de photographies de Dominique Cartelier et des séances scolaires complètent cette programmation. Du 28 avril au 2 mai. Bureau du iestival, 58, rue du Port, 59 Lille, Tél. : 03-20-15-48-25. HOMMAGE À HAROLD PINTER Le cinéma L'Entrepôt propose un hommage av dramaturge et scenariste britannique Harold Pinter. Cinq films sont au

Accident (Joseph Losey, 1967), L'Ami retrouvé (Jerry Schatzberg, 1989), Etrange seduction (Paul Schrader, 1990), La Servante écarlate (Volker Schlondorff, 1991). Le vendredi 25 avril à 20 heures, la projection de L'Ami retrouvé sera suivi d'un débat animé par Brigitte Gauthier, Michel Ciment et Eric Kahane. Du 23 avril au 6 mai. L'Entrepôt, 7-9, rue Francis-de-Pressensé, Paris-14 . Tel.: 01-45-40-78-38. COLLOQUE JEAN EPSTEIN A l'occasion du centième anniversaire de sa naissance, le

programme : Le Mangeur de

citrouilles (Jack Clayton, 1964),

**NOUVEAUX FILMS** 

Collège d'histoire de l'art

cinématographique rendra

Film allemand-arménien de Nizamet tin Aric, avec Nizamettin Aric, Bezara Arsen, Lusika Hesen, Cemale Jora, Fila Tital, Nuriye Tital (1 h 40). VO : Studio des Ursulines, 5º (01-43-26-19-09) ; Le République, 11º (01-48-05-51-33).

LA CIBLE Film français de Pierre Courrège, avec Daniel Russo, Sagamore Stévenin, Hippolyte Girardot, Anémone, Jean-Claude Dreyfus, Bernard Rosselli

UGC Cine-cité les Halles, dolby, 1"; UGC Danton, dolby, 6°; UGC Montparnasse, dolby, 6°; UGC Normandie dolby, 8°; UGC Opera, dolby, 9°; UGC Lyon Bastille, 12°; UGC Gobelins, 13°; Mistral, 14° (01-39-17-10-00+); Le Gambetta, dolby, 20 (01-46-36-10-

LA FABRIQUE DE L'HOMME OCCIDEN-

Film français de Gerald Caillat, (1 h 15).

L'Entrepot, 14° (01-45-43-41-63). INSIDE Film americain d'Arthur Penn, avec

Nigel Hawthorne, Eric Stoltz, Louis Gossett Jr. (1 h 34). VO: Action Christine, dolby, 6° (01-43-29-11-30).

JOURS DE COLÈRE Film français de Bernard Dartigues, aver Philippe Caubère (3 h). Max Linder Panorama, 9 (01-48-24-

PORT DJEMA Film franco-greco-italien d'Eric Heu-

mann, avec Jean-Yves Dubois, Natha-lie Boutefeu, Christophe Odent, Edouard Montoute, Claire Wauthion,

14-Juillet Beaubourg, dolby, 3\* (+) ; Le Saint-Germain-des-Pres, Salle G. de Beauregard, 6 (01-42-22-87-23 +) ; Le Balzac, dolby, 8° (01-45-61-10-60); 14-Juillet Bastille, 11° (01-43-57-90-81+); Escurial, 13- (01-47-07-28-04 +). QUADRILLE

Film français de Valèrie Lemercier, avec Valerie Lemercier, Andre Dussol-lier, Sandrine Kiberlain, Sergio Castel-litto. Lise Lametrie, Frack de La Per-

Sonne (1 n 50). UGC Cine-cité les Halles, dolby, 19; UGC Odeon, 6°; UGC Rotonde, 6°;

discussions et d'exposés auront lieu autour de l'œuvre cinématographique, poétique et littéraire de Jean Epstein. Plusieurs . intervenants sont prévus, parmi lesquels Jacques Aumont, Nicole Brenez, Patrick de Haas, André

hommage au cinéaste Jean Epstein,

compagnons de la Cinémathèque

qui fut l'un des proches

française. Deux journées de

S. Labarthe, Dominique Paini... Ouelques-uns des principaux films projetés: L'Or des mers (1932), Le Tempestaire (1947), L'Auberge rouge (1923), Cœur fidèle (1923), La Chute de la maison Usher (1928)... Les 25 et 26 avril, de 9 h 30 à

22 h 30 ; le 27, de 16 h 30 à 22 h 30. Cinémathèque française, palais de Chaillot, 7, avenue Albert-de-Mun, Paris-16" . Tél. : 01-47-04-24-24. 5º FORUM DES CINÉ-CLUBS L'association L'Aurore organise pour la cinquième année consécutive le Forum des ciné-clubs

Depardon); trois cartes blanches (à

l'association Henri-Langlois) ; un

débat autour de la diffusion et la

projections et rencontres-débats

Les 26 et 27 avril, de 14 heures à

Nouveau Forum des Halles, porte

Gaumont Ambassade, dolby, 8º (01-

43-59-19-08 +); George-V, 8\*; Saint-Lazare-Pasquier, dolby, 8\* (01-43-87-35-43 +); Gaumont Opera Français,

dolby, 9° (01-47-70-33-88 +); Majestic Bastille, 11° (01-47-00-02-48 +); Les

Nation, 12\* (01-43-43-04-67 +); UGC

Gobelins, dolby, 13°; Gaumont Par-nasse, dolby, 14° (+); Gaumont Alésia,

14 Juillet-sur-Seine, dolby, 19° (+).

Schneider, Stephanie Philipp (1 h 32). VO: Racine Odeon, 6" (01-43-26-19-

Film americain de Leon Gast, avec Mo-hammed Ali, George Foreman, Don King, James Brown, B. B. King, Norman

VO: UGC Ciné-cité les Hailes, dolby, 1°; Gaumont Opera I, 2° (01-43-12-91-

40+); Europa Pantheon (ex-Reflet Pantheon), 5 (01-43-54-15-04); Elysées

Lincoln, dolby, 8° (01-43-59-36-14); La Bastrille, dolby, 11° (01-43-07-48-60);

Sept Parnassiens, dolby, 14t (01-43-20-

ALLEMAGNE, ANNÉE 90 NEUF ZÉRO

avec Eddie Constantine, Hanns Zis-chler, Claudia Michelsen, André La-

barthe, Nathalie Kadem, Robert Witt-

Grand Action, dolby, 5' (01-43-29-44-

L'AMOUR EST À RÉINVENTER (\*\*)

Images d'ailleurs, 5° (01-45-87-18-09). LES ANGES DÉCHUS

avec Leon Lai Ming, Takeshi Kaneshiro, Charlie Young, Michele Reis, Karen

VO: Les Trois Luxembourg, 6º (01-46-

WHEN WE WERE KINGS

EXCLUSIVITÉS

de Jean-Luc Godard.

Français (1 h 02).

Dix films courts

Français (58 min).

de Wong Kar-Wai,

Hong Kong (1 h 36).

de Marleen Gorris,

**ANTONIA ET SES FILLES** 

33-97-77 +).

21 h 30. Vidéothèque de Paris.

Saint-Eustache, Paris-1 - . Tél. :

distribution du cinéma d'auteur. Au

l'Acid, à l'équipe du prix

Georges-et-Ruta-Sadoul, à

total, vingt-trois séances.

sont prévues.

*01-44-76-63-43.* 

SEXY SADIE

à la Vidéothèque de Paris. Ce forum lot, Denise Schropfer. donne la parole à des acteurs du secteur non commercial et commercial de la diffusion du cinėma indépendant. Au MESSAGES programme de ces journées, sont d'Alain Cavalier avec Xavier Saint-Macary. proposés trois thèmes (la couleur, le huis clos, l'œuvre de Raymond

Français, 1978 (1 h 17). LES 101 DALMATIENS

chardson, Joan Plowright, Hugh Laurie. Mark Williams. Américain (1 h 42).

Montparnos, dolby, 14° (01-39-17-10-00 +); 14-Juillet Beaugrenelle, 15° (01-45-75-79-79 +); UGC Convention, dolby, 15°; Pathé Wepler, dolby, 18° (+); Le Gambetta, dolby, 20° (01-46-36-10-

LE COMMENT ET LE POURQUOI de Ventura Pons, avec Lluis Homar, Pepa Lopez, Alex Casanovas, Merce Aranega, Merce Pons,

Français (1 h 30). Le Cinéma des cinéastes, 17º (01-53-42-Film allemand de Matthias Glasner, 40-20 +). avec Corinna Harfouch, Jürgen Vogel, Thomas Heinze, Richy Müller, Andreja DU JOUR AU LENDEMAIN

avec Willeke Van Ammelrooy, Els Dot-termans, Jan Decleir, Marina De Graaf, (1 h 02). Mil Seghers, Veerle Van Overloop.

Néerlandais (1 h 35). VO: UGC Ciné-cité les Halles, dolby, 1"; Gaumont Opéra Impérial, dolby, 2 (01-47-70-33-88 +); 14-Juillet Hautefeuille, dolby, 6\* (01-46-33-79-38+); George-V, dolby, 8°; La Bastille, 11° (01-43-07-48-60); Sept Parnassiens, 14° (01-43-20-32-20). ARIANE OU L'ÂGE D'OR

de Bernard Dartigues, avec Philippe Caubère. Français (2 h 35). Max Linder Panorama, 9 (01-48-24-88-

ARLETTE de Claude Zidi,

avec Josiane Balasko, Christophe Lam-bert, Ennio Fantastichini, Jean-Marie Bigard, Martin Lamotte, Armelle. Français (1 h 40). UGC Ciné-cité les Halles, dolby, 1°;

Rex, 2º (01-39-17-10-00); UGC Odéon, 6": Gaumont Ambassade, dolby, 8" (01-43-59-19-08 +); George-V, THX, dolby, 8°; Saint-Lazare-Pasquier, dolby, 8° (01-43-87-35-43 +) : Gaumont Opéra Français, dolby, 9º (01-47-70-33-88 +); Paramount Opéra, dolby, 9 (01-47-42-56-31 +); Les Nation, dolby, 12\* (01-43-43-04-67+); UGC Lyon Bastille, dolby, 12°; Gaumont Gobelins Fauvette, dol-by, 13° (01-47-07-55-88+); Gaumont Parnasse, dolby, 14° (+); Miramar, dolby, 14° (01-39-17-10-00+); Mistral, 14° (01-39-17-10-00+); 14-Juillet Beaugrenelle, 15° (01-45-75-79-79 +) ; Gaun Convention, dolby, 15t (01-48-28-42-27 +); Majestic Passy, dolby, 16\* (01-42-24-46-24 +); Pathé Wepler, dolby, 18\* (+); Le Gambetta, dolby, 20° (01-46-36-

10-96 +).de Iulian Schnahel avec Jeffrey Wright, Michael Wincott. Benicio Del Toro, Claire Forlani, David Bowie. Dennis Hopper.

Américain (1 h 45), VO : Gaumont les Halles, dolby, 1= (01-40-39-99-40 +) : Epée de Bois, 5\* (01-43-37-57-47); Grand Pavois, 15\* (01-45-54-46-85 +).

de Campbell Scott et Stanley Tucci, avec Santley Tucci, Tony Shalhoub, Isa-bella Rossellini, Minnie Driver, Ian Holm, Caroline Aaron.

Américain (1 h 40). VO : Gaumont les Halles, dolby, 1= (01-40-39-99-40 +); L'Arlequin, 6° (01-45-44-28-80+); Publicis Champs-Elysées, dolby, 8\* (01-47-20-76-23 +); Bienvenue Montparnasse, dolby, 15° (01-39-17-10-00+1LA BOUCHE DE JEAN-PIERRE

de Lucile Hadzihalilovic, avec Sandra Sammartino, Michel Tril-Français (52 min). Epée de Bois, 5° (01-43-37-57-47). CE RÉPONDEUR NE PREND PAS DE

Saint-André-des-Arts I, 6° (01-43-26-48-

de Stephen Herek, avec Glenn Close, Jeff Daniels, Joely Ri-

VO: Gaumont Marignan, dolby, 8\* (+); George-V, dolby, 8\*. VF : UGC Cine-cité les Halles, dolby, 1= ; Rex, dolby, 2º (01-39-17-10-00); Gaumont Marignan, dolby, 8° (+); George-V, dolby, 8°; Paramount Opedolby, 9 (01-47-42-56-31 +); UGC Gobelins, dolby, 13°; Gaumont Alésia, dolby, 14° (01-43-27-84-50+); Les

dolby, 14\* (1)-(327-84-50+); 14-Juillet Beaugrenelle, 15\* (01-45-75-79-79+); Gaumont Convention, dolby, 15\* (01-48-28-42-27+); UGC Maillot, 17\*; Pathé Wepler, dolby, 18\* (+); Espagnol (1 h 30). VO: Latina, 4º (01-42-78-47-86) DIEU SAIT QUOI

> de Jean-Marie Straub et Danièle Huillet, avec Christine Whittlesey, Richard Salter, Claudia Barainsky, Ryszard Karczykewski.

Franco-allemand, noir et blanc VO: Studio des Ursulines, 5º (01-43-

26-19-09). ENQUÊTE SUR ABRAHAM de Abraham Ségal, Franco-Israélo-palestinien (1 h 42). Studio des Ursulines, 5º (01-43-26-19-

FOR EVER MOZART de Jean-Luc Godard, avec Madeleine Assas, Bérangère Allaux, Ghalya Lacroix, Vicky Messica, Frédéric Pierrot, Harry Cleven.

Franco-suisse-allemand (1 h 20). Le République, 11° (01-48-05-51-33); Denfert, dolby, 14 (01-43-21-41-01+). de Pierre Jolivet, avec Vincent Lindon, Clotilde Courau, François Berléand, Albert Dray, Rosch-

dy Zem, Stéphane Jobert. Français (1 h 25). 14-Juillet Hautefeuille, dolby, 6° (01-46-33-79-38 +); Miramar, 14° (01-39-17-10-00 +). GÉNÉALOGIES D'UN CRIME

de Raoul Ruiz, avec Catherine Deneuve, Michel Pic-coli, Melvil Poupaud, Andrzej Seweryn, Bernadette Lafont, Monique Mé Français (1 h 53).

Gaumont les Halles, dolby, 1º (01-40-39-99-40+); 14-Juillet Hautefeuille, dolby, 6\* (01-46-33-79-38+); Les Trois Luxembourg, 6\* (01-46-33-97-77+); Le Balzac, 8\* (01-45-61-10-60); Es-curial, dolby, 13\* (01-47-07-28-04+); Sept Parnassiens, dolby, 14º (01-43-20) 32-20) ; Le Cinéma des cinéastes, dol by, 17° (01-53-42-40-20 +); 14 Juillet-sur-Seine, dolby, 19° (+). GOODBYE SOUTH, GOODBYE de Hou Hsian Hsian

avec Jack Kao, Hsu Kuei-Ying, Lim Giong, Anne Shizuka Inoh, Hsi Hsiang, Lien Pi-Tung. Taiwanais (1 h 52). VO: 14-Juillet Beaubourg, dolby, 3° (+); 14-Juillet Odéon, dolby, 6° (01-43-

25-59-83 +); 14 Juillet-sur-Seine, dolby, 19° (+). GRAINS DE SABLE de Ryosuke Hashiguchi, avec Yoshinari Okada, Kota Kusan

Ayumi Hamazaki, Koji Yamaguchi, Japonais (2 h 09). VO: 14-Juillet Beaubourg, dolby, 31 KIDS RETURN

de Takeshi Kitano, avec Masanobu Ando, Ken Kaneko, Leo Morimoto, Hatsuo Yamaya, Mitsuko Oka. Japonais (1 h 47). VO: 14-Juillet Beaubourg, dolby, 3° (+); 14-Juillet Hautefeuille, dolby, 6°

(01-46-33-79-38 +); Le Balzac, dolby, 8º (01-45-61-10-60); 14 Juillet-sur-LEVEL FIVE de Chris Marker. avec Catherine Belkhodja, la partici-

pation de Nagisa Oshima, Kenji Tokit-Français (1 h 46). Accatone, 5º (01-46-33-86-86). LOOKING FOR RICHARD d'Al Pacino.

avec Al Pacino, Harris Yulin, Penelope Allen, Alec Baldwin, Kevin Spacey, Winona Ryder. Americain (1 h 53). VO: Action Ecoles, dolby, 5 (01-43-25-72-07).

de Gerardo Herrero, avec Ariadna Gil. Marta Belausteoui. Carlos Lopez, Isabel Otero, Luis Fernando Alves. Marina Saura Espagnol (1 h 49). VO: Le Cinéma des cinéastes, dolby,

MALENA EST UN NOM DE TANGO

17° (01-53-42-40-20 +) MARION de Manuel Poirier,

avec Coralie Tetard, Pierre Berriau, Elisabeth Commelin, Marie-France Pisier, Jean-Luc Bideau, Laure Fernan-

Français (1 h 46) Reflet Médicis I, 5• (01-43-54-42-34). MARS ATTACKS! de Tim Burton, avec Jack Nicholson, Glenn Close, An-

nette Bening, Pierce Brosnan, Danny DeVito, Martin Short. Américain (1 h 45). VO: UGC Forum Orient Express, dol-by, 1"; George-V, 8".

VF: Gaumont Opera I, dolby, 2° (01-43-12-91-40 +); Cinoches, 6° (01-46-33-10-82); Les Montparnos, dolby, 14-(01-39-17-10-00+); Grand Pavois, dolby, 15" (01-45-54-46-85 +); Saint-Lambert, dolby, 15" (01-45-32-91-68).

MATILDA de Danny DeVito, avec Mara Wilson, Rhea Periman, Danny DeVito, Embeth Davidtz, Pam

Américain (1 h 33). VO : UGC Forum Orient Express, 14. VF: UGC Triomphe, 8°; Les Montparnos, 14 (01-39-17-10-00 +); Mistrai, 14 (01-39-17-10-00 +); UGC Convention, 15 .

MICHAEL COLLINS de Neil Jordan, avec Liam Neeson, Aidan Quinn, Alan Rickman, Julia Roberts, Stephen Rea.

Américain. VO: UGC Ciné-cité les Halles, dolby, 1"; Espace Saint-Michel, dolby, 5" (01-4-07-20-49); UGC Odéon, dolby, 6°; UGC Montparnasse, 6°; UGC Champs-Elysées, dolby, 8°; UGC Opéra, dolby, 9°; 14-Juillet Bastille, dolby, 11° (01-43-57-90-81 +); UGC Gobelins, dolby, 13°; Sept Parnassiens, dolby, 14° (01-43-20-32-20); 14-Juillet Beaugrenelle, dolby, 15 (01-45-75-79-79+); UGC Maillot, 17°; Pathé Wepler, dolby, 18° (+); 14 Juillet-sur-Seine, dolby, 194

LA MOINDRE DES CHOSES de Nicolas Philibert, avec les pensionnaires, les soignants de la clinique de La Borde. Français (1 h 45). Saint-André-des-Arts I, 6º (01-43-26-

48-18). NËNETTE ET BONI de Claire Denis. avec Grégoire Colin, Alice Houri, Jacques Nolot, Valéria Bruni-Tedeschi, Vincent Gallo.

Français (1 h 43). 14-Juillet Beaubourg, 3° (+); Denfert, 14° (01-43-21-41-01 +). NI D'ÉVE NI D'ADAM (\*)

de Jean-Paul Civeyrac, avec Guillaume Verdier, Morgane Hainaux, Frédérique Gagnol, Hélène Chambon, Luc Tissot, Lucile Nogler. Français (1 h 30). Le République, 11º (01-48-05-51-33). NOUS SOMMES TOUS ENCORE ICI

de Anne-Marie Miéville, avec Aurore Clément, Bernadette Lafont, Jean-Luc Godard. Saint-André-des-Arts I, 6º (01-43-26-ORANGES AMÈRES

de Michel Such, avec Clara Beliar, Lilah Dadi, Sabrina Ferilli, Bruno Todeschini, Raoul Billerey, Annick Blancheteau. Franco-italo-espagnol (1 h 30). Sept Parnassiens, 14º (01-43-20-32-20). LES PALMES DE M. SCHUTZ

de Claude Pinoteau, avec Isabelle Huppert, Charles Berling, Philippe Noiret, Christian Charmetant, Philippe Morier-Genoud, Marie-Laure Descoureaux.

Français (1 h 46). UGC Ciné-cité les Halles, dolby. 1º: 14-Juillet Odéon, dolby, 6• (01-43-25-59-83 +); Gaumont Ambassade, dol-by, 8\* (01-43-59-19-08 +); Gaumont Opéra Français, dolby, 9º (01-47-70-33-88+); Les Nation, dolby, 12° (01-43-43-04-67+); UGC Gobelins, 13°; Gaumont Alésia, dolby, 14º (01-43-27-84-50 +); Gaumont Parnasse, dolby, 14° (+); 14-Juillet Beaugrenelle, 15° (01-45-75-79-79 +); Gaumont Convention, dolby, 154 (01-48-28-42-27+); Pathé Wepler, dolby, 184 (+).

d'Anthony Minghella avec Ralph Fiennes, Kristin Scott Thonas, Juliette Binoche, Willem Dafoe, Naveen Andrews, Colin Firth.

VO: Gaumont les Halles, dolby, 1€ (01-40-39-99-40 +); Gaumont Opéra Impérial, dolby, 2° (01-47-70-33-88 +); 14-Juillet Odéon, dolby, 6° (01-43-25-59-83 +); UGC Rotonde, dolby, 6°; La Pagode, 7° (+); Gaumont Ambassade, doiby, 8° (01-43-59-19-08+); George-V, doiby, 8°; Les Nation, dol-by, 12° (01-43-43-04-67+); Gaumont Gobelins Rodin, dolby, 13" (01-47-07-55-88+); 14-Juillet Beaugrenelle, 15" (01-45-75-79-79+); Majestic Passy, dolby, 16\* (01-42-24-46-24+); UGC Maillot, 17°; Pathé Wepler, dolby,

LES RANDONNEURS de Philippe Harel, avec Benoît Poelvoorde, Karin Viard. Géraldine Pailhas, Vincent Elbaz, Philiope Harel.

Français (1 h 35). Gaumont les Halles, dolby, 1" (01-40-39-99-40 +); 14-Juillet Odéon, dolby, 6" (01-43-25-59-83 +); Bretagne, 6" (01-39-17-10-00 +); Gaumont Mari-gnan, dolby, 8" (+); Gaumont Opéra Français, dolby, 9° (01-47-70-33-88 +) ; 14-Juillet Bastille, 11° (01-43-57-90-81+); Gaumont Gobelins Fauvette, dolby, 13\* (01-47-07-55-88+); Gaumont Alésia, dolby, 14° (01-43-27-84-50 +); Gaumont Convention, dolby, 15° (01-48-28-42-27 +); Pathé Wepler, dolby, 18" (+).

d'Alain Cavalier, Français (1 h 15). Saint-André-des-Arts I, 6° (01-43-26-48-18).

REPRISE Français (3 h 12),

Saint-André-des-Arts II, 6º (01-43-26-80-25).

de Richard Marquand, avec Mark Hamill, Harrison Ford, Carrie Fisher, Billy Dee Williams, Alec

Américain, 1983 (2 h 15), VO: UGC Ciné-cité les Halles, dolby, 1"; UGC Danton, dolby, 6"; Gaumont

Marignan, dolby, 8° (+); UGC Nor-mandie, dolby, 8°; Max Linder Pano-rama, 9° (01-48-24-88-88 +); Gaumont Grand Ecran Italie, dolby, 13° (01-45-80-77-00 +); Gaumont Parnasse, dolby, 14° (+).

VF: Rex. dolby, 2° (01-39-17-10-00); Rex (le Grand Rex), dolby, 2° (01-39-17-10-00); Bretagne, dolby, 6° (01-39-17-10-00 +); Paramount Opéra, dolby, 9º (01-47-42-56-31+); UGC Lyon Bastille, dolby. 12°; Mistral, dolby. 14-(01-39-17-10-00+); UGC Convention, dolby, 15"; Pathé Wepler, dolby, 18 (+); Le Gembetta, THX, dolby, 20- (01-46-36-10-96 +). ROMEO ET JULIETTE

de Baz Luhrmann, avec Leonardo DiCaprio, Claire Danes, Brian Dennehy, John Leguizamo, Pete Postiethwaite, Paul Sorving. Américain (2 h).

VO: UGC Ciné-cité les Hailes, dolby, te; Gaumont Opéra I, dolby, 2- (01-43-12-91-40+); UGC Odéon, dolby, 6\*; Gaumont Marignan, dolby, 8\* (+); UGC Normandie, dolby, 81; La Bastille, dolby, 11º (01-43-07-48-60); Gaumont Gobelins Rodin, dolby, 13º (01-47-07-55-88 +); Gaumont Parnasse, dolby, 14° (+).

SCHIZOPOLIS de Steven Soderbergh. avec Steven Soderbergh, Betsy Brantley. David Jensen, Eddie Jemison, Scott Allen, Mike Malone. Américain (1 h 36).

VO: Les Trois Luxembourg, 6º (01-46-33-97-77 +). SÈLECT HÔTEL (\*\*) de Laurent Bouhnik. avec Julie Gayet, Jean-Michel Fête,

Serge Blumental, Marc Andreoni, Sabine Bail, Eric Aubrahn. Français (1 h 25). 14-Juillet Beaubourg, 3\* (+); Images d'ailleurs, 5\* (01-45-87-18-09).

LA SERVANTE AIMANTE de Jean Douchet. avec Catherine Hiegel, Jean-Yves Dubois, Alain Pralon, Claire Vernet, Nicolas Silberg.

Français (2 h 46). Denfert, 14" (01-43-21-41-01 +). SHINE

de Scott Hicks, avec Armin Mueller-Stahl, Noah Taylor, Goeffrey Rush, Lynn Redgrave, John Gielgud, Sonia Todd. Australien (1 h 45).

VO: UGC Ciné-cité les Halles, dolby, 1"; UGC Danton, 6"; La Pagode, dolby, 7° (+); Gaumont Champs-Elysees, dolby, 8° (01-43-59-04-67 +); UGC Opéra, 9 ; 14-Juillet Bastille, dolby. 11. (01-43-57-90-81 +); Gaumont Gobelins Fauvette, dolby, 13° (01-47-07-55-88+); Gaumont Alésia, dolby, 14° (01-43-27-84-50 +); 14-Juillet Beaugrenelle, 15 (01-45-75-79-79 +) : Bienvenüe Montparnasse, dolby. 15° i01-39-17-10-00 +); Gaumont Kinopanorama, dolby, 15" (+); Majestic Passy, dolby, 16° (01-42-24-46-24 +); UGC Maillot, 17°; Pathé Wepler, dolby, 18° (+); 14 Juillet-sur-Seine, dolby, 19

Parnasse, dolby, 14" (+). LE SORT DE L'AMÉRIQUE de Jacques Godbout, avec René-Daniel Dubois, Philippe Falardeau, Jacques Godbout.

Latina, 4º (01-42-78-47-86) : Le Cinema des cinéastes, dolby, 17º (01-53-42-40-THE PILLOW BOOK de Peter Greenaway. avec Vivian Wu, Yoshi Oida, Ken Oga-

ta, Hideko Yoshida, Ewan McGregor,

Judy Ongg. Franco-britannique (2 h 06). VO: Le Quartier Latin, 5° (01-43-26-84-65); L'Entrepot, 14° (01-45-43-41-63); Grand Pavois, dolby, 15° (01-45-54-46-85 +); Saint-Lambert, dolby, 15°

TOUT LE MONDE DET « LLOVE YOU » de Woody Allen, avec Alan Alda, Woody Allen, Drew Barrymore, Lukas Haas, Goldie Hawn, Gaby Hoffmann.

VO: UGC Ciné-cité les Halles, dolby, 1"; UGC Rotonde, 6"; UGC Danton, 6"; UGC Triomphe, 8"; Majestic Bastille, dolby, 11° (01-47-00-02-48+); Saint-Lambert, dolby, 15t (01-45-32-91-68). UN INSTANT D'INNOCENCE

de Mohsen Makhmalbaf, avec Mirhadi Tayebi, Ali Bakhshi, Ammar Tafti, Marjam Mohamadamimi. Franco-iranien (1 h 18). VO: 14-Juillet Beaubourg, 3° (+); 14-Juillet Parnasse, 6° (01-43-26-58-00 +). UN JOUR, TU VERRAS LA MER de Jahnu Barua, avec Bishnu Kargona, Arun Nath,

Kashmiri Saikia Barua. Indien (1 h 46). VO: Le Quartier Latin, 5º (01-43-26-

VASKA L'ARSQUILLE de Peter Gothar, avec Maksim Szergejev, Valja Kaszja-nova, Jevgenyij Szigyihin, Szergej Ruszkin. Hongrois (1 h 25).

VO: Studio des Ursulines, 5º (01-43-LE VILLAGE DE MES RÉVES de Yoichi Higashi, avec Keigo Matsuyama, Shogo Mat-

suyama, Mieko Harada, Kyozo Nagat-suka, Hoseil Komatsu, Kaneko Iwasa-Japonais (1 h 52). VO: 14-Juillet Beaubourg, 3' (+); Epée de Bois, 5' (01-43-37-57-47); Sept Parnassiens, dolby, 14r (01-43-20

Y AURA-T-IL DE LA NEIGE À NOEL ? de Sandrine Veysset, avec Dominique Reymond, Daniel Duval, Jessica Martinez, Alexandre Roger, Xavier Colonna, Fanny Roche

Français (1 h 30). 14-Juillet Parnasse, 6º (01-43-26-58 00 +).

REPRISES CABARET

de Bob Fosse, avec Liza Minnelli, Michael York, Helmut Griem, Marisa Berenson. Américain, 1972, copie neuve (2 h 40). VO : Le Cinéma des cinéastes, 17 (01-53-42-40-20 +).

(\*) Films interdits aux moins de 12 ans. (\*\*) Films interdits aux moins de 16 (+) Réservations au 01-40-30-20-10.

. . Pube - monettier de Mil - - 44 (18) AND AND AND Andrews & Duff MANY AND PERSONS

Medias vise n

100 A 100 A 100 B Transper som with the the state of Manager The state of the s THE PERSON NO. PARTY PROPERTY STREET, SALES minde it men - A Settle to the set of the set TO THE REAL PROPERTY.

القائلة المنافرة والمناوري والمحوولة الماسية ie « casse-telle à de

· 中下在成時 海洲香槟油

C - STREET MANUAL

· 小河南 图 附屬數例

I a turbus blacker beiter garten sert ift fortenten bauger if Product supplier statement & ters par le groupe Lagrachité de sui le configue de la configue de 7-31 SATE SATE OFFICE PROPERTY AND ne Tientlich fin enfagten facton the fire and property of the first of anteness de la mentale sep. I trutt er mittig 1998

### Livraison à domicile **3615 LEMONDE**

Les livres sur Minitel

• <u>300 000 livres</u> :

romans, biographies, essais...

• Le Monde Editions :

dessins de Plantu, Prix du jeune écrivain

Les sélections du Monde des livres

et du Monde des poches

Recherche hibliographique et commande de livres-

et aussi sur Internet : http://www.lemonde.fr/livres

### COMMUNICATION

STRATÉGIE Le paysage médiatique français est en train de se constituer en duopole, avec d'un côté la Compagnie générale des

rivaux déjà alliés au sein du bouquet
numérique Télévision par satellite
(TPS). © CE NOUVEL AXE, qui
télévision hertzienne. En revanche,

Communications et Bouygues Télé-com, étudient la possibilité d'instalcôté la Compagnie générale des regroupe notamment La Lyonnaise la déréglementation du téléphone, com, étudient la possibilité d'instances des eaux-5uez, le groupe Bouygues,

câble, comme les Britanniques. ● L'EXPLOITATION de ce marché à forte rentabilité, qui n'a pas encore donné lieu à des accords, se heurte à l'opposition de France Télécom.

# La difficile gestation de l'axe Lyonnaise des Eaux-Suez-Bouygues-TF1-M6

Les concurrents de l'alliance Compagnie générale des eaux-Havas, déjà associés au sein du bouquet numérique TPS, souhaitent tirer parti de la déréglementation du téléphone en établissant des synergies entre télécommunications et câble

LES MÉDIAS FRANÇAIS d'un décodeur. D'autres projets tendent à s'organiser désormais en duopole, autour de deux grandes entités, depuis l'annonce de la prise de contrôle, sous forme d'un vrai jeu de poupées russes, de la Compagnie générale des eaux sur Havas, lui-même actionnaire de Canal Plus.

Afin de contrer la naissance de ce groupe, un nouvel axe se dessine autour de la Lyonnaise des Eaux-Suez, Bouygues, TF 1 et M 6. Ces demiers sont déjà alliés au sein du bouquet de programmes numériques Télévision par satellite (TPS), aux côtés de France Télécom, France Télévision et la CLT-

Cette première aventure audiovisuelle commune, qui a taillé la première véritable brèche dans le monopole de la télévision à péage - jusqu'alors jalousement préservé – de Canal Plus, semble leur porter chance: quatre mois après son lancement, TPS revendique 116 000 abonnés, mais la moitié seulement est aujourd'hui équipée

plus axés sur les services et le multimédia sont dans les cartons de ces groupes pour étoffer l'offre de

Dans la télévision hertzienne. l'hypothèse de la création d'une société commune entre la Lyonnaise des Eaux-Suez (actionnaire de M 6) et Bouygues (actionnaire de TF 1) est écartée, en raison de l'actuelle législation anti-concentration dans les médias. L'idée, un temps envisagée, d'une cession par Bouygues de ses 39 % dans TF 1, afin de financer ses activités dans le téléphone, a été abandonnée, selon la direction de la chaîne.

LE CHOIX D'ALBERT FRÈRE

Pour les analystes, il semble désormais acquis que le financier belge Albert Frère, en position d'arbitre au sein de ces deux grands pôles, a choisi le camp TF 1-Lyonnaise-Suez-Bouygues-M 6. comme en témoignent ses actes successifs. Même s'il ne crie pas sa décision sur les toits. Des phonie mobile. Une situation synergies pourraient aussi naître d'autant plus difficîle pour synergies pourraient aussi naître dans les télécommunications et le câble, entre le groupe Lyonnaise-Suez récemment fusionné et Bouygues Telecom, forcé d'investir des sommes considérables pour être à la hauteur de ses grands rivaux dans le domaine de la télé-

### 1,5 million de foyers abonnés

Rapporté à l'activité globale de Lyonnaise-Suez ou de la Générale des eaux, le câble ne pèse quasiment rien. Visant l'équilibre cette année, Lyonnaise Communications a perdu 20 millions de francs, tandis que la CGV, qui compte aussi sortir du rouge cette année grâce à un plan social, accusait 300 millions de déficit. Le câble comptait fin février en France 1,5 million d'abonnés au service de base, selon l'Association des villes cáblées.

Bouygues, allié à l'italien STET, que le marché historique du groupe, le BTP, est fortement dé-

Même si des négociations existent, rien n'est encore bouclé entre les deux groupes. Les enjeux portent sur divers points, comme la mise en place d'une politique commerciale commune, pour vendre par exemple à la fois des abonnements au câble et au téléphone mobile à un même foyer.

Dès 1998, les câblo-opérateurs pourront exploiter du téléphone sur les réseaux câblés. Lyonnaise Communications, qui démarre un test à Annecy en juin, ne veut pas manquer cette opportunité qui devrait, selon son président Cyrille du Peloux, lui donner les clés d'un véritable marché.

Rien que sur Paris et sa banlieue (1,5 million de prises, donc d'abonnés potentiels), le câbloopérateur table sur un volume d'affaires moyen par abonné de

plus de 2 000 francs annuels pour la télévision payante, autant pour Internet et près de 4 000 francs pour le téléphone, une note généralement plus salée qu'en province, où l'on téléphone moins. Sans compter le marché destiné aux entreprises... Et les premières expériences de commercialisation d'internet sur le câble, réalisées par Lyonnaise Communications au Mans, à Strasbourg et dans le 7º arrondissement de la capitale,

Dans cette nouvelle donne, France Télécom ne veut pas se laisser dépouiller. Désespérant d'arriver à un compromis, Lyonnaise Communications a demandé - comme la Générale des eaux - à la nouvelle autorité de régulation des télécommunications, l'ART, de trancher son différend avec France Télécom sur la question des délais d'adaptation des réseaux câblés au transport d'Internet (nécessitant la mise en place d'une « voie de retour ») et du loyer à payer à l'opérateur public pour cette inter-

semblent encourageantes.

connexion. Une démarche qui ne devrait pas faciliter les relations Lyonnaise-France Télécom, pourtant alliées paritairement au sein de Multicable, société créée pour exploiter Internet sur les réseaux.

« Faire du téléphone sur le câble peut coûter très cher, il faut adapter un réseau qui à l'origine n'était pas fait pour cela », affirme-t-on à France Télécom. Outre-Manche, où depuis sa naissance le câble a été conçu pour trouver sa rentabilité via la téléphonie, le chiffre d'affaires généré par le téléphone sur le câble a dépassé celui de la télévision.

Paradoxalement, la Générale des Eaux, oui a fait ses preuves sur le câble britannique, cède ses 72 % dans ses réseaux cablés en France (la CGV) à Time Warner et à Canai Plus. Preuve que seule Lyonnaise Communications considère que la déréglementation du téléphone peut donner un nouvel élan au

Nicole Vulser

### Le CFPJ s'achemine vers la fin de la crise

pour passer à une remise à flot durable », selon Francis Laffon, journaliste à L'Alsace, représentant de la CFDT, et président à ce titre du conseil d'administration du Centre de formation des journalistes et des cadres de la presse (CFPJ), la plus importante école française de formation initiale et permanente

L'élection, mercredi 23 avril, d'un nouveau directeur général par les administrateurs du CFPJ (éditeurs de journaux, représentants des faires annuel de l'ordre de syndicats de journalistes, des uni- 65 millions, le CFPJ a longtemps versités, du personnel et des an-

boliser la « sortie de crise » du Centre. Cette crise, financière et morale, était rampante depuis plusieurs années. En 1996, elle s'était manifestée par le départ de son directeur général, Yves Agnès (Le Monde du 11 avril 1996). Depuis lors, un délégué général, Bruno Dalle (ex-Europe 1), a été chargé de gérer le CEP).

Confronté en 1996 à un endettement cumulé de l'ordre de 17 millions de francs pour un chiffre d'afvécu sous la menace d'un dépôt de conduit en octobre 1996 à la nomination d'un mandataire ad hoc, Me Hubert Lafont, chargé de négocier le réaménagement du passif.

Un resserrement des dépenses

de fonctionnement et un plan social aboutissant à une réduction du personnel permanent (58 salariés au lieu de 75) ont été décidés. Un conseil d'administration a adopté récemment l'apuration des comptes du Centre, via un moratoire des dettes à négocier avec les organismes de recouvrement des cotisations sociales et avec les fournisseurs. Ce qui devrait permettre d'un emprunt de 5 à 10 millions de francs que pourrait souscrire le CFPJ auprès de certains éditeurs.

OFFRE CIBLÉE

Mais le Centre doit s'autofinan-

« LE CFP) est en état de marche ciens élèves du CFJ) pourrait sym- bilan. Celle-ci avait d'ailleurs hebdomadaires proposés à des publics ciblés : pigistes, rédacteurs de la presse magazine ou spécialisée, journalistes de presse écrite désirant se former au magazine, à la radio ou à la télévision.

Des sessions consacrées au muitimédia, au portrait, à la revue de presse, aux magazines télévision ou photo, - avec Pierre Assouline. Gilles Perrault, Didier Daeninckx, Ivan Levaï, etc. - seront aussi proposées. « Cette université est la préfiguration de ce que le CFPJ offrira à la rentrée 1997, et qui conduira aussi le CFJ à évoluer », explique un des cadres du Centre.

d'une profession où près de la moitié des journalistes (46,7 %) travaillent dans la presse périodique au poids grandissant, et où s'installe la précarité (15,7 % de pigistes parmi les 28 471 journalistes). L'offre de formation a donc été adaptée à une demande plus ciblée. « Le CFPJ est viable, à condition d'avoir une démarche plus offensive », explique Bruno Dalle, qui fait remarquer que « la taxe d'apprentissage a été recouvrée dans des proportions similaires à celle de l'année précédente; la crise n'a donc pas eu d'effet négatif ».

Yves-Marie Labé

# Diffusion contrastée pour les titres de Prisma Presse

LES MAGAZINES du groupe Prisma Presse en France ont eu en 1996 une évolution contrastée. Les titres dont la diffusion a augmenté sont Ça m'intéresse avec 316 015 exemplaires vendus (+ 1,6 % ), Télé loisirs avec 1 617 280 (+5%), Capital avec 392 720 (+10%), L'Essentiel du management avec 119 000 et enfin VSD avec 328 920 exemplaires (+64 %).

Les titres en baisse sont Géo avec 447 380 exemplaires, contre 476 000 en 1995, Prima avec 1 107 450 exemplaires (- 35 000), Voici avec 661 640 contre 710 979 en 1995, Gala avec 319 610 exemplaires contre 324 437 en 1995 et les trois revues de cuisine du groupe Cuisine actuelle (305 720 contre 344 804), Guide cuisine (144 805 contre 165 568) et Cuisine gourmande (101 290, contre 144 486). Les résultats de Femme actuelle avec 1 758 890 exemplaires sont stables. Chez Prisma, on indique que les baisses sont « conjoncturelles ». La formule de Géo vient d'être améliorée, tandis que le pôle cuisine est en restructuration.

ducteur de « Questions pour un champion », a armoncé la création de FBG Films qui se destine à la production, en France, de fictions pour la télévision. A partir de juillet, cette structure développera des projets de feuilletons quotidiens, de séries et de mini-séries essentiellement pour les chaînes bertziennes françaises.

■ HAVAS : Jean-François Meaudre, codirecteur général adjoint d'Havas va quitter le groupe présidé par Pierre Dauzier. Il abandonnera aussi la présidence de Métrobus, filiale d'affichage du groupe. Cette décision, prise d'un commun accord, remonte à octobre 1996.

■ DISTRIBUTION: Le groupe de communication allemand Bertelsmann serait intéressé par la reprise du distributeur polonais de journaux Ruch, dont la promesse d'acquisition donnée à Hachette a été annulée par les autorités polonaises, selon le quotidien Gazeta Wyborcza. Le ministère du Trésor a indiqué avoir reçu six propositions. - (AFP.)

PRESSE: Jean-Pierre Vittu de Kerraoul a été élu, mardi 22 avril, président de la Fédération nationale de la presse française (FNPF). Actuel président de la Fédération de la Presse périodique régionale (FPPR), M. Vittu de Kerraoul succède à Bernard Porte qui a démissionné en janvier demier.

Un nouveau directeur général

Le conseil d'administration du CFPJ devait procéder, mercredi 23 avril, à l'élection au poste de directeur général de Dominique Cordelle. Le bureau du conseil d'administration avait en effet retenu à l'unanimité sa candidature, proposée par le cabinet de recrutement Progress. Agé de quarante-sept ans, ingénieur des Mines, Dominique Cordelle a débuté sa carrière en 1976 comme responsable de l'informatique chez Total, avant de fonder en 1987 sa propre société de conseil en organisation et en informatique, Nucleus, qu'il a vendue en 1993.

Entré au Monde en janvier 1995, Dominique Cordelle y fut notamment directeur de l'informatique, puis conseiller de la direction. Le profil exigé du nouveau patron du CFPJ était celui « d'un gestionnaire et non d'un journatiste ». Le prédécesseur de Dominique Cordelle à la tête du CFPJ, Yves Agnès, avait été notamment secrétaire général de la rédaction du Monde.

cer à hauteur de plus de 2 millions de francs par an. L'extension des formations en soirée et le samedi, la création d'une « université d'été » du 30 juin au 12 septembre, figurent parmi les solutions. Cette « université d'été », pour laquelle le CFPJ bénéficie du soutien des organismes de formation (Médiafor, Auvicom, Afdas), dispensera une formation à la fois théorique et pratique sous forme de modules

# Hachette Filipacchi Médias vise un résultat d'un milliard de francs en 1999

GÉRALD DE ROQUEMAUREL. vice-président d'Hachette Filipacchi Presse, présentait pour la dernière fois les résultats d'Hachette Filipacchi Presse et de Filipacchi Médias, dont la fusion avait été annoncée par Jean-Luc Lagardère le 2 avril. Jusque-là, Filipacchi Médias, contrôlé par Daniel Filipacchi et Franck Ténot, possédait des titres comme Paris-Match ou Pariscope, mais 70 % de sa valeur était représentée par sa participation de 34 % dans Hachette Filipacchi Presse. Le groupe Lagardère possédera 66 % du nouvel ensemble Hachette Filipacchi Médias, Daniel Filipacchi et Franck Ténot 13 %, et 21 % seront sur le marché. La fusion sera entérinée en assemblée générale le 18 juin, « sous réserve des décisions de la cour d'appel », a précisé M. de Roquemaurel.

Un recours a en effet été déposé devant la cour d'appel de Paris par Alain Géniteau - à l'origine de plusieurs plaintes contre Jean-Luc Lagardère -, qui conteste la décision du Conseil des marchés financiers d'accorder une dérogation pour ne pas lancer une offre publique d'achat. L'affaire devrait être plaidée la semaine prochaine. 1996 des deux sociétés. Filipacchi Médias voit son résultat d'exploitation passer de 82,9 millions de francs à 101 millions pour un chiffre d'affaires en augmentation de près de 40 millions à 1,548 milliard et un résultat net de 171,4 millions de francs. Idem du côté d'Hachette Filipacchi Presse, dont le chiffre d'affaires passe de 9,143 milliards de francs à 9,593 milliards. Le résultat d'exploitation passe de 619 millions à 698 millions de francs.

L'essentiel de ce résultat (528 míllions de francs) provient de la branche internationale - et notamment américaine - du

groupe. Le nouvel ensemble Hachette Filipacchi Médias représenterait un résultat d'exploitation de 795 millions de francs pour un chiffre d'affaires de 11,142 mil-

« OBJECTIF PRUDENT »

Selon Gérald de Roquemaurel, « l'objectif très prudent » d'Hachette Filipacchi Médias est d'atteindre un résultat d'exploitation

de 1 milliard de francs en 1999. Hachette vient de prendre le contrôle à 100 % du magazine de football Onze mondial, après avoir acheté à Canal Plus sa participation (50 %) dans le journal

### Le « casse-tête » de Skyrock

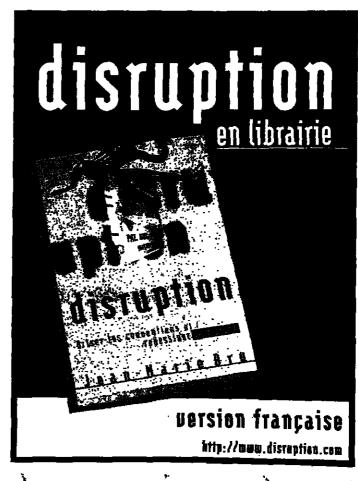
La fusion Hachette-Filipacchi Medias a des conséquences inattendues sur le paysage radio du groupe. Skyrock, fillale de Filipacchi Medias, viendra s'ajouter à Europe 1, Europe 2 et RFM, déjà contrô-lées par le groupe Lagardère. L'addition des populations desservies par ces radios atteint 149 millions de personnes, soit près du seul des 150 millions autorisés par la loi. Cette situation interdirait à terme tout développement de ces stations.

L'avenir de Skyrock, détenue à 85 % par Filipacchi Medias et à 15 % par son fondateur, Pierre Bellanger, est donc en discussion an sein du groupe. La solution recherchée semble exclure la vente de cette station qui, avec un déficit de 1,4 million de francs cette année, au lieu de 10 millions en 1995, a amélioré sa situation. Très axée sur la Cela a jeté un léger froid sur la diffusion de la musique rap, Skyrock revendique 2,7 millions d'audiprésentation des bons résultats teurs et actroît régulièrement sa part d'audience.

(173 000 exemplaires). Le groupe vient de céder le mensuel Neptune moteur au groupe britannique Emap, qui possède le mensuel Bateaux. Hachette a également cédé en location-gérance Tennis magazine à son directeur et fondateur. Jean Couvercelle. Enfin. Hachette a cédé l'exploitation de Vital an groupe PVM, éditeur de Dépêche mode. Hachette reste toutefois actionnaire minoritaire de la société créée avec PVM.

Le groupe a investi 60 millions de francs en 1996 dans le lancement de deux mensuels, Quo et Top famille, et surtout dans Fémina, le supplément hebdomadaire au Journal du dimanche et au Provençal. Si Quo dépasse les 200 000 exemplaires, Top famille est, avec 145 000 exemplaires, en dessous de ses objectifs (180 000).

«L'avenir de la presse quotidienne passe par le magazine », explique Gérald de Roquemaurel, qui compte bien imposer Fémina à d'autres quotidiens. « On va assister, a-t-il précisé, à une forte recomposition de la presse quotidienne régionale dans les prochaines années. Nous avons notre mot à dire dans cette réorga-



# **Exploration**

IL Y A DE LA MAGIE dans l'image. Cela est vrai dans tous les sens du terme. Ces deux mots, d'ailleurs, n'en font-ils pas qu'un ? Mais est-ce un hasard? Quel mystère se cache sous l'anagramme qui exprime leur identité? La même clé ouvre-t-elle les deux placards? Tous les magiciens ne sont-ils que des apprentis sorciers et tous les fabricants d'images des manipulateurs de miroirs? Entre le pire et le meilleur, où est la dif-

Elle est, en ce moment, sur La Cinquième. La chaîne « du savoir et de la connaissance » vient en effet de commencer, mardi 22 avril, à 16 heures, la diffusion d'une série documentaire qui élève la magie de l'image au rang d'art majeur en entraînant le téléspectateur dans un fabuleux voyage scientifique à l'intérieur du corps humain. Il s'agit d'une exceptionnelle co-

production nippo-européenne, tournée au Japon, en Suède, en France et aux Etats-Unis, qui marie la rigueur scientifique aux images de synthèse pour nous faire découvrir, grâce aux prodiges réalisés sans trucages par les manipulateurs de microscopes électroniques, les facettes cachées de notre astre de chair et de sang. L'infiniment petit de notre intimité biologique enfin visible à l'œil nu I Les insondables recoins de notre propre véhicule enfin accessibles à notre regard! Cela n'avait jamais été fait. En route pour la plus fantastique des balades. Visite guidée dans la charpente de nos os, l'entrelacs de nos vaisseaux, la galerie de nos organes, le images de sa création...

dédale de nos cellules. Notre intérieur à la loupe. En gros plans! En détails! En couleur! En promenade sous tous les angles. Mon corps comme si j'y étais! Et j'y suis I Et c'est vertigineux, l'inténeur de la machine humaine! Le premier des documentaires

de cette série hebdomadaire, qui en comptera cinq, de cinquantedeux minutes chacun, était consacré à la naissance de la vie. C'était un somptueux spectacle. Chaque ovaire est une source; chaque ovule une pleine lune; chaque trompe utérine un ruisseau. Les spermatozoïdes sont des comètes qui font la course dans un océan de lumière ; les ovules fécondés deviennent des étoiles; les embryons sont des soleils ; le ventre de chaque mère est un univers rempli de trésors. Vu de l'intérieur, notre corps ressemble à un studio hollywoodien où circulent en silence vaisseaux spatiaux, navettes, astéroïdes et petits robots. Merci aux médecins et aux artistes qui ont travaillé ensemble pour nous concocter ce génial feu d'artifice qui nous transporte au coeur d'une galaxie si irréelle, si lointaine et pourtant si proche, si familière puisqu'il s'agit de l'exploration de notre organisme. Régal d'une bande dessinée inédite. Fascination de la découverte de ri-

vages jusque-là incomus. Avec, en prime, le sentiment d'accèder à un lieu sacré, d'avoir fait un pas de plus vers la clé originelle, le sésame de la magie de la vie. Le bon Dieu a sans doute ressenti la même chose quand il a visionné pour la première fois les

# Un travailliste « ni de gauche ni de droite »

A une semaine des élections en Grande-Bretagne, qui pourraient ramener le Labour Party aux affaires, cette soirée d'Arte s'ouvre sur un portrait de Tony Blair, son leader en campagne

D'EMBLÉE, l'image confirme la réputation. Tony Blair, qui a de très fortes chances de devenir, le 1º mai, le prochain premier ministre britannique, possède un atout majeur: son sourire. Charmeur, un brin carnassier, mais teinté de gentillesse, ce sourire s'impose. Il s'oppose avec éclat à la dureté de Margaret Thatcher et à la pâleur du successeur de la « Dame de fer », John Major, qui a toutes les peines du monde à contrecarrer l'irrésistible ascension du sémillant leader travailliste.

Celui qui, à quarante-trois ans, se prépare à être le plus jeune occupant du 10 Downing Street, ne s'en cache pas. Il joue de son apnarence et affirme franchement que c'est d'un « style nouveau » que le Parti travailliste - contenu dans l'opposition, pendant dixhuit ans, par la vague « thatchérienne » - et la Grande-Bretagne ont « besoin ». « Charismatique », dit le commentateur du portrait de Tony Blair qui ouvre la soirée thématique d'Arte, un document intitulé Je veux être premier ministre, réalisé par une équipe française dans le quotidien d'une campagne

Il est évident que Tony Blair « incarne » vraiment le changement d'un Parti travailliste longtemps sciérosé. Bien mieux que ses prédécesseurs. Mais le « gentil garcon », qui séduit tant la middle class, a l'honnêteté de rendre hommage à ces derniers, car ce sont eux, Neil Kinnock et John Smith, qui, au cours des années 80 et au début des années 90, ont amorcé la

Arte



rénovation du vieux Labour Party. Tony Blair achève une transformation douloureuse et tardive, bien plus tardive que celle de la phipart des autres partis socialistes européens. Sans MM. Kinnock et Smith, il n'aurait pu se défaire de la tutelle des syndicats et de la référence obligée à la classe ouvrière.

Mais qu'y a-t-il au-delà du sourire et du charisme (un don divin, selon le dictionnaire, un terme qui sied à ce catholique militant)? Ses ennemis conservateurs - et même certains travaillistes - critiquent le flou de son attitude politique. « Le débat gauche-droite est dépassé », ne cesse de répondre l'intéressé. Il clame avec assurance son centrisme, au grand dam des caciques de son parti, qui ne lui pardonnent pas d'avoir définitivement banni le mot « socialisme » du vocabulaire travailliste

«Le monde a changé », répète à l'envi M. Blair. Il ne veut pas revenir en arrière. Qu'il s'agisse de la ligne du parti - devenu sur les affiches electorales « New Labour » ou des bouleversements apportés par les gouvernements conservateurs au nom du libéralisme économique. Il n'est notamment pas question de revenir sur les privatisations. M. Blair table sur la concurrence et l'initiative indivi-

Canal +

**FANTÔME AVEC** 

CHAUFFEUR II

Film de Gérard Oury, avec Philippe Noiret (1995, 80 min). 1644439

22.20 Flash d'information.

22.25 Qu'en pensez-vous?

JUDGE DREDD

dessinée britannique des

Documentaire

la liberté d'abord.

de Plerre Tchemia

(rediff., 55 min). 4779637

Film de Jacques Rouffio (1978, 100 min). 9956705

0.10 Jean Carmet,

1.05 Le Sucre 🖬 🎬

(1995, v.o., 89 min).

duelle. Il parle de « responsobi-

Tony Blair est manifestement très « médiatique », c'est-à-dire que son personnage est un peu fabriqué selon les canons d'un certain marketing politique. Mais l'un des mérites du film d'André Delacroix et Frazer Macnaught est de montrer que le « moderne » Tony Blair, tout leader qu'il est. n'est pas dispensé d'un travail électoral méthodique, sur le terrain, notamment dans sa circonscription, d'où il tire l'essentiel de sa légitimité. Exigence typiquement britannique.

On le voit ainsi recueillir patiemment les opinions et doléances de chacun. Un ancien mineur, d'une voix étouffée par la poussière de charbon, dénonce pathétiquement les ravages du « thatchérisme » : la fermeture des mines, la délinquance et la criminalité grandissantes, la privatisation du système de santé. Ce devoir d'écoute est d'autant plus nécessaire que « nous sommes chrétiens », souligne un ami et agent électoral de M. Blair.

CONTRACT.

প্রশাসিক 💸

Pairs Première

Service of the servic

Charles Labor

1-174-20

No. Come Physics agree

Service 👼

Committee of the second second

THE PERSON NAME OF

France

Supervision

a salar de partir de la companione de la c La companione de la compa

A Name Address

THE RESIDENCE OF THE PARTY OF T

 $T(\mathbf{A}) = T(\mathbf{A})$ 

A. Daniel Berteit

Cine Cineff

Contract to the second

- a . ya. ja 🗱 -

· Se contraction

\* \*\* \*\* \*\* \*\*\*

The second second

The Park Company of the

The Sales Park Called

Eh

FEE

**₽**₩

M 18 4

Séri

精囊粒

Mais le mineur à bout de souffle pourrait bien être déçu. Tony Blair ne veut pas d'un retour à l'Etatprovidence d'autrefois. Au risque d'affronter, comme lors du dernier congrès travailliste, des manifestants affirmant que « Tony est un tory [conservateur] ».

Francis Cornu

★ Thema « Continent »: Elections britanniques, à gauche toute ?. Arte, jeudi 24 avril, à 20 h 40.

### TF 1

### 20.20

**FOOTBALL** En direct. Grande soirée football de la Ligue des Champi Demi-finales retour : Manchester United -Borussia Dortmund.

### **FOOTBALL**

En différe. Ligue des Champions (110 min). Les Biançoneri ont été impériaux à Amsterdam (2-1). 0.15 Agence tous risques.

Série. La mission de la paix. 1.05 et 1.50, 2.50, 3.55 TF 1 nuit,

1.20 et 2.00, 4.05, 4.35, 5.10 Histoires naturelles (rediff.). 3.00 Les Aventures du jeune Patrick Pacard. Série. [3/6] (rediff.). 5.05 Musique (5 min).

### France 2

MARS OU LA TERRE

de simulation pour aller sur Mars, un astronaute finit par dans sa dérive.

87927B1

1 AN - 1890 F

au lieu de 2 184 F\*

Alors qu'il est en orbite depuis 500 iours dans le cadre d'un voi

0.25 Au bout du compte. Bourse, Météo. 0.50 Le Cercle de minuit. Magazine présenté oar Laure Adler.

230 Orthodoxie. Magazine 3.00 Presence protestante. Magazine (rediff.). 3.30 24 beures d'info. 3.40 Météo. 4.15 Un avion sous la mer. Do-cumentaire. 4.40 Outremers. Docu-

**ABONNEZ-VOUS** 

et économisez jusqu'à 294 F

soit 42 numéros gratuits

**BULLETIN - RÉPONSE** 

Romans noirs

### France 3

LA MARCHE **DU SIÈCLE** 

de ses technocrates ? invités 22.40 Journal, Météo.

UN SIÈCLE ÇA SE DISCUTE

NE EN 1901,

Magazine présenté par Jean-Marie Cavada. La France est-elle malade Documentaire (60 min). 343 Le 10 avril se concluait à Berlin le procès des

D'ÉCRIVAINS

traducteur de Kafka, est l'auteur de romans comme Les Fruits du Congo. 0.05 Cap'tain Café.

Invités : Idir, Alan Stivell etc. (55 min). 4774182 1.00 Musique graffiti. Magazine, 1.15 La Grande Aventure de lames One-

CHANTS DE SABLE ET D'ÉTOILES Documentaire de Nicolas Klotz (90 min).

MERCREDI 23 AVRIL

auteurs de l'attentat du restaurant Mykonos. Le

ingement rendu mettait en cause les autorités

silences qui ont entouré ces actes.

Les différentes expressions de la musique et du chant juifs. De Belgique en Israël, de Djerba à New York, du Maroc en Azerbaidian... 23.15 ➤ Profil: Robert Bresson, ni vu ni connu.

Documentaire (1994, 70 min). 7153762 François Weyergans, romancier et cinéaste, revient sur l'entretien qu'il avait eu avec Robert Bresson en 1965 pour l'émission Cinéastes de notre temps. 0.25 La Lucarne : Prague - Le brouillard.

### Documentaire (rediff., \$5 min). 1.20 Pickpocket ■ ■ ■ Film de Robert Bressor

(1959, N., rediff., 75 min).

France

Supervision

20.10 Hante contine

21.20 Roy Rodgers.

22.20 Des religions

(55 min). 23.30 Téléspectacles,

Ciné Cinéfil

20.30 World Music.

printemps-été 97.

et des hommes. L'inquisition : les héré sorcellerle.

sorcellerie. 22.35 Concerts à Edimbourg. 755 min). 37739675

### M 6

LES MERCREDIS DE L'HISTOIRE: L'ENFANT DES RUES LE CHANTAGE DE LA TERREUR Téléfilm de François Luciani, avec Véronique Jannot, Janita Govinder

Une femme est confrontée à la misère et à la corruption qui règnent dans les villes

### MAUVAISES RENCONTRES Téléfilm de Paul Schneider, avec

0.75 Secrets de lei

La demière chance : Le week-end d'Amandine 0.45 Rock Express. Magazine présenté par Laurence Romance

(30 min). (av min).

115 Best of pop rock. 3.00 Turbo (rediff.). 3.30 Coulisses. Documentaire.

FFF. 3.55 Culture pub (rediff.). 4.25

Fréquentaire. William Sheller. 5.20 E = M 6 (rediff., 30 min).

# Série Club

19.50 Les Années coup de cœur. L'invita 20.15 L'île aux naufragés. You've Been Discomecte 20.40 Le Club. Magazine. 20.45 Flash.

21.35 et 1.30 Constance et Vicky 22.30 Sherlock Holmes. La prophétie fata 23.00 Buck Rogers.

23.45 Chapeau melon et bottes de cuir. 0.40 Sam et Sally (50 min).

### Canal Jimmy 20.30 La Main chaude ■ Film de Cérard Oury (1959, N., 90 min). 9578897 22.00 Les Anneaux d'or

20.30 Star Trek: la nouvelle génération. L'arsenal de la liberté. 21.15 Quatre en un. Magazine. 21.45 Mister Gun. Le Pélican. 22.10 Chronique

de mon canapé. 22.15 Seinfeld. Le viellard. 22.40 Spin City.
I'me étails est née (v.o.). 23.05 Absolutely Fabulous. Poignée de portes (v.o.).

### Disney Channel

23.35 Elvis:

19.35 Dinosaures. Baby Jack. 20.10 Sports. Magazine. 21.00 La Fille de l'équipe. 21.30 Les Seigneurs il danse pour ses commoran 22.00 Florence

OU la vie de châtean. Téléfim de Serge Korber [5/6] (1987, 55 min) 424304 22.55 La Courte Echelle. 23.25 Animalement vôtre.

Téva 20.30 et 23.30 Téva interview. 20.55 Aung San Suu Kyi, le silence et la peur. De Léon Desdozekux. 22.00 Téva débat. Magazine 22.30 Murphy Brown. Une soirée avec Einstein.

### 23.00 Téva vie pratique. Eurosport

20.00 Arts martiaux. 22.00 Tennis. Open messieur de Monte-Carlo. 3º jour. 23.00 Voitures de tourisme. 0.00 ATP Tour Magazine.

### 0.30 Equitation (60 min).

Voyage 19.55 et 23.25 Chronique Meunier. 20.00 et 23.30 Suivez le guide. 22.00 Au-delà des frontières.

### 22.30 L'Heure de partir. Magazine (55 min). Muzzik

20.00 Les Sonatines de Arvo Part. Concert 20.30 Le Journal de Muzzik. 21.00 Les Smokiades,

21.00 Les Sidokiatues, de Pavel Simok. Trois études de ballet sur une musique de WA. 21.35 Restiess Visions. 22.20 Tarass Boulba,

de Janacek. Concert enregistré au Smetana Hall de la Municipal House lors du Pestival de Prague en 1974 G3 min). 587120

22.55 La Périchole.
Opéra bourffe en trois actes d'Offenbach, enrepisoré au Grand-Théatre de Cenève, en 1886352e

### Radio

### France-Culture 20.30 Paroles sans trontière.

Antipodes : L'enfance au Maghreb ; 21.28, Poèsie sur parole : Victor Hugo ; 21.32, Correspondances : Oes nouvelles de la Selgique, du Canada et de la Suisse ; 22.00, Corresponde des raides Communauté des gadige

20.00 Concert. Donné le 25 Fortunat, dir. Anne-Marie Deschamps : CEuvres de Sains-Jacques de Liège, Ciconia : Catherine Heugel-Petit et Dominique Thibaudat, sopranos.

22.30 Musique pluriel.
Présences 97. Œuvres de
Berio, Pincemaille. 23.07 Musicales comédies.

Les Chansor (2º partie).

### Radio-Classique

### CNN

Information en continu, avec, en solrée: 20.00 et 23.00 World Business Today. 20.30 et 22.00, 2.00 World News. 21.30 Larry King Live. 22.30 Insight. 23.30 World Sport. 0.00 World View. 1.30 Moneyline. 2.30 The Most Toys.

### LCI

Journaux toutes les demi-heures, avec, en soirée: 19.16 et 23.16 Cull-laume Durund. 20.13 et 20.45 le 18-21. 20.30 et 22.30 le Grand Jour-nal. 21.10 et 22.12 le Journal du Monde. 21.17 et 22.19, 22.44 Journal de l'Economie. 21.26 Ciméma. 21.42 Talk sulturel. 21.5 le Débat.

O Accord parental △ Accord parental Public adulte ou

### Oui, je souhaite m'abonner au Monde pour la durée suivante : ☐ 3 MOIS - 536 F ☐ 6 MOIS - 1 038 F ☐ 1 AN - 1 890 F au lieu de 1 092 F au lieu de 2 184 F Je joins mon réglement soit : ☐ par chèque bancaire ou postal à l'ordre du Monde ☐ par carte bancaire № ليليا ليليا ليليا لىنىا Date de validité Signature: Prénom: Code postal: Localité: \_ \_ \_ Pays: ... TARIFS HORS FRANCE USA - CANADA 1 AN 2 086 F 2 960 F 6 mais 1 123 F 1 560 F

Pour tout autre renseignement concernant: le portage à domicile, la suspension de votre abonnement pendant les vacances, un changement d'adresse, le palement par prelèvement automatique mensuel, les tarifs d'abonnement pour les autres pays étrangers.

Telephonez au 91-42-17-32-80 de 8 h 30 à 17 heures du luncii au vendrecii Bulletin à renvoyer accompagné de votre règlement à : CENTE service Abnonvenunts - 24, avenue du Géograf-Leclero

### TV 5

20.00 Faut pas réver. Invitée : Michèle Laroque (France 3 du 18/4/97). 21.00 Paits divers. Magazine 21.55 Météo des cinq continents.

22.00 Journal (France 2). 22.35 Pulsations. Magazine 23.30 Bon baisers d'Amérique. Magazine 0.30 Soir 3 (France 3).

### Planète

20.35 La porte de Sarp... 21.25 La Vie secrète des machines. [16/18]. Le photocopieur.

21.55 Vol au-dessus

des mers. [3/11]. 22.45 Life, c'est vivre.

# 23.40 Yankis Go Home.

Animaux 20.30 Un monde extraordinaire. Les grands féli

21.00 Monde sauvage Cobra ou pyth 22.00 Amate. 23.00 Faune. 23.30 Beauté sauvage.

### Paris Première

20.00 et 23.30 20h Paris Première. 21.00 Paris modes, Magazine 21.55 Le J.T.S. Magazine. 22.25 Tour de chant Georges Brassens. Concert enregistré à Bobino en 1972 (65 min). 77393694

### Ciné Cinémas

21.30 Aventure animale.

20.30 Une femme 21.55 Le Gorille :

### 20.30 King Kong II Film de John Gull (1986, 105 min). 8768323

22.15 Le Fou de guerre **E** E (1985, 105 min). 0.00 Festival de Gérardmer. 0.30 Le Chéma des effets spéciaux Un régime mirade (30 min).

(Golden Earrings) ■ ■ Film de Mitchell Leisen (1947, N., v.o., 100 min). 8762385

Film de Ronald Neame (1952, N., v.o., 90 min). 1327168

23.40 Trois dames et un as

(The Card) ■ ■ Film de Ronald Name

### Festival

sans histoire. Tëlefim d'Alain Tasma (1991, 85 min). Le Gorille enragé. Teléfilm de Jean-Claude Sussfeld (1988, 85 min). 23.20 Sueurs froides (30 min).

22.40 Nuits magnétiques. Lisbonne en trompe-ford

0.05 Du jour au lendemain. Alain Jouffroy (Dernière recherche de râme, demain!, 0.48 Les Cinglés du music-hail. 1.00 Les Nuits de France-Culture (rediff.)

# France-Musique

20.40 Les Soirées de Radio-Classique.
Opéra en quatre acres, La
Wally, de Catalani, par le
Chœur de la Radio bavaroise
et l'Orchestre de la Radio de
Munich, din: Pinchas
Steinberg, Eva Marton (Wally). 22.40 Les Soirées... (suite). Œuvres de Rimsky-korsakov. 0.00 Les Nuits de Radio-Classique.

### Chaînes d'information

### Euronews

Journaux toutes les demi-heures, avec, en soirée: 19.15, 19.45, 20.15, 20.45, 21.45, 22.45 Economia. 19.20, 20.20, 27.20, 22.20 Analysis, 19.39, 20.09, 20.39, 21.09, 21.39, 22.09, 22.39,

# LES CODES DU CSA

interdit aux moins de 16 ans.

Les habitants de l'île, l'un des derniers confettis de l'Empire britannique, réclament la pleine nationalité. Mais Londres ne veut pas créer un précédent avant la rétrocession de Hongkong

NAPOLÉON aurait-il laissé derrière lui à Sainte-Hélène queiques relents de subversion ? Toujours est-il que, cent soixante-seize ans après la mort du « petit caporal », le gouverneur britannique de l'un de ces derniers confettis de l'empire, successeur de l'« indigne » Hudson Lowe, un dénommé David Smallman (en français « petit homme »), doit, à cause de son style « dictatorial », faire face à une révolte populaire. La presse de Londres a publié de longs articles sur l'incendie de l'unique voiture de police de cette île de 122 km², peuplée de 6 000 habitants perdus au milieu de l'océan Atlantique. Le Guardian a consacré sa « une » à cette révolte insulaire, agrémentée d'une caricature d'Austin montrant un Napoléon portant une pancarte où l'on peut lire

**DANS LA PRESSE** 

■ Il n'y a pas de conversion au li-

béralisme à l'anglo-saxonne mais

il y a accentuation du libéralisme

à la française. La logique libérale

franchit une nouvelle étape. Ja-

mais, il n'avait été dit aussi clai-

rement dans un discours préélec-

toral de principe que le périmètre

de l'Etat devait être réduit, qu'il

devait désormais se concentrer

sur les fonctions régaliennes et

de régulation. Réduire la dépense

publique, réduire les impôts, di-

minuer les aides aux entreprises

mais alléger leurs charges, pour-

suivre les privatisations, tout cela

ressemble bel et bien au glaive

Alain Duhamel

te ni de droite»

« Autonomie pour Sainte-Hélène », tandis qu'un gardien lui demande : « Pour qui vous prenez-vous ? » Le Times a considéré qu'une affaire

de cette importance méritait une pleine page et un éditorial pour défendre des insulaires farouchement fidèles à une mère patrie qui les a privés, en 1981, de leur pleine citoyenneté. Désormais sujets de seconde zone, ils n'ont plus le droit de résider en Grande-Bretagne, ce que l'un d'eux résume en ces termes : « Nous avons le droit de mourir pour l'Angleterre, mais pas d'y vivre I » « Ne vous y trompez pas, dit le Times en s'adressant au Foreign and Colonial Office, le mécontentement gronde dans cet affleurement volcanique de l'Atlantique sud. Ce lieu d'exil et de mort de Napoléon traverse des temps difficiles. Les insulaires

■ L'option libérale reste la seule

armature intellectuelle solide

pour la droite française. Tout y

concourt: la force d'attraction

des modèles anglo-saxons (quoi

qu'on en pense par ailleurs), le

tropisme irrésistible des respon-

sables économiques, la populari-

té des baisses d'impôts, la force

des marchés, le conformisme des

commentateurs économiques,

l'affaiblissement des doctrines

keynésiennes, la crise des social-



sont presque totalement dépendants de nution ; les offres d'emploi outre-mer se réduisent ; et les récentes démissions du conseil local et une prise de hec avec le gouverneur ont fait monter la tension. » Le soleil s'est couché sur l'Empire britannique il y a une génération. Mais, dans les treize points roses éparpillés à

travers le monde, tout ce qui reste d'un

passé impérial a depuis longtemps été oublié par les Britanniques - sauf en ce qui concerne Hongkong [et pour quelques semaines encore] -, ce sont quelques ultimes rayons qui représentent la dernière chaleur dont bénéficient 170 000 sujets d'outre-mer. (...) Admettre quelques centaines de Saint-Héléniens est le moins que la Grande-Bretagne puisse faire pour rectifier une injustice dont la seule cause est la peur que nous avons eue de créer un précédent pour Hongkong » au cas où les habitants du territoire n'apprécieraient pas l'arrivée des représentants de Pékin le 1º juillet 1997. « Nous devons à ceux qui vivent encore sous notre contrôle une décente générosité », conclut le Times.

Patrice de Beer

économique libéral. Le gaullisme démocraties traditionnelles, et aujourd'hui, c'est un volontabien d'autres choses. Le retour risme politique, une solidarité probable des balladuriens au sociale et un libéralisme éconogouvernement en cas de victoire

ira dans le même sens. Mais ce choix n'est pas assumé. On va sans doute vers le capitalisme dur. Mais on y va mollement. Du coup, les choix sont masqués, les oppositions embrumées, les débats esquivés. La dissolution était une bonne idée. Mais qu'elle est mal conduite !

**LE FIGARO** 

Michel Schifres Les ratiocineurs ont tort: une campagne courte a le mérite de la clarté, et la simplification n'engendre pas forcément le simplisme. Vovez les Britanniques.

JEUDI 24 AVRIL

atloues : Shetland, rencontre avec les loutres de

rivière. 18.50 50 jours pour 50 Palmes. [26/50] 1972.

La Cinquième

18.20 Le Monde des animaux. Habitats

19.00 Ivanhoë. [4/24] L'enfant au fouet.

19.30 7 1/2. Magazine. Le Rubiatron. 20.00 Palettes : P.-A. Renoir (1841-1919). Le Bal du Moulin de la Galette (1876)

**ÉLECTIONS BRITANNIQUES,** 

20.45 Je veux être premier ministre.

Un portrait de Tony Blair, chef du Parti

Guardian, critique les effets désastreux de la politique libérale menée depuis de

Comment les entreprises britanniques

Une enquête humoristique sur les défauts typiquement britanniques.

22.05 L'Envers de la réussite. Remontage d'une

Will Hutton, rédacteur en chef du

longues années en Angleterre.

conquièrent-elles l'Europe ?

Documentaire (80 min).

série (1996, 50 min).

22.55 Les Iovaux de la couronne.

Documentaire (40 min).

23.35 La Rage culturelle (25 min).

0.00 The New Statesman. Série.

0.35 Le Temps de la revanche 🗐

(198), v.o., rediff., 110 min).

Film d'Adolfo Aristarain, avec Fede

SOIRÉE THÉMATIQUE :

A GAUCHE TOUTE?

Présentée par Hervé Claude et proposée par Jean Labib et Celai. • Lire page 36.

20.30 8 1/2 journal. 20.40

empêtrés depuis des mois dans leurs querelles au point d'en être paralysés. A l'inverse, une opération éclair débusque les faux nez et exige des engagements précis. Voyez M. Jospin, déjà tiraillé, sur l'Europe, entre le souci électoral de ratisser large et des choix historiques faits résolument par M. Mitterrand: il ne pourra rester dans cette ambiguité. Contrairement à ce que l'on a dit, le résultat n'est pas acquis. L'hypothèse de voir Lionel Jospin à Matignon ne peut être exclue. La persistance du chômage, une certaine difficulté chez le premier ministre à communiquer, ses convictions souvent à contrecourant, ont parfois engendré plus la réserve que l'approbation. des membres ultranationalistes

### **EN VUE**

■ Comme c'était autrefois le cas pour la conquéte spatiale, la Russie détient le leadership des technologies de pointe concernant la momification. « Nous pouvons momifier un cadavre quelconque pour 350 000 dollars, avec une garantie de 200 ans », vient de confier au quotidien turc Hurriyet Valeri Bykov, directeur de l'Institut russe des structures biologiques, organisme responsable des momies officielles. Le savant, à la recherche de fonds pour renflouer son institut, a par ailleurs laissé entendre que le clonage de Lénine était « possible ». Mais « avec des efforts intensifs », a-t-il ajouté. Ce que dément catégoriquement le professeur Iouri Denissov-Nikolski, chargé de l'entretien rapproché de la célèbre dépouille mortelle.

■ Pour avoir écrit au sujet des abattages rituels de l'Aid el Kébir : « On égorge femmes et enfants, nos moines, nos fonctionnaires, nos touristes et nos moutons... », Brigitte Bardot sera poursuivie par le Mouvement contre le racisme et pour l'amitié entre les peuples (MRAP) (Le Monde du 17 avril). Mais, la semaine dernière, au Caire, à l'occasion de l'Aid el Adha, la fête en mémoire du sacrifice d'Abraham, un mouton qui refusait d'être égorgé a causé la mort du fidèle musulman qui le poursuivait. L'homme, Ragab Mohammad Allam, qui courait après sa victime sur le toit d'un immeuble a fait une chute mortelle en bondissant sur l'animal qui

■ Renouvelant un rituel ancien,

des Fidèles du mont du Temple, ont, à l'occasion de la Pâque juive, sacrifié une chèvre devant la presse, à Jérusalem. « C'est une opération purement médiatique, a protesté le directeur de la revue religieuse Kountrass, le rabbin Heni Kahn : car, a-t-il expliqué, la religion interdit rigoureusement de procéder à ces sacrifices avant la venue du Messie. » Mais, le vendredi précèdent, à l'initiative du mouvement juif ultrareligieux loubavitch, une cinquantaine de camions arborant des affiches sillonnaient les rues de Paris pour annoncer « la venue prochaîne du

On sait que le Saint-Suaire de Turin, sauvé d'un incendie, le 11 avril, n'a pas enveloppé le corps du Christ, et qu'il porte probablement l'empreinte d'un homme du Moyen Age aspergé d'ocre rouge, selon un procédé commun à tous les suaires de l'époque (près de quarante). En revanche, la chapelle qui abritait l'étoffe due à l'architecte Guarino Guarini (1668-1694). était un chef-d'œuvre irremplaçable. Si les Turinois criaient « Miracolo! Miracolo! » en voyant brûler le splendide bâtiment, c'était parce qu'ils venzient d'apprendre que leur relique était en lieu sûr.

■ Les Pays-Bas viennent de créer une unité de police montée sur patins à roulettes. Dans les prochains jours, une équipe de quatre à six agents équipés d'engins de type « rollerblade » (roulettes disposées en ligne) sera lancée à la poursuite des voleurs à la tire qui sévissent dans les rues d'Amsterdam, a indiqué Klaas Wilting, porte-parole de la police.

مركاة

1...

1 m. 195

The second stage

Radio

aralitaki bantun s

Culture Culture

Common Massage

The Court

1000

E-1- C-4-4

7 7 7 7

TF 1 16.30 Dingue de toi. Sêrie. Arne sceur. 17.05 Melrose Place. Feuilleton

Une journée en enfer. 18.00 Sous le soleil. Série. 19.00 L'Or à l'appel. Jeu. 19.50 Métécu d'allan Gallente 20.00 Journal, L'image du jour.

**FOOTBALL** Liverpool FC - Paris S-G (125 min).

Surprise au motch aller où l'on vit un Paris conquérant et des Anglais faiblards, défaits 3 buts à 0.

### 22.30

TV 5

21.55 Météo

Planète

20.35 Manceuvre.

**TOUT EST POSSIBLE** Magazine, Invité: François Valéry. Au sommaire: Marie Sara, épouse d'Henri Leconte; Franckie Vincent; Waris Dirie; Théodore Monod 2924298 (100 min). 0.10 Les Rendez-vous de l'entreprise.

Invité : Hans Tletmeyer Précident de la Rundesbani 0.35 et 1.40, 2.45, 3.50, 4.30 TF1 nuit.

et 4.00, 4.40, 5.15 Histoires naturelles (rediff.), 2.55 Les Aventures du jeux Patrick Pacard, Série, [4/6] 5.10 Mu-sique, Concert (5 min).

20.00 La Palombière ■ Film de Jean-Pierre Denis (1983, 90 mln). 422888 21.30 Telécinéma. Magazine.

22.50 C'est à suivre (France 2 du 14 avril 97).

22.30 Le Cours de philo.

23.20 La porte de Sarp...

0.15 La Vie secrète

0.40 Vol au-dessus

Animaux

des mers. [3/11].

0.00 Alice. Magazine. 0.30 Solt 3 (France 3).

des cinq continents.

LIBÉRATION

Laurent Joffrin

France 2 16.40 Des chiffres et des lettres, leu 17.15 Le Prince de Bel Air. 17.45 Waikiki Ouest, Série. [1/2] Trafic de filles.

18.40 Qui est qui ? Jeu. 19.25 et 1.50 Studio Gabriel. Invitée : Fabienne Thibenuit 19.55 Au nom du sport. ... 20.00 Journal, A cheval I, Météo, Point route.

20.55 ENVOYÉ SPÉCIAL

La guerre des baskets ; Au bout du chemin ; Post-scriptum : Ils dansent le « mia » (125 min). 7779927 23.00 Expression directs. Magazine, CFDT.

### 23.10

**TARATATA** Divertissement présenté par Alextandra Kazan-Invités : Sylvie Vartan, Lisa Stansfield, Enzo Enzo, Cesaria Evora, Neg Marrors (70 mln). 8851569 Marrors (70 mln). 0.20 Au bout du compte. 0.25 Journal,

Bourse, Météo. 0.40 Le Cercle de minuit. invités: Robert Hue, Gil Ben Aych, Marc Gullaume,

Jean-Pierre Vincent, etc. (70 min). 6518 6518090 20 may.
225 15 ans Paventure. Documentaire.
3.20 24 heures d'Info. 3.30 Méxic.
4,35Trois mousquetaires à Samghai.
Documentaire. 5.25 Chip et Charly. Le
jour de Fafisir (25 min).

### France 3

18.50 et 1.30 Un livre, un jour. Un jour je reviendroi, de Juan Marsé. 18.55 Le 19-20

de l'information 19.30 Edition spéciale législatives, présentée par Elise Lucet. Météo.

### 20.00 Météo. 20.05 Fa si la chanter. Jeu. 20.35 Tout le sport.

20.50

84282434 23.05 Journal, Météo.

DIT ZAZIE? Magazine proposé par jean-Michel Mariou. Le Club des Crin ; Le parlement des écrivains ; James Elroy (50 min).

0.30 Saga-Cités. Les grands frères (rediff., 30 min). 4040496

(25 min).

**Canal Jimmy** Ciné Cinémas 20.00 et 0.00 ► La Nuit des Enfants du rock.

67342458

France Supervision 20.30 La Grande

Magazine. 22.55 Le Pado.

20.30 Le Grizziy. 21.00 Monde sauvage. Un 21.30 Flipper le dauphin. 22.00 Au fin fond de Bornéo. 23.00 Famille d'animaux. 23.30 Témoin oculaire. 0.00 Monde sauvage. Dans l'antre du marécage. 0.30 Aventure animale. Magazine.

### **Paris Première**

20.00 et 0.45 20h Paris Première Invitée : Vanessa Paradi 21.00 Un tramway nommé Désir (A Streetcar

Named Desire) II II Film d'Bia Kazan (1951, N., v.o., 125 min). 58382705 v.o., 125 min). 5 23.05 Le J.T.S. Magazine. 23.35 Solti dirige Bruckner. Concert enregisaré à la Philharmonie de Munich (70 min). 141797

Vadrouille # E (1966, 120 min). 22.30 Sortie de nust.

du New Morning. 1996 (50 min).

### Ciné Cinéfil

20.30 Prélude à la gloire III Film de Georges Lacombe (1949, N., 100 min). 8752908 22.10 L'Homme aux mille visages 
Film de Joseph Permey (? N., v.o., 120 min). 45339811 0.10 Le Club.

AU NOM DU PÈRE 
Tim O de Jim Sheridan,

(1993, 135 min). Quators années d'épreuves, de prison et d'erreur judiciaire pour ceux qu'on appela « les quatre de Guilford ».

OU'EST-CE OU'ELLE

1,00 Espace francophone. 1336354

1.25 Musique graffiri. Magazine. De Bach à Bartok, confidences pour pia-no. 1.40 La Grande Avenure de James Onediu. Feuilleton. Discordes et di-Omedia. Feuille vorce (55 min).

# 2.25 Court-circuit (rediff., 30 mln).

20.30 Excalibut 
Film de John Boorman
(1981, 140 min). 932 22.50 1 Want

to Go Home 
Film & Alain Resnals
(1989, 105 mlm). 32871637
0.35 L'Addition

### **Festival**

19.35 Vengeance posthume. T&ATIM de Michael Ferguson (1983, 55 min). (1905, 32 mm). 20.30 et 21,55, 23,15 Les Beaux Quartiers. Tééfilm de Jean Kerchbron [1/3] (1992, 85 min).

### **Série Club** 19.50 Les Années coup de coette in cade

20.15 L'île aux naufragé: The Postman Cometh. 20.40 Le Club. 20.45 Ellery Queen: A plume et à sang. Les voiles de Veronica. 21.35 Constance et Vicky.

# 22.30 Sherlock Holmes. Pudding de Noë. 23.00 Flash. Le procès du Charlatan. 23.46 Chapeau melon

et bottes de cuir. Requiem (55 min).

19.00 Sumo. 20.00 Nouvelle vague.

20.30 Basket-ball. En direct.
Euroligue. Final Four (finale).
22.00 Tetmis. Open messieurs de
Monte-Cario. 4º jour.
22.30 Football. Coupe des
Coupes. Demi-finale retour:
Fiorendina-Barcelone. Invités: Jean-Louis Aubert, Patrick Countr, Vincent Palmer, etc. 22.30 Le Chemin de la gloire (Crossroads) E Film de Water Hill (1986, vo., 90 min) 24239714 0.55 Destination séries. 1.30 Elvis:

### Good Rockin' Tonight. Grand Ole Opry (v.o., 25 min). **Disney Channel**

19.30 Dinosaures. La découverte. 20.10 Un vrai petit génie. 21.00 SOS fautômes. 21.30 Les Twist IL 22.00 Les Envahisse 22.55 Transsibérie.

### 23.25 Thunder Alley. Soirée entre files. 23.50 Florence Ou la vie de château. Téléfilm Serge Korber [5/6] (70 min). 8329837

Téva

### 20.30 et 23.35 Téva interview. 20.55 Acte d'amour Film de Pasquale Squiden (1990, 110 min). 502440540 22.45 Murphy Brown.

23.10 Téva vie pratique.

0.00 Téva spectacle (90 min).

Eurosport

8024313

### Voyage 19.55 et 23.25

Les Clés du hoxe. 20.00 et 23.30 Suivez le guide. 22.00 Au-delà des frontières.
America, Nouvesu Mexicue. 22.30 L'Heure de partir. Magazine (35 min).

### Muzzik

19.00 Sonates pour violon de Brahms. Concert (60 min). 1 20.00 Sonates pour alto 1182 de Brahms, concert (60 min). 21.00 Nuit blanche de la

danse à Léningrad. Enregistré le 27 juin 1987. 22.30 Solo Tango. 23.00 Mark Isham au festival de Montréal 96. Concert euregistré au festival de Jazz de Monaréal en 1996 (60 min). 45908

0.00 Les Trois Sonates de Brahms. Concert

# Canal +

M 6 18.05 Agence Acapulco. 16.20 La Victoire en chantant 19.00 Lois et Clark, Série. Film de J.-J. Annaud

d'information 20.00 Notre belle famille La famille s'intéresse à

Dix secondes d'éternité

### Shakespeare. 20.35 Passé simple, 1936 : ia guerre d'Espagne.

20.45 **LES SAISONS DU PLAISIR** Film O de Je

### (1968, 100 min). De bons moments de sotire grinçante. Réalisation bâciée.

# TUEZ L'ANDROÎDE

Tëléfilm ∆ de John Eyres, avec Martin Kove, Meg Foster (105 min). Un commando terroriste investit un hôpital et prend en otage une vingtaine de personnes, dont la fille du patron du FBI. 0.10 Deux ffics à Miami.

### La poudre aux veux. 1.00 Best of trash. 2.00 E = M.6 (rediff.). 2.30 Morida opus 4. Documentaire. 3.20 Hot forme (rediff.). 3.45 Faites comme chez vous (rediff.). 3.45 Raiser Bit (re-diff.). 4.55 Fan de (rediff., 25 min).

Chaînes

Euronews

LCI .

CNN

d'information

Information on continu, avec, on soirée: 20.00 et 23.00 World Business Today. 20.30 et 22.00, 2.00 World News. 21.00 Larry King Live. 22.30 maight. 23.30 World Sport. 0.00 World View. 1.30 Moneyline. 2.30 The Most Toys.

fourmatic trustes les demi-heartes, avec, en soirée: 19.15, 19.45, 20.15, 20.45, 21.45, 22.45 Economia: 19.26, 20.20, 21.20, 22.20 Analysis: 19.39, 20.09, 20.39, 21.09, 21.39, 22.09, 22.39, 22.09 Europe. 19.50, 20.50, 21.50, 21.50 Sport. 23.15, 0.15, 1.15 No Comment. 29.46 Style. 0.45 Viss. 1.45 Odeon.

journaux toutes les deut-heures, avec, en soirée: 19.16 ez 23.16 Cul-laume Durand. 28.18 ez 20.45 le 18-21. 20.30 et 22.30 le Gumd jour-nal. 23.10 et 22.12 le journal du-donde. 28.17 et 22.19, 22.44 journal

de l'Economie. 21.26 Ciném Talk culturel 0.15 Le Débat.

LES CODES DU CSA

△ Accord parental indispensable ou interdit aux moins de 12 ans.

interdit aux moins de 16 ans.

O Accord parantal

C Public adulte ou

# 20.35

BYE BYE LOVE (1996, 100 min) 22.15 Flash d'information. 22.20 Qu'en pensez-vous ?

(1976, 85 min). 25829 17.50 ▶ Les Jules... chienne

de vie ! Dessin animé.

En clair Jusqu'à 20.35
18.35 Best of Nulle part
ailleurs. Magazine.

20.30 Le Journal du cinéma

22.30 CROSSING GUARD . Film de Sean Penn, avec Jack Nicholson, Anjelica Huston (1994, v.o., 105 min).

funeste a unis dans la désespérance. 0.15 Sale gosse ■

Un drame convulsif et déchirant sur deux hommes qu'un destin

### de Claude Mouriéras (1996.90 min). 899247 1.45 L'Exil du roi Béhanzin Film de Guy Deslauriers

(1994, 85 min).

Radio

France-Culture 20.30 Lieux de mémoire. L'affaire Dreyfus [2].

21.32 Fiction.
La Légende de Kaidara, conte initiatique Peul inspiré des récits d'Arnadour Hampaté Bå.

22.40 Nutts magnétiques.
Lisbonne en trompe-feil [344].

0.05 Du jour au lendemain. Alain Golomb (Profs et Cie). 0.48 Les Cin-glés du music-hall. 1.00 Les Nuits de France-Culture (rediff.).

### France-Musique

20.00 Concert de jazz. Festival de Marciac. Enregi le 16 anos 1996. Wenton restova de Marcac. Enregistr le 16 août 1996. Wynton Marsalis, trompette avec Wes Anderson, saxophones, Eric Lewis, piano, Reginald Vesi, contrebasse, Ali Jackson, batterie. Œurves de Marsalis, Monk, Ellington, Porter, Coltrane. 22.30 Musique pluriel. Œurves de Halffter, Blondeau 33 07 Historien de disques

23.07 Histoire de disques. 0.00 Tapage noctume. Ensemble Décadanse, 1.00 Les Nuits de

Radio-Classique 20.40 Les Soirées de Radio-Classique. Georg Sotti, chef d'orchestre. Variations sur une chanson populaire hongroise, Le Paon, de Kodaly, par l'Orchestre Philharmonique de Vienne; Phitharmonique de Vietore; Concerto pour violon nº 1 op, posthume, de Barrók, par TOrchestre Symphonique de Chicago, Kyung-Wha Chung, violon; Ceuvres de Astrauss, Mozart, Tchaîkovski.

22.45 Les Soirées... (Suite). Œuvres de Haydo, Chostakovitch, Rachmaninov, Wagner. 0.00 Les Nuits de Radio-Classique.

### européennes **BBC Prime** 20.30 The Plank. Film d'Erik Sykes (1%7, 30 min). Avec Tommy Cooper. Eric Sykes, Jimmy Edwards. RTBF1

Les films sur les chaînes

22.10 Leon The Pig Farmer. Film de Jean Vadim et Gary Sinyor (1993, v.o., 105 min). Avec Mark Frankel. Jamet Suz-man, Brian Glover. Comédie dramatique. RTL 9 20,30 Aracimophobie. Film de Frank Marshall (1990, 115 min). Avec Jeff Daniels. *Fantastique*. 22,25 Le Pour de la rivière Kwai. Film de David Lean (1957, 160 min). Avec William Holden. Aventure. 1,05 Un carnet de bal. Film de Indien Duvivier (1937, N., 125 min). Avec Marie Bell. *Comèdie dramatique*.

TMC 20.35 La Vénus au vison. Film de Daniel Mann (1960, 110 min). Avec Elizabeth Taylor. Drume,

Les programmes complets de radio, de télévision et une sélection du câble et du satellite sont publiés chaque semaine dans notre supplément daté dananche-kundi. Signification des symboles : ➤ Signalé dans « Le Monde Télévision Radio-Multimédia ».

On peut voir. M No pas manquer. ■ ■ Chef-d'œuvre ou class Sous-titrage spécial pour les sourds

et les malentendants.

# Le Monde

# De l'élan par Pierre Georges

rugby n'était pas moderne mais encore archaique, un joueur fameux avait eu un mot féroce. Amédée Domenech, dit « le Duc » pour les indulgences, faveurs et encouragements divers que lui accordait une supportrice au sang bleu et chaud, traitait de l'adversité. Et il le fit ainsi : « Vous pouvez toujours prendre un âne. Lui peindre des rayures noires sur le paletot. Vous n'en ferez jamais un zèbre! »

Révérence parlet, nous voici, car il faut bien s'amuser un peu, en pleine séance de maquillage et raillerie de l'adversité politique. Par exemple, la tribu des droites en conseil de révision, mardi, sous la conduite du chef de guerre Juppé. Formidable rassemblement! Tous amis, tous unis, tous membres de cette fraternelle famille où il y a pour l'instant plus d'élus que d'appelés. Cette belle et grande tribu s'était déjà trouvé un nom, les « Modernes ». Un adversaire, les « Archaïques ». Et un slogan, un « Nouvel Elan pour la France ».

Encore que le projet puisse prêter à confusion par ces temps de sectes, l'Ordre du Nouvel Elan semblait plein d'un bel allant. Prêt à propulser le pays vers la modernité, y compris à coups de pied aux fesses. Dépositaire exclusif du progrès et des clefs de l'an 2000. Libéral dans les racines, social dans les feuilles. Et tout disposé à sacrifier dans le combat contre les démons et forces du passé quelques-uns de ses adeptes élus par miracle en 1993, contre toute attente. Y compris la leur (cf. Amédée Do-

L'Ordre du Nouvel Elan, qui pratique le suicide réformateur, entendait ainsi en appeler de son faux départ. Avant pris deux années d'élan avant son Nouvel

IL Y A LONGTEMPS, quand le Elan, preuve d'une intense préparation psychologique, sous la conduite de son chef d'hier, d'aujourd'hui et de demain, la coalition n'avait en fait qu'un souci en tête : « Au secours, la gauche revient! ». Le tout accompagné des diverses métaphores d'usage sur la France de papa, de l'Etat à voile et des pratiques à hulle.

Cela hii était donc d'un parfait bonheur de se dire si tellement, si résolument, si bellement moderne. Ce qui, d'un autre mot, tabou, pourrait se résumer ainsi : si libéral! Le pays, du moins tout le pays, n'ayant pas compris jus-qu'ici tous les bénéfices et merveilles à retirer de l'élan initial, notamment sur le plan du chômage, de la précarité, de la fracture sociale, on allait se charger de lui offrir une séminaire d'ébiouissement, une élection de rattrapage. Dite « du Nouvel

Et en face ? En face, il faut bien l'admettre, on cherchait encore son élan. Tout court. Certes, la tribu des gauches, ou du moins la principale, avait bien un chef, très calme et fort honnête. Un nom, les « Socialistes ». Un adversaire, la Droite. Mais point de vrai slogan. On y travaillait dur, mais ne trouvant pas, tout de suite, le bon mot d'ordre pour le bon combat, on se contentait, dans l'immédiat, d'une manière de contre-feu: « Au secours, Juppé reste! ». Cela n'allait pas durer. Cela ne pouvait durer. Le chef dont les premières apparitions prouvaient que l'armure brisée autrefois avait eu une fâcheuse tendance à se reconstituer, allait enfin trouver le ton, l'axe et l'ordre de marche. Ne pas répliquer gentiment sous l'outrage: « Pourquoi tant d'agressivité? », ou: « Nous sommes modernes aussi ». Mais le prouver, idées et drapeau en tête!

# Les listes électorales auraient été « gonflées » dans le 5e arrondissement, fief de Jean Tiberi

« Le Canard enchaîné » y a découvert trois à quatre mille inscrits de trop

LE CANARD ENCHAÎNÉ affirme, dans son édition du mercredi 23 avril, avoir découvert « entre trois mille et quatre mille électeurs inscrits illégalement par le RPR dans le V arrondissement » de Paris, dont Jean Tiberi est l'élu depuis 1965. Au terme d'une enquete d'un mois et demi, à partir des listes électorales, cet hebdomadaire affirme que ce chiffre représente « près de 10 % du corps

La méthode d'enquête utilisée par deux journalistes a consisté à passer en revue la situation de 7 927 électeurs sur les 41 437 inscrits dans l'arrondissement, soit, précisent-t-ils, 19,13 % du corps électoral. « Après vérification, boîte aux lettres par boîte aux lettres, des adresses indiquées sur les listes électorales ». ils ont découvert que 2 434 des électeurs observés « n'habitent pas à l'adresse indiquée ». « Soit le pourcentage ahurissant de 30,7 % », écrivent-ils, en précisant que « dans certains immeubles municipaux (HLM ou autres), le taux dépasse même allégrement les 40 % pour grimper jusqu'à 70 % dans certains cas ».

MEMBRES DE LA FAMILLE

Selon notre confrère. l'« astuce » consistant à inscrire des électeurs demeurant dans d'autres arrondissements ou d'autres communes « est l'une des plus vieilles ficelles de la fraude électorale ». « Commencé modestement à la fin des années 60, le trafic s'est développé à grande èchelle après l'élection de Chirac à la mairie de Paris, en 1977 », poursuit-il, tout en relativisant la portée des chiffres. « Une bonne partie de ces 2 434 électeurs sont leur famille capable de récupérer bien entendu de bonne foi. Les uns à leur place le courrier électoral ». ont tout simplement omis de signaler leur changement d'adresse après déménagement, les autres viennent de quitter l'arrondissement depuis peu et n'ont pas encore effectué les démarches nécessaires », précise-t-il.

Le Canard cite de nombreux exemples : un employé de la mairie, passé du 5° au 13° arrondissement, affirme avoir reçu un coup de téléphone lui demandant de continuer à voter dans son ancien arrondissement; une dé-

### « Je n'avais pas besoin de ces voix »

Jean Tiberi, interrogé sur le contenu de l'enquête du Canard enchaîné, affirme n'avoir « jamais rien fait » pour augmenter le nombre d'électeurs inscrits dans le 5- arrondissement. « Je n'avais pas besoin de ces voix pour être élu. Depuis 1965, je n'ai jamais eu de problème, et l'écart entre moi et le candidat arrivé en deuxième place a souvent atteint plusieurs milliers de voix », déclare le maire de Paris, qui estime que « tout cela est classique et se répète dans tous les arrondissements, car beaucoup d'électeurs souhaitent continuer à voter dans un arrondissement auquel ils sont attachés ».

Le maire de Paris note aussi « qu'à l'évidence, l'enquête est publiée exactement le jour où commence la campagne des législatives ». « C'est très curieux », ajoute-t-il, se refusant à commenter les informations publiées par notre confrère « afin de ne pas faire le jeu de ceux qui ont intérêt à créer une diversion ». Lyne Cohen-Solal, son adversaire socialiste pour les législatives, a annoncé qu'elle engageait une action judiciaire, afin de faire la lumière sur des « protiques indignes de la République ».

Cependant, dans le 5° arrondisement, Jean Tiberi et ses proches auraient ajouté une « note personnelle en gonflant délibérément les listes ». Sur la foi de nombreux témoignages, les auteurs de cette enquête évaluent « à plus de trois mille le nombre de personnes logées dans des arrondissements périphériques et inscrites dans le 5 à l'instigation des Tiberi ». Les logements sociaux de la ville seraient particulièrement propices à ces domiciliations intéressées d'électeurs, « de préférence chez un membre de

marche similaire aurait été entreprise en 1976 auprès d'un habitant en instance de déménagement... L'enquête fait état d'un « gisement d'électeurs potentiels », constitué par « les militants RPR et les familles des membres de l'équipe Tiberi ». Cinq membres de la famille de

Xavière Tiberi, dont un médecin du XV arrondissement, seraients inscrits dans un immeuble HLM de la rue Galande. Claude Griscelli, adjoint au maire de Paris, admet s'être prêté au jeu, avec sa famille et deux amis, « en décembre 1988, trois mois avant les élections municipales de mars 1989, que Chirac voulait triomphales ». Même la mairie du 5 se retrouve surpeuplée. « neur électeurs corses s'entassant dans l'appartement de fonction dévolu à l'huissier de Tiberi », assure l'hebdomadaire.

Autre anomalie, le nombre de centenaires, pour la plupart décédés, qui figurent toujours sur les listes. « Au total, le nombre de morts admis à voter dans le fief de Tiberi peut être estimé à plusieurs dizaines », assure Le Canard, qui précise n'avoir pas pu vérifier si d'autres personnes avaient voté à leur place. Enfin, il établit un parallèle entre le résultat de son enquête et l'affaire du fichier électoral du 3 arrondissement où, seion la gauche, « 18 % d'électeurs ne résidaient pas oux adresses indiquées ». Cette affaire fait l'objet d'une procédure judiciaire (Le Monde du 23 avril). L'équipe de M. Tiberi a toujours assuré, à ce propos, qu'un taux de 18 % se situait dans la moyenne constatée sur l'ensemble de la capitale. ■ Que va-t-elle dire aujourd'hui de nos 30,7 %...?», s'interroge Le Canard enchaine.

# Matignon dément la préparation d'un projet de loi d'amnistie

« LA CALOMNIE ÉLECTORALE est apparentment sans limites. Qu'on arrête de délirer! », a-t-on affirmé, mardi 22 avril, dans l'entourage du premier ministre, à propos de l'article du *Canard enchaîné* du 23 avril selon lequel Alain. tique en cours d'instruction. L'hebdomadaire satirique affirme que cette loi d'amnistie ainsi qu'une réforme de la législation sur les abus de biens sociaux seraient « une des premières tàches de la nouvelle Assemblée », et que M. Juppé se serait déclaré devant les responsables de l'UDF, François Léotard et François Bayrou, prêt à assumer cette décision face à l'opinion.

# Sénateur (UDF-PR) du Var, François Trucy mis en examen

FRANÇOIS TRUCY, sénateur (UDF-PR) du Var et ancien maire de Toulon, a été mis en examen pour « faux en écriture, abus de confiance, complicité et recel « dans le cadre d'une information judiciaire sur la gestion d'une association paramunicipale, Toulon Communication. Une information judiciaire avait été ouverte après que la chambre régionale des comptes (CRC) eut constaté, en août 1995, une série d'« inrégularités » dans le fonctionnement de Toulon Communication, et notamment dans l'utilisation, entre 1987 et 1995, de 103 millions de francs provenant de subventions municipales.

FONCTIONNAIRES: dans un entretien au Figuro du 23 avril, Dominique Perben, ministre de la fonction publique, indique que les suppressions d'emplois de fonctionnaires vont se poursuivre : « Nous avons commencé cette année à réduire de 5 000 le nombre d'agents de l'Etat. C'est un début et il faut poursuivre dans cette voie. »

■ RÉGIONS : le marché des terres agricoles a été relativement actif en 1996 puisque les transactions ont progressé de 9 % en valeur, selon les chiffres communiqués mardi 22 avril par la Fédération nationale des socié-tés d'aménagement foncier et d'établissement nural (Fusafer). Dans les régions de grandes cultures (Bassin parisien, Nord-Pas-de-Calais), la hausse des prix est supérieure à l'inflation.

■ France-Allemagne: le sommet franco-allemand qui devait avoir lieu à Poitiers le 3 juin a été reporté au 13, à cause des élections législatives. En revanche, le séminaire des deux ministères des affaires étrangères prévu pour le 28 mai à Hambourg a été supprimé.

TOUTE LA BOURSE EN DIRECT 3615 LEMONDE edi 23 avril, à 10 h 15 (Paris)

Takya Niksei	18544,50	- 0,04	-4,21
Honk Kong inde		-0,36	-6,4
ilokyozivii	kei suk	3 m	)is
		118	544.SO)
19070,10	JMI I	117	$\Box$
19656,38	7   1		`   <i>j</i>
14200,50		Tie.	J
17746,70	111		
17334,90 F		1.1	<b>■</b>

OUVERTURE DES PLACES EUROPÉENNES				
	Cours au	Var. en %	Var. en %	
	22/04	21/04	fin %	
Paris CAC 40	2514,67	-0,32	+8,59	
Londres FT 100		=	+5,91	
Zunich			+20,36	
Milan MIB 30			+2,47	
Francient Dax 30	3351,46	+0,12	+16,02	
Bruxelles			+12,42	
Suisse SBS			+17,48	
Madrid Ibex 35	494,36	<b>L</b> (1)	+11,14	
Artisterdam CBS			+15,38	

Tirage du Monde daté mercredi 23 avril 1997 : 537 675 exemplaires.

# M. Barrot assure que la réforme de la « Sécu » se poursuivra

affaires sociales, Jacques Barrot, ont tenu à faire passer, mardi 22 avril, au lendemain de l'annonce de la dissolution de l'Assemblée nationale. Un texte réglementaire important, pris en application du plan Juppé, a d'ailleurs été publié, mardi, au journal officiel: le décret sur la cessation anticipée d'activité des médecins libéraux àgés de cinquante-six à soixante ans, qui prévoit notamment une prime de départ. En outre, plusieurs arrêtés publiés le même jour ont institué les conseils de surveillance - présidés par des parlementaires - auprès des caisses nationales de Sécurité

« PAS DE MARCHE ARRIÈRE » M. Barrot a prévenu les méde-cins, tentés de faire campagne contre les candidats de la majorité pour la « punir » d'avoir approuvé la réforme de l'assurance-maladie, qu'« aucun gouvernement ne pourra faire marche arrière, quel

qu'il soit », les invitant, ainsi, à « voter pour une majorité libérale (...) attachée à l'exercice libéral » de la médecine. Il a aussi catégoriquement démenti que le déficit du régime général puisse atteindre 47 milliards de francs cette année, comme l'indiquent certaines prévisions du ministère des finances (Le Monde du 23 avril).

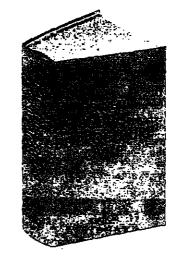
Les médecins libéraux prêts à cesser définitivement leur activité pourront bénéficier d'une aide au départ allant jusqu'à 285 000 francs par an jusqu'à la retraite : une prime plafonnée en moyenne à 240 000 francs; une prise en charge des cotisations vieillesse à bauteur d'environ 35 000 francs. Ces aides bénéficieront aux praticiens ayant cessé leur activité à partir du 1º juillet 1996. De cinquante-six à cinquante-sept ans, les préretraités percevront une allocation maximale de 250 000 francs, cette formule étant en application jusqu'à

PENDANT la campagne électo- fin 1997. Le plafond sera de rale, la réforme du système de 240 000 francs entre cinquantesanté continue. C'est le message sept à cinquante-neuf ans, de 220 000 trancs entre cur neuf et soixante ans et de

188 500 francs au-delà. Financé aux deux tiers par la « Sécu » et à un tiers par la profession, ce dispositif est censé engendrer des économies pour les caisses d'assurance-maladie en réduisant le nombre de prescripteurs. M. Barrot a précisé que « les demandes sont très nombreuses » et qu'« on peut espérer que 5000 médecins en trois ans bénéficient de ce dispositif ». Ceux-ci pourront cumuler ces aides avec un emploi salarié (médecine du travail, médecine scolaire), à condition que leur salaire ne soit pas supérieur à 120 000 francs par an et que leur activité « ne génère pas de dépense à la charge de l'assurance-maladie ».

Jean-Michel Bezat

# Le rouge gagnant



Cette nouvelle édition intègre notamment les innovations relatives à la médiation, à la conciliation et à la nouvelle procédure de distribution des deniers. Elle comprend la modification du nouveau régime des procédures civiles d'exécution; (saisine du juge de l'exécution - voies de recours contre ses ordonnances).

DAIOZ

# Techniciens, ayez l'œil!



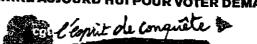
L'activité professionnelle des techniciens exige un niveau toujours plus élevé de technicité, basé sur une formation initiale et permanente de plus en plus poussee. Ils assument des responsabilités d'animation et d'encadrement, explicites ou non. C'est dans la section encadrement des prud'hommes que sont traités les litiges professionnels qui les concernent, par des conseillers salariés ayant l'expérience directe de leurs conditions

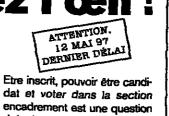
ATTENTION. 12 MAI 97 DERNIER DELAI

dat et voter dans la section encadrement est une question de justice, d'efficacité et de reconnaissance professionnelle.

Alors ayez l'œil, et du réflexe! Car pour voter le 10 décembre 97, il faudra être inscrit avant le 30 avril 97 dans son entreprise et au plus tard le 12 mai 97 auprès du centre de déclarations prud'homales.

PRUD'HOMMES 97 S'INSCRIRE AUJOURD'HUI POUR VOTER DEMAIN





Whom are

Malier.

and an Airagua

Transfers.

1.1

. . . . . .

Street Communication Colors

THE REPORT OF

क दार्थ है प्रतिमध्यक्षेत्र 🗯

रदाराच्या चार्च संस्<del>वेदाई</del>

"XI ALX IN LINE WE

The Property of the Company of the C

in his western d